imburgs agblad
Hippique hoera!
aterdag 5 januari 1980.
62e jaargang no. 4
itgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw. Abonnement: kwartaal ƒ 46,20, maand ƒ 15,49 – Giro 1035100

VAN DE HOOFDREDACTEUR

vonk in het stadion komt nog
t tot ontbranding. Het dooien-
weer doodt het enthousiasme
or de grasmat. Wij volgen nu
t ons allen de gedragingen van
vedettes, die overigens aan het
sterven zijn. Ook emigreren er
el naar de Verenigde Staten en
npalende gebieden, waar het
ropese voetbal als export-
tikel wordt aangeprezen door
sterren van weleer. Maar toch,
t nieuws blijft doordraaien.
n Peters zit in de lappenmand;
rmens onze langeafstandloper
eft een behoorlijke blessure en
l wel niet naar Moskou gaan.
egan, de voetballer van het
ar, schiet in de transferaanbie-
ngen als de goudprijs omhoog.
s verderop in de wereld heeft
t Nederlands hockeyelftal Enge-
nd een dreun gegeven in een
mpioenentoernooi, waaraan
k de Pakistani en de jongens uit
dia deelnemen. Nu zijn wij met
ck en stick – om maar in de ter-
en te blijven – bijna evengoed
s in het voetbalgebeuren. Ook op
schaats begint Oranje weer
at kleur te krijgen. Maar de gro-
spektakelstukken moeten nog
men. Af en toe zie je al een ge-
utste renner, welgemerkt op zijn
g aan de wintertraining bezig.
aar het is nog iets te koud om de
epele spieren aan de buiten-
cht bloot te stellen want dan
an ze straks staan als een gi-
arsnaar. De binnenlandse on-
sten in de top van de KNVB, in
ingen van de top van de
heidsrechters zijn lichtelijk ge-
noord en iedereen wacht tot de
lden droog en bespeelbaar zijn
dat eindelijk de vonk in de mas-
slaat en de overgebleven vedet-
s in hecht teamwerk de competi-
e weer aan de gang brengen. Het
lt niet mee, zonder bal, zonder
ets en zonder spanning en erge-
nis. Goede morgen, de supporters
bben nu zelf steun nodig.

Het weer

klaringen met mogelijk een
al met middagtemperaturen
nd 3 graden. Morgen: veel be-
olking met aanvankelijk enige
erslag, later droog en tempe-
turen om of iets onder het
iespunt. Matige zuidwesten-
ind.

ANDAAG:
on op : 8.47 onder: 16.40
aan op : 20.17 onder: 10.22
ORGEN:
on op : 8.47 onder: 16.41
aan op : 21.20 onder: 10.50

d.-Limburg	regen	4
nsbruck	sneeuw	–7
adrid	onbew.	11
alaga	onbew.	16
allorca	lichtbew.	14
ünchen	sneeuw	–3
ice	halfbew.	10
slo	sneeuw	–13

Heelal

Amerikaanse en Russische natuurkundigen gaan samenwerken bij de bestudering van zwaartekrachtgolven die ontstaan na uiterst heftige gebeurtenissen in het heelal. Dat is in Pa-
dena in Californië bekendge-
aakt. Hieraan werd toege-
oegd dat de onderhandelingen
ver een gemeenschappelijk on-
erzoek met succes waren afge-
ond, en men liet voorts weten
at de toegenomen spanning tus-
en beide supermogendheden
oor „Afghanistan" de overeen-
omst niet mag schaden. Na-
uurlijk. Wat „ze" hier op aarde
iet klaar krijgen zoeken „ze"
lus daarbuiten. Wellicht onder
et motto: vriend, ga hogerop!

Ru terug

Nieuwe cijfers Planbureau: somberder beeld voor dit jaar

Alle inkomens in 1980 achteruit



● Beeld van een der talloze betogingen die dagelijks in Teheran om zich heen grijpen: twee islamitische studenten gaan hier over het hek van de polytechnische school om daar communistische demonstranten aan te vallen. De twee islamieten – waarvan één geholpen door een staaf van het hek – voelden zich geprovoceerd door de communistische studenten binnen de school. Aanleiding: Afghanistan.

DEN HAAG – Minister Albeda (Sociale Zaken) heeft gisteren werknemers en werkgevers gevraagd om nog meer „adempauze" in de loononderhandelingen. Uit nieuwe cijfers van het Centraal Plan Bureau blijkt een somberder beeld van de economie in 1980 dan eerst was aangenomen. Zo zouden bijna alle inkomens op de minlijn terechtkomen, een algemene inkomensdaling dus. Dit houdt in dat de regering geen koopkrachtgarantie tot en met het modale inkomen meer kan geven. Zelfs bij matige loonstijging moet de overheid al extra gaan bezuinigen.

Zouden de loonkosten met 2 procent meer stijgen (een resultaat dat in december was bereikt), dan neemt het reëel beschikbaar inkomen voor de gemiddelde werknemer nog iets toe. Maar dan worden inflatie en werkloosheid nog hoger dan nu al verwacht.

Gaan de sociale partners niet akkoord met Albeda's wens voor een „adempauze", dan zal hij een „loonpauze" afkondigen. Een dergelijke, op de Loonwet gebaseerde „bevriezing" kan maximaal voor een jaar worden afgedwongen.

Minimumloon blijft gelijk in gunstigste geval

Op 1 december vorig jaar mislukte het centraal overleg in de Stichting van de Arbeid. Daarna werden de forse olieprijsverhogingen afgekondigd, die Albeda ertoe brachten op 20 december opnieuw te gaan overleggen. Toen vroeg hij een „adempauze" tot 10 januari, mede gezien de zeer voorlopige ramingen over de economische ontwikkelingen voor 1980. Het CPB heeft die ramingen nu nader ingevuld.

Half procent

Het CPB is uitgegaan van de, reeds aangenomen loonstijging van een half procent voor alle contracten. Dan komt het tot een totale loonstijging van 7,5 tot 8 procent (eerdere raming 7,5). De prijscompensatie op de lonen valt per 1 januari wel iets lager uit dan gedacht, maar daar staat tegenover dat die compensatie per 1 juli van dit jaar hoger zal worden dan geraamd.

Ook die verhoging valt weer toe te schrijven aan de olieprijsverhogingen. Voor 1980 is gerekend met 25 procent hogere olieprijzen dan in september 1979 (bij de begroting) werd aangenomen. De olieprijsstijging van 1979 op 1980 komt dan in totaal op 50 procent uit.

Minimumlonen

Op grond van deze gegevens zullen in het gunstigste geval de minimumlonen gelijk blijven, dan wel iets (0,5 tot 1 procent) dalen. De werknemers, ambtenaren en trendvolgers met een modaal inkomen (ongeveer ƒ 32.500,–) gaan er in ieder geval op achteruit (0,5 tot 1 procent). Alle inkomenstrekkers boven modaal zien hun koopkracht met 2 tot 3 procent verminderen. Hierbij is geen rekening gehouden met de zogenaamde incidentele loonstijging (leeftijdstoeslagen, promoties, overwerk en dergelijke), die individueel wordt vastgesteld.

De werkloosheid kan dit jaar op een gemiddelde van 215.000 tot 225.000 man komen (verwachting was 210.000). Het tekort op de betalingsbalans wordt in 1980 hoger, wellicht twee tot drie miljard gulden, tegen anderhalf miljard in 1979. De export zal dit jaar niet stijgen, terwijl 4 procent was geraamd. Ook de invoer blijft op het peil van 1979. De produktiegroei in de bedrijven wordt slechts 0,5 procent terwijl 2,5 procent was verwacht.

Alcocontrol voldoet goed

**DEN HAAG – De proeven met de zogenaamde alcocontrol bij de voorselectie van mensen die mogelijk te veel hebben gedronken, zijn zo goed verlopen, dat de alcocontrol binnen afzienbare tijd algemeen door de politie zal worden gebruikt. Het blaaspijpje blijft daarnaast bestaan.
Minister De Ruiter van Justitie heeft dat geantwoord op schriftelijke vragen van de Tweede Kamer-leden voor het CDA: Cornelissen en Van der Broek.
Anders is het met de ademanalyse-apparatuur. Van verschillende kanten is erop aangedrongen dat de dokter deze gebruikt in plaats van de bloedproef voor de definitieve vaststelling van het alcoholpromillage.
Een bezwaar is, aldus minister De Ruiter, dat volgens de wet het promillage alcohol in het bloed moet vaststaan. Een constante verhouding tussen het promillage alcohol in de adem en die in het bloed is tot dusverre niet gevonden.**

Entrainementen vlakbij draf- en renbaan snel klaar

Oefenterreinen voor 500 paarden

door george taylor

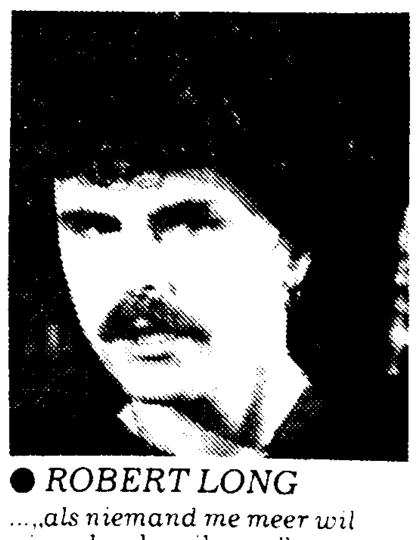
SCHAESBERG – De aanleg van de draf- en renbaan Schaesberg is in een nieuwe stroomversnelling geraakt. De gemeenten Kerkrade, Nieuwenhagen en Schaesberg, alsmede de OGON en Laura en Vereeniging hebben door het beschikbaar stellen van gronden (in totaal plusminus 45 hectaren) vlakbij de baan, de mogelijkheid geopend tot het inrichten van tien oefenterreinen, die op enkele honderden meters van de baan een unieke ligging hebben. Elk entrainement zal maximaal de beschikking krijgen over vijftig boxen, zodat dus plaats zal worden geschapen voor niet minder dan 500 paarden.

Door de drie betrokken gemeenten zijn de voorbereidingsbesluiten reeds genomen en het planbureau Jongen heeft in opdracht van de DRL het plan gemaakt voor die entrainementen. Dit plan is met spoed besproken in de Provinciale Planologische Commissie en daar op 23 december jl. goed ontvangen. Dat houdt in, dat op zeer korte termijn kan worden gestart met de bouw van de entrainementen.

De duur van die bouw is geschat op drie à vier maanden. De gemeenten kunnen nu bouwvergunningen afgeven, nadat goedkeuring is verkregen van GS. Die goedkeuring kan zeer snel verleend worden, omdat het gehele plan is voorbesproken.

Zie verder pag, 3

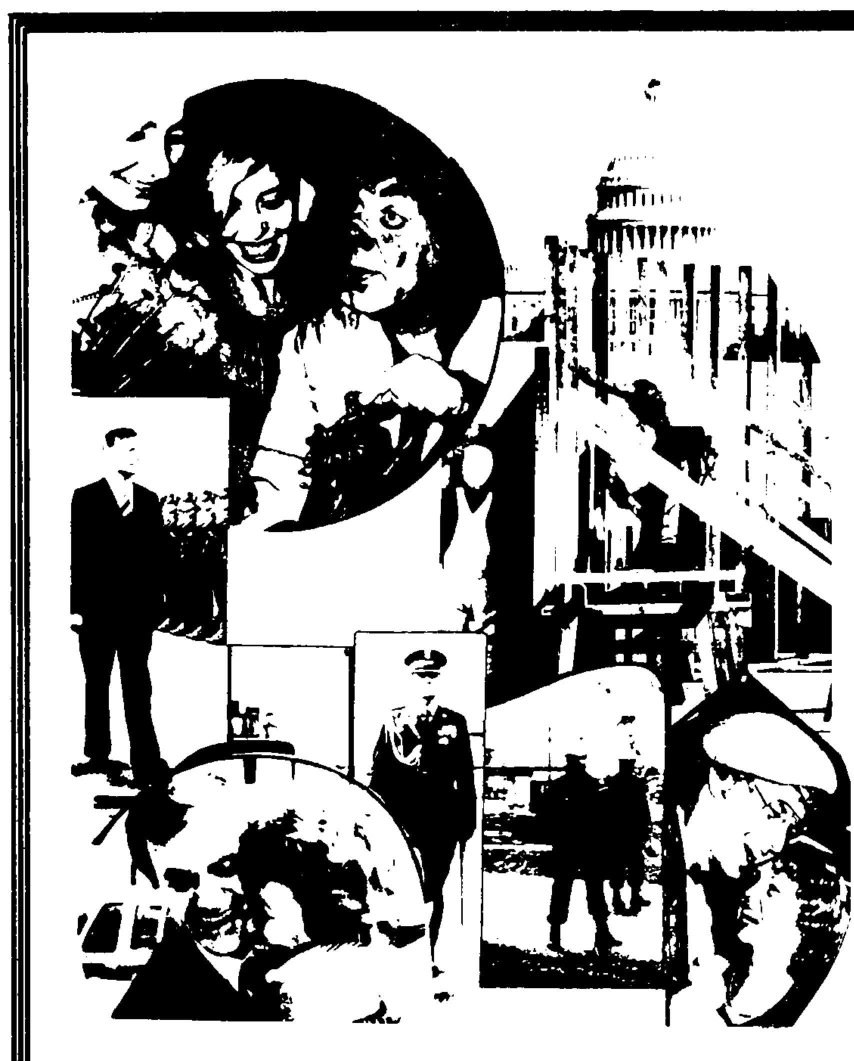
Vandaag in deze krant



● *ROBERT LONG*
...„als niemand me meer wil zien, dan ben ik weg"...

Limburgs Dagblad Vrijuit

Limburgs Woonblad



HET WEEKJE WEL...

Indianen

RIO DE JANEIRO – In 1979 hebben grootgrondbezitters 120 keer geweld gebruikt tegen Indiaanse boeren in de staat Maranhao (Noord-Oost Brazilië) om ze te onteigenen. De landeigenaren hadden de zwijgende goedkeuring van de autoriteiten. Een en ander heeft de „pastorale Commissie voor de grond", een onderdeel van de Rooms-Katholieke Kerk in Brazilië onthuld.
Zwaar bewapende enkelingen die in dienst waren van particulieren en grote landbouwondernemingen pleegden verscheidene moorden, staken huizen in brand en verdreven zo'n honderd boeren in het gebied van hun grond. Verder zouden zeven Indianen door vergiftiging om het leven zijn gekomen en zouden anderen gemarteld zijn.



● *(Met een half oog of oor naar Wim Kan): waarom zou er dan wel ossestaartsoep zijn en geen koeiestaartsoep?*

Verbod op export apen

JAKARTA – Op Indonesië wordt druk uitgeoefend om een verbod in te stellen op de export van wilde apen. Een dergelijk verbod bestaat al in India, Bangladesj, Thailand en Maleisië.
Aanleiding daartoe was de tragische dood van 625 apen tijdens het transport van Jakarta naa Amsterdam, op doorreis naar Stockholm. Op de luchthaven Schiphol ontdekte een functionaris dat 500 apen waren omgekomen als gevolg van verstikking en gebrek aan frisse lucht.
De apen die de dodenreis haden overleefd, werden in een regeringslaboratorium in Stockholm afgemaakt, zo bleek later uit een onderzoek van de Britse journalist Carson, die speciaal daarvoor naar de Zweedse hoofdstad reisde. Volgens Darson hadden de apen in de houten kooien geen ruimte om adem te halen. „Hun kelen waren opgezwollen, waardoor zij niet konden ademhalen", aldus Carson.
Indonesië heeft in 1978 28.000 apen geëxporteerd. Volgens een deskundige van het Wereldnatuurfonds zijn naar schatting ten minste 16.000 apen overleden bij de pogingen om hen te vangen of tijdens het transport naar laboratoria.
De druk op Indonesië om een verbod in te stellen op de uitvoer van apen komt van elf Amerikaanse organisaties. In een brief aan de Indonesische ambassadeur in Washington doen de organisaties, die verenigd zijn in de Monitor Coalition, een dringend beroep op Jakarta een beleid te volgen dat gericht is op de wettelijke bescherming van apen. Zij wijzen erop dat Maleisië, India, Bangladesj en Thailand de handel van apen verbieden. Als Indonesië hun voorbeeld niet volgt, zullen er spoedig geen apen meer over zijn in dat land, aldus deze Amerikaanse organisaties.



● *Er warmpjes bijzitten. Dat geldt voor deze Java-aapjes in de dierentuin van Bazel, die elkaars „lief en leed" hebben gezocht om zich te beschermen tegen de aanvallen van Koning Winter. Een vorst die in hun oorspronkelijke land niet regeert.*

13.000 vreemden geweigerd

ZEVENAAR – De marechaussee aan Nederlands' belangrijkste grensovergang Bergh-Autoweg heeft vorig jaar ruim dertienduizend buitenlanders de toegang tot ons land ontzegd. Dat is vijftienhonderd meer dan in 1978. De geweigerde vreemdelingen – vooral Duitsers en ook wel Turken – hadden in de meeste gevallen geen geldige papieren of te weinig geld op zak. Een en ander blijkt uit het jaaroverzicht van de marechaussee in Zevenaar.

Circa 23,5 miljoen personen passeerden in 1979 Bergh-Autoweg ruim zes miljoen personenauto's. In 1978 telde de marechaussee 800.000 grenspassanten meer. Kapitein G. Nijboer van de marechaussee wijt deze daling vooral aan de strenge wintermaanden januari, februari en maart.

De topmaand vorig jaar voor Bergh-Autoweg was juli met ruim vier miljoen passanten. Het aantal vrachtauto's, dat de grens in 1979 via Rijksweg 12 passeerden was een half miljoen.
Ruim elfhonderd mensen werden aan Bergh-Autoweg in 1979 gearresteerd vanwege nog uit te zitten gevangenisstraffen en dergelijke. Dat aantal bedroeg in 1978 bijna 750.
De marechaussee van Bergh-Autoweg verstrekte vorig jaar verder ruim 3600 toeristenkaarten. De prijs van een aan de grens uitgereikte toeristenkaart is overigens met ingang van 1 januari 1980 verhoogd van 25 tot 35 gulden.

Vrouwenberoepen

DEN HAAG – De Nederlandse vrouw heeft de mogelijkheid buschauffeur, treinbestuurder, vuurtorenwachter, havenloods, verkeersleider op een vliegveld, piloot van de regerings-friendship, chauffeur van een minister of staatssecretaris, brugwachter, sluiswachter of havenmeester te worden.

Minister Tuijnman van Verkeer en Waterstaat heeft dit meegedeeld aan de Tweede-Kamerleden Van den Anker en Wuthrich-Van der Vlist (PvdA), die deze lijst van beroepen hadden opgesomd in schriftelijke vragen aan de regering. Met deze kamerleden is Tuijnman wel van mening dat opmerkelijk weinig vrouwen dergelijke beroepen ook inderdaad uitoefenen. De minister is dan ook van plan na te gaan in hoeverre hij activiteiten kan ondernemen waardoor meer vrouwen in deze banen kunnen worden aangeworven en in hoeverre de bereidheid om meer vrouwen in dergelijke beroepen aan te stellen naar buiten kan treden.

In afwachting van de behandeling van deze materie in het kabinet heeft minister Tuijnman een aantal voorbereidingen getroffen. Hij heeft meer aandacht gevraagd voor deeltijdarbeid bij de overheid, een departementale werkgroep „deeltijdarbeid" ingesteld en alle diensten van zijn departement (Verkeer en waterstaat) verzocht meer vrouwen te benoemen in adviescolleges en vertegenwoordigingen. Daarnaast worden de (deel) nota's personeelsbeleid bijgesteld of aangevuld met emancipatie-aspecten. In het voorjaar van 1980 organiseert de PTT een meerdaagse conferentie over deeltijdarbeid – „fulltime/parttime" – bij deze dienst voor personeelsfunctionarissen. Bovendien is de minister bereid in beginsel mee te werken aan gerichte voorlichting aan meisjes in het onderwijs inzake de opleiding voor dergelijke beroepen.



Verzen van Trijntje Fop

OP EEN MERRIE

Een mooie merrie te Maasbracht
vervaardigde haast elke nacht
met hoefjes, want ze had geen handjes,
een lange nachtjapon met kantjes.
Maar 's morgens in galop of draf
liep ze de kantjes er weer af.

Aardbevingen: 400.000 doden

STOCKHOLM – Bij aardbevingen zijn het afgelopen decennium ongeveer 400.000 mensen om het leven gekomen, zo heeft professor Baath, directeur van het Zweedse seismologisch instituut in Uppsala, bekendgemaakt. Per jaar werden 19 tot 20 aardbevingen met een kracht van minstens 7 op de schaal van Richter geregistreerd.
De ergste beving was die in Tangshan in China op 27 juli 1976, waarbij volgens Chinese cijfers 242.000 mensen het leven verloren. Bij aardbevingen in Europa kwamen de afgelopen tien jaar 11.000 mensen om het leven.

De zwaarste aardbeving was die in Taiwan in 1972, welke een kracht van 8.5 op de schaal van Richter had. Indien men de aardbeving in China buiten beschouwing laat, eisten aardbevingen in het afgelopen decennium 15.000 mensenlevens per jaar, tegen 12.000 gemiddeld per jaar sedert het begin van deze eeuw.
De belangrijkste seismische activiteit heeft zich volgens Baath voor het grootste deel afgespeeld in het gebied dat zich uitstrekt van Japan via Indonesië tot Nieuw-Zeeland.

Teckel (2)

ALMELO – Mevrouw E. Veldman uit Almelo moet maatregelen treffen waardoor haar hondje niet meer blaft. Dat is de uitspraak van de president van de Almelose rechtbank mr. Van den Biesen in een kort geding, dat door haar buurvrouw mevrouw F. van de Grint was aangespannen.
Laatstgenoemde had zoveel last van het geblaf van de tekkel Sam dat ze er naar haar zeggen totaal overspannen van raakte.
De rechtbankpresident zag hierin aanleiding om mevrouw Veldman maatregelen op te leggen die binnen 24 uur moeten worden getroffen en waardoor wordt voorkomen dat de rust van mevrouw Van de Grint wordt verstoord. Als zij geen maatregelen neemt, moet zij een dwangsom van 250 gulden per dag betalen.
Volgens de president van de rechtbank is het „buitensporig veel" als een hond ongeveer drie uur per week blaft. Dat had mevrouw Veldman tijdens de behandeling van het kort geding verklaard. Mr. Van den Biesen noemt daarbij in zijn overwegingen dat het hondje op onvoorspelbare momenten blaft. Verder toont hij zich in zijn overweging geschrokken van de mentaliteit van mevrouw Veldman die „wetend dat haar buurvrouw in ernstige psychische nood raakt door het geblaf van haar alleen zijnde hond, kalm meedeelt dat zij met achterlating van de hond thuis, 's zondags naar de kerk gaat. Mr. Van den Biesen voegt daaraan toe: „De waarde van een dergelijke kerkgang slaan wij niet hoog aan".
Het hondje Sam was bij de behandeling van het kort geding in de rechtszaal en blafte toen niet één keer. Volgens mr. Van den Biesen had zijn bazin toen maatregelen genomen. Daaruit blijkt volgens de rechtbankpresident dat zijn bazin de hond wel kan laten ophouden met zijn hinderlijk geblaf.

Wereldreis „gestolen"

DEN BOSCH – Door diefstal van twee motoren is de wereldreis, die de Tilburger E.P. zich had voorgenomen te maken, voorlopig onmogelijk geworden.
De man had in Den Bosch in de nieuwjaarsnacht zijn personenwagen met daarachter een trailer, waarop de twee voor de wereldreis uitgeruste motoren, geparkeerd. Hij bracht de jaarwisseling door bij vrienden in het centrum van de stad. Toen hij later naar huis wilde rijden, merkte hij dat alleen zijn personenwagen nog aanwezig was en de trailer met de motoren, die zelfs uitgerust waren met mobilofooninstallaties, spoorloos verdwenen was. De schade bedraagt voor hem voorlopig ongeveer twintigduizend gulden. De politie zal proberen de zaak op te sporen, zodat de wereldreis zo spoedig mogelijk kan beginnen.

IN GESPREK

In deze rubriek neemt de redactie – buiten haar verantwoordelijkheid – ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst, in zijn voorzien van naam, adres en woonplaats. Indien dat niet het geval is, wor terzijde gelegd. Verzocht wordt kort en bondig te schrijven; te lange brieven k worden ingekort of geretourneerd.

Herr Kumpel

In het Limburgs Dagblad van 3/1 las ik dat de Duitse mijnen mijnwerkers in Limburg gaan werven. Waarom ook niet, als ze er kunnen krijgen. Maar degenen die erheen gaan moeten bij zichzelf tevoren wel goed overleggen waar ze aan beginnen. Want als men daar ziek wordt, loopt men de kans om tijdens de ziekte ontslagen te worden. Als men in Nederland na een grondig medisch onderzoek wordt afgekeurd, laten ze je in Duitsland glashard weer aan het werk gaan.Dat doen artsen die dezelfde handelingen uitvoeren als lieden die men - met stok en klompen - aan - op de veemarkt ziet. En dan is er in Nederland niet één instantie die kan of wil helpen.
Als men dan later zó ver is, dat men vanuit Duitsland een of andere rente krijgt, dan moet dat via Nijmegen, want dan weet de belasting je te vinden. Ik zelf ben al ruim 20 jaar in Duitse mijnen werkzaam en wat ik hier schrijf is geen leugen. Mij heeft de specialist gezegd:in Duitsland zullen ze echt niet de verantwoording nemen je nog naar je werk te sturen. Maar ze deden het wél. Daarna zei die specialist: ik kan mijn Duitse collega's niet begrijpen. Hij zei werkelijk: collega's. En ook: die man kent zijn vak niet.
Maar die man zal zeker wel een of ander vak kennen. De vraag is alleen maar:waelk welk Dus wie naar Duitsland wil gaan werken: denk goed na. Vooral als je gaat met de bedoeling er te blijven. Het wordt allemaal heel mooi voorgespiegeld, maar wat blijft er tenslotte van over?

HEERLEN **H. van Alebeek**

De kerk uit 3

Volgens een homofiel uit Kerkrade verkondigen de paus en bisschop Gijsen niet het ware evangelie. Jammer dat de geachte schrijver nalaat te vermelden hoe het ware evangelie wel zou moeten zijn.
Hij wil katholiek en homofiel tegelijk zijn. Helaas, dit gaat evenmin als wanneer iemand wit en zwart tegelijk wil zijn. Of de inzender is voor de Christus, óf is voor de satan. Een tussenweg is er niet. De keuze is aan de inzender.

EINIGHAUSEN **J.H. Pepels**

Piraten

Er komen dagelijks nieuwe zendpiraten bij. Dat is op zichzelf niet zo erg, als het maar goede zijn. Maar op het ogenblik zijn er die wel spraakles mochten nemen, zo radbraken ze de Nederlandse taal. En dan die smartlappenliedjes die je soms tien keer op een dag hoort, plus dat ellendige gepraat. Een echt-goeie piraat draait nonstop echt mooie Duitse muziek voor ons Zuidlimburgers en niet zo'n rotzooi als „Die Schleifer van P dat is iets waar de eerbaarheid v ke fatsoenlijke vrouw mee word getast. Die melodie is wel mooi, laten ze er dan andere woorden o den.
Dus piraten, begrijp me goed en dat de mensen het leuk vinde naar jullie te luisteren in plaats v knop om te draaien. Want dan ku we nog beter naar de NOS luiste

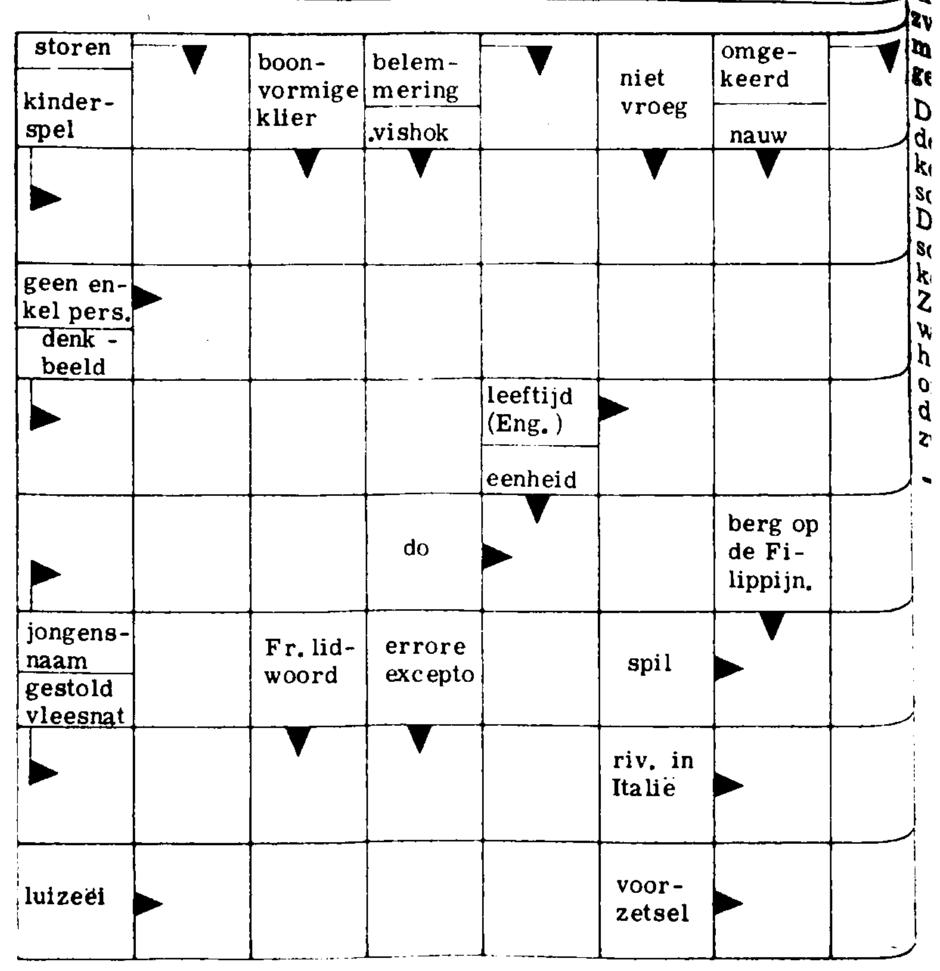
SPEKHOLZERHEIDE
R. Breede

Vakantiegeld

Ik wil nog even terugkomen op h gezonden stuk van A.C. Voncke Kerkrade over het WAO-vakanti (LD 14/12/79). Hij schrijft oa. da vakantiegeld voor de WAO-er ze taald wordt, maar dat is niet hele juist. Hij gaat uit van ƒ 2.000. maand en daar 80 procent van, ƒ 1.600.-. Dat zou kloppen als hij procent vakantiegeld in de maa bij ontving, maar die wordt ons W ers lijnrecht afgestolen. Hoe ko aan deze redenering? Als U het be van 7 procent vakantiegeld bij U kering kreeg, zou Uw inkomen zijn dan waar U nu tevreden mee zijn, zo schrijft U toch zelf. maand mei (meestal) ontvange WAO-ers een vakantie-„toeslag" verzwijgt dus opzettelijk dat dit houden uitkeringsgeld is à 7 pr van het gehele inkomen?
Hebt U soms ook vergeten te ve den dat op de jaaropgaaf van het niets vermeld staat over ingeho vakantietoeslag, weliswaar voo maanden, maar dat wél vermeld het werkgeversaandeel ZF-prem dan bij het brutoloon opgeteld en waarvan U dan de premie A AWW + loonbelasting betaald en pech heeft wordt er van de premi nog eens inkomstenbelasting ven. Vreemd vind ik het dat er meld wordt: „Ingehouden ZF" drag. Is dat bruto-inkomen of ja komen ook nog verminderd met premie? Wat is dat dan voor inko zo'n premie moet toch ergens va getrokken zijn. „Bruto" en „tota komen staan wel vermeld in bedr maar er ontbreekt weer de vakak toeslagpremie die in het jaar 1x uitbetaald. Over 7 procent zie ik staan - hoe komt inzender dan aa 7 procent betaalde vakantietoe Als dat waar is, ontvangt U maa lijks geen 80 procent van het laats diende loon, maar 73 procent en scheelt nogal wat. Vooral als me denkt dat men die 7 procent oo een eigen spaarboekje had ku zetten - en als je er niet aankomt je daar toch wel wat aardigs aan Graag zou ik van inzenders in de briek vernemen, hoe hij aan die 7 cent ingehouden vakantietoesla komenis.

HEERLEN **W.J.A. Ge**

puzzel van de dag

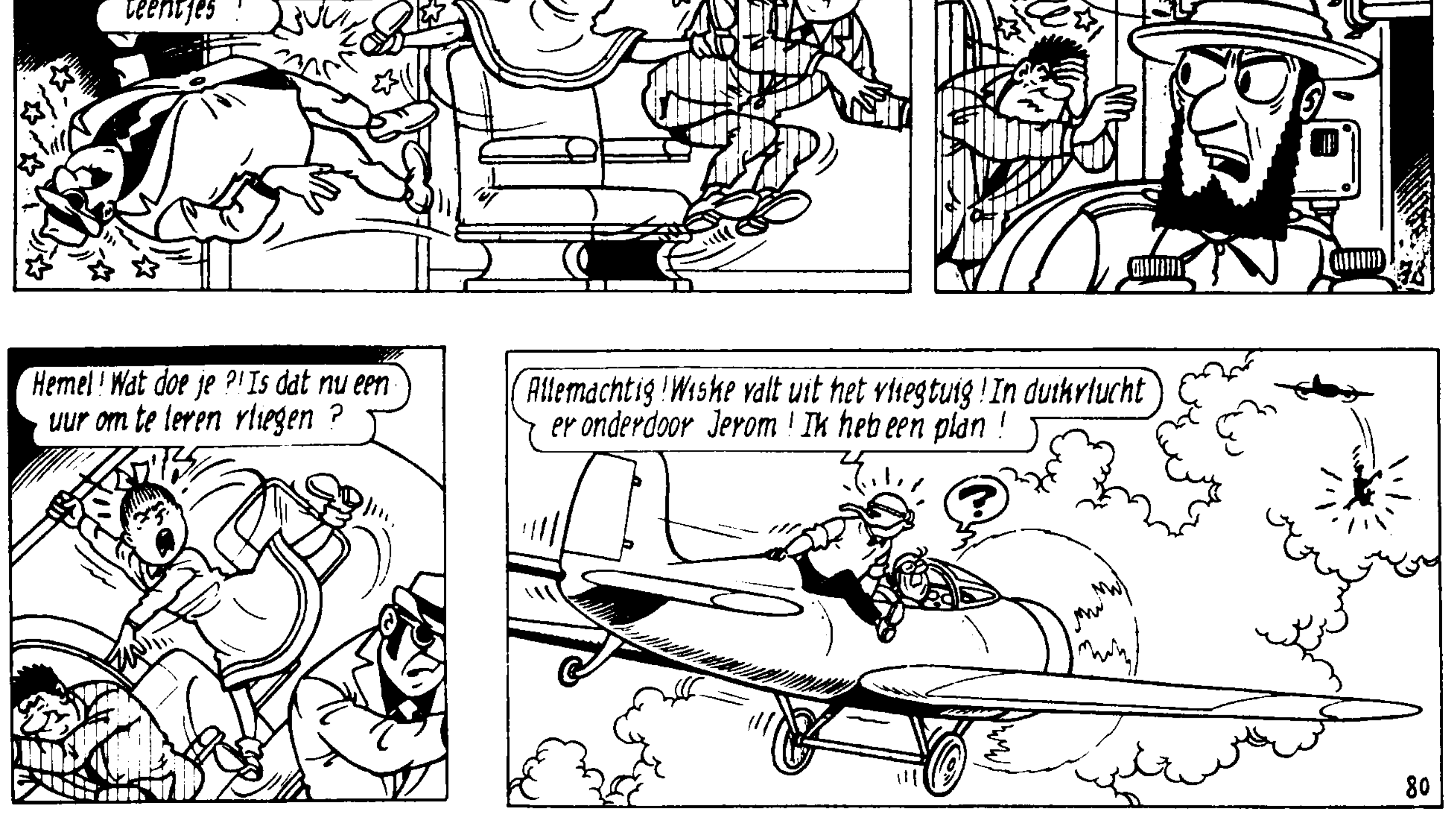


oplossing gisteren

- a p - - - -
- t o r m e n
s t r a a t -
- a - a t o
- q u e l e a
j u n i - n -
t e i n t - l
- - e d i t i

DE ADELLIJKE ARK

SUSKE EN WISKE



Panda en de harde krachten



Lof uit de frituur

Hol de worteluiteinden van 8 stevige struikjes witlof iets uit. Niet afsnijden daar het de bedoeling is dat de blaadjes aan elkaar blijven. Breng water met wat zout en een schijfje citroen aan de kook en laat de struikjes hierin 15 minuten zachtjes koken. Laat ze daarna goed uitlekken, droog ze af met keukenpapier en snijd ze overlangs in vieren. Splits 2 kleine eieren en klop een beslagje van 150 gr gezeefde bloem, 2 dooiers, snufje zout, 4 eetlepels lauw water. Klop de witten stijf en schep het eiwit als laatste luchtig door het beslag. Doop de repen lof even in het beslagje en bak ze in hete frituur goudbruin. Druppel er aan tafel royaal citroensap over.

Recept: Wina Born

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direkteur:
J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredakteuren:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 14
6400 AA Heerlen
Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Woningisolatie vaak oorzaak van nonchalance

Gedrag in huis van meer invloed op gasrekening

DEN HAAG – Het gedrag van de bewoners van een huis heeft meer invloed op het gasverbruik dan de verbetering van de isolatie. Dit heeft het Bouwfonds Nederlandse Gemeenten geconcludeerd uit een onderzoek samen met Gasunie en DSM in een wijk met 157 woningen in Vlaardingen. Vergeleken werd het gasverbruik in volgens de voorschriften geïsoleerde woningen en extra zwaar geïsoleerde woningen van het bouwfonds.

Vastgesteld werd dat het gasverbruik in gewoon en extra geïsoleerde huizen per geval sterk verschilt en dat de zwaardere isolatie flinke besparingen oplevert. Er werd een gemiddelde winst van 11,5 procent gemeten. Die zou zelfs 18 procent kunnen zijn, zo bleek in onbewoonde huizen.

Het viel de onderzoekers ook op dat verbetering van de isolatie een positieve invloed heeft op het stookgedrag van de bewoners. De bewoners van de zwaar geïsoleerde huizen hebben de neiging hun thermostaat lager te zetten. Maar daarentegen ventileren zij hun kamers meer en laten de deur naar de hal vaker open. Dat leidt weer tot meer gasverbruik. „De bewoners weten of bemerken kennelijk niet wat het effect van die handelingen is", aldus ir. P. de Jong, energieconsulent van het Bouwfonds. Het gedrag van de bewoners heeft een invloed van 26 procent op het energieverbruik, de mate van isolatie 24 procent, zo werd vastgesteld.

Ook het regelmatig, wekelijks of maandelijks, ontvangen van de gas- en lichtrekeningen leidt tot het bewuster omgaan met energie, zo bleek de onderzoekers. Voorschotregelingen leiden tot een nonchalantere houding. Als op de rekeningen bovendien wordt vermeld hoeveel in dezelfde periode van het vorig jaar is verbruikt, kan dat positieve effect nog worden vergroot.

Volgens de onderzoekers zouden de bewoners bouwtechnische en huishoudtechnische adviezen moeten krijgen om doelgericht energie te kunnen besparen.



● *Kurt Waldheim bezocht donderdag in Teheran een ziekenhuis waar slachtoffers van het sjah-regime worden verpleegd. Na afloop legde de duidelijk gespannen Waldheim een verklaring af.*

Terug naar New York

Waldheim kreeg geen onderhoud met Chomeini

TEHERAN – VN-secretaris-generaal Kurt Waldheim heeft gisterochtend Iran verlaten. Hij ontsnapte aan de journalisten die volkomen onkundig waren van het vertrek. Waldheim was dinsdag in Iran aangekomen om te pogen bij te dragen tot een oplossing in de crisis die ontstaan was door de gijzeling op 4 november op de Amerikaanse ambassade waar nog een 50-tal mensen wordt vastgehouden.

De secretaris-generaal heeft geen onderhoud gehad met de feitelijke leider van Iran, de ayatollah Chomeini. Wel heeft hij enkele malen gesproken met de minister van buitenlandse zaken, Ghotbzadeh. Voorts ontmoette hij leden van de revolutionaire raad. Een woordvoerder van de Verenigde Naties heeft meegedeeld dat Waldheim naar New York vertrok met het oog op het verzoek om een spoedbijeenkomst van de Veiligheidsraad ter bespreking van de situatie in Afghanistan.

De woordvoerder, Samir Sanbar, zei dat Waldheim vroeg in de ochtend een slotbespreking had met minister Ghotbzadeh, die hem later naar het vliegveld bracht. Voorts zei hij dat de bespreking die Waldheim donderdagavond met de revolutionaire raad had, o.m. een uitgebreide uitwisseling van meningen betrof en had bijgedragen tot een beter begrip van de crisis tussen de V.S. en Iran.

Waldheim zal, aldus Sanbar in de komende dagen bij de internationale commissie voor de rechten van de mens de elementen indienen die hij tijdens zijn missie in Iran heeft verzameld over de schendingen van die rechten onder het regiem van de sjah. Het is niet uitgesloten dat die stap leidt tot de vorming van een commissie van onderzoek op dit gebied.

Verwachting Brazilië:

Veroordeling Boff op handen

RIO DE JANEIRO – Volgens het Braziliaanse blad „Jornal do Brasil" gaat de Congregatie voor de Geloofsleer van het Vaticaan de katholieke Braziliaanse theoloog Leonardo Boff binnen afzienbare tijd veroordelen. Boff, een Franciscaan, is hoogleraar in de theologie aan de theologische faculteit van Petropolis en een vurig voorstander van de bevrijdingstheologie.

De 41-jarige Boff is directeur van de katholieke uitgeverij „Vozes" in Petropolis en adviseur van de Braziliaanse bisschoppenconferentie alsook van de religieuzenconferenties van Brazilië en van heel Latijns-Amerika. Hij zit in de hoofdredactie van het internationale theologische tijdschrift „Concilium", net als de door het Vaticaan veroordeelde theologen Hans Kung (Tübingen) en Jacques Pohier (Parijs) en de Belgische theoloog Edward Schillebeeckx (Nijmegen), tegen wie een onderzoeksprocedure loopt.

Boven 65 uit verplichte verzekering

AMSTELVEEN – Mensen van 65 jaar en ouder moeten per 1 januari van dit jaar uit de verplichte ziekenfondsverzekering. Het aantal ouderen dat hiermee te maken krijgt (rechtstreeks verzekerden), wordt op ongeveer 25.000 geschat. Bij de ziekenfondsraad wordt aangenomen dat zij in de vrijwillige ziekenfondsverzekering dan wel in de bejaardenverzekering worden opgenomen.

Deze maatregel is een gevolg van het feit dat de verzekeringsplicht op grond van een dienstbetrekking voor deze groep is beëindigd. De verplichte verzekering eindigt op de dag dat iemand 65 jaar wordt. Dat geldt nu ook voor de Ziektewet (waaraan de verplichte ziekenfondsverzekering is gekoppeld) en de Wet Arbeidsongeschiktheidsverzekering (WAO).

Voor degenen die voor 1 januari 1980 arbeidsongeschikt werden, geldt een overgangsregeling. Voor hen blijft de verplichte ziekenfondsverzekering nog van kracht totdat zij hersteld zijn dan wel hun maximale ziekengelduitkering hebben gehad. Dit houdt in dat de verplichte ziekenfondsverzekering nog een zekere nawerking kan hebben van maximaal 52 weken. Wie onder deze beëindigingsmaatregel valt, wordt aangeraden contact met zijn of haar ziekenfonds op te nemen.

Raad van State wijst verzoek af

Zuid-Afrika niet naar Paralympics

Van onze sportredactie

DEN HAAG – Zuid-Afrika mag niet deelnemen aan de Olympische Spelen voor Gehandicapten, die in juni van dit jaar in Arnhem en Veenendaal worden gehouden. De voorzitter van de Afdeling Rechtspraak van de Raad van State, Staatsraad Van der Hoeven, heeft het verzoek van de Zuidafrikaanse Sportbond voor Gehandicapten om het besluit van de Nederlandse regering op te schorten, afgewezen.

Twee maanden geleden besloot het kabinet geen steun te verlenen aan de Paralympics als aan die Spelen een Zuidafrikaans team zou deelnemen. Daarmee werd door de regering – zij het met tegenzin – tegemoet gekomen aan de verlangens van de Tweede Kamer, die de deelname van Zuid-Afrika ongewenst had genoemd.

Spoedprocedure

De Zuidafrikaanse Sportbond voor Gehandicapten heeft geprobeerd dat regeringsbesluit ongedaan te maken door een spoedprocedure aan te spannen bij de Afdeling Rechtspraak van de Raad van State. Het pleidooi van mr. L. van Heijningen, die de Zuidafrikanen tijdens de zitting vertegenwoordigde, heeft staatsraad Van der Hoeven echter niet kunnen overtuigen van de onjuistheid van het besluit van de regering.



Laatste oproep

● Een Britse officier probeert per veldtelefoon guerrilla's van het Patriotisch Front te bewegen alsnog te voorschijn te komen uit de „bush" in het noordoosten van Rhodesië. Gisteren was het de laatste dag waarop de guerrillastrijders zich in het kader van de wapenstilstand konden melden bij verzamelpunten.

Emancipatiecommissie:

Uitkering bij bevalling handhaven

DEN HAAG – Het recht op zwangerschaps- en bevallingsuitkering bij vrijwillige doorverzekering mag niet uit de Ziektewet worden geschrapt. Ze hoort er misschien niet in thuis, maar de combinatie van arbeid en zwangerschap zal beter gewaarborgd moeten worden voor de bestaande regeling wordt afgebroken.

Dit heeft de Emancipatiecommissie de staatssecretarissen van Sociale Zaken en Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk werk bericht.

De bewindslieden willen dit recht schrappen onder meer omdat er sprake is van oneigenlijk gebruik van de Ziektewet, omdat een hoge uitkering wordt verkregen voor een naar verhouding geringe premiebetaling en omdat de noodzaak zou verdwijnen door het verbod vrouwen om hun zwangerschap te ontslaan.

Zoon Springer pleegt zelfmoord

HAMBURG – Axel Springer junior, de oudste zoon van de grootste uitgever van West-Duitsland, heeft donderdag in Hamburg zelfmoord gepleegd.

De 38-jarige Springer die onder het pseudoniem Sven Simon een carrière als journalist en fotograaf had opgebouwd, werd met schotwonden in het hoofd aangetroffen in een park dichtbij zijn woning, zo deelde de Hamburgse politie mee. Een pistool lag naast het slachtoffer.

Oefenterrein voor 500 paarden

Schaesberg voordeliger dan Duindigt!

Vervolg van pag. 1

De draf- en volbloedtrainers zullen dezer dagen volledig worden ingelicht over de mogelijkheden die hen worden geboden door het unieke plan dat in Schaesberg op stapel staat en ze zullen worden verzocht binnen veertien dagen te reageren of ze interesse hebben voor de vestiging van een entrainement.

De kostenfactor is in verhouding tot de Randstad zeer gunstig. De huur van de boxen zal op ongeveer 50 gulden per maand per box kunnen worden gesteld. Daarin is begrepen het gratis gebruik van de baan voor oefening en training. Voorts zijn daarin begrepen alle nutsvoorzieningen (gas, water en elektriciteit) en het gratis gebruik van het bij elk entrainement beschikbaar te stellen weiland van plusminus 4 ha.

In vergelijking met de cijfers van Duindigt: ƒ 42,50 huur per box; 5 gulden voor het gebruik van de trainingsbanen, plus extra belasting voor water, gas en elektriciteit in de stallen. Bovendien geen weiland ter beschikking. Schaesberg is dus zonder twijfel voordeliger voor de trainers dan Duindigt.

De ontsluiting van de wegen van entrainement naar de baan etc. is geregeld en zal voor de eerste start begin augustus klaar zijn. Bij de inrichting van de entrainementen zullen de betrokken trainers kunnen worden ingeschakeld.

Ten aanzien van de gronden, die Laura en Vereeniging en de OGON in eigendom hebben, kan worden gemeld, dat deze eigenaren de mogelijkheden bestuderen zelf entrainementen te bouwen en die te verhuren. Daarin is men zeer ver gevorderd, met in het achterhoofd het voorbehoud, dat door DRL, NDR en het ministerie van landbouw is gesteld, dat de huurprijs per box niet meer dan 50 gulden per maand mag bedragen. Om die prijs zo laag mogelijk te krijgen is een subsidieverzoek ingediend bij o.a. het Veefonds. De entrainementen zullen langs de Strijthagerweg worden gebouwd. Het Overste Hof is daarbij inbegrepen.

Er is overigens reeds interesse getoond door buitenlandse trainers, o.a. uit België, Denemarken (Frank Byrne) en Frankrijk. Ook deze trainers zullen eventueel in de gelegenheid zijn een entrainement te huren op dezelfde voorwaarden als de Nederlandse trainers.

Russen stuiten op verzet in Afghanistan

Spoedzitting van V-raad gevraagd

NEW YORK – Nederland behoort bij de landen die gisteren aangedrongen hebben op een spoedbijeenkomst van de Veiligheidsraad over Afghanistan. Letterlijk verzoeken de 43 staten „de toestand in Afghanistan te beoordelen en de gevolgen ervan voor de internationale vrede en veiligheid".

Uit diplomatieke bron bij de Verenigde Naties verluidde dat men van plan was een resolutie aanhangig te maken die oproept tot de terugtrekking van buitenlandse troepen uit Afghanistan, zonder er bij te zeggen dat het om Sovjet-militairen gaat. Eenzelfde formulering gebruikte men vorig jaar na... Chinese troepen de grens met Vietnam hadden overschreden. Bij de Volkerenorganisatie gelooft men sterk dat Moskou de voorgelegde resolutie aangaande Afghanistan met zijn veto zal treffen. Onzeker is of de kwestie daarna doorgeschoven wordt naar de algemene vergadering, waar geen van de staten het veto-recht heeft.

Gevechten

Van gezaghebbende Pakistaanse zijde is vernomen, dat in vele delen van Afghanistan het verzet tegen de Russische troepen voortduurt. Er zou worden gevochten in Djelalabad, een stad op 150 km van Kaboel. Soldaten van het Afghaanse leger zouden zich hebben aangesloten bij mohammedaanse partizanen. Van Afghaanse militaire zijde verluidt, dat twee Afghaanse divisies in de omgeving van Kaboel zich niet hebben overgegeven en zich voorbereiden op de strijd met de Russen. Het Pakistaanse blad Jang bericht, dat Russische valschermtroepen zijn neergelaten in Badaksjan in het n.o. van het land. Zij zouden op hevig verzet stuiten.

Het Russische persbureau Tass heeft gisteren gereageerd op het besluit van president Carter om de Senaat uitstel te vragen voor het ratificatiedebat over Salt II. Dat is volgens Tass een „onvriendelijke daad" jegens de Sovjet-Unie, die in overeenstemming met het vriendschapsverdrag met Afghanistan is opgetreden in dat land, aldus Tass.

Advies van ANWB:

Niet dubbel voor Deel III betalen

DEN HAAG – Betaal in geen geval dubbel voor het verkrijgen van kentekenbewijs Deel III, indien na de eerste betaling geen deel 3 is ontvangen, aldus de ANWB in een persbericht.
Volgens de Rijksdienst voor het Wegverkeer moet iedereen, die voor 15 december met een acceptgirokaart heeft betaald, voor 31 december in het bezit zijn gekomen van het Deel III, dat vanaf 1 februari verplicht is.

Wie na 15 december heeft betaald ontvangt in de loop van deze maand Deel III. Indien men echter heeft betaald met een acceptgirokaart, en geen Deel III heeft ontvangen, dan moet men volgens de ANWB schriftelijk of telefonisch contact opnemen met de Rijksdienst voor het Wegverkeer in Veendam.

„Betaal in ieder geval niet voor de tweede keer en zorg voor een bewijs, waarmee u kunt aantonen, dat u inderdaad heeft betaald", aldus de bond. Dit advies geldt ook voor degenen, die voor 1 februari nog geen antwoord heeft ontvangen.

De ANWB baseert zijn advies op een mededeling van de minister van Justitie die heeft verklaard te verwachten dat een officier van Justitie van een eventuele strafvervolging zal afzien, wanneer de automobilist aannemelijk maakt dat hij wel heeft betaald, maar geen Deel III heeft ontvangen.

Tot 14 januari kan men overigens nog een Deel III aanvragen met behulp van de toegezonden acceptgirokaart.

Reacties uit Midden-Oosten op Sovjet-inval in Afghanistan verward

Saoedi-Arabië: Invasie bedreiging voor islam

Van onze correspondent in Beiroet, Rienko Wilton

BEIROET – In de Arabische wereld wordt uiteenlopend gereageerd op de Russische militaire interventie in Afghanistan. Hierbij is opvallend dat weinig of geen commentaar beschikbaar is van Arabische regimes die nauwe banden met Moskou onderhouden, en dat bijna alle „conservatieve" Arabische landen de Russische rol in Afghanistan scherp hebben veroordeeld. Dit gebeurde aanzienlijk sneller, openlijker en veel kritischer dan de Arabische reacties op de ontwikkelingen rond de revolutie van Chomeini in buurland Iran, net zoals Afghanistan een niet-Arabisch, maar wel islamitisch land.

Terwijl de pers in Koeweit, Saoedi-Arabië, Qatar, Bahrein en Egypte de Russische interventie in Afghanistan afkeurde, wenste het enige werkelijke marxistische regime in de Arabische wereld, Zuid-Jemen, de nieuwe Afghaanse regering „succes in de strijd tegen het imperialisme". Zuid-Jemen tekende vorig jaar een vriendschapsverdrag met de Russen, dat lijkt op de akkoorden welke de Sowjet-Unie met Kaboel sloot en welke Moskou als



ZIA OEL HAQ
Hulp van VS en Saoedi's?

rechtvaardiging gebruikte om duizenden troepen naar Afghanistan te sturen om Babrak Karmals staatsgreep daar mogelijk te maken.

Tweeslachtig

Syrië en Irak – landen met halfhartelijke relaties met Moskou – reageren nogal tweeslachtig: de Syrische (staats)pers ziet in de ontwikkelingen in Afghanistan „het bewijs dat het prestige van Amerika als grootmacht ernstig is afgenomen". Het pro-Iraakse Beiroetse blad „Al Liwa" daarentegen beschuldigt de twee supermachten ervan „in het kader van hun zogenaamde ontspanningspolitiek de wereld in invloedsferen te verdelen en te beheersen door middel van het ensceneren van ongeregeldheden en coups, zoals die in Afghanistan vorige week", aldus Al Liwa.

Irak heeft, te zamen met andere Arabische-Golflanden, de laatste tijd voortdurend gewaarschuwd tegen dreigende interventie in de regio door de supermachten. De Iraakse pers heeft in feite het islamitische revolutionaire regime in Iran ervan beticht zo'n interventie juist in de hand te werken door Amerikaans ambassadepersoneel in Teheran in gijzeling te houden en zodoende Washington een excuus te geven om militair in de Golf te gaan ingrijpen. Na het Russische optreden in Afghanistan lijken de Amerikanen helemaal geen excuus meer nodig te hebben, zo redeneren de Irakezen.

Onrust

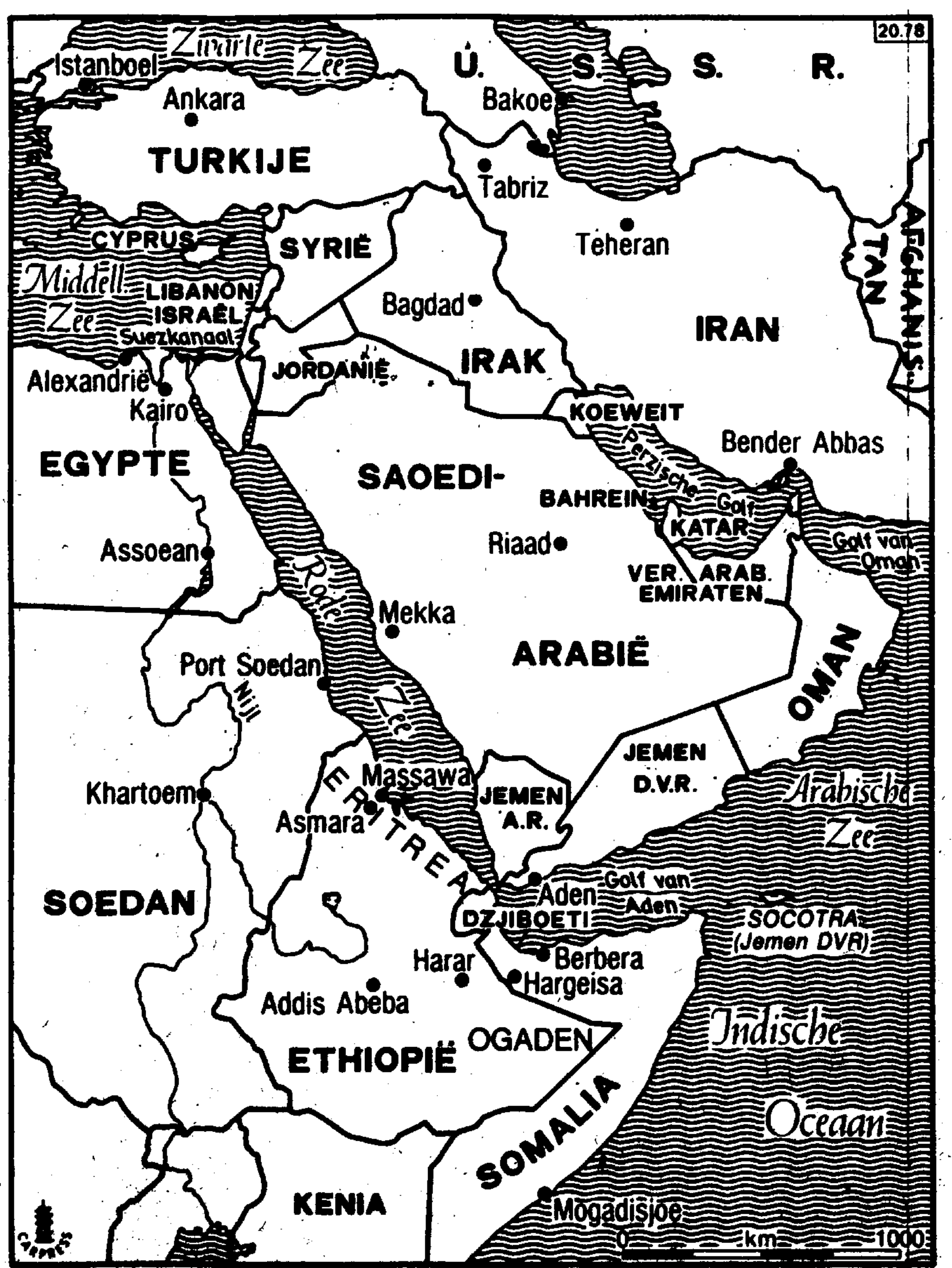
De Iraakse angst schijnt bewaarheid te worden door het bericht dat de VS overwegen militaire bases op te zetten in Israël en Egypte, een idee waar zowel de Israëli's als president Sadat

Irak beticht Grote Twee

voor te vinden zijn. Ondanks hun gedeelde angst voor de „Russische dreiging" in het Midden-Oosten en West-Azië, is Sadats stellingname in deze zaak voor de Arabieren het bewijs dat het Egyptische staatshoofd zich geheel in dienst heeft gesteld van Amerikaanse, niet-Arabische belangen in het Midden-Oosten.

Van alle Arabieren hebben de Saoedi's het felst gereageerd op de Russische interventie in Afghanistan, die in de kranten in Riad wordt afgeschilderd als een bedreiging voor alle moslimstaten ter wereld en voor de islam zelf.

De Saoedische reactie is de scherpste sinds de (vermoorde) koning Feisal er in 1969 in slaagde een islamitische topconferentie te beleggen uit protest tegen de brandstichting door een joodse emigrant uit Australië in de Al Aksa-moskee in Jeruzalem. Afkeer van het communisme is een axioma in de Saoedische politiek. Communisme is voor Riad gelijk aan atheïsme. Tot op de dag van vandaag weigert de Saoedische regering diplomatieke relaties aan te knopen met de Sowjet-Unie of ieder ander communistisch regime.



De Saoedi's maken zich al hoogst ongerust over de Sowjet-aanwezigheid in Zuid-Jemen en Ethiopië. De Saoedische reactie op de gebeurtenissen in Afghanistan kunnen wat overtrokken zijn teneinde de aandacht af te leiden van de kwetsbaarheid van het regime in Riad zelf, en van de grootscheepse zuiveringen aan de top van het Saoedische militaire apparaat na afloop van de „Mekka-affaire", de langdurige bezetting van de grote moskee in Mekka door „religieuze fanatici".

Indamming

De Saoedi's schijnen het „communistisch gevaar in Afghanistan" te willen indammen door actie binnen het pan-islamitische wereldkader. Het valt samen met Amerikaanse pogingen militaire faciliteiten te verkrijgen in Saoedi-Arabië en de Golfregio. Tot nu toe hebben de Saoedi's zich gedistantieerd van de Amerikaanse bedoelingen. Maar zullen de anti-communistische olieprinsen deze houding kunnen volhouden indien de ontwikkelingen in Afghanistan zullen resulteren in een openlijke Amerikaans-Russische militaire confrontatie? Of zal Saoedi-Arabië nu de moslim-rebellen in Afghanistan meer financieel gaan steunen?

De Pakistaanse president Zia Oel Haq heeft onlangs een staatsbezoek gebracht aan Saoedi-Arabië. Pakistan is op dit moment het belangrijkste land dat hulp verleent aan en uitvalsbasis is voor de Afghaanse moslim-rebellen. Amerika heeft al aangekondigd de wapenleveranties aan Pakistan te willen hervatten. Pakistan zou bezig zijn eigen nucleaire atoomwapens te ontwikkelen, algemeen aangeduid als de „moslim-atoombom", dit in analogie met de „christelijke" (Amerikaanse) bom, Israëls joodse bom, Ruslands atheïstische bom en India's hindoebom.

commentaar

Detente dood?

Het SALT-II-verdrag gaat - dat is nu wel zeker - de ijskast in. Detente is dood en voor een nieuwe bewapeningswedloop worden de startblokken klaar gezet. De VS willen Pakistan meer wapens gaan leveren en zouden ook bijstand willen verschaffen aan vanuit Pakistan tegen 't bewind in Kaboel opererende verzetsgroepen. Amerikaanse kenners van Afghanistan menen dat de Russen enkele honderdduizenden militairen zouden moeten inzetten om het land volledig te kunnen controleren, hetgeen al tot de veronderstelling heeft geleid dat Afghanistan het 'Vietnam van de Sovjetunie' dreigt te worden. Carter pleegt druk overleg met de politieke voormannen in het Congres omtrent wetgeving en maatregelen die de Amerikaanse woede over de Russische inval adequaat gestalte moeten geven. Wapenhulp op grote schaal aan Pakistan is een van de mogelijkheden.

Uitstel van de ratificatie van het SALT-verdrag heeft consequenties voor de Amerikaanse bewapening. Het kan ook gevolgen hebben voor de houding van de twee Europese bondgenoten, Nederland en België, ten aanzien van de modernisering van de kernwapens voor de middellange afstand, omdat van enige voorbereiding tot onderhandelingen met de Sovjet-Unie over wederzijdse ontwapening op dit gebied nu vooralsnog geen sprake meer kan zijn. Vooruitgang in die richting heeft premier Van Agt bestempeld als doorslaggevend voor een beslissing over twee jaar of Nederland toch aan het moderniseringsprogramma kan deelnemen.

De VS zelf zullen zich wederom moeten buigen over hun plannen voor de strategische bewapening, want de nieuwe en mobiele MX-raketten die Amerika wil gaan bouwen, hebben alleen zin als bescherming binnen 't raam van het nu in de ijskast geschoven SALT-II-verdrag. De Russen behoeven aan hun bestaande of nog te bouwen landraketten maar enkele kernkoppen meer toe te voegen om het gehele MX-systeem van zijn betekenis te ontdoen. Met andere woorden:zonder de beperkingen op het aantal kernkoppen van SALT-II hebben de VS meer nodig dan de MX.

Het uitstel waartoe Carter heeft besloten, maakt in de praktijk niet veel uit, omdat het verdrag toch nauwelijks een kans had, na Iran. En dit is een kil feit dat de Russen bij hun planning zeker in overweging hebben genomen.

Vooralsnog maken de Russen zich over een afbreken van de levering van 17.5 miljoen ton graan, die zij in de VS hebben gekocht, geen zorgen. Geen leverantie betekent dat de prijzen voor dat graan in elkaar storten, en met de voorverkiezing in Iowa op komst, wil Carter zo'n besluit nu niet nemen.

Het vooruitzicht van een nieuwe wapenwedloop op nucleair-strategisch terrein is alamerend, en niet alleen vanwege de naar schatting $ 200 miljard die zowel de VS als Rusland voor nieuwe wapens op tafel zouden moeten leggen. Het is griezelig voor de Europese landen en met name West-Duitsland, die de ontspanning tot een hoeksteen van hun politiek hebben gemaakt en die in een wapenwedloop door de Amerikanen zullen worden gedwongen om - in een tijdperk van zwakke economieën - meer uit te geven.

Detente, zo blijkt, is een begrip uit de verstreken decade, dat voor het zojuist aangebroken tiental jaren vermoedelijk nauwelijks nog betekenis kan hebben, zelfs al kon in de jaren '70 al de vraag worden gesteld, hoe detente viel te rijmen met de ongekende expansie van de Russische bewapening.

Schoolhoofden werken vaak onder (te) zware druk

MIJMEGEN – Een hoofd van de lagere school maakt een 50- tot 55-urige werkweek en van het voor hem geplande lesprogramma moet het schoolhoofd ongeveer 20 procent laten vallen in verband met andere zaken. Tevens zijn er tal van aanwijzingen dat hij in toenemende mate wordt overvraagd. Dit zijn enkele conclusies uit het gisteren verschenen onderzoekrapport „hoofden van lagere scholen: taken en werkbelasting". Het rapport is samengesteld door studenten in de psychologie en onderwijskunde aan de Katholieke Universiteit in Nijmegen.

Voor het onderzoek hebben de studenten gesproken met een groep schoolhoofden en met onderwijsinstanties als de Katholieke Onderwijs vereniging (KOV) en de Nederlandse Federatie van Onderwijsvakverenigingen (NFO).

Ook concluderen de studenten in hun rapport dat het hoofd van een lagere school in feite nooit vrij heeft. Op elk moment van de dag kan er een beroep op hem gedaan worden. Vaak is het verplicht tot „huiswerk" omdat hij daar tijdens schooltijd niet aan toekomt. Het werk gaat over het algemeen gehaast; daarbij wordt hij regelmatig gestoord, aldus het rapport.

Volgens de onderzoekers besteedt het schoolhoofd minder dan de helft aan onderwijs. Hoe groter het aantal leerlingen, hoe meer het schoolhoofd moet worden vrijgesteld van lesgeven. Tijdens het resterende onderwijsprogramma wordt de klas dan nog vaak onderbroken door telefoontjes, bezoeken of dringende klussen.

Eenderde van zijn tijd is het schoolhoofd kwijt aan typische organisatorische bezigheden en bijzondere activiteiten zoals voorlichting aan ouders, spel- en sport-dagen en buitenschoolse zaken, aldus het rapport.

Tenslotte menen de onderzoekers dat de conclusies uit het rapport zullen moeten leiden tot een inventarisatie van de (over-) belasting van schoolhoofden op korte termijn. De toegenomen betrokkenheid van ouders en allerlei diensten en personen bij het onderwijsgebeuren zal over het hele land zijn consequenties hebben, zo stellen zij.

Aandacht voor groep van 40% die nergens op reageert

Psychiater wil experimenteel onderzoek met depressieven

door Elly van Hoeven

DEN HAAG – Van alle patiënten die lijden aan depressies en daarvoor worden behandeld door psychiaters in of buiten klinieken, reageert na kortere of langere tijd 60 procent heel goed op psychotherapie in combinatie met de groep medicamenten die men antidepressiva noemt. Er blijft echter altijd een beklagenswaardige groep van 40 procent over, die eigenlijk nergens op reageert. Vaak gaat hun depressie gepaard met tal van lichamelijke klachten, zoals slapeloosheid, gebrek aan eetlust met daarbij sterke gewichtsvermindering en grote moeite met de ontlasting.

Voor deze groep, die tot op heden in de hoek „onbehandelbaar" terecht komt, wil psychiater W. Nolen, verbonden aan de psychiatrische inrichting Bloemendaal in Den Haag, een experimenteel onderzoek beginnen in twee aaneensluitende fases van respectievelijk twee en vier weken. Het experiment gebeurt overigens alleen als de patiënt zelf hierin toestemt. Er zijn volgens dr. Nolen allerlei waarborgen voor de deelnemende patiënten en volledige openheid. Het hele project is volgens hem bovendien met voldoende ethische normen omkleed.

Zes mogelijkheden

Omdat lichamelijke klachten van de groep onbehandelbaren allemaal wijzen op biologische factoren, is de eerste fase na de opname van de patiënt een uitgebreid lichamelijk onderzoek met daarbij uiteraard een onderzoek van bloed en urine in het laboratorium. Na die periode heeft dr. Nolen de keuze uit zes mogelijkheden. De eerste is een antidepressivum dat werkt op noradrenaline, een normaal en al honderden jaren bekend stofwisselingsprodukt in het menselijk lichaam. De tweede mogelijkheid is het toedienen van een antidepressivum dat werkt op de serotonine, een produkt dat normaal in het menselijk bloed wordt gevonden. Beide natuurlijke hormonen kunnen gesynthetiseerd worden, een goed hulpmiddel voor wie deze stoffen van nature te weinig aanmaken of ze zelfs in het eigen lichaam afbreken. Ciba Geigy uit Zwitserland en Lundbeck uit Denemarken zijn op het moment doende met de synthetisering van beide produkten, die als antidepressiva officieel nog niet geregistreerd zijn.

Derde mogelijkheid is het toedienen van tryptophaan, een aminozuur dat voorkomt in alle eiwitten. Vierde mogelijkheid is het toedienen van zogenaamde mao-remmers, medicamenten die de mono-amine-oxydase oftewel de afbraak van noradrenaline en serotonine kan tegengaan. Dit middel stamt uit de beginjaren '50 en heeft indertijd nogal wat deining doen ontstaan, toen er een paar ongelukken mee zijn gebeurd. Het bleek namelijk dat het sterk bloeddrukverhogend werkt. Het middel werd in Nederland meteen geschuwd en kort daarop door de importeur uit de handel genomen. Verboden werd het echter niet: wie het meende nodig te hebben uit professionele overwegingen, kon het bij de fabrikant bestellen.

In het buitenland wordt van de mao-remmers nog steeds volop gebruik gemaakt, zeker nadat uit onderzoek is gebleken wat nu toch eigenlijk leidde tot die onacceptabele bloeddrukverhoging. Dat bleek de ineens actief geworden tyramine te zijn, een ontledingsprodukt van het aminozuur tyrosine, dat onder andere merkwaardigerwijs voorkomt in Franse kazen, Italiaanse wijn, haring uit blik en chocolade. Door een simpel dieet voor te schrijven, waaruit deze voedings- en genotmiddelen worden geweerd, is men van een schadelijk bijeffect van de mao-remmers nu definitief af.

> *Dr. W. Nolen:*
> **Biologische verfijning van de diagnose**

Vijfde biochemische mogelijkheid is het toedienen van lithium, een sporenelement, tevens vervanger van natrium en onmisbaar voor de zout- en waterhuishouding in ons lichaam.

Helpen deze vijf chemische middelen niet, dan rest dr. Nolen nog één ding: de slaapdeprivatie oftewel het onthouden van nachtrust aan de depressieve patiënt – een methode waar soms goede resultaten uit voortkomen.

Wat is nu het doel van dit experiment? „Ik hoop een correlatie te vinden tussen het laboratoriumonderzoek en het effect op één van de behandelingsvormen", zegt dr. Nolen. „Het is een biologische verfijning van de diagnose, die kan leiden tot een meer gerichte behandeling van die befaamde 40 procent depressieven, waarbij dan tevens de opnameduur sterk beperkt kan worden en waarbij de patiënt sneller uit zijn depressie gehaald kan worden".

Bezwaren

Inmiddels is er ook kritiek gekomen op de plannen van dr. Nolen, o.a. van de actiegroep „Stop de biologische psychiatrie", van Release uit Den Haag, van de Gekkenkrant en van de stichting Pandora. Om te beginnen maken zij bezwaren tegen het gebruik van de antidepressiva van Geigy en Lundbeck, omdat ze nog niet geregistreerd staan. In de tweede plaats zet men een groot vraagteken achter het vrijwillig deelnemen van psychiatrische patiënten die in grote geestelijke nood verkeren, aan een dergelijk experiment.

Ook zit men enigszins met de verklaring van de mensenrechten, opgesteld in Helsinki, die bescherming biedt aan de integriteit van het menselijk lichaam. En in de vierde plaats vinden de protesterenden de ontwikkeling van de biopsychiatrie te veel in de puur medische hoek terecht komen, terwijl nog lang niet is aangetoond dat het biochemisch disfunctioneren van het menselijk lichaam een puur medisch-chemische zaak is: dat kan ook een totaal andere, bijvoorbeeld een sociale achtergrond hebben.

Hans van der Wilk van de stichting Pandora, een stichting van ex-psychiatrische patiënten, gelooft inderdaad best dat van die 40 procent onbehandelbare depressieve patiënten er een paar zullen zijn bij wie de oorzaken van de depressiviteit puur lichamelijke achtergronden hebben; dat dit echter voor de hele groep geldt, kan er bij hem niet in. „Dan op die hele groep deze experimenten toe te passen, vind ik persoonlijk iets onaanvaardbaars. De psychiatrische patiënt is toch al zo rechteloos en kwetsbaar. Laat men zich dan op andere onderzoeksmethoden bezinnen. Trouwens, welke ethische normen hanteert Nolen? Ik ken ze in ieder geval niet,,.

Nolen zelf zegt dat het buitenland – behalve Denemarken, omdat de elektroshocktherapie door Nolen niet wordt gebruikt – zijn experimenten met grote belangstelling tegemoet ziet en geen ethische bezwaren heeft laten horen. Echter: dat is op zichzelf natuurlijk nog geen garantie, ook niet de korte contacten die Nolen heeft gehad met de Leidse hoogleraar Rooymans en de Nijmeegse hoogleraar Nijdam, beiden ethici.

Nieuwe TV-serie van tien afleveringen

Onedin Lijn vaart weer

Van onze RTV-redactie

HILVERSUM – De VARA-televisie start vanavond met de zevende serie van tien afleveringen uit de populaire reeks „The Onide Line" (Nederland II, 22.25 uur). Toen de medewerkers en medewerksters er de zesde serie op hadden zitten, vond men het wel welletjes. Er zou een punt komen achter de serie die nu wel lang genoeg had geduurd. Met name in Engeland bleven de kijkers om nieuwe afleveringen vragen. En voor die vraag werd gezwicht en de acteurs en actrices waren snel vergeten wat ze eerder hadden gezegd. Toch zullen vanaf vanavond enkele nieuwe gezichten hun entree maken in de Onedin Lijn. Wie echter zeker als hoofdacteur blijft is Peter Gilmore, voor de kijker beter bekend als James Onedin.



● *Scène uit de eerste van de nieuwe, inmiddels zevende reeks, TV-serie The Onedine Line met Jill Gascoine en Peter Gilmore als Letty en James Onedin.*

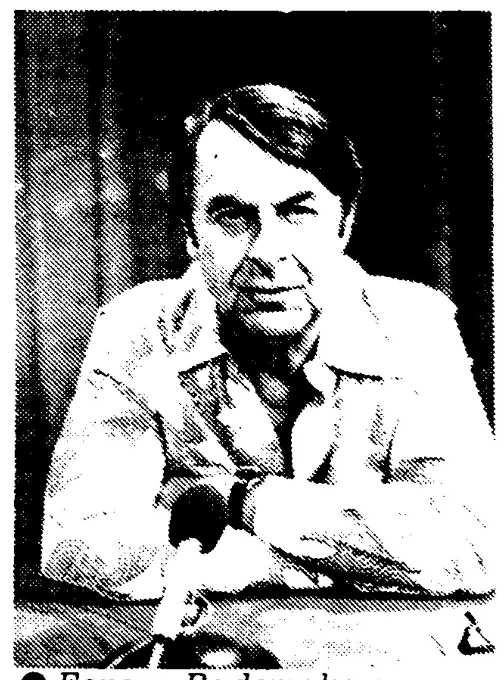
Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274



Tros-Kunstig met Fons Rademakers

Van onze RTV-redactie

HILVERSUM – Negen bioscoopfilms heeft Fons Rademakers gemaakt. De laatste was het minst succesvol, de verfilming van de geschiedenis van een Belgische rechter die zichzelf een carrière in de misdaad gunde sloeg helemaal niet aan. „Mijn vriend" trok geen publiek. Maar dat maakte Rademaker niet minder interessant als de spil van een programma over een filmregisseur en -producent. De Tros liet Juri Voogd voor het programma Kunstig een portret van Rademakers maken. Een portret dat geschetst is met behulp van onder meer Hugo Claus, Peter Faber, Ellen Vogel, Joop Landré en cameraman Theo van der Sande. Het programma „Fons Rademakers, filmmaker" wordt uitgezonden op zondag (Nederland I, 22.30 uur).



● *Fons Rademakers ...een bourgondiër met brede gebaren en vele aardse geneugten..*

Het is het vierde programma in de serie. Het kunstprogramma van de Tros behandelde tot nu toe de kunstschilder Goya, 75 jaar portretfotografie in Nederland en de schrijver A. Alberts. Hoogst succesvol waren de programma's tot nu toe niet. Dat wil zeggen de publieke belangstelling steeg niet uit boven het magere niveau dat aan kunst gewijde uitzendingen traditioneel plegen te bereiken. Het uitstekende, door de BRT vervaardigde portret van Alberts trok bijvoorbeeld niet meer dan 400.000 kijkers, een kijkdichtheid van 3 procent. Te weinig om zelfs maar een waarderingscijfer te kunnen geven. Dat is een van de redenen dat de Tros het programma van Rademakers met bijzondere aandacht van de Dienst Kijk- en Luisteronderzoek van de NOS zal doen omgeven.

Maaltijd

Of Rademakers ook meer publiek trekt, moet nog worden afgewacht. Het tijdstip van de uitzending is niet bemoedigend. Het procédé dat Voogd heeft gevolgd is redelijk eenvoudig. Hij heeft een aantal mensen die met Rademakers hebben samengewerkt om hun opvatting gevraagd, en tenslotte het clubje bijeengebracht om een gezellige maaltijd te nuttigen. Die maaltijd hangt nauw samen met het beeld dat Rademakers oproept. „Een bourgondiër", wat dan zou inhouden een leven met brede gebaren en veel aardse geneugten. Hugo Claus, die als scenarioschrijver lang met Rademakers samenwerkte, beschreef hem als „bij Rademakers is weerloosheid bijna iets nobels". Actrice Ellen Vogel voelt een Vlaams aandoende mystiek rond hem hangen. Maar in de televisiefilm komt er niet zoveel van terecht. Wel veel goede bedoelingen, een grote inzet en een overheersende persoonlijkheid. Zo nu en dan komt uit de interviews ook iets van een dialoog te voorschijn die onder de oppervlakkigheid duikt. Maar in grote trekken blijft het vriendelijk, met dat afstandelijke kritiek en veel terechte waardering.

Typeringen

Wat Voogd gegeven heeft is een keuze uit de yperingen die Ellen Vogel, Peter Faber, Hugo Claus, Joop Landre (die twee van Rademakers films produceerde), Van der Sande en Lily Rademakers gaven. Het betekent een globaal beeld, geen uitgediept portret van een regisseur, met de toetsing aan diens uitspraken en aan de inhoud van zijn films. De films spelen alleen een rol als illustratiemateriaal, met fragmenten uit „Dorp aan de rivier", „Makkers, staakt uw wild geraas", „Mira", Max Havelaar" en „Mijn vriend". Als toelichting schiet de illustratie echter tekort.

Limburgs dixieland-festival

SITTARD – In de studio van de stadsschouwburg te Sittard wordt morgen, zondag 6 januari, voor de vierde keer het jaarlijks Limburgs Dixielandfestival gehouden.

Van 15.00 tot 21.00 uur treden non-stop 5 Limburgse dixielandorkesten op. Het programma ziet als volgt uit: 15.00 uur Dixie Stove (Heerlen), 16.15 uur Borderland Jazzband (Venlo), 17.30 uur Circus Square Jazzband (Schaesberg), 18.45 uur Raystabbing Jazzband (Weert), 20.00 uur Barrelhouse Jazzband (Geleen).

„Als niemand Robert Long wil zien, dan ben ik weg"

„Amusement is mijn vak en ik hou er echt van!"

Van onze showpaginaredactie

HILVERSUM – „Ik ben 36. Dat is ontiegelijk jong, maar ook tegelijkertijd oud. In mijn vak voel ik me wél jong, piepjong. Kijk, als ik zo nu en dan een uitglijer maak, zoals dat programma met Dimitri, dan moet dat kunnen. Want als ik straks op mijn vijftigste nog zinnige dingen wil zeggen, dan moet ik niet menen, dat ik nu de wijsheid in pacht heb of het juiste doe".

De woorden van Robert Long – theaterman, liedjesschrijver en zanger – blijven even naklinken in zijn kantoor. Dan, alsof hij de draagwijdte van zijn woorden op een goudschaaltje weegt: „Dat geldt voor iedereen natuurlijk, ik sul maar raak". Waarna zijn glimlach ontwapent.

Als je niet beter zou weten, dan lijkt het alsof Bob Leverman de zakenman is die achter het masker Robert Long schuilgaat. Zijn benen leunen lui op de rand van zijn bureau. De gouden en platina versies van zijn succesalbums Vroeger of Later en Levenslang hangen als stoffelijke bewijzen van zijn welvaart aan de wand, maar voor Long fungeren ze als waarschuwingsborden. Pas op, gevaar voor populariteit, lijken ze te roepen.

Robert heeft zich daar de afgelopen jaren wel ontvankelijk voor getoond.De door hem nagestreefde theatercarrière kende merkwaardige uitschieters. Met Nelleke Burg, Ansje van Brandenburg en Dimitri Frenkel Frank als partners maakte hij telkens op andere wijze een avondvullend programma, zijn loopbaan werd bovendien op een laag pitje gezet en een contract voor een van de belangrijkste rollen in Haaikema's musical Swingpop draaide op een fiasco uit.

Risico's

„Als ik nu zou weten wat ik over twee jaar zou doen, dan geloof ik dat ik gek zou worden. Ik wil risico's nemen, dat werkt verhelderend, daar leer je wat van", zegt hij nu.

Onvrede lijkt Robert Long te zijn ingebakken. Onvrede over zijn functioneren als aansporing om de zaken telkens anders en beter te willen aanpakken. Onvrede ook over maatschappelijke ontwikkelingen. Het bevoogdende patriarchaat van de kerk en het dikwijls krampachtig denken over seksualiteit zijn prikkels om telkens weer nieuwe, niet zelden scherpe teksten te schrijven.

Dat zal ook in zijn nieuwe programma, Duidelijk zo?!, overkomen waarin hij Leen Jongewaard als tegenspeler heeft. En ook een derde album, dat in deze maand wordt uitgebracht, zal die geest ademen. „De vrijblijvendheid ben ik nu wat moe, genoeg gelachen denk ik nu. Je kunt me echter niet wijsmaken dat die irritatie bij mij ooit heeft ontbroken„.

Long, verduidelijkend: „ Die onvrede, daar zal ik nooit van afkomen. Dat komt doordat me dagelijks opvalt hoe bijvoorbeeld het katholicisme aan anderen zijn wil oplegt. Nog iets. Enige tijd geleden sprak ik met een Duitse regisseur. Bij ons is homoseksualiteit geen item meer, zei hij. En toen dacht ik even dat ik gek werd. Wat bedoel je daarmee?, vroeg ik. Dat hebben we al lang gehad, zei-die„. Robert gnuift verontwaardigd. „Zoiets kun je niet bekijken alsof het geen item meer is. En dan kunnen de mensen wel denken, daar heb je die zeikerd weer met die kerk, maar die doet zich nu eenmaal onverkort gelden. Je kunt ook niet zeggen: wéér Vietnam? Dat speelt nog steeds, zij het op een iets andere wijze„.

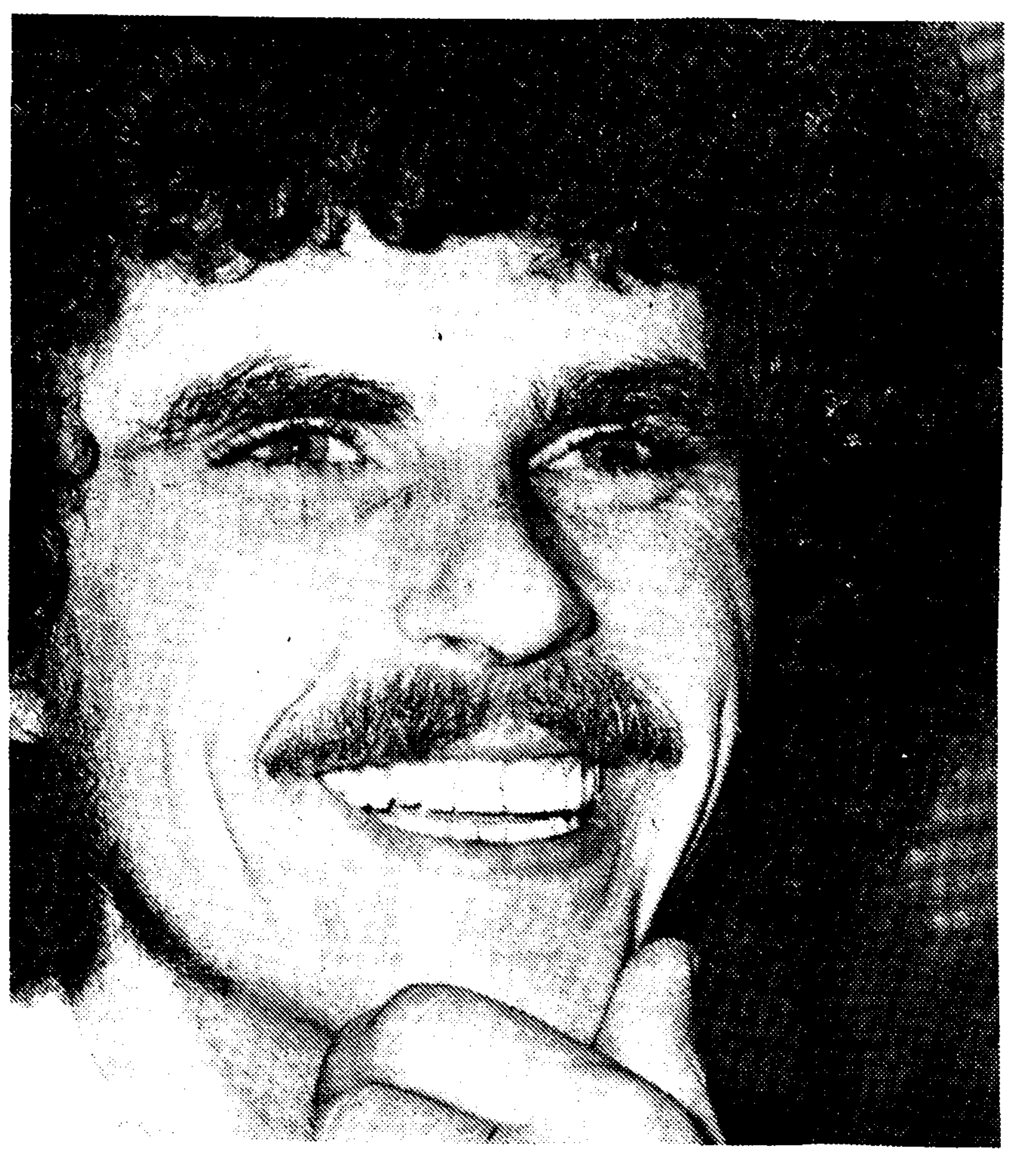
We komen over deze voor Robert zo belangrijke thematiek ter sprake, omdat zijn elpee Vroeger of Later door de Westduitse liedjesschrijver Michael Kunze in het Duits is overgezet en vervolgens door Long in de Bondsrepubliek werd uitgebracht. De hamvraag in hoeverre zijn oude repertoire na zes jaar nog opgeld doet voor wat de themakeuze betreft, gaat hij daarbij niet uit de weg. „Mijn gevoel voor vrolijkheid is wat veranderd", vertelt Long, „ik ben wat cynischer geworden. Begrijp me, voor een poëtisch lied als Thorbeckeplein schaam ik me nog steeds geen letter".

Uitersten

„De uitersten komen misschien wat dichter naar elkaar toe. Vroeger schreef ik òf wrang òf vrolijk; als ik nu een mooi lied over de liefde zou schrijven dan zit er een andere ondertoon in. Dat is niet omdat ik de ouwe man 36 probeer uit te hangen, maar gewoon omdat ik bepaalde zaken zo aanvoel. De essentie verandert niet, dat zeg ik niet. Maar vroeger had je sneller ergens een mening over. Nu duurt het langer voordat je een overtuiging hebt, voordat je je mening bepaald hebt dan vroeger. Maar als ik overtuigd raak dat er ergens iets scheef zit, dan kan ik nog steeds een grote woede opbrengen. Dat duurt niet zo lang, dat je daarop een lied kunt schrijven, maar uiteindelijk breng je het wel onder woorden".

● Ik denk dat jouw levensopvatting nog een stuk negatiever is dan dat.

„Nee, ik beschouw dat als een verrukkelijk positief gevoel. Dat meen ik absoluut", reageert Robert. „Ik erger me er wel aan, ach, kijk, ik erger me namelijk niet aan slechtheid, of wat daar voor doorgaat. Ik erger me aan het mom van goedheid. Daar word ik niet goed van. En dat hebben vooral...kijk, dan krijg ik ook dit, hè? (Long wijst op het verbeten vingertje waarmee hij zijn betoog accentueert)... alles waar een moreel laagje of sausje overzit, dat irriteert. Ik denk dat zoiets een verkapte vorm is voor iets heel anders, dat veel harder stinkt dan pure slechtheid".



● *Robert Long (36)*
...„in eerste instantie breng je amusement"...

Marjon Lambriks presenteert „Honderd jaar Robert Stolz"

HILVERSUM/VALKENBURG – In het programma 100 jaar Robert Stolz, dat de AVRO vanavond (zaterdag) om 21.55 uur op de televisie brengt (Nederland I) zingt de uit Valkenburg en thans in Wenen woonachtige sopraan Marjon Lambriks niet alleen liederen van de 100 jaar geleden geboren Robert Stolz, maar probeert ze tevens een portret te schetsen van deze man, die op 96-jarige leeftijd nog speciaal een lied voor haar componeerde.

In 1970 maakte Marjon kennis met de hoogbejaarde componist uit Wenen, wat ondanks de ongeveer 70 jaar leeftijdsverschil tot een hechte vriendschap uitgroeide. Ook met de echtgenote van de componist Einzi Stolz, werd Marjon dikke vriendin. Hun kennismaking was tot stand gekomen in Valkenburg, tijdens Stolz laatste „Ein abend in Wien toernee" door ons land. Robert Stolz logeerde toen in hotel „Prinses Juliana" en op een avond, toen Marjon daar met haar ouders zat trok ze de stoute schoenen aan, stapte op hem af en vroeg of hij een lied voor haar wilde componeren.

Robert Stolz hield woord en componeerde voor Marjon „Unser Lied", dat tijdens het programma vanavond door de zangeres ten gehore zal worden gebracht. U kent dit lied niet, behalve als u de afgelopen dagen de plaat „Marjon Lambriks zingt Robert Stolz" hebt gekocht. Deze verrukkelijke langspeelplaat ligt sinds gisteren namelijk in de winkels. Het eerste nummer daarop is „Unser Lied", dat hiermee zijn wereldpremière beleefde. Toen Robert Stolz aan Marjon liet weten dat het lied klaar was schreef hij: „natuurlijk gaat het over liefde want de meeste van mijn liederen zijn aan de liefde gewijd omdat ik een romanticus ben. Ik voel me gelukkig dat een zangeres als jij, dit lied tot leven wil brengen, want je hebt niet alleen een prachtige stem je bent heel mooi, maar je hebt ook de onbeschrijfelijke charmante uitstraling die iedereen ter wereld zo in de Nederlandse vrouw bewondert".

Geen wonder dat Marjon Lambriks de aangewezen persoon is om in ons land een gesproken en gezongen portret van Robert Stolz te presenteren. En hoewel Marjon sinds 1972 in Wenen woont, is een groot deel van haar hart in Valkenburg en Limburg gebleven. Daarom zal zij juist de belangstelling vanuit deze punt van het land zo waarderen. Een belangstelling die zij verdient, want Marjon heeft een pracht stem dat zult u vanavond weer kunnen ervaren wanneer u naar het televisieprogramma kijkt.



● *Marjon Lambriks*
...de Valkenburgse sopraan die vanavond op tv „Honderd jaar Robert Stolz" presenteert...

ZATERDAG

tv ■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

12.00 -12.20 **Fries voor niet-Friestaligen.** Les 13. Bouwen. Teleac.
13.00 -13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
15.30 **Journaal.**
15.32 **Studio Vrij.** Informatierubriek. Presentatie: Toos Innemee, Hans van Willigenburg en Wim Oudshoorn.
16.15 **Maja, de bij.** „De lente komt". Tekenfilm.
16.40 **Klassewerk.** Spelprogramma voor scholieren. Presentatie: Hans van Willigenburg.
17.45 **Hardrijden op de schaats.** De Nederlandse kampioenschappen hardrijden op de schaats in Rijswijk. Commentaar: Mart Smeets en Leen Pfrommer.
18.30 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.45 **Paspoort.** Informatie voor Marokaanse werknemers.
18.55 **Journaal.**
18.59 **M.A.S.H.** „Koopman van Korea". Tv-serie.
19.25 **Avro's Sportpanorama.** Sportrubriek Tennis. Het toernooi om het wereldkampioenschap herendubbel in Londen.
20.00 **Avro's Wie-Kent-Kwis.** Spelprogramma onder leiding van Fred Oster. Panel: Ada Kok, Mieke Telkamp, Jos Brink en Herman Emmink.
21.05 **Antarctica.** Filmimpressie die Z.K.H. Prins Bernhard maakte tijdens een bezoek aan de Zuidpool. Opnamen van orka's, zeeolifanten, robben en vele soorten vogels, waaronder de steeds zeldzamer wordende koningspinguins.
21.37 **Journaal.**
21.55 **Honderd jaar Robert Stolz.** Marjon Lambriks uit het Limburgse Valkenburg brengt diverse werken van de componist Robert Stolz, die in 1975 op bijna vijfennegentigjarige leeftijd overleed. Medewerkenden: de zanger Heinz Zednik, ballet van de Weense Staatsopera het orkest onder leiding van Franz Bauer-Theussel en Einzi Stolz, de weduwe van Robert Stolz.
22.45 **Avro's Sportpanorama.** Beelden van een van de halve finales van het toernooi om het wereldkampioenschap tennis herendubbel te Londen.
23.05 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 -13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.00 -18.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.25 **Energie.** Les 6. Zonenergie.



● *TOOS INNEMEE (rechts)*
...Zij besteedt aandacht aan een muntenverzameling in „Studio Vrij", 15.32 uur Nederland I...

18.55 **Journaal.**
18.59 **Barbapapa.** Tekenfilm.
19.05 **Pinokkio.** „De schoenmaker". Voor de kinderen.
19.27 **Dick Turpin.** „Swiftnick". Jeugdserie over een struikrover, die leefde in de achttiende eeuw.
20.00 **Journaal.**
20.27 **Maggie en haar van hiernaast.** „Dicky". Tv-serie. Maggie heeft het idee de ware Jacob te hebben ontmoet. Als hij haar een bezoekje brengt wordt het tweetal gestoord door mrs. P., die installatie wil aanbrengen voor het geval dat ze ziek is en de hulp van Maggie nodig heeft.
20.52 **Sonja's Goed Nieuws Show.** Gevarieerd programma met als gastvrouw Sonja Barend.
21.55 **Achter het nieuws.** Actualiteitenrubriek.
22.25 **De Onedin Lijn.** „Koers naar Liverpool". Tv-serie. Eerste aflevering van een nieuwe tiendelige serie. De dood van hun baby is aangrijpend geweest in het leven van James en Letty Onedin. Om weer meer samen te zijn is Letty meerdere malen meegegaan op James reizen. Ze stelt James voor dat hij een tijdje aan de wal blijft.
23.15 **Voetbal 1980.** Sportrubriek. Presentatie: Felix Meurders.
23.50 **Journaal.**
23.55 **Studio Sport.** Sportrubriek. Samenvatting van de wereldkampioenschappen hardrijden op de schaats in Rijswijk.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

13.40 **Programmaoverzicht.**
14.10 **Journaal.**
14.15 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
14.45 ■ **Piste vrij.** Duits/Franse speelfilm uit 1950 onder regie van Pierre Billot met Suzy Prim, Adrien Osperry en anderen. Het leven van de beroemde clown Grock.
16.15 **ARD-adviseur.** Techniek.
17.00 -17.30 **Evangelische vesper.** Reportage uit de dorpskerk van Willershausen. Toespraak: bisschop Gernot Jung.
18.00 **Journaal.**
18.05 **Sportjournaal.**
19.00 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
19.22 **Nirgendwo is Poenichen.** Tv-serie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Orpheus in de onderwereld.** Muziekfilm naar de operette van Hector Cremieux en Jacques Offenbach. Met: Gerry Wolff, Dorit Gäbler, Rolf Hoppe, Achim Wichert en anderen.
21.45 **Lottotrekking, journaal, woord voor de zondag.**
22.05 **Against all flaggs.** Amerikaanse speelfilm uit 1952 onder regie van George Sherman met Errol Flynn, Anthony Quinn, Maureen O'Hara en Alice Kelly. Op Madagascar in het jaar 1700 krijgt een jonge Britse marineofficier de opdracht met twee kornuiten te proberen de kanonnen van het piratenfort onschadelijk te maken.
23.25 **Udo livehaftig.** Special rond de zanger Udo Lindenberg.
0.40 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

12.00 **Programmaoverzicht.**
12.30 **Voor Portugese gastarbeiders.**
13.15 **Voor Italiaanse gastarbeiders.**
14.00 **Voor de Turkse gastarbeiders.**
14.45 **Journaal.**
14.47 **Welcome back, Kotter.** „De verrassing". Tv-serie.
15.10 **Het reekalfje.** Dierenverhaal over de boerenkinderen Jenna en Toby, die een gewond reekalfje verplegen.
15.55 **Kijk toe - doe mee.** Vandaag: Hoe kies ik de juiste valhelm?
16.10 **Maja, de bij.** „Ongewenst bezoek". Tekenfilm.
16.35 **Timm Thaler.** Jeugdserie.
17.04 **De grote prijs.** Bekendmaking der weekwinnaars.
17.05 **Journaal.**
17.10 **Spiegel der deelstaten.**
18.00 **Tussen salon en souterrain.** „Miss Forest". Tv-serie.
19.00 **Journaal.**
19.30 **Rock-pop.** Muziek voor fans. Presentatie: Christian Simon.
20.15 **Appartment for Peggy.** Amerikaanse speelfilm uit 1948 onder regie van George Seaton met Jeanne Crain, William Holden, Edmund Gwenn en anderen. De gepensioneerde weduwnaar professor Henry Barnes ziet het leven niet meer zo zitten. Hij vertelt zijn vrienden dat hij over een paar maanden een einde aan zijn leven zal maken. Maar een toevallige kennismaking met een studente leidt tot een bezetting van de zolderruimte in het grote huis van professor Barnes.
21.45 **Journaal.**
21.50 **De actuele sportstudio.** Sportrubriek.
23.05 ■ **Josh.** Twee afleveringen uit de Amerikaanse westernserie met Steve McQueen als Josh Randall.
23.55 **Journaal.**

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

16.00 **Schaken, het toernooi van de grootmeesters.** TV-serie.
16.30 **The Doonesbury Special.** Ironische terugblik op de Amerikaanse studentenbeweging van de cartoonist Gary Trudeau.
17.00 **Das kann unter Freunden nicht sein.** Documentaire over het omgaan met kinderen.
18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **De politicus Herbert Wehner praat met Jürgen Kellermeister.**
19.15 **Rockpaleis.**
19.30 **Kopfball.** Discussieprogramma.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Ich stelle mich.** Live-uitzending waarin de man/vrouw van het jaar wordt gekozen.
21.00 **Winning.** Amerikaanse speelfilm uit 1960 onder regie van James Goldstone met Paul Newman, Joanne Woodward en Robert Wagner. Het leven van een autocoureur.
23.00 **Es gibt keinen Hass mehr.** Klaus Bednarz praat met Heinrich Böll en de Russische schrijver Lew Kopelez over de relatie tussen Duitsers en Russen in deze eeuw.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

16.00 **Sindbad, de zeeman.** Tekenfilm.
16.30 **Met 7, met 21.** Portret van Engelse jongeren.
17.15 **De rebel uit het ertsgebergte.**
18.00 **Yao.** Jeugdserie.
18.30 **Speeltijd:** Monza in de woonkamer.
19.00 **De vogelwereld van de Lofoten.**
19.50 **Jaarprognose door politici en economen.**
21.00 **De geboorte van een opera: Orfeo.** Documentaire over Monteverdi en zijn opera.
21.15 **Orfeo.** Opera opgevoerd door de Opera van Zürich.
23.00 **N. Harnoncourt en J.P. Ponnelle in gesprek met Walter Bittermann.**

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

15.00 **Open School.** De warmte van mijn huis.
15.30 **Dag aan dag.** Overzicht van de culturele actualiteiten in Vlaanderen.
16.00 -17.35 **Tom Sawyer.** Amerikaanse filmmusical uit 1973 van Don Taylor met Johnny Whittaker, Celeste Holm, Warren Oates en Judie Foster.
18.00 **Wattoo-Wattoo.** Kinderfilmserie. „Jacht op Credozeerobben". TV-serie.
18.05 **Ottokar gaat de wereld verbeteren.** Jeugdfilm van Hans Kratzert met Günther Junghaus, Michaela Kreissler en Kurt Böwe.
19.30 **Lottotrekking, mededelingen, morgen.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **De dokter heeft het druk.** Nieuw komische feuilleton. „Oppassen, dokter".
20.35 **Andy Williams Show.** Showprogramma. Opgenomen in de Kursaal van Oostende.
21.40 **Casino.** Weekendfilm van Don Chaffey met Mike Connors, Joseph Cotton, Robert Reed en Frances Bay. De gevolgen van de financiële moeilijkheden waarin de eigenaar van een cruise-schip komt te verkeren.
23.10 **Journaal.**

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

14.30 **Hommage aan de componist Ernest Mortellier uit Namen.**
17.00 **Interwallonië.** Programma voor Italiaanse gastarbeiders.
17.30 **Génération 80.** Magazine voor de jeugd.
18.30 **Follies.** Popprogramma. Presentatie: Ria Maerten.
19.10 **Antenne-soir.** Regionaal nieuws.
19.25 **Lotto-trekking.**
19.30 **Journaal.**
19.55 **Le jardin extraordinaire.** Presentatie: Arlette Vincent.
20.25 **Le Jardinier d'Argenteuil.** Frans/Duitse speelfilm uit 1966 met Jean Gabin, Liselotte Pulver, Curd Jurgens en anderen. Daarna: Gevarieerd programma. Vervolgens journaal.

radio

Alle programma's in stereo, behalve Hilversum II (tot 17.00 uur) en RTL.

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Hallo hier Hilversum! (8.03-8.11 Dingen van de dag). 9.30 ZI à la creme. 11.02 De VARA feliciteert. 12.03 Tussen start en finish. 13.03 Wegens vakantie gesloten. 15.02 Muziek uit Studio I. 16.02 De Speeldoos. 18.11 Dingen van de dag. 19.02 Promenade Orkest. 19.35 Zing zomaar simpel een melodie. 20.03 Muziek uit eigen huis. 20.30 Langs de lijn. Sport en muziek. 22.30 Wachten op middernacht. 0.02 Metropole Orkest. 1.02 Take it easy. 2.02-7.00 De NOS-Nacht.

HILVERSUM II 402 en 337 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30, 23.55.

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.36 Aktua. 8.11 Toeraktua. 8.36 Kieskeurig. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Open School. 9.45 Coulissen-extra. 10.30 Aktua sport.

11.00 Coulissen. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Aktua. 13.11 Introduktie Kernpunt. 13.15 Onder de mensen. 14.00 Kernpunt. 15.00 Sport na sport. 15.30 Janboel. 16.00 Aktua extra. 17.24 Mededelingen. 17.36 Aktua. 18.00 Licht verteerbaar. 18.25 7e Dags Adventisten. 18.40 Vast en zeker. 18.50 Een mondje Frans.

19.30 De hoge 'C'. 20.00 Concert à la carte. 21.00 De Bijbel open. 21.20 Van u wil ik zingen. 21.45 Laat ons de rustdag wijden. 22.25 EO-Aktief. 22.40 Reflector. 22.50 Deze week. 23.15-23.55 Zaterdagavonduur.

● *HERMAN STOK*
....Hij presenteert easy-listening-muziek, 22.30 uur Hilversum I...



HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Popfrisser. 9.03 Happy S... 10.03 Popstation. 11.03 Pop non... 12.03 Los Vast. 14.03 Op stap. Disco-expres. 16.03 NCRV-Zat... Sport. 18.03 De Avondspits met... tionale Hitparade. 19.02 Elpee... 20.02 Elpee-pop-special. 21.02 Co... style. 22.02 Weekend-blues. 23.02... Jazztime.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00.

7.02 Op een klein stationnetje. ... gens in de vroegte. 8.00 Klassiek... Caroline van Hemert. 9.02 ... grammaoverzicht. 9.05 Piano-an... Concerto Mattinale. 12.02 ... grammaoverzicht. 12.05 Romanti... Rusland. 13.15 Opera met ... Schildmeyer. 14.02 Programma... zicht. 14.05 AVRO's Platen Pu... Prijs. 14.30 Franse Kamermuziek... 15.30 Achtergro... Mahler. 15.35-17.00 Berlijns Ph... monisch Orkest en Koor van ... Hedwigskathedraal: klassieke ... ziek.

BRT II
555 en 199 m; FM-kanalen 22 e...

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk hal... 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23...

Limburg: 5.30 Welkom weekend... In het spionnetje. 8.10 Te bed of n... bed. 10.05 Muzikale encyclo... 10.40 Weekeindmelodie. 11.00 ... belse lied. 11.30 BRT Top 30 en T...

Antwerpen: 14.00 Njam Njam... Zand erover. 17.10 De Vlaamse T... 17.55 De boekenmolen. Nieuwe... ken. 18.00 Wereldnevsen. Verzo... ten. 18.57 Prikbord. Agendani... 19.15 Operette. 19.40 Intermezzo... In Manus Tuas Domine.

Brabant: 20.00 Bloemen op ... hang. 21.00 Groef. Selectie ... nieuwste langspeelplaten. 23.00-... Oase. Muzikaal sfeerprogramma...

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 ...

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk uur...

Duits: 5.30 Der fröhliche Wecke... Der fröhliche Wecker mit Gü... 8.00 Hier Frank! Wer da? 11.00 ... aus Studio 4, Helga. 12.00 Die ... Stunde. 14.00 Die groossen Ach... ver. 15.00 Die RTL-Torparade... Superclub, Oliver. 20.00 RTL-... Matthias. 23.00-1.00 RTL-Disco...

ROZ FM-kanalen 13 en ...

18.00 ROZ-Nieuws. 18.10-19.00 ... evenement. Concert door het ... burgs Symfonie Orkest, gegeven ... aula van de muziekschool te H... broek. Solisten Marisa Tanzini, ... en Pierre Wilhelmus, trompet.

ZONDAG

tv ■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

11.00 - 12.00 **Eucharistieviering.** Vanuit Amersfoort.
13.00 - 13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden**
15.30 **Hardrijden op de schaats.** Beelden van de Nederlandse kampioenschappen op de schaats in Rijswijk.
16.00 **Russisch voor gevorderden.** Voorlichtingsprogramma.
16.15 **Italiaans.** Voorlichtingsprogramma.
16.30 **Peuters en kleuters.** Les 9. Veiligheid. Presentatie: Hans Janssen.
17.00 **Kerkdienst.** Met medewerking van het kinderkoor „De Ankertjes".
17.45 - 17.47. **Wilde Ganzen.**
18.00 - 18.05 ■ **Journaal voor Slechthorenden.**
18.30 **Ruimtevaart.** Les 5. Op weg naar de planeten. Teleac.
19.00 **Journaal.**
19.05 **De zeeën en de mens.** „De goden van de zee" Tv-serie.
20.00 **Muziek uit duizenden.** Marco Bakker in Schotland. Medewerkenden: Marco Bakker, Moira Anderson en Bill McCue.
20.45 **Simonskoop.** Simon van Collem besteedt aandacht aan de nieuwe speelfilm „Meteor" met Sean Connery, Natalie Wood, Karl Malden en Brian Keith.
21.10 **Onze ouwe.** „Bankroet" Tv-serie. Kledingfabrikant Walter Müller verkeert in financiële moeilijkheden. Voor het overmaal van ramp wordt zijn vrouw Eva ontvoerd. Tegen een losgeld van drie miljoen mark zijn de kidnappers bereid haar weer op vrije voeten te stellen. Commissaris Köster wordt ingeschakeld.
22.10 **Aktua Plus.** Documentaire over de positie van de ruim vijfhonderdduizend Arabieren in Israël.
22.40 **Kunstig.** Fons Rademakers, filmmaker. Portret.
23.25 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 **Journaal voor slechthorenden.**
14.30 **Open school tijd. (14.35 Ik heb u lief mijn Nederland. 14.45 Themafilm Fricandel speciaal. 15.15 Reken maar. 15.25 Leerbrichten).**
15.30 **Journaal.**
15.35 **Lassie.** „Een gevaarlijk speeltje" jeugdserie.
15.55 **Eskimo's mensen van het hoge noorden.** „De jagers" tweede deel van de filmserie naar een idee van prinses Margriet en mr. Pieter van Vollenhoven.
16.20 - 16.55 **Cantate Domino.** Kerkmuziek vanaf de zestiende tot en met de twintigste eeuw, opgenomen in de Utrechtse Geertekerk.
17.05 **Studio Sport.** Sportrubriek.
17.40 **De reis van Charles Darwin.** Tv-serie.
18.40 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.55 **Oogst in beeld.** 1. Het kweken van nieuwe tarwes in de Sovjetunie. 2. Biologische-dynamische landbouw in de praktijk. 3. Plant van de maand: de Yuca.
19.20 **Studio Sport.** Sportrubriek. Om ongeveer 20.00 uur: trekking van de lottogetallen.
20.15 **Sprekershoek.** Leerlingen van het Boschveldcollege in Venray uiten hun bezorgdheid over de verloedering van het milieu.
20.30 **Vijf minuten bedenktijd.**
20.35 **Journaal.**
20.40 **Erich von Stroheim, the man who love you to hate.** Documentaire over het leven van de roemruchte Oostenrijks/Amerikaanse regisseur/acteur Erich von Stroheim (1885-1957).
21.55 ■ **Foolish wives.** Amerikaanse speelfilm uit 1921 met Erich von Stroheim, Maud George, Mae Busch en anderen. De schurkstreken van graaf Karamzin, een Russisch emigrant die met behulp van vals geld en zijn zogenaamde twee nichten, de prinsessen Olga en Vera, Monte Carlo onveilig maakt.
23.10 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

9.15 **Programmaoverzicht.**
9.45 **Op zoek naar de bronnen van de Nijl.**
11.15 **Die Schlaraffen sind los.** Satirische documentaire over alternatief leven.
12.00 **Der Internationale Frühschoppen.**
12.45 **Journaal en weekspiegel.**
13.15 **Der Herzogstand.** Portret van een berg.
13.45 **Weekmagazine.** Actualiteitenrubriek.
14.25 **Een plaats onder de zon.** Een modern centrum voor oudedagsvoorzieningen. Haus Dietrichsroth in Neu-Isenburg (Hessen).
14.30 **Rode Zora en haar bende.** Jeugdserie.
15.00 **Terre des Hommes.** Fragmenten uit een liefdadigheidsvoorstelling ter afsluiting van het Jaar van het Kind in het Théâtre de Beaulieu in Lausanne. Met: Jean-Claude Brialy, Marie Laforêt, Trudi en Peter W. Loosli, Milk and Honey, Nikita Magaloff, een kinderkoor, Mercedes Sosa., Pierre Fournier, Jean Fonda en Petula Clark.
15.45 **ARD-Sport Extra.** 1. Skiën om de wereldbeker in Pfronten, afdaling dames. 2. Skispringen, internationaal vierschansentoernooi in Bischopshofen.
16.45 **Vader Seidl en zijn zoon.** „Al is de leugen nog zo snel". TV-serie.
17.45 **De tien geboden vandaag.** „Gij zult niet echtbreken". Documentaire over huwelijksgebruiken in onze tijd.
18.30 **Journaal.**
18.33 **Sportjournaal.**
19.15 **Wij over ons.**
19.20 **Wereldspiegel.** Actualiteitenrubriek.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Niet de aardbevingen zijn onze hoofdvijand.** De Abruzzen, het hoogste, wildste en armste deel van de Apennijnen, raken ontvolkt. Ralph Giordano filmde in Ortona.
21.00 **De recherche adviseert.** Tips ter voorkoming van misdaden.
21.05 **Een merkwaardig geval.** TV-spel met Hermann Treusch, Cordula Trantow, Maria Körber, Susan Epp, en anderen. Bibliothecaris Günter Ulrici houdt van kinderen. Op een avond ziet hij hoe zijn buurmeisje wordt lastig gevallen door een stel klasgenoten. Hij wil helpen, maar Inge negeert zijn hulp. Inge wordt die avond dood aangetroffen. Ulrici wordt er van verdacht.
22.25 **Journaal.**
22.30 **Onder Duitse daken.** Een arbeidsbureau.
23.15 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 **Programma-overzicht.**
10.30 **ZDF-matinee.** 1. Lofrede op een heengegane acteur. Emil Jannings, 30 jaar geleden overleden. 2. Traumulus. Duitse speelfilm uit 1936.
12.10 **Zondagsconcert.** Het Mindener Kinderkoor op concertreis door de V.S.
12.45 **Vrije tijdtips.**
13.15 **Weekkroniek, actuele vragen.** Onderwerp: onze vrienden in de wereld.
13.40 **De heersers der zeven zeeën.** Geschiedenis van de visvangst.
14.10 **Rommelkist.** Kleuterprogramma. De nieuwe bewoner.
14.40 **Journaal.**
14.45 **Dank u wel.** Actie Zorgenkind.
14.50 **Feiten.** Opgemerkt in de omgeving.
15.15 ■ **Il compagno Don Camillo.** Italiaanse speelfilm uit 1965 onder regie van Luigi Comencini. Met: Fernandel, Gino Cervi en anderen. De geestelijke Don Camillo sluit zich in cognito aan bij een delegatie uit de communistische gemeenteraad van Brescello, die een bezoek aan Moskou brengt. Delegatieleider Peppone kan niet verhinderen dat zijn opponent successen boekt op het terrein van de zielzorg.
17.00 **Journaal.**
17.02 **Sport.**
18.00 **Dagboek.** Actualiteiten uit de evangelische wereld.
18.15 **De weg naar Oregon.** „Het laatste spel". TV-serie.
19.00 **Journaal.**
19.10 **Perspectieven van Bonn.**
19.30 **Pension Schöller.** Klassieke klucht met Harald Juhnke, Edeltraut Elsner, Christine Schild, Christel Harthaus en anderen.
21.00 **Journaal.** Daarna: sport.
21.15 **Herz mit einen Sprung.** Kurt Tucholsky 90 jr. geleden geboren. Satirisch programma met Herbert Böttichner, Wolfgang Forester, Horst Frank, Louise Martini en anderen.
22.15 **Persoonsbeschrijving.** Samuel Pisar. Herinnering voor de toekomst.
22.45 **Driekoningen in Griekenland. Film.**
22.55 **Het meesterwerk.** Zevende symfonie in d, Dworsják. Het Los Angeles Philharmonie Orchestra.
23.35 **Journaal.**



● *FERNANDEL en GINO CERVI*
...Hoofdrolspelers in de speelfilm „Il compagno Don Camillo", 15.15 uur Duitsland II...

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

16.00 **Toernooi van de schaakgrootmeesters.**
16.30 **Arctic IV.** Canadese documentaire over een onderwaterexperiment aan de Noordpool.
17.15 **We maken onze films zelf.** Programma met Engelse arbeidsfilms uit de jaren dertig. Presentatie: Gerd Roscher.
18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **Het rijk van de Inca's.** Discussieprogramma waarin natuurwetenschappers, theologen en politici in de toekomst kijken.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Best of Rockpaleis.** Uitgebreid programma over favoriete muziek van de laatste vier jaar.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

16.00 **Sindbad, de zeeman.** Tekenfilm.
16.30 **Met 7, met 21.** Portret van Engelse jongeren.
17.15 **De rebel uit het erstgebergte.** „De val". TV-serie.
18.00 **Yao.** „Terug naar het vaderland". Jeugdserie.
18.30 **Speeltijd:** Spelletjes van vroeger.
19.00 **De notenkraker.** Ballet gedanst door het Bolshoi Ballet van Moskou.
20.30 **Steck dir deine Sorgen an den Hut.** Programma met gezongen poëzien van Friederike Kempner tot Hildegard Knef. Samenstelling en voordracht: Felix Dvorak.
21.05 **De Middellandse Zee.** TV-serie.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

9.30 **Doe mee.** Programma met wenken om fit en gezond door het leven te gaan.
10.00 **Kijk mensen.** „Een kind, twee huizen". Programma over het lot van kinderen van gescheiden ouders.
11.00 **Confrontatie.**
12.00 - 12.30 **Journaal voor gehoorgestoorden.**
14.00 **Open School.** Voor boer en tuinder.
15.00 **Veldrijden in Overijse.** Rechtstreekse reportage van een gedeelte van de wedstrijd.
15.15 **Sesamstraat.** Programmaserie voor de jeugd.
16.00 **De legende van de rode varens.** Jeugdfilm van Norman Tokar met James Whitmore en Beverly Garland, over een stadsjongen met jachthonden.
17.30 **Sportuitslagen.**
18.30 **Wattoo-Wattoo.** Kinderfilmserie. „Voorzichtig met een vliegtuig".
18.35 **Van Pool tot Evenaar.** Toeristische kwis. Presentatie: Nand Baert.
19.40 **Mededelingen.**
19.45 **Journaal.**
20.00 **Sportweekend.**
20.30 **Een familiekroniek.** Dertiendelige serie met Alan Scarfe, Gordon Pinsent en Janet Amos.
21.20 **De Tempeliers in Vlaanderen.** Documentaire.
22.15 **Nieuws en Sportweekend.**

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

9.45 **Schooltelevisie.** Sexuele voorlichting.
10.15 **Landbouwnieuws.**
10.30 **Tips voor zelfstandigen.**
11.00 **Eucharistieviering.**
12.00 **Faire le point.** Discussieprogramma.
13.00 **Journaal.**
13.05 **Concertissimo.**
14.00 **La dame de Monsereau.** TV-serie.
14.55 **Tekenfilm.**
15.00 **Visa pour le monde.** TV-serie.
17.00 **Chantez Français.** Jong Frans talent.
17.50 **De man van zes miljoen.** TV-serie.
18.40 **Kuifje.** Tekenfilm.
18.45 **Programma-overzicht.**
19.00 **Sport.**
19.30 **Journaal.**
19.55 **Circus Barnum Bailey en Ringling Bros.** Presentatie: Danny Kaye. Daarna: C'est grand chez toi. TV-film. Vervolgens: journaal.

radio

Alle programma's in stereo, behalve Hilversum II (tot 17.00 uur) en RTL.

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Muziek voor de zondagochtend. 8.02 Vroege Vogels. 9.30 Tekst en muziek. 10.00 Eucharistieviering. 11.02 'n Zondags pak..... voor alledag. 12.02 Muzikaal Onthaal. 13.02 AVRO-magazine. 13.45 Miniatuurtje. 14.02 Langs de lijn. Sport en muziek. 17.55 Mededelingen en uitgebreid weerbericht. 18.05 Sportuitslagen. 18.12 Echo. 18.22 Bij de buren zijn ze ook niet thuis. 19.02 Terwijl de mannen kijken.....20.02 Vleugels. 20.15 Zondagavondzang. 20.45 Omzien in kritische solidariteit. 21.02 Specialiteiten à la carte. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 De nachtwacht.

HILVERSUM II 402 en 337 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 8.00, 13.00, 22.30, 23.55.

8.10 Overweging. 8.20 De Hutsgeklutste. 9.30 80-plus. 10.00 Kerkdienst. 10.45 Wilde Ganzen. 10.50 De andere wereld van zondagmorgen. 12.00 Suara Maluku. 13.10 Tambu. 13.10 Zorg en hoop. 13.55 Programma voor de buitenlandse werknemers. 17.00 Protestantse kerkdienst. 17.58 Wilde Ganzen. 18.00 Gemeentewerken. 18.30 Brood en spelen. 19.00 Radio thuisland. 19.30 Verhaal. 20.00 De taalshow. 20.30 Vonken onder de as. 20.45 Onder de groene linde. 21.00 Voor blinden en slechtzienden. 21.10 Criminali... 22.05 Spiegel van België. 22.40 Weer bij kennis komen.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

8.02 Ko de Boswachtershow. Sportpanorama. 9.02 Juist op zo... 10.02 Muziek Mozaiek. 11.02 He... dagse gezicht van de VARA... 14.02 De Europarade. 16.02 Gouw... we Club. 17.02 De Nationale Hi... de. 19.02 NOS-Jazz. 21.02-24.00 ... dreams.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 8.00, 9.00, 12.00, 14.00.

8.02 Vroeg Klassiek. 9.02 Musica ... giosa. 10.00 Van het Nederlands ... certpodium. 11.00 Für Elise. ... Operamatinee. 14.02 Concerte... zondagmiddag. Noordelijk F... monisch Orkest. 16.00-17.00 M... Nova.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 ...

Nieuws: 9.30, 11.30, 13.30, 17.30, ...

Duits: 7.00 Wunschkonzert. 8.0... ment mal... 9.00 RTL-Sch... Frühstück. 10.00 Hörergrußlotte... unsere Freunde. 12.00 RTL-1... mittags. 14.00 Die Hitparade. Wunschkonzert. 17.00 Sport. Dämmerschoppen. 20.00 Ge... Gespielt. 23.00-1.00 Hallo Nacht... ter.

BRT II
555 en 199 m; FM-kanalen 22 ...

Nieuws: 8.00, 10.00, 13.00, 17.00, 22.00, 23.40.

Oost-Vlaanderen: 6.30 Goede mo... morgen. 7.30 De Peperbus. 8.10 H... vue. 9.05 Gouden toppers.
Brabant: 10.00 Zondag te huur. Brabant op zondag. 12.00 ... opnamen. 12.30 Kort gerockt. Met zeven aan tafel.
West-Vlaanderen: 14.00 Westp... 15.30 Vrij entree.
Limburg: 17.00 Piek-uur. 17.15 ... schurend schaniertje. 17.45 Natio... voetbaluitslagen. 18.00 Provin... voetbaluitslagen. 18.30 Familie-al... 19.05 Sportuitslagen. 19.20 Kerst... cal.
Antwerpen: 20.00 Sportsprok... 20.15 Concert in jeans. 20.45-24.00 ... een staat vrij.

ROZ FM-kanalen 13 en ...

18.00-19.00 Sport, sport, sport. O... werpen: de problemen bij de ... trichtse tennisclub Ready, de v... leiding voor jonge voetballer... door de KNVB in het leven wo... roepen, een gesprek met topatle... riam van Laar en verder het ... met de cyclocrosser Wil Brouwe...

economie vandaag

Overcapaciteit

ANTWERPEN – Het gevaar van overcapaciteit op vervoersmarkten blijft voortduren wanneer ondernemers van vervoersbedrijven, misleid door een kortstondige economische opleving in een periode van langdurig neerwaarts gaande economie, zoals wij op het ogenblik beleven, hun vervoerscapaciteiten trachten uit te breiden. De overheid zou maatregelen moeten nemen om in zo'n ontwikkeling in te grijpen, maar de ervaring wijst uit dat zij daarvoor niet over het vereiste instrumentarium beschikken.

Uitsluiting

MADRID – De directie van de Spaanse fabriek van Chrysler-Talbot heeft opdracht gegeven tot het opnieuw uitsluiten van werknemers. De fabriek was 24 uur open na een maand gesloten te zijn geweest in verband met een arbeidsconflict. Volgens de directie was het werk niet hervat. Op een massabijeenkomst hadden de arbeiders van de assamblagelijn besloten hun stakingsacties voort te zetten. Er was geen overeenstemming bereikt over een geschil inzake acht ontslagen werknemers. De directie weigert deze weer in dienst te nemen. Het ministerie had de fabrieksleiding opdracht gegeven het bedrijf weer te openen ofschoon er geen overeenstemming tussen de partijen was bereikt.

Kernreactors

WASHINGTON – De Amerikaanse commissie voor bepalingen inzake kernenergie, de NRC, heeft de termijn waarin de eigenaars van 38 kernreactors veranderingen in hun centrales moeten hebben aangebracht verlengd tot 31 januari. Het hoofd van de commissie, Harold Denton, heeft tegen verslaggevers gezegd dat dit neerkomt op verlenging met een maand. De veiligheidsmaatregelen hadden al op 1 januari moeten zijn aangebracht. „Enkele fabrieken willen de verlangde wijzigingen helemaal niet aanbrengen of niet in het tijdsbestek dat wij hadden gevraagd".

Mexicaanse olie

MEXICO-STAD – Mexico heeft zijn olieprijs verhoogd, zo is officieel meegedeeld. Voortaan kost een vat (159 L) hoogwaardige ruwe olie 32 dollar, terwijl een vat olie van lagere kwaliteit 28 dollar op moet brengen. In een communique van de staatsoliemaatschappij (Petroleos Mexicanos) stond dat de prijsverhoging met terugwerkende kracht ingaat per 1 januari. De prijs kan, aldus het communique, „op ieder moment gewijzigd worden vanwege de onzekere toestand op de wereldmarkt". Verder maakte de maatschappij bekend dat ze geen olie zou verkopen op de „spot market".

AMRO-lening

AMSTERDAM – Tot en met vrijdag 11 januari kan worden ingeschreven op 9,75 pct, 20-jarige kapitaalsobligaties van de Amrobank. De lening is ƒ 150 mln groot. De uitgiftekoers zal op woensdag 9 januari voorbeurs worden bekendgemaakt, aldus de bank. De stortingsdatum is 15 februari. De lening zal worden afgelost in 15 nagenoeg gelijke jaarlijkse termijnen, voor de eerste maal op 15 februari 1986. Vervroegde gehele of gedeeltelijke aflossing is toegestaan op 15 februari van de jaren 1990 tot en met 1994 tegen 103 pct. en daarna tegen 102 pct. Beursnotering voor de stukken zal worden aangevraagd.

Geen schadevergoeding

DEN HAAG – Koninklijke Scholten Honig NV, G.R. Amylum NV en Tunnel Refineries LTD krijgen geen schadevergoeding van de Europese Raad, de ministers van de negen lidstaten van de EEG, en de Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de gemeenschap dit heeft het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen in Luxemburg besloten. De drie bedrijven, producenten van isoglucose, een vervangingsprodukt dat rechtstreeks concurreert met vloeibare suiker, hadden geëist dat de Europese Economische Gemeenschap wordt veroordeeld tot vergoeding van de schade die zij beweren te hebben geleden doordat bij een verordening van de raad van 17 mei 1977 een heffing op de produktie van isoglucose is opgelegd.

EVA

GENEVE – De Europese Vrijhandelsassociatie (EVA) heeft gisteren haar twintigste verjaardag gevierd. De organisatie werd op 4 januari 1960 gesticht door de ondertekening van de conventie van Stockholm door Denemarken, Noorwegen, Oostenrijk, Portugal, het Verenigd Koninkrijk, Zweden en Zwitserland. Het VK en Denemarken traden in 1972 toe tot de Europese Economische Gemeenschap (EEG) en verlieten de EVA. Finland sloot in 1961 een associatieverdrag met de EVA en IJsland trad in 1972 toe. Aan het eind van de jaren vijftig, toen de pogingen om een grote vrijhandelszone in Europa te stichten op niets uitliepen, ontstond geleidelijk het denkbeeld een kleinere zone tot stand te brengen, bestaande uit landen die niet tot de EEG wilden toetreden. De EVA-landen die niet tot de EEG wilden of konden toetreden, sloten met de EEG in 1972 een aantal bilaterale vrijhandelsovereenkomsten.

Zeevisteelt in Nederland haalbaar

DEN HAAG - Het op commerciële basis kweken van zeevis in Nederland kan voor diverse vissoorten (Atlantische zalm, regenboogforel, aal en tong) aantrekkelijk zijn. De kweek zou moeten plaatsvinden in drijvende kooien in – al dan niet verwarmd – zeewater in de monden van bijvoorbeeld de Zeeuwse stromen, de Waddenzee en de Eems.

Dit staat in het rapport „Mogelijkheden van commerciële kweek van zeevis in Nederland", dat in opdracht van de stichting van de Nederlandse visserij is samengesteld. Het rapport is aangeboden aan de minister van Landbouw en Visserij, Fons van der Stee.
Kennis en ervaring in de zeevisteelt staan, vooral in West-Europa, nog in de kinderschoenen. De laatste jaren komen in andere Westeuropese landen in toenemende mate commerciële kweekprojecten tot stand, waarbij met name de kweek van zalmachtigen zich krachtig ontwikkelt.
De stichting van de Nederlandse visserij wilde, gezien de dreigende schaarste aan enkele vissoorten in Nederland, de mogelijkheden voor zeevisteelt onderzoeken. In het rapport wordt geconcludeerd dat de kweekerij in zee van zalm, forel, aal en tong kan uitgroeien tot een produktie van 4000 ton per jaar. Daarmee zijn direct 100 tot 150 arbeidsplaatsen, en in totaal zo'n 5000 arbeidsplaatsen, gemoeid, zo verwachten de opstellers van het rapport.
Het rapport voorziet goede mogelijkheden voor het kweken van aal in zeewater. Het water zal dan, met behulp van afvalwater van elektriciteitscentrales, verwarmd moeten worden. De zeer goede prijs van de aal en de centrale positie die Nederland bij de verwerking en handel in deze vissoort inneeemt, maken de kweek lucratief.

De minimale produktie zou, in verband met de hoge inversteringskosten, 600 ton per jaar moeten zijn.
De kweek van Atlantische zalm en regenboogforel kan in zee in onverwarmd water plaatsvinden in netten en kooicultures. Het kweken van deze vissoorten is rendabel bij een minimale produktie van respectievelijk 50 en 100 ton per jaar. Dergelijke betrekkelijk kleinschalige bedrijven bieden aantrekkelijke winstperspectieven, aldus het rapport.
Tong kan momenteel nog niet op commerciële basis gekweekt worden in verband met kweektechnische belemmeringen. Die hebben betrekking op de voedselvoorziening in de eerste levensfase en op de voortplanting. De produktie zou minimaal 600 ton per jaar moeten zijn.

Wil Winter Voedingsbond FNV:

Zuivelwerkgevers spelen met vuur

UTRECHT – „De werkgevers bieden zélf de zuivel aan als speerpunt voor FNV-acties. Het is hun eigen schuld als we straks niet een cao voor de hele bedrijfstak kunnen afsluiten, maar met de afzonderlijke bedrijven moeten praten". Het is onrustig in de zuivelindustrie (22.000 werknemers), en bestuurder W. Winter van de Voedingsbond FNV laat weinig ruimte voor discussie over, als hij een schuldige voor die onrust moet aanwijzen. „De werkgevers willen zich niet houden aan al lang gemaakte afspraken, en daar zit de pijn".

Chauffeurs van de CMC-Melkunie in Amsterdam reden woensdag drie uur te laat uit, zodat veel winkels in Amsterdam, Noord-Holland en gebieden in het oosten en noorden van ons land te laat werden bevoorraad. Donderdag breidde die actie zich uit: toen stapten ook de Rotterdamse chauffeurs later dan normaal in hun vrachtwagens, en lag de melk in Zuid- en Zuidwest-Nederland te laat in de winkels.
Deze eerste actie voor loonsverbetering in het nog zo jonge jaar is het directe gevolg van afspraken om de loonstructuur in de zuivel te herzien, die al vorig jaar maart werden gemaakt, toen werd gepraat over de cao voor 1979. Herziening was duidelijk nodig, omdat het systeem van functiewaardering zoals dat nu nog wordt gehanteerd, al tien jaar oud is.
En in dat decennium is veel veranderd. De zuivelindustrie groeide snel vanuit de ambachtelijke sfeer naar een procesindustrie, met alle wijzigingen van dien. Hier werd het werk onaangenamer, daar moest meer verantwoordelijkheid worden genomen. De beloning hield daarmee echter geen gelijke tred. De gevolgen waren voorspelbaar: vooral voor het zware en onaangename werk werd het steeds moeilijker personeel te vinden. Vakbondsman Winter weet daar een aardig voorbeeld van: „In de fabriek van DMV Campina in Veghel werken nu al sinds jaren 800 man in een drieploegendienst van 48 uur".
Nu moge het voorbeeld bij het Veghelse bedrijf wat extreem zijn, ook elders zagen werkgevers in de zuivelindustrie zich geplaatst voor een krappe of ontoereikende arbeidsmarkt. Volgens de aloude wetten van vraag en aanbod werd er dan maar iets in de salarissfeer gedaan.
Winter geeft desgevraagd een paar voorbeelden: „De mensen die in de koelcel werkten bij CMC-Melkunie, hoefden maar te dreigen niet meer over te werken of ze kregen er, buiten de cao om, ruim 30 gulden bij. Toen dat bekend werd bij personeel in koelcellen van andere vestigingen van CMC-Melkunie, kreeg men ook daar dat extra bedrag".
Bij de cao-besprekingen begin vorig jaar werd overeengekomen dat zou worden geprobeerd een einde te maken aan dit soort wildgroei. De extra beloningen voor zwaar en onaangenaam werk zouden in de cao terecht komen. Er werd een studiegroep in het leven geroepen die de zwaarte van de verschillende functies in de zuivelindustrie moest taxeren, en nieuwe functies op een rechtvaardige manier moest indelen. Het onderzoek van deze studiegroep is nog steeds niet afgerond. Eind vorig jaar nam het gemor onder de mensen die meenden meer te moeten verdienen dan ze doen, steeds krachtiger toe. Ze waren bang dat het onderzoek naar hun functieclassificatie te lang zou duren, en wilden een voorschot.

Dit vraagt toelichting. Waar de stakende chauffeurs en andere werknemers in de zuivel in feite bang voor zijn, is dat het kabinet binnenkort komt met een loonmaatregel. De signalen die mensen als van Agt en Albeda in dezen hebben gezonden, zijn bepaald niet onopgemerkt gebleven. Zou zo'n loonmaatregel komen, dan zouden de zuivelwerkgevers kunnen zeggen: „Sorry mannen, we vinden ook dat jullie meer moeten verdienen, maar we mogen het nou eenmaal niet". Vandaar de roep om een voorschot op de nieuwe functie-indeling per 1 januari 1980.

Afhankelijkheid olie terugdringen

DEN HAAG – Met spoed moeten er maatregelen worden getroffen om onze afhankelijkheid van aardolie terug te dringen. Juist de huidige - en nog steeds stijgende - opbrengst van ons eigen aardgas moet daarbij een grote rol spelen. Er zou een „Energieplan" moeten komen, waarin alle voor ons land van belang zijnde vormen van energievoorziening en energieverbruik een plaats krijgen. De overheid zou moeten deelnemen aan winningsactiviteiten in het buitenland.

Dit zijn aanbeveleingen van de Algemene Energieraad, die minister Van Aardenne (economische zaken) aan de Tweede Kamer heeft gestuurd. De bewindsman zal zijn eigen standpunt binnenkort aan het parlement laten weten. De aanpak die de AER voorstaat, wordt uiteengezet in een advies over de nota Energiebeleid deel I (besparingsbeleid), die vorig jaar verscheen. De AER is het eens met de noodzaak van spreiding van het energieverbruik over meerdere vormen van energie en landen van herkomst. In de huidige situatie is ons verbruik te veel gebaseerd op olie en gas. Kwetsbaarheid bij aanvoer en- of produktietekorten en bij onverwacht scherpe prijsstijgingen kan worden verminderd door de voorziening over meer bronnen uit te breiden. Verscheidenheid wordt dus aanbevolen, waarbij naast steenkool, vloeibaar aardgas (LNG) en petroleumgas (LPG) duidelijk zal moeten worden in hoeverre kernenergie een bijdrage kan leveren. Ook wind- en zonne-energie kunnen op lange termijn een bescheiden bijdrage leveren. Nieuwe technieken kunnen worden ontwikkeld, zoals bijvoorbeeld elektrische voertuigen voor bepaalde toepassingen.

● De veiligheidsmaatregelen voor de mannen van de Rotterdamse Rivier Politie zijn uitgebreid. Sommige boten zullen worden uitgerust met een ringleiding voor perslucht. De bemanning heeft dan voor 5,5 uur lucht om te werken onder bijzondere omstandigheden zoals sterke rookontwikkeling of giftige stoffen. Ook kan de bemanning met flessen perslucht (zie foto) en beschermende kleding werken.



Shell koopt Iraanse olie voor 30 dollar per vat

NEW YORK – Koninklijke Shell heeft bekend gemaakt dat zij gedurende negen maanden 95.000 vaten (van 159 liter) olie per dag van Iran zal afnemen tegen een gemiddelde prijs van 30 dollar per vat. Het contract daartoe is inmiddels getekend.

De prijs voor de Nederlandse-Britse oliemaatschappij is gelijk aan die de Japanse regering eerder deze week met Iran is overeengekomen. Naar verluidt voert ook British Petroleum onderhandelingen met Iran. Koninklijke/Shell deelde mee dat de Iraanse prijs een „voorlopige premie" van 1,50 dollar per vat kent, boven de prijs van 28,50 dollar die het land vorige maand tijdens het beraad van de OPEC-landen in Caracas heeft vastgesteld. Voordien berekende Iran een prijs van 23,50 dollar per vat. Saoedi-Arabië rekent voor olie van soortgelijke kwaliteit 24 dollar, maar zou een verhoging met 2 dollar per vat overwegen.

Eind vorig jaar nam Koninklijke/Shell van Iran naar schatting 205.000 vaten olie per dag af. Iran produceert ongeveer 2,9 miljoen vaten per dag, maar de aankoop ervan door Amerikaanse maatschappijen is door president Carter verboden.

Beursoverzicht

Licht herstel

AMSTERDAM – De rust op het Damrak leek vrijdag enigszins te zijn teruggekeerd na de massale koersverliezen van donderdag. Bij hervatting van de handel was er sprake van een licht verdeelde stemming. Na de opening hadden verschillende actieve fondsen zelfs de neiging licht aan te trekken, maar voorshands was er geen sprake van een duidelijk herstel.

Kon. Olie begon een gulden lager op ƒ 145.10, maar Unilever trok 90 cent aan op ƒ 114.40. Hoogovens was een dubbeltje lager op ƒ 21.30. Philips ging 20 cent omhoog naar ƒ 20.40, terwijl Akzo onveranderd ƒ 22.60 noteerde. KLM werd een halve gulden duurder op ƒ 70.-. Heineken wisselde 70 cent lager op ƒ 68,50 van eigenaar. Deli begon onveranderd op ƒ 85.20. HVA moest nu ƒ 2 terug naar ƒ 44.50. In de scheepvaarthoek was Van Ommeren ƒ 3.50 lager op ƒ 225.50 en ook Kon. Boot en Nedlloyd moesten fractioneel terrein prijsgeven. Het grote slachtoffer van donderdag, ABN, was nu een gulden beter op ƒ 304, terwijl collega AMRO bank ook een gulden aan de koers toevoegde op ƒ 65.50. De staatsfondsenmarkt was opnieuw ruim prijshoudend.
Ook op de lokale markt ging het allemaal wat rustiger toe en hier en daar kon zelfs worden gesproken van een wat aarzelend technisch herstel. Zo was De Telegraaf nu ƒ 2 beter op ƒ 82, en ook fondsen als Amfas, HAL, Amsterdam Rubber en Naeff zaten in de goede hoek. De daling bij Van Gelder leek tot stilstand te zijn gekomen en er werd ƒ 23 voor de stukken geboden tegen een vorige koers van ƒ 21.
Aan de andere kant was Goldmines nu duidelijk in reactie met een daling van ƒ50. Dikkers zakte verder terug, terwijl ook fondsen als ADM, Holec en Riva een veer moesten laten.
Op de actieve markt wist het lichte herstel zich gedurende beurstijd wat beter door te zetten en tegen het slot van de beurs bewogen de meeste fondsen zich dan ook op een hoger niveau dan bij de opening.
Wat de call opties betreft was de Europese optiebeurs heel wat beter gestemd dan donderdag. Na de zware verliezen konden de aandelen, en daarmee de calls weer wat in koers aantrekken.

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	1.85	1.95
Engelse pond	4.13	4.43
Belgische frank (100)	6.41	6.71
Duitse mark (100)	109.00	112.00
Italiaanse lire (10.000)	22.25	25.25
Portugese escudo (100)	3.40	4.40
Canadese dollar	1.57	1.67
Franse franc (100)	46.00	49.00
Zwitserse franc (100)	118.75	121.75
Zweedse kroon (100)	44.00	47.00
Noorse kroon (100)	36.75	39.75
Deense kroon (100)	33.75	36.75
Oostenr. schilling (100)	15.27	15.57
Spaanse peseta (100)	2.66	2.96
Griekse drachme (100)	3.85	5.10
Finse mark (100)	49.50	52.50
Joegoslav. dinar (100)	7.75	10.00
Ierse pond	3.90	42.00

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	22,60	23,10
ABN	303,00	306,00
Amro 20	64,50f	65,50f
Deli-Mij	85,20	85,50
Dordtsche	183,20	182,00
Dordtsche Pr.	181,70	180,40
Heineken	69,20	68,80
Heineken H.	64,70	64,00
Hoogovens	21,40	21,70
HVA-Mijen	46,50	44,50
KNSM cert.	99,50	100,00
KLM	69,50	70,90
Kon. Olie	146,00	145,30
Nat. Ned.	118,20	118,50
Ned. Lloyd	73,30	73,50
Ommeren	9,00	227,30
Philips	20,20f	20,60f
Robeco	165,50	165,00e
Rolinco	141,50	140,90
Rorento	107,00	107,00
Unilever	113,50	114,70

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	103,/0	103,10
9.75 id. 74	102,80	102,80
9.50 id. 76-1	100,70	100,70
9.50 id. 76-2	100,60	100,60
9.25 id. 79-89	100,50	100,60
9.00 id. 75-1	98,50	98,70
9.00 id. 79-94	98,30	98,50
8.75 id. 75-1	97,20	97,40
8.75 id. 75-2	97,20	97,40
8.75 id. 76-96	97,20	97,30
8.75 id. 79-94	97,40	97,50
8.75 id. 79-89	96,80	97,00
8.50 id. 75-1	96,30	96,50
8.50 id. 75-2	96,30	96,50
8.50 id. 78-93	95,00	95,30
8.50 id. 78-89	97,00	97,10
8.50 id. 80-89	97,50	97,50
8.25 id. 76-96	94,00	94,20
8.25 id. 77-92	95,10	95,40
8.25 id. 77-93	94,50	94,80
8.25 id. 79-89	94,70	94,80
8.00 id. 69	93,00	93,20
8.00 id. 70-95	93,00	93,10
8.00 id. 71-96	92,00	92,20
8.00 id. 70-1	97,40	97,50
8.00 id. 70-2	96,40	96,60
8.00 id. 70-3	96,30	96,40
8.00 id. 76-91	94,40	94,70
8.00 id. 77-97	92,60	92,80
8.00 id. 77-87	96,30	96,30
7.75 id. 71-96	90,90	91,00
7.75 id. 73-98	89,90	89,90
7.75 id. 77-97	91,40	91,50
7.75 id. 77-92	92,50	92,80
7.50 id. 69-94	90,60	90,90
7.50 id. 71-96	89,90	90,10
7.50 id. 72-97	88,90	89,10
7.50 id. 78-93	91,60	91,90
7.50 id. 78-88	91,80	92,00
7.50 id. 71-81	98,50	98,50
7.20 id. 72-97	87,40	87,60
7.00 id. 66-1-91	90,00	90,20
7.00 id. 66-2	89,60	89,80
7.00 id. 69-94	90,20	89,40
6.50 id. 68-1-93	87,80	88,00
6.50 id. 68-2	87,20	87,40
6.50 id. 68-3	86,80	87,00
6.50 id. 68-4	86,50	86,70
6.25 id. 66-91	87,90	88,00
6.25 id. 67-92	86,20	86,30
6.00 id. 67-92	85,90	86,00
5.75 id. 65-1-90	86,30	86,40
5.75 id. 65-2	85,70	85,80
5.25 id. 64-1-89	85,90	86,10
5.25 id. 64-2	85,10	85,30
5.00 id. 64-94	80,80	81,10
4.50 id. 58-83	93,00	93,00
4.50 id. 59-89	88,00	88,10
4.50 id. 60-1-85	91,50	91,50
4.50 id. 60-2	84,30	84,30
4.50 id. 63-93	79,70	79,80
4.25 id. 59-84	91,40	92,00
4.25 id. 60-90	82,60	82,60
4.25 id. 61-91	83,60	83,60
4.25 id. 63-1	82,10	82,10
4.25 id. 63-2	79,80	79,70
4.00 id. 61-86	89,50	89,50
4.00 id. 62-92	81,10	81,10
3.75 id. 53-93	80,00	79,80
3.50 id. st. 47	77,90	78,20
3.50 id. 53-83	92,40	92,20

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	72,30	72,30
8.75 ABN	105,00	104,00
6.75 Amro 73	95,70	95,70
5.50 Amro 8.25	255,00	247,00
8.50 Bos Kal.	104,30	104,00
6.25 Buhr T	95.00	95,00
7.25 Furn. 73	81,20	81,20
5.75 Gist-Br.	80,50	80,60
5.25 Hoogovens	–	–
7.25 Kappa 73	79,00	80,00
8.75 KNSM	95,00	95,50
8.75 KBB	95,50	95,50
7.75 K.N. Pap.	83,00	81,00
7.25 M'intosh	83,00	83,00
9.00 Meneba	90,00	91,00
7.00 NBM-B	84,00	84,00
7.25 Nederh.	1,00a	0,60
6.50 NBM	560,00	550,00
7.75 Nutricia	69,00	69,50
8.00 Nijverd.	92,00a	92,00a
6.50 Océ-Gr.	104,00	103,00
4.75 Philips	87,40	88,25
10.00 Pont	97,00	97,50
7.50 Proost B.	82,00	82,00
6.50 Rolinco	68,50	68,30
6.50 id. 1000	69,00	69,00
8.00 Sanders	92,00	92,00
8.75 Schuitema	99,30	99,70
7.00 Skol Br.	91,00	90,50
7.00 Slav. Bk.	89,00	89,80
8.75 Stev. Gr.	93,00	92,00
9.00 VMF-St.	64,90	64,90
8.25 Vih. But	–	–
8.50 Volk. St.'78	87,00	86,00
7.00 W'have	96,60	96,70
7.00 W'sanen	87,50	87,00
8.75 W.U. Hyp.	110,40	110,10

Binnenlandse aandelen

ACF	76,50	78,00
ADM-Beheer	211,00e	206,00
Ahold	80,50	'80,70
Amas	5,30	5,40
Amev	98,00	99,00
Amfas	113,00	115,00
Asd Rubber	36,50	38,00
Asd. Rijtuig	220,50	220,50
Ant. Brouw.	207,00b	207,00b
Ant. Verf.	169,00	168,00
Arnh. Schbw.	–	–
Asselberg	–	160,00a
Ass. St. R'dam	–	–
Audet	134,00	133,70
Aut. Ind. Rt.	1850,00	1850,00
Ballast-N.	90,00	90,50
Bam	69,50e	70,00
Batenburg	402,50	391,00
Beek van	66,00b	67,00
Beers	90,50	90,00
Begemann	61,50	62,50b
Belindo	310,00	315,00
Bergoss	46,50	46,10
Berkl. P	92,50	93,30
Blydenst. C.	450,00	450,00
Boer Druk	131,00a	128,00
Bols	63,00	62,20
Borsumij W.	165,00	162,50
Bos Kalis	103,00	103,00
Braat Bouw	153,50	153,50
Bredero VG	216,00	219,00
id. cert.	216,00	219,00
Bredero VB	208,00	206,00
id. cert.	208,00	208,00
Buhrm. Tett.	57,30	57,10
Cal Hold NV	25,80	26,40
Calvé-D. cert.	158,20	157,00
id. 6 pct. cert.	1320,00	1315,00e
Centr. Suik.	63,00	63,50b
id. cert.	62,50	63,50
Ceteco	161,10	161,00
id. cert.	161,50	161,10
Chamotte	15,00f	14,10
Cindu-Key	19,50	19,50
Claimindo	300,00	304,00
Crane Ned.	950,00	950,00
Desseaux	46,00	45,00
Dikkers	30,00a	29,50
Dorp en co	173,00	170,50
Duiker App.	180,00e	185,00
Econosto	21,00	21,20
Els-NDU	234,50	239,00
Emba	171,00	170,00
Ennia	133,50	134,80
Eriks	77,00	77,30
Fokker	21,50	21,20
Ford Auto	455,00	448,00
Fr. Gr. Hyp.	90,80	90,90e
Furness	52,00	52,20
Gamma H.	24,60	25,00
id. 5 pct.	15,30	15,50
Gel. Delft c.	368,00	367,00
Gelder cert.	21,00	25,00
Geld. Tram	1250,00	1250,00
Gerofabr.	50,00	51,00
Giessen	–	122,00
Gist Broc.	31,50	32,80
Goudsmit	85,00f	85,00
Grasso	80,20	80,20
Hagemeijer	34,00	36,10
Hero Cons.	–	–
Hoek's Mach.	46,30	46,00
NV Holdoh	362,00	357,00
Holec	67,50	65,50
HAL Trust	77,50	80,00
Holl. Kloos	165,50	162,00
Holl. Bet.	87,50	88,00
Hunter D.	21,50	21,90
IHC Holland	94,00	93,30
Ind. Maatsch.	283,00	283,00
IBB Kondor	86,00	86,00
Interlas	63,20	63,00
Internat. M.	25,20	25,20
Inventum	668,00	660,00
Kempen B.	85,00	87,00
Klene S.	320,00	323,00
Kluwer	102,00	101,50
KBB	60,80	60,80
id. cert.	60,10	60,30
id. 6 cum	–	12,90
KNP	27,10	28,00
Krasnap.	76,50	76,50
Kwatta	11,80	11,00a
Landre Gl.	166,00	164,00
Leids Wol.	162,00	162,00
Macintosh	73,00	72,20
Maxw. Petr.	182,00	178,00
Meneba	46,00	45,20
Metaverpa	2110,00	2110,00
MHV A'dam	41,00	40,50
Moeara En.	296,00	296,30
id. 1-10	3810,00	3730,00e
id. 1-4	800,00	770,00
Mulder	–	860,00a
Mijnb. W.	705,00	705,00
Naarden	14,00	15,00
Naeff	81,00	84,00
Nagron	45,00	44,50
NBM-Bouw	23,10	23,20
Nedap	210,00	201,00e
Ned. Bontw.	75,00	74,00
Ned. Crediet	56,50	56,00
NMB	236,00	234,00
Ned. SHB	220,00e	220,00
Ned. Springst.	4680,00	4700,00
Nierstrasz	830,00	820,00
Norit	83,50	84,20
Nutricia GB	29,00	29,20
Nijverdal	46,00e	46,00e
Océ-Gr.	126,20	127,20
Ogem hold.	17,30	17,70e
Orenstein	194,00	194,00
Otra	48,50	50,80
Pakhoed H.	46,00	47,80
id. cert.	77,00	77,00
Palembang	47,00	47,50
Palthe	160,00	159,00
Pont Hout	261,00	261,00
Porcel Fles	97,00	96,50
Proost en Br.	365,00	365,00
Rademakers	–	18,50
Ravast NV	183,00	179,00
Reesink	93,00	93,00
Reeuwijk	280,00a	260,00
Riva	278,00a	257,00
id. cert.	50,00	49,00
Rohte en Jisk	283,80	282,00
Rommenholl.	34,00f	34,00e
Rijn-Schelde	114,00	113,00
Sanders	59,50	57,50
Sarakreek	1,25	1,28
Schev. Expl.	850,00e	878,00
Schlumberger	638,00	638,00
Schokbeton	120,20	121,00
Schuitema	185,00	187,00
Schuppen	93,50	93,50
Schuttersv.	228,00	228,50
Slavenb. Bnk.	46,50	46,50
Smit Intern.	80,00	82,00
Telegraaf	63,00	63,00
Textiel Tw.	174,00	172,00
Tilb. Hyp. Bk.	780,00	760,00
Tilb. Waterl.	232,00	230,00g
Tw. Kabelf.	130,50	126,00
Ubbink	149,90	149,00
Unikap	89,20	90,00
V.d. Vliet-W.	83,00	82,00
Ver. Glasf.	34,00	35,00
VMF-Stork	91,20	90,40
VNU	12,60	11,60
Verto cert.	43,00	43,10
Vihamij Butt	65,50	66,00
Volk Stev. N.V.		
VRG-GBZ	35,00	35,00
Wegener cert.	72,50	76,60
Wessanen	40,40	42,00
W.U. Hyp.	337,00	334,00
Wyers	33,20	33,60
Wijk en Her	130,00a	130,00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	302,00	315,00
Br. Petrol	550,00	550,00
Gevaert Ph.	60,00	60,00
Hoechst	134,00	133,30
Hoesch	37,80	37,90
Imp. Chem.	150,00	150,00
Petrofina	353,00	357,50
Solvay	151,00	151,00
Un. Miniere	–	460,00
Akzona	22,30	22,40
Alcan	87,50e	87,00e
Am. Cyanam	60,00	60,00
Am. Express	56,50	56,50
Am. Motors	12,00	12,40
Am. Standard	100,00	99,30
Am. Tel & Tel	98,50	100,00
Ampex Corp.	35,00	35,30e
Bell Teleph.	33,00	34,00e
Bethl. Steel	38,20	–
Boeing Corp	91,00	93,10
Burroughs	144,00	143,50
Can. Pacific	62,00	61,50
CBS	95,00	95,00
Celanese	85,00	87,00
Chrysler	11,10	11,20
Citicorp.	41,00	42,00
Cities Serv.	156,00	156,30
Colgate	26,00	26,10
Columb. Gas	67,50	70,50
Cons. Edison	44,30	44,30
Control D.	92,50	94,00
Curtiss W.	39,00	37,20
Dow. Chem.	57,20	57,60
Du Pont	76,00	78,50
East Airl.	13,40	13,80
Eastm. Kod.	84,50	86,00
Exxon (10)	99,00	98,30
Ford Motor.	59,00	58,50
Gen. Electric	90,00	93,00
Gen. Foods	61,50	61,50
Gen. Motors	93,00	95,00
Gilette	47,00	47,00
Goodrich	36,00	36,00
Goodyear	23,00	23,20
Gulf Oil	166,00	172,00
Husky Oil	113,00	110,50
Imperial Oil	67,50	66,00
Inco	43,50	43,00
IBM	117,50	119,50
Int. Flavors	36,10f	34,60
Int. Tel. en T.	47,20	47,00
Kennecott	60,50	60,00f
Litton Ind.	74,00	77,50
Lockheed	59,50	54,00
Mc. Donnell	66,50	66,50
Merck Co.	132,60	133,00
Minnesota	88,00	90,00
Mobil	100,00	105,20
National Can.	41,80	40,80
Nat. Dist & C.	51,50	51,50
NCR Corp.	125,50	125,00
N.A. Philips	49,20	48,50
Occidental	48,00	48,00
Pepsi Co	44,20	45,50
Ph. Morris	63,00	62,50
Philips P.	84,50	86,00
Polaroid	45,10b	45,10e
Procter & C.	138,50	137,50
RCA Corp.	40,50	41,00
Rep. Steel	45,30	45,00
Reynolds I	128,00	127,00
Sears	33,00	33,30
Shell Can.	54,00	53,50
Shell Oil	95,50	94,00
Sperry Rand	90,00	89,50
Standard Br.	48,30	48,50
Standard Oil.	105,00	106,00
Sterling Dr.	–	36,80
Sun Oil C.	126,00	125,00
Tandy Corp.	55,00	53,50
Texaco	58,00a	55,00
Texas Instr.	161,50	162,00
Transam C.	30,80	30,50
Un. Carbide	75,00	76,50
Un. Pacific	132,50	133,20
U. Brands.	18,10	18,00
U.S. Steel	32,80	32,90
Warner L.	34,50	35,50
Westingh.	36,00	36,50
Woolworth	46,50	46,00
Xerox	111,000	108,00
Dai-Ichi K.	280,00	270,00
Nippon Elec.	–	–
Pioneer El.	158,00	151,00
Sanyo Electr.	160,00	153,00
Sony Corp.	260,00	258,00

De Culturele Raad Limburg vraagt

EEN STAFMEDEWERKER(STER) TONEEL

CRL

die in het kader van de beleidsvoorbereidende, adviserende, coördinerende en stimulerende taak van de Raad zal worden belast met het mede vormgeven aan ontwikkelingen op het terrein van de professionele en amateur-toneelbeoefening.

De werkzaamheden bestaan o.a. uit:
- het voeren van overleg met overheden en particulier initiatief;
- verzorging van secretariaten van afdeling Toneel en enkele commissies;
- opstellen van adviezen, nota's en rapporten;
- voorlichting en dienstverlening aan overheden en particulier initiatief.

Vereist worden:
- universitaire c.q. hogere beroepsopleiding;
- ervaring met betrekking tot het (overheids)beleid op cultureel terrein in het algemeen en in de sector toneel in het bijzonder;
- gedegen redactionele vaardigheid;
- goede contactuele eigenschappen;
- initiatief en werkkracht;
- bereidheid in hecht teamverband samen te werken.

Geboden worden:
- rangindeling en salariëring naar gelang leeftijd en ervaring volgens provinciale regeling;
- rechtspositie overeenkomstig die van het provinciaal personeel;
- aanstelling in vast dienstverband na één c.q. twee jaar bij gebleken geschiktheid.

Sollicitaties vergezeld van curriculum vitae, pasfoto en referenties te richten vóór 28 januari 1980 aan het Bestuur van de Culturele Raad Limburg, Havenstraat 3, 6211 GJ Maastricht.



iedere zondag van 10 tot 18 uur geopend

WAAROM WIJ U VOOR MINDER GELD VEEL MEER WOONKOMFORT BIEDEN? Dat spreekt vanzelf. Als Belgisch bedrijf, slechts twaalf kilometer van Maastricht verwijderd, biedt Woonkultuur u het grote voordeel om aan Belgische prijzen te kunnen kopen. TUSSEN PLAFOND EN VLOER LIGGEN 1001 MOGELIJKHEDEN VAN WONEN. Vorm, kleur en licht spelen een grote rol. U heeft een woonruimte, en onze Nederlandse binnenhuisarchitecten willen graag samen met u bekijken welke mogelijkheden erin zitten. Zo ontstaat woonkultuur. Ons assortiment, afgestemd op de geavanceerde Nederlandse smaak, in stijlvol klassiek en vlot modern, op 3000 m2 sfeervol gepresenteerd, stelt u zeker in staat een verantwoorde keuze te maken.
WOONKULTUUR ZUTENDAAL, HOEK DORPSSTRAAT/DAELSTRAAT TEGENOVER DE KERK. TEL. 09-3211350518 LEVERING FRANKO HUIS INKL. BTW - GEEN GRENSKOSTEN - GEOPEND IEDERE ZONDAG DAGELIJKS VAN 10 tot 19 UUR - 's WOENSDAGS GESLOTEN.

AUTOBAAN HEERLEN-ANTW
AFSLAG ZUTENDAAL

wm meubel woonkultuur zutendaal

Recht t.o. de

Eén onzer relaties, gevestigd in Noord-Limburg, is een middelgrote Nederlandse vestiging van een wereldkoncern op het gebied van pijpkoppelingen, reparatie- en expansiestukken, flensadapters, pijpfittingen, zadels, etc.
Nagenoeg het gehele verkoopprogramma wordt bij de Nederlandse vestiging geproduceerd.

In verband met verdere expansie op de Europese markt, bestaat de behoefte aan een

assistent export manager

Zijn werkgebied bestrijkt geheel Europa met uitzondering van de Benelux, Frankrijk en Duitsland.
Tot zijn taak behoort de verdere opbouw en uitbreiding van het verkoopgebied, het aanstellen en begeleiden van agenten en het zoeken naar nieuwe produkten, die passend zijn in het produktieproces ter aanvulling van het huidige verkoopprogramma.

Men denkt voor deze zelfstandige funktie aan een zeer dynamisch man met veel eigen iniatief, die bovendien uitgesproken marketing-gericht dient te zijn.
Z'n opleiding dient tenminste op MTS-nivo te zijn, hij dient te beschikken over technische feeling, kommerciële kwaliteiten en internationale ervaring. Daarnevens is het noodzakelijk dat hij de moderne talen beheerst in woord en geschrift.
Zijn taakvervulling ligt voor 50 % binnen- en de andere 50 % buiten het bedrijf.

Gegadigden voor deze funktie, die een uitdaging betekent voor een man met een pioniersmentaliteit, dienen woonachtig te zijn in de omgeving van het bedrijf of bereid te zijn daarheen te verhuizen. Huisvestingsmogelijkheden in deze omgeving zijn in voldoende mate aanwezig.

Sollicitaties, met beknopte schets van opleiding en loopbaan, gelieve u onder vermelding van nr. 9482 in de linkerbovenhoek van de envelop te richten aan het

APAB ALGEMEEN PSYCHOTECHNISCH ADVIESBUREAU VOOR PERSONEELSKEUZE

De Culturele Raad Limburg vraagt

EEN STAFMEDEWERKER(STER) KUNSTZINNIGE VORMING EN VORMINGSWERK

CRL

die in het kader van de beleidsvoorbereidende, adviserende, coördinerende en stimulerende taak van de Raad zal worden belast met het mede vormgeven aan ontwikkelingen op het terrein van de kunstzinnige vorming en van het vormings- en volksontwikkelingswerk.

De werkzaamheden bestaan o.a. uit:
- het voeren van overleg met overheden en particulier initiatief;
- verzorging van de secretariaten van de afdeling Kunstzinnige Vorming en van de afdeling Vormings- en Volksontwikkelingswerk;
- opstellen van adviezen, nota's en rapporten;
- voorlichting en dienstverlening aan overheden en particulier initiatief.

Vereist worden:
- universitaire c.q. hogere beroepsopleiding;
- ervaring met betrekking tot het (overheids)beleid op cultureel terrein in het algemeen en in de sectoren kunstzinnige vorming en vormings- en volksontwikkelingswerk in het bijzonder;
- gedegen redactionele vaardigheid;
- goede contactuele eigenschappen;
- initiatief en werkkracht;
- bereidheid in hecht teamverband samen te werken.

Geboden worden:
- rangindeling en salariëring naar gelang leeftijd en ervaring volgens provinciale regeling;
- rechtspositie overeenkomstig die van het provinciaal personeel;
- aanstelling in vast dienstverband na één c.q. twee jaar bij gebleken geschiktheid.

Sollicitaties vergezeld van curriculum vitae, pasfoto en referenties te richten vóór 28 januari 1980 aan het Bestuur van de Culturele Raad Limburg, Havenstraat 3, 6211 GJ Maastricht.

Na een grondige verbouwing openen wij op 29 februari as. een geheel vernieuwd bedrijf en zullen ons dan gaan specialiseren in dames- en herenconfectie. De presentatie zal geschieden volgens de modernste methoden.

Voor onze afdeling HERENCONFECTIE zoeken wij een

ERVAREN VERKOPER (30-40 jaar)

die grondige kennis bezit omtrent de verkoop van het gehele assortiment herenkleding en tevens de pomp kan verzorgen. Deze zelfstandige verkoper kan solliciteren bij

Philips-Willems

Valkenburg. Tel. 04406-15267 na 18 uur tel. 12391.

---

ardanta

Verzekert en verzorgt de uitvaart

Vraagt voor het rayon LIMBURG

VERZEKERINGSAGENTEN

(ervaring in deze branche is geen noodzaak, voor opleiding wordt zorggedragen)

Wij bieden:
Naast een grote mate van zelfstandigheid een afwisselende en verantwoordelijke funktie.
Een uitstekend salaris en een ruime auto- en onkostenvergoeding.
Goede promotiekansen en voor de juiste man een levenspositie.

Wij vragen:
Goede kontaktuele eigenschappen en doorzettingsvermogen
Een minimum leeftijd van 25 jaar

Heeft u belangstelling voor de zelfstandige funktie met een vast salaris en goede sekundaire arbeidsvoorwaarden, schrijft u dan een brief naar:

Inspecteur M.G.J. Deckers, Vloedstraat 28, 6361 XH Nuth, tel. 04447-1669.

TKI

THEOLOGISCH-KATECHETISCH INSTITUUT SITTARD

Het Theologisch-Katechetisch Instituut (TKI) te Sittard organiseert – in samenwerking met de Katholieke Leergangen – een

AVONDOPLEIDING THEOLOGIE MO-A en MO-B

– De 4-jarige opleiding MO-A, gevolgd door een 2-jarige voor MO-B, is bedoeld voor hen die docent godsdienstonderwijs/maatschappijleer willen worden bij het voortgezet onderwijs (2e- en 1e-graads onderwijsbevoegdheid).
– Verder ook voor hen die – op basis van persoonlijke interesse of uit hoofde van hun funktie – een brede theologische en menswetenschappelijke vorming wensen (huisakte).
– Voor hen die zich in bepaalde terreinen van de theologie en/of katechese wensen te verdiepen bestaat de mogelijkheid tot het volgen van onderdelen van het kursusprogramma.

Lesavonden
De lessen vinden plaats in de gebouwen van de Katholieke Leergangen, Dominicanenwal 2 te Sittard op maandag- en dinsdagavond van 18.00 tot 21.40 uur.

Inschrijving en informatie
Inschrijving voor het kursusjaar 1980-1981 – dat in september begint – dient vóór 1 juni plaats te vinden. Hiervoor kan men zich wenden tot onderstaand adres.
Voor uitvoerige informatie over toelatingseisen, studieduur, studietoelagen en studieprogramma wende men zich eveneens tot het adres:
Studiesekretaris TKI, Postbus 4406, 6401 CX Heerlen.
Tel. 045-718471. Adres: Oliemolenstraat 60, Heerlen.

Tele Bingo

De winnende kaartnummers.

Tijdens de TeleBingo trekking van 31 december 1979 zijn de prijzen gevallen op de volgende kaartnummers. Als er meerdere kaartnummers onder een prijs staan vermeld, moet u het bedrag delen door het aantal kaartnummers.

De getrokken getallen in volgorde van trekking:
59 46 28 24 1 16 48 63 71 18
82 85 69 72 10 22 31 90 50 39
20 43 65 12 76 61 86 79 34 38
47 70 27 68 17 40 80 44 15 66
60 30 35 29 26 75 19 32 49 62
53 57 67 55 58

Hoofdprijzen:

f 100.000,- (f 100.000,- per kaart)
1322103

f 50.000,- (f 25.000,- per kaart)
1454927 2960300

f 25.000,- (f 6.250,- per kaart)
1108244 1146521 1430163 2483683

f 10.000,- (f 2.000,- per kaart)
1130740 2391481 2523352 2654148
1231024

f 5.000,- (f 454,55 per kaart)
1127270 1288745 2000186 2443581
1186233 1378492 2209491 3152802
1201415 1424250 2384480

Prijzen:

f 7.850,08 (f 490,63 per kaart)
1025627 1472883 2474694 2719637
1175215 2257046 2495122 3009805
1229692 2283205 2583541 3078622
1400578 2313142 2651774 3199081

f 7.749,98 (f 553,57 per kaart)
1037565 1464744 2583617 2664418
1229288 2163173 2598646 2967571
1251108 2177478 2619149 3091424
1330136 2335236

f 7.649,88 (f 273,21 per kaart)
1017280 1213242 2429881 2877818
1049252 1220618 2462487 2933499
1072515 1427789 2481351 2997209
1104849 1473730 2511417 3075071
1113382 2167636 2566931 3075584
1114683 2355174 2810713 3122030
1136872 2418376 2811700 3163654

f 7.549,92 (f 179,76 per kaart)
1046574 1325721 2327822 2815996
1065629 1380076 2331148 2840622
1102372 1391137 2333702 2909522
1160679 1413896 2374954 2966806
1164839 1421952 2418379 2993306
1188909 2009299 2451811 3055823
1221023 2017028 2537166 3061137
1244285 2176512 2577099 3159929
1251782 2227269 2630957 3184258
1298786 2304095 2631497 3219056
1325558 2324671

f 7.450,08 (f 155,21 per kaart)
1083196 2017930 2444965 2966242
1148721 2040961 2474613 2970783
1158281 2069650 2484636 3017287
1186692 2112625 2490561 3034292
1192690 2150347 2563220 3049263
1277571 2231297 2744098 3115373
1364567 2302019 2801898 3160071
1369401 2313360 2818051 3160283
1402060 2317271 2914725 3198388
1439830 2360340 2917432 3202654
1455997 2420328 2936657 3230835
1464822 2428173 2943266 3242287

f 7.350,12 (f 108,09 per kaart)
1024283 2013464 2384252 2680080
1039476 2017363 2417811 2681842
1058911 2028191 2418270 2765877
1061131 2028534 2438165 2818349
1070009 2036837 2442099 2838711
1135028 2041339 2496315 2842981
1151188 2085875 2556970 2939903
1165169 2110177 2576046 2944365
1169732 2113340 2609320 2954102
1174968 2122687 2621014 2985425
1195414 2143996 2630269 3016489
1261933 2188882 2636474 3118407
1364189 2209365 2637135 3130307
1397488 2218624 2651103 3204296
1424986 2257492 2668705 3224943
1452995 2311714 2672758 3235514
1492476 2349897 2679395 3244656

f 7.249,78 (f 97,97 per kaart)
1034724 2149374 2645518 2862465
1047948 2151310 2649295 2871216
1094491 2160110 2656107 2874177
1131043 2172788 2667853 2918579
1151216 2184777 2673785 2963418
1163716 2203396 2691963 3008402
1167519 2213518 2694924 3069438
1174601 2237467 2704361 3085860
1284009 2246639 2706415 3088977
1359387 2321687 2720636 3125475
1465767 2334519 2757682 3148405
1477906 2354361 2791716 3168335
2009482 2414581 2803983 3172926
2018663 2417332 2824161 3182783
2025016 2443215 2827546 3205828
2030096 2456359 2828847 3225550
2044604 2517311 2829979 3235171
2067435 2553117 2832982 3249731
2113316 2600834

f 7.149,84 (f 57,66 per kaart)
1024308 1441407 2351456 2814596
1027302 1472992 2360112 2822323
1035497 1491135 2361193 2843746
1048337 1492548 2373417 2846514
1049863 2020845 2400878 2852238
1055453 2031464 2406249 2861013
1057132 2040586 2406478 2866339
1101432 2046249 2420022 2890521
1110357 2057657 2460268 2901569
1132117 2069118 2460888 2949258
1161778 2069280 2469109 2960674
1167901 2074140 2472580 2967676
1183683 2083137 2537584 2968008
1183964 2084057 2547148 2968441
1223624 2171586 2578934 2970735
1249867 2183679 2584493 2971310
1253775 2199973 2587138 2994381
1253928 2226580 2600290 2996161
1260442 2234237 2601354 3005198
1266021 2242814 2602723 3034653
1268210 2242891 2606093 3061815
1278101 2252156 2618417 3083312
1278334 2262695 2628741 3115762
1282363 2269351 2645137 3117182
1282769 2273955 2656974 3139423
1288410 2276542 2738869 3154932
1305952 2276872 2748354 3196988
1359844 2293994 2772900 3218950
1373081 2307222 2784163 3230654
1410557 2328423 2795593 3231730
1410855 2330951 2810155 3243230

Over de prijzen is geen kansspelbelasting verschuldigd.

Bingo?
Gefeliciteerd. Ga met uw winnende kaart naar een kantoor van de Rabobank. Het bedrag wordt binnen enkele dagen bijgeschreven op uw bank- of girorekening, of u krijgt het contant.

Kaartverkoop voor 21 januari a.s.:
Vanaf volgende week donderdag kunt u kaarten kopen voor de trekking van 21 januari a.s.

Tele Bingo

Spelen en laten Spelen.

Postbus 46, 6800 AA Arnhem.

Vergunning voor het televisiespel TeleBingo is verleend door de Staatssecretaris van Justitie onder nr. L.O. 750/030/029 d.d. 28 maart 1979
De opbrengst van TeleBingo wordt aangewend voor het Nationaal Fonds Sport Gehandicapten ten behoeve van actieve beoefening van gehandicaptensport

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Zaterdag 5 januari 1980 ● Pagina 9

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: JO JEURISSEN. KANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 36, TEL. 045-256363; 6391 HW NIEUWENHAGEN, HOOGSTRAAT 78, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-411044



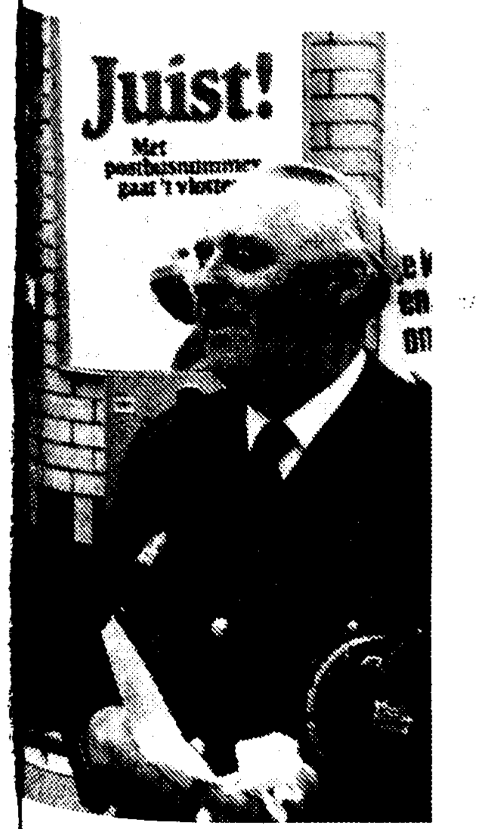
Kijkdag

● Vandaag is het weer kijkdag bij de Heerlense gemeentepolitie. Dat betekent niet dat u eens lekker in de bureaus van de heren en dames politieagenten mag neuzen. Dat zou leuk zijn! Nee, zij die in de afgelopen tijd hun fiets of brommer zijn kwijtgeraakt mogen vandaag tussen 9.00 en 12.00 uur naar het bureau komen om te kijken of het trouwe karretje misschien inmiddels op het bureau is beland. De politie vindt namelijk nog wel eens zo'n al dan niet van een motor voorziene tweewieler. En ze geven die ook graag aan de rechtmatige eigenaar terug.

Krattendief

● Een 41-jarige meneer uit Heerlen is tegen de lamp gelopen. De man had een lucratief handeltje ontdekt. Uit de kelder van een winkel in het winkelcentrum Het Loon stal hij bij tijd en wijle een krat met lege flessen en leverde die netjes in teneinde een bedrag aan statiegeld te ontvangen. In totaal voerde hij ongeveer 120 keer dat grapje uit. De winkelier moet zich wel afgevraagd hebben hoe het kwam dat hij zo snel van zijn lege flessen werd afgeholpen. Een dezer dagen zag men de krattendief uit de kelder komen en toen kon de politie de „slimme" man in de kraag grijpen. Of dit ook onder de categorie „kruimeldiefstallen" valt weten we niet.

Pensioen



● Pensioen, dat heet bij de politie eigenlijk „functioneel leeftijdontslag". In ieder geval gaat commissaris George van Vlijmen er vrijdag 25 januari mee. Hij wordt 60 jaar en heeft dan lang genoeg de dienst vervuld. Hij is momenteel commissaris in Roermond en zodoende wordt daar dan ook op de bewuste dag afscheid van hem genomen. In het stadhuis nog wel. Maar ook in Heerlen mag George geen onbekende zijn. Vijftien jaar lang, namelijk van 1951 tot 1966 was hij in Heerlen bij de gemeentepolitie werkzaam. Overigens is Van Vlijmen niet alleen politieman, maar ook nog voorzitter van de Algemene Reclassering regio Limburg.

Samen

● Kinderen lijken er een andere logica op na te houden dan grote mensen. Vooral als de kleineren onder ons graag iets willen hebben, komt vaak een verbazingwekkende vindingrijkheid om de hoek kijken. In Nieuwenhagen kwam een knulletje een winkel binnen waar ze vuurwerk verkochten. Hij wilde een gevarieerde sortering groot en klein knalwerk. Maar de juffrouw achter de toonbank vond het jongetje wat te klein. „We mogen alleen maar vuurwerk verkopen aan personen die ouder zijn dan 16 jaar en dat bij jij nog niet. Hoe oud ben jij?" „Ik ben negen", zei het jongetje, „maar Marietje is bij mij en die is acht, dus..."

Huilen

● Sandra komt huilend de keuken in gelopen. Wat huilend! Het arme kind liep d'r hart uit d'r lijf te schreeuwen. „Waarom huil je zo Sandra", zegt moeder, terwijl ze verbaasd de aardappelen die ze aan het schillen is in de kom laat liggen. „Weeh, weeh, pappa heeft zich op de vingers geslagen toen hij mijn poppenkast repareerde" vertelt Sandra, met veel gezucht en gesteun. „Maar daar hoef jij toch niet om te huilen", zegt moeder, terwijl ze naast de kleine op de grond hurkt om met haar schort de tranen van de wangen te vegen. „Nee", zegt Sandra, „eerst heb ik ook gelachen".

Geen ministeriële erkenning voor Hoensbroeks instituut

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – „Een misverstand", zo kwalificeert de heer Walls junior het negatieve advies van de Onderwijsraad aan de Minister van Onderwijs om de door de Piek-opleidingen in Hoensbroek gegeven schriftelijke electronica-opleidingen niet te erkennen. Dat verzoek om erkenning werd al enige tijd geleden door de directeur Walls van Piek-opleidingen aan de minister gedaan. De heer Walls heeft nu van de onderwijsraad, de instelling die in dat soort zaken een belangrijke stem heeft, bericht ontvangen, dat zijn cursussen op kleine onderdelen wel van belang zijn, maar dat zij over het geheel genomen zoveel aan kwaliteit ontberen, dat een grondige herziening gewenst is. Pas na de gewenste kwaliteitsverbetering kan de Piek opnieuw aanvragen erkend te worden.

Het misverstand nu bestaat volgens de heer Walls hieruit, dat de Onderwijsraad in de persoon van ir. P. van Engelshoven, die de cursussen beoordeeld heeft, ervan uitgegaan is, dat de Piek-opleidingen alleen maar schriftelijk onderwijs verzorgen. „Het schriftelijke gedeelte is maar een klein, relatief onbelangrijk deel van onze opleidingen", zo zegt de heet Walls. „Veel belangrijker bij ons instituut is het mondelinge gedeelte. Daarnaast verzorgen wij als enige opleidingsinstituut op dit gebied ook nog een praktijkgedeelte. Het schriftelijke gedeelte is niet meer dan een summiere samenvatting van wat tijdens de lessen wordt meegedeeld.

Veel geslaagden

Piek-opleidingen leidt op tot het staatsexamen NERG of VEV, een opleiding die gelijkgesteld is met het MTS-diploma electronica. Desgewenst kan ook een hoger gekwalificeerde opleiding gevolgd worden. Dat het instituut in zijn soort bij de besten hoort, wordt volgens de heer Walls bewezen door het hoge aantal geslaagden van zijn instituut. „Op het landelijk staatsexamen slaagt gemiddeld dertig procent van de kandidaten voor de eerste keer. Bij de kandidaten die door ons worden opgeleid ligt dat percentage op tachtig. Per jaar maken twintig tot dertig mensen gebruik van de diensten van het instituut. Daarnaast telt de heer Walls nogal wat bedrijven onder zijn cliëntele.

Piek-opleidingen zal de Onderwijsraad nu schriftelijk laten weten, dat het op een verkeerde manier beoordeeld is. Hiermee hoopt de heer Walls de zozeer begeerde erkenning alsnog te verkrijgen.

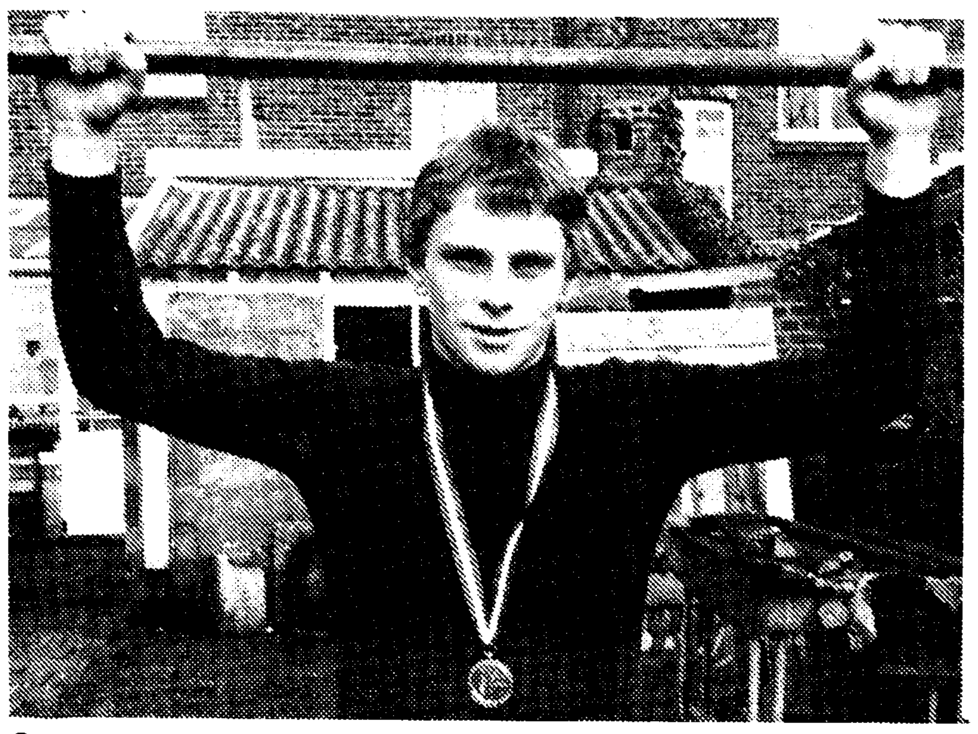


● Milly Kerres

Milly Kerres sportvrouw '79 in Kerkrade

KERKRADE – In een goed bezette Rodahal is kegelaarster Milly Kerres gisteravond uitgeroepen tot sportvrouw van Kerkrade 1979. Tot sportman is gekozen de turner Marc Aalmans en tot sportteam een meisjesjuniorenploeg van de gymnastiekvereniging Eendracht. Milly Kerres (23) is nationaal kampioene schaarbaankegelen bij de dames. Die titel behaalde zij ook al in 1977 en 1978. Bovendien schitterde zij bij de wereldkampioenschappen in Hagen verleden jaar met een vijfde plaats. Daarmee was zij de eerste niet-Westduitse kegelaarster onder de deelneemsters. Milly behaalde in het verleden ook al diverse jeugdtitels.

Marc Aalmans (18) behaalde in maart van vorig jaar de nationale titel bij de herenjeugd in NKGB-verband. Hij had liefst zes punten voorsprong op de naaste concurrent. Marc heeft een lange staat van dienst in de turnsport. In 1975 werd hij nationaal kampioen bij de aspiranten, in 1976 bij de junioren en in 1978 tweede bij de herenjeugd.



● Marc Aalmans.

De turnploeg van de Eendracht, die met de titel van sportteam ging strijken, behaalde het kampioenschap van de NKGB bij het toestelturnen. De ploeg bestaat uit Anja Oligschläger, Esther Handels, Marion Feijen, Marian Trags en Hedy Polfliet. Na de titelstrijd heeft deze ploeg diverse demonstraties en wedstrijden geturnd. Recentelijk werd nog een zege behaald in Kessel-Lo (B.). Drie van de vijf leden zijn ook hoog geëindigd in de individuele strijd om het kampioenschap. Marion Feijen behaalde de titel, Anja Oligschläger eindigde als vierde en Esther Handels als zesde.

De jury, onder voorzitterschap van Jo Jeurissen, reikte ook een aantal eervolle vermeldingen uit. Bij de heren kwam die terecht bij trampolinespringer Jos Wiertz. Hij behaalde het nationaal kampioenschap met grote voorsprong. In 1978 eindigde hij als tweede. Een bijzonder eervolle vermelding kreeg ook judoka Jacqueline Langen. Zij behaalde afgelopen jaar de nationale titel in de categorie damesjunioren tot en met 64 kg. Verder behaalde zij in een zeslandentoernooi in Arlon een verdienstelijke tweede plaats.

De juryprijs, vorig jaar uitgereikt aan schutterij St.-Michaël Chèvremont, werd niet toegekend omdat naar het oordeel van de jury geen uitspringende activiteit is geweest die de uitreiking van de beker rechtvaardigt.

Eervolle vermeldingen voor Wiertz en Langen

Ir. Doveren, voorzitter van de Stichting Sportraad Kerkrade, reikte aan het begin van de avond aan alle Kerkraadse, regionale en landelijke kampioenen een herinneringsmedaille uit. Een groep LTS-leerlingen zorgden voor een vrolijke springnummer, terwijl Jos Wiertz (die later een eervolle vermelding kreeg) en Tom Greten een demonstratie trampolinespringen gaven. Het Burgerlustballet uit Eygelshoven zorgde voor een aangename afwisseling in het programma. De avond werd aan elkaar gepraat door Arno Deckers en de muzikale omlijsting was in handen van de Chris Harway Band en het discoteam Rainbow.

Kort voor de bekendmaking van de sportman, -vrouw en het -team van het jaar liet wethouder C. Schroeder het Kerkraadse sportleven in 1979 nog eens de revue passeren. De avond werd in elkaar gezet door een organisatiecomité van de Stichting Sportraad Kerkrade.

Woning leeggeroofd

KERKRADE – De 42-jarige B.C. uit Kerkrade heeft de politie verteld dat tijdens zijn afwezigheid van een paar dagen uit zijn woning aan de Heilust vrijwel de gehele huisraad was gestolen. De waarde wordt geschat op ruim 28.000 gulden.

Vrouw lag gewond op straat

HOENSBROEK – Een 24-jarige vrouw is donderdagavond waarschijnlijk aangereden op de Stationstraat, nabij de kruising met de Montfortstraat. De politie vond de vrouw namelijk buiten kennis op de straatweg. Naast haar lag haar fiets. De vrouw moest met een hersenschudding naar het ziekenhuis worden overgebracht. De politie vermoedt dat het hier om een ongeluk gaat, waarbij ook een andere weggebruiker was betrokken. Degenen, die iets hebben gezien van het ongeluk, of die de politie op één of andere manier hieromtrent iets naders kunnen vertellen, worden verzocht zich in verbinding te stellen met de gemeentepolitie van Hoensbroek, telefoon 045-215050.

Oud-ploegbaas vond een nieuwe hobby

In één jaar borduurde Jan Huft de Nachtwacht

Van onze correspondent

NIEUWENHAGEN – Jan Huft uit de Julianastraat in Nieuwenhagen heeft na zijn vervroegde pensionering als mijnwerker als hobby het borduren gekozen. De 55-jarige voormalige ploegbaas van de O.N.3 is met deze hobby begonnen toen hij in 1968 in het ziekenhuis lag voor een maagoperatie. Om de tijd te doden is hij daar begonnen met het maken van smyrna kleedjes en kussens. Toen hij gepensioneerd werd is hij aanvankelijk begonnen met het maken van houten werkstukjes, maar na enige tijd heeft hij het borduren toch weer ter hand genomen. Hij heeft zich toen toegelegd op het borduren van stillevens en schilderijen. „Het borduren", aldus Jan Huft, „is een goede remedie tegen de verveling die optrad na mijn pensionering." Het mooiste werkstuk dat Jan Huft heeft geborduurd is ongetwijfeld de Nachtwacht van Rembrandt. Aan dit werkstuk heeft hij precies een jaar lang iedere dag vier à vijf uur gewerkt. De Nachtwacht heeft hij gemaakt op een stramin van 1.30x0.85 meter en het heeft, met lijst en ander materiaal 1000 gulden gekost. „Als iemand zou komen om het te kopen zou ik niet weten wat is ervoor moet vragen. Het is eigenlijk wat tijd en werk betreft onbetaalbaar en daarbij ben ik er zozeer aan gehecht dat is er slecht afstand van kan doen", aldus Jan Huft.

● Jan Huft naast zijn geborduurde imitatie van het beroemde schilderwerk van Rembrandt.



Portefeuilles in Ubach over Worms verdeeld

Van onze redactie

UBACH OVER WORMS – De nieuwe wethouders van Ubach over Worms hebben het takenpakket inmiddels verdeeld. Wethouder J. Erkens neemt de volgende zaken voor zijn rekening: algemeen maatschappelijk werk, woonwagenwerk, bejaardenzorg, peuterwerk, kindervakantiewerk, vormingswerk, creatieve activiteiten en volksgezondheid. De heer Erkens zal tevens optreden als locoburgemeester.

Wethouder M. Smeets neemt voor zijn rekening het grondbedrijf, ruimtelijke ordening, openbare werken, volkshuisvesting, economische aangelegenheden, onderwijs, sportzaken en culturele zaken. Burgemeester Spiertz houdt algemene zaken en financiën. De eerstvolgende vergadering van de raad is donderdag 10 januari wanneer de behandeling van de begroting in eerste instantie plaats vindt. Bij de ingekomen stukken is ook een mededeling van Gedeputeerde Staten dat zij een beslissing over het raadsbesluit van 27 september, een subsidie van 2000 gulden aan het SUN-burgercomité, hebben verdaagd.



● *De heer Kurvers naast zijn bloeiende geraniums.*

Een merkwaardig flora-voorval

Bloeiende geraniums midden in de winter

HULSBERG – Wat heet merkwaardig in deze tijd. Maar toch wel merkwaardig, vooral in deze tijd van het jaar, is het feit, dat bij de heer Kurvers op de binnenplaats van zijn boerderij aan de Ravensbosstraat in Arensgenhout, geraniums bloeien. „Het lijkt wel alsof het lente is", aldus een buurvrouw die even kwam kijken. In ieder geval moeten de plantjes aardig van slag zijn, want over het algemeen verschijnt het rood van de bloemen van de geranium niet in deze tijd van het jaar. Misschien dat de goede zorgen van heer Kurvers wel debet zijn aan dit merkwaardige flora-voorval.

Bejaarde vrouw geschept

BRUNSSUM – Op de Prins Hendriklaan in Brunssum is even na vier uur gistermiddag een bejaarde vrouw van 79 jaar aangereden. De dame, K. uit Brunssum, stak de straat over tussen twee geparkeerde auto's, toen zij door een personenwagen werd geschept. Zij liep een bekkenfractuur op en moest per ambulance naar het ziekenhuis worden overgebracht.

Koelkasten gestolen

KERKRADE – Uit de vrachtwagen van de 37-jarige chauffeur A.K. uit Breukelen, die zijn voertuig had geparkeerd aan de Wolfsweg, werden in de nacht van donderdag op vrijdag twee koelkasten gestolen. De toegang tot het voertuig werd verkregen doordat het zeildoek niet was afgesloten.

Aantal abonnementen stijgt, aantal boeken ook

Ubach over Worms heeft goedlopende bibliotheek

Van onze redactie

UBACH OVER WORMS – Het gaat goed met de openbare bibliotheek in Ubach over Worms. Het boekenbezit steeg het afgelopen jaar (preciezer gezegd van 1 oktober 1978 tot 1 oktober 1979) met 1493 boeken tot in totaal 15.462 boeken. De aankoop van boeken was mogelijk geworden door een extra subsidie van rijk en gemeente van ruim 30.000 gulden.

Het aantal uitleningen en abonnementen steeg eveneens. In de periode van januari tot en met september 1979 werden 61.000 boeken uitgeleend. (Dezelfde periode in 1978 50.805). Het aantal abonnementen steeg tot 2303 per 1 oktober 1979 (2163 vorig jaar). De bibliobus bezoekt nu ook regelmatig de wijken Rimburg en Abdissenbosch. Daar bedraagt het aantal abonnementen respectievelijk 116 en 213.

De vier peuterspeelzalen in Ubach over Worms zullen in de toekomst niet meer geleid kunnen worden door vrijwilligsters. De belastingdienst alsook de bedrijfsvereniging verlangen dat de stichtingsbesturen voldoen aan de wettelijke bepalingen met betrekking tot het uitbetalen van het minimumloon. Een soort vergoeding is niet meer toegestaan.

Het aantal kinderen in Ubach over Worms dat kleuter- en lager onderwijs volgt vertoont een dalende lijn. In 1975 volgden nog gemiddeld 447 kinderen onderwijs op de vijf kleuterscholen, tegenwoordig zijn dat er nog maar 341. Het aantal kinderen dat lager onderwijs volgt zakte in diezelfde periode gemiddeld van 1306 naar 1217. De terugloop is – zoals u bekend zal zijn – niet alleen in Ubach over Worms te constateren. Het doet zich in vrijwel elke gemeente voor.

+++ KUNST TE KEUR

Roemeens orkest in Kerkrade

KERKRADE – Het folkloristisch ensemble Andrei Serban uit Roemenië geeft zondag om 11 uur in het Wijngrachttheater te Kerkrade een concert.

Het Roemeens ensemble bestaat uit vier instrumentalisten, een violist, een pianist, een cymbalist en een contrabassist. Behalve in Roemeense folkloremuziek is de groep gespecialiseerd in Hongaarse, Russische en andere Oost-Europese volksmuziek.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Apocalypse now, 3e week, dag. 14.30 en 20 uur. 16 jr.

Rivoli
In de ban van de ring, 2e week, dag. 15.30 en 20 uur, za. en zo. 15.30, 19 en 21.30 uur. al. Emmanuelle, 2e week, vrij. en za. 24 uur. 16 jr. Spiderman deel 2, 2e week. do. vrij. za. zo en wo. 13.30 uur.

H5
Vier vuisten op safari, dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur a.l. Jungleboek, 14 en 16 uur. Starwars, dag. 20 uur. Airport '80 de Concorde, dag. 16, 19 en 21 uur, a.l. Die Tiroler blondjes toch, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur. 16 jr. L'Ingorgo, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur, 16 jr. Atlantis de verzonken stad, dag. 14 uur. a.l. Pane e cioccolata, do. t/m zo. 22.45 uur. 16 jr. Kung Fu Coriccavechters, do t/m zo. 22.30 uur 16 jr.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Das lustschloss im Spessart, vrij. en za. 22.45 uur. 16 jr. Spiderman slaat weer toe, za. en zo. 14.30 uur. a.l. The Wiz, za. en zo. 17 uur, ma. 20.15 uur. a.l. Flatfoot in Hong Kong, za. zo. en di. 20.15 uur. 12 jr. Fellini prova D'Orchestra. wo. 20.15 uur.

HOENSBROEK

Royal
Een vuist vol karate, vrij. en za. 20.30 uur, zo. 14, 17 en 20.30 uur.

UBACH o. WORMS

Grandtheater
Deense snoepjes in Tirol, za. 20 uur. zo. 19 en 21 uur, 16 jr.

VALKENBURG

My name is Nobody, do. t/m zo. dag. 20 uur. De hete meiden van de porno hoeve, do. t/m zo. dag. 20.30 uur 18 jr.

MAASTRICHT

Mabi
Thunderbolt, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 12 jr. Shout at the Devil, nachtvoorstelling, vrij. en za. 23.15 uur.

Midi
In de ban van de ring, dag. 16 en 21 uur. a.l. Valentino, nachtvoorstelling, vrij. en za. 23.30 uur. 16 jr. Duimelientje, za. zo en wo. 13.45 uur a.l.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Zef Clement
Glas-emaille, tekeningen, acrylschilderijen van Julia Braendle. Open dag. 15-19 uur; op di. gesloten. Tot en met 6 januari.

Stadhuis
Foto's van Hermine van Hall. Open dag. 9-13 en 14-17 uur; za. en zo. 14-17 uur; op feestdagen gesloten. Tot 10 januari.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 13-16.30 uur; elke maand de tweede zaterdag van 13-16.30 uur.

NUTH

Atelier Vinken
Schilderijen en etsen van Hans van Draanen. Open tijdens winkeluren. Tot en met 5 januari.

HAELEN

Trefcentrum Kasteel Aldenghoor Radio- en grammofoonmuseum
Tentoonstelling van oude koffergrammofoons, radiotoestellen en antieke telefoons uit alle tijden. Doorlopend demonstraties van oude stoomradio's waaronder de originele Nipkowse schijf in werking. Geopend zaterdag en zondag van 14.00 tot 18.00 uur. Groepen, scholen en verenigingen krijgen speciale begeleiding. Afspraken tel. 04750-16333 en 04579-2915.

TEGELEN/STEYL

Documentatiecentrum Jochemhof
Tentoonstelling „Oceaanleven" beeld van het leven onder de zeespiegel. Regelmatig worden er films en diadocumentaires vertoond.

Hoensbroeks college ziet nieuwe taak voor afdeling

Personeelszaken moet conflicten te lijf gaan



● *Het gouden paar Habets-Senden.*

HOENSBROEK – Het gemeentebestuur van Hoensbroek is van plan meer inhoud te geven aan de afdeling Personeelszaken van de gemeente. Het is de bedoeling dat die afdeling meer preventief gaat werken. Een belangrijke taak van de medewerkers van Personeelszaken wordt dan ook het tijdig opmerken en als het kan het voorkomen van ruzies tussen ambtenaren onderling of tussen ambtenaren en hun chefs. Volgens het college is dat geen al te makkelijke taak, maar indien gewenst en of noodzakelijk kan de afdeling – zo staat in de begroting te lezen – de hulp inroepen van een psycholoog of een agoog. Daarmee doen de docterandussen in de sociale wetenschappen dus ook hun intreden in het gemeentehuis van Hoensbroek.

Met deze voorgestelde gang van zaken, waar een werkgroep zich over aan het beraden is, krijgt de afdeling personeelszaken een opzet, zoals die door verschillende colleges al langere tijd gewenst werd. Tegelijkertijd heeft de afdeling zich dan ver verwijderd van haar aanvankelijke opzet. In het begin deden de ambtenaren van die afdeling weinig meer dan het voeren van de salarisadministratie.

Volgens het college moet de afdeling zich ook meer dan nu het geval is, bezig gaan houden met de gang van zaken bij de aanname van personeel. Bedoeld wordt in deze werving, keuring, selectie en eventueel psychologisch onderzoeken.

Daarnaast zal de afdeling Personeelszaken zich ook bezig gaan houden met de begeleiding van personeelsleden van de gemeente Hoensbroek in hun verdere loopbaan. Ook de gemeentesecretaris krijgt in deze opzet een belangrijke taak. Volgens het college zal hij als een „klankbord" moeten functioneren voor de rest van het personeel. de secretaris is namelijk uiteindelijk verantwoordelijk voor het personeelbeleid. Door de toename van zijn andere taken is de eerste functie echter wat in het gedrang geraakt. Vandaar dat het college van Hoensbroek van plan is de gemeentesecretaris meer armslag te verlenen voor dit belangrijke facet van zijn taak.

Gouden paar in Hulsberg

HULSBERG – Aan de Klimmenderweg 5 in Hulsberg zullen zondag 20 januari bij het echtpaar Habets-Senden de feestklokken luiden. Zij hopen die dag te herdenken dat zij 50 jaar geleden in het huwelijk traden. De feestklokken van de parochiekerk St. Clemens in Hulsberg zullen reeds 18 januari om 15 uur luiden. Dan wordt een eucharistieviering voor het gouden paar opgedragen. Aansluitend brengt het gouden paar, tezamen met hun vijf kinderen en vijf kleinkinderen en verdere genodigden, de dag verder feestend door in café Op de Trepkes in Hulsberg. Hier bestaat van 18.30 tot 20 uur de mogelijkheid om de jubilarissen te feliciteren.

De heer Habets werd 4 oktober 1903 in Hulsberg geboren, terwijl mevrouw Habets-Senden het eerste levenslicht op 16 augustus 1903 in Retersbeek, een gehuchtje van Klimmen, zag. Het levensonderhoud verdiende opa Habets bij de Staatsmijn Emma, waar hij in 1927 in dienst trad. Hier was hij 36 jaar werkzaam in de rangeerdienst. In oktober 1963 kreeg hij de „gouden handdruk". Zijn vrije tijd brengt de gouden bruidegom door met het oplossen van kruiswoordraadsels, het doen van boodschappen en de duivensport. Deze duivensport beoefent hij reeds meer dan 50 jaar. De gouden bruid brengt haar vrije tijd door met handwerken.

PvdA Nieuwenhagen pleit voor betere groenvoorziening

NIEUWENHAGEN – De PvdA-fractie in Nieuwenhagen heeft in een voorstel aan B en W aangedrongen plannen te maken om te komen tot een betere groenvoorziening in Nieuwenhagen. Zij vinden het absurd dat er in Nieuwenhagen straatnamen zijn die eindigen met „laan", terwijl er geen enkele boom of andere groenvoorziening is aangebracht.

De PvdA kwam met dit voorstel in het kader van een pleidooi voor verbetering van de leefbaarheid in deze gemeente. Vergroening van de gemeente moet volgens de PvdA met voorrang worden aangepakt. Ook deed fractieleider Jan Bonten voorstellen voor het aanleggen van kleine speelgelegenheden voor de jeugd, rust-en ontmoetingsplaatsen en tevens voor het plaatsen van functionele kunstwerken.

Ook is deze fractie het niet eens met de gang van zaken rond de groenvoorziening rond de rangeerwoningen. Jan Bonten vindt dat de financiële bijdrage aan de groenvoorziening, die toch een openbare functie heeft, onevenredig onder de bewoners verdeeld is. Hij vindt het niet juist, dat de bejaarden voor het onderhoud van de groenvoorziening rond hun woningen 20 tot 30 gulden bij hun huur moeten betalen. De bewoners van woonerven hoeven geen bijdragen aan het onderhoud van de groenvoorziening te leveren, terwijl de bejaarden via de onroerendgoedbelasting wel weer meebetalen aan woonerven. Burgemeester Jongen vindt de voorstellen van de PvdA-fractie een reële zaak en het college zal onafhankelijk van de financiële mogelijkheden die de gemeente heeft, de voorstellen van de PvdA-fractie inzake de groenvoorziening aan de raad aanbieden.

Ruilbeurs van De Verzamelaar

HEERLEN – De Nederlandse vereniging De Verzamelaar afdeling Limburg houdt zondag van 10 tot 17 uur in het HKB-gebouw aan de Pater Beatusstraat een internationale nieuwjaarsruilbeurs.

De verzamelobjekten op deze beurs zijn postzegels, munten, sigarenbandjes, ansichtkaarten, stenen, mineralen, fossielen en al het andere wat voor ruiling in aanmerking komt.

Onderwijscommissie Schaesberg vergadert

SCHAESBERG – Tijdens de openbare vergadering van de Onderwijscommissie Schaesberg, die dinsdag om 18.30 uur begint, moeten de commissieleden zich gaan buigen over de nieuwe openbare school voor kleuter- en lager onderwijs.

Er dient een locatie aangewezen te worden, waar de school gebouwd gaat worden. Een probleem dat reeds meerdere malen in de gemeenteraad aan de orde kwam. Bovendien moet de onderwijscommissie de plaats voor drie semi-permanente lokalen ter vervanging van de houten kleuterschool Achter den Winkel aanwijzen.

Inbraken in school en bar

HEERLEN – Door met een dakpan de ruit van de toegangsdeur te vernielen en vervolgens de bedrading los te trekken waardoor de alarminstallatie buiten werking werd gezet, is ingebroken in een school aan de Gerard Bruningstraat te Heerlen. Er werd niets ontvreemd hoewel een poging daartoe wel werd gedaan. Men heeft namelijk getracht 'n geldkistje open te breken. Toen dit niet lukte werd uit balorigheid in het trappehuis een brandblusapparaat leeggespoten.

Een nog onbekend bedrag aan kleingeld uit de speelautomaten en de juke-box, alsmede een bandrecorder ter waarde van 2500 gulden, was de buit van een inbraak in een bar aan de Kempkensweg te Heerlen. De dieven kwamen het pand binnen middels het uitnemen van een ruit aan de achterzijde.

CDA-afdeling voor Oirsbeek/Doenrade

Van onze redactie

OIRSBEEK – Tijdens een algemene ledenvergadering van CDA/KVP-leden in de gemeente Oirsbeek, is besloten een CDA-afdeling op te richten voor Oirsbeek en Doenrade.

De heren Loe Smeets en Ger Schrijen zijn voorlopig als bestuurslid aangewezen. Zo snel mogelijk zal erkenning aangevraagd worden bij het landelijk CDA-bureau en er zal ook op korte termijn een vergadering uitgeschreven worden om te komen tot de verkiezing van een bestuur. Ook bij de komende gemeenteraadsverkiezingen in 1982 wil men in CDA-verband met een CDA-lijst deelnemen.

● De Vlavrèters

WELTEN – De Vlavrèters van Welten en Bensenrade roepen vandaag in het gemeenschapshuis de nieuwe prins uit. De avond begint om 20.11 uur.

Traditiegetrouw wordt echter eerst de scheidende prins Harry-II aan huis afgehaald door de oud-prinsen en de drumband van de harmonie TOG. In het gemeenschapshuis zal prins Harry-II van zijn waardigheden worden ontdaan en kan de nieuwe prins worden uitgeroepen.

Na de gebruikelijke ceremonie volgt het prinsenbal waarbij de stadsprins van Heerlen met de raad van elf zijn opwachting maakt.



● Beumerwalders

HULSBERG – De Carnavalsvereniging „De Beumerwalders" uit Hulsberg houden vandaag in het gemeenschapshuis „De Lange Berg" een kindermiddag met medewerking van de jeugdraad, Prins, Prinses en dansgroep. De aanvang is 14 uur. De entree bedraagt ƒ 1,50.

● Frühschoppen

NIEUW-EINDE – In het gemeenschapshuis Romantica in Nieuw-Einde wordt zondag vanaf 10.30 uur een carnavalistisch frühschoppen gehouden. Medewerking verlenen La Paloma, Las Vegas en studio Cantina. Als gasten zijn aanwezig verschillende carnavalsverenigingen, waaronder de Jonge Bock met de nieuwe prins. De entree is gratis.

Balletles in Hulsberg

HULSBERG – In Hulsberg wordt dinsdag gestart met het geven van balletonderwijs. De balletschool Gatharina Schilstra uit Maastricht zal dan iedere dinsdag les geven in klassiek- en jazzballet voor kinderen en volwassenen.

De lessen worden gegeven in het gemeenschapshuis „De Lange Berg", van 16.30 tot 17.30 uur kinderballet, van 17.30 tot 18.30 uur ballet voor volwassenen en van 18.30 tot 19.30 uur jazzballet. Voor inlichtingen of aanmeldingen kan men zich wenden tot balletschool Catharina Schilstra, tel. 043-17084.

Bocholtz krijgt FNV-afdeling

BOCHOLTZ – In zaal Deswijsen wordt maandag om 18.30 uur een afdeling Bocholtz van de Industriebond FNV opgericht. Aansluitend volgt de verkiezing van een bestuur.

Om 20 uur wordt een afdeling Bocholtz FNV opgericht uit afgevaardigden van alle NVV en NKV bonden. De heer Friederichs (voorzitter van de FNV-Limburg) houdt eerst een inleiding en zal het aktiviteitenprogramma bespreken. Kandidaten voor het bestuur industriebond FNV kunnen zich vooraf aanmelden bij de heer P. Ramakers, Groeneboord 8 en voor de FNV afdeling bij de heer M.J. Schaakxs, Steenberg 83.

Nieuwe filmclub in Heerlen

HEERLEN – Op initiatief van de stichting Habbekrats is in samenwerking met de Welterhof een nieuwe filmclub opgericht, die zich ten doel stelt om de „betere" film naar Heerlen te halen.

Gestart wordt op vrijdag 11 januari om 20 uur in de Welterhof te Heerlen. Voorlopig worden daar twee keer in de maand, telkens op vrijdag, films gedraaid. Men kan zich als lid van de filmclub aanmelden bij de kassa op de avond van de vertoning of bij Henny Lamée, tel. 045-717143. De eerste film in deze cyclus is een luchtige Franse komedie.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lenkes tel. 045-739282

Nuth

● **GYMNASTIEK**

De gymnastiekvereniging heeft het plan opgevat om de mannen vanaf 45 jaar in de gelegenheid te stellen zich op recreatieve wijze te ontspannen. Dit kan elke maandag gebeuren van 21 tot 22 uur. Liefhebbers kunnen zich telefonisch aanmelden via het nummer 04447-2193.

Ubach o. Worms

● **Homeopathie**

Op het adres Steenenkruisweg 15 geeft de heer de Rooy zondag om 14 uur een lezing over homeopathie.

Simpelveld

● **VROUWENGILDE**

Onder auspiciën van het vrouwengilde wordt een cursus „effectief ouderschap" gehouden. De lessen zijn in de St. Jozefschool op tien achtereenvolgende dinsdagen. Wie mee wil doen moet zich vóór 15 januari melden bij het bestuur.

Molenberg

● **TONEEL**

In het kader van de kerstactiviteiten wordt zondag in het Gejemgebouw aan de Caumermolenweg door het Limburgs jeugdtoneel een toneelvoorstelling gegeven. Opgevoerd wordt het spel „Alladin en de wonderlamp". De entreeprijs is twee gulden en de kaarten zijn vanaf 13.30 uur verkrijgbaar in het gebouw.

Bocholtz

● **JUBILEUM**

Arthur Vliegen viert vandaag zijn zilveren dienstjubileum bij Pieters-Dortu B.V. Heerlen-Maastricht. Door de directie en medewerkers wordt hem een jubileumreceptie aangeboden van 19 tot 20.30 uur. Voorheen wordt uit dankbaarheid in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz een h. mis opgedragen. Deze wordt muzikaal opgeluisterd door het kerkelijk dagkoor St. Joseph van Bocholtz o.l.v. dirigent Aloys Frings.

Schaesberg

● **WANDELING**

De wandelsportvereniging S.O.S. houdt zondag een nieuwjaarswandeltocht. Vertrekken wordt om 11 uur vanaf het wijkcentrum het Eikske aan de Strijthagerweg. Na afloop krijgen de deelnemers gratis soep.

Heerlen

● **TENTOONSTELLING**

De duivenvereniging de „Snelvliegende DUIF" houdt zondag om 10 uur in het Kegelpaleis een clubtentoonstelling. Elk lid zet zes duiven in die door een bekwame liefhebber worden gekeurd. De teruggave van de duiven vindt plaats om 17 uur en de prijzen worden om 20 uur uitgereikt.

Kerkrade

● **YOGA**

In het gebouw van VJV-Sjoes wordt dinsdag begonnen met een cursus yoga. De cursusuren zijn van 20 tot 21.45 uur en de kosten bedragen 3 gulden per avond of 11 gulden per maand. Liefhebbers kunnen zich aanmelden via het telefoonnummer 453791.

Hoensbroek

● **GLASBLAZEN**

Onder auspiciën van het Katholieke Vrouwengilde geeft de heer Janssen uit Geleen dinsdag om 20 uur in het gemeenschapshuis van Mariarade een glasblaasdemonstratie. Na afloop is er gelegenheid de glazen voorwerpen te bekijken en te kopen. Introduceés kunnen tegen betaling van ƒ 1,50 de demonstratie bijwonen. Bovendien staat een wandeling op het programma met als vertrek om 9 uur vanaf de kerk in Mariarade.

Kienagenda

KERKRADE – 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door sportvereniging Alle Negen. 19.45 uur in club 208 door de Bokkenrijders Rolduckerveld.

BRUNSSUM – 20 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen.

UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.

Zondag

KERKRADE – 20 uur in zaal Kloth Chèvremont door skatfederatie en duivenvereniging. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door zangvereniging St. Rochus. 19.45 uur in café Zum Blauen Bok door supportersclub Heilust.

BRUNSSUM – 20 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het gemeenschapshuis Concordia ten bate instrumentenfonds harmonieorkest. 20 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen Langeberg. 20 uur in het Unitasgebouw ten bate van de jeugdcarnaval.

HOENSBROEK – 19.30 uur in café de 12 Ambachten door de huurdersbond.

UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal Eggen door de gezamenlijke verenigingen.

NIEUW-EINDE – 20 uur in de Varenbeuk door de ex-prinsen van de Jong Bok.

EYGELSHOVEN – 20 uur in zaal A Genne Komm door supportersclub v.v. Hopel.

HEERLEN – 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum.

Maandag

HEERLEN – 20 uur in stad Heerlen door RKVV Helios. 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmeli. 20 uur in het gemeenschapshuis Heerlerbaan door de gezamenlijke verenigingen.

KERKRADE – 20 uur in zaal Jongen Chèvremont door de gezamenlijke verenigingen. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door harmonie St. Cecilia. 20 uur in hotel Monopole door toer- en wielerclub Bleijerheide.

NIEUWENHAGEN – 14 uur in het wijkcentrum de Kleikoel voor de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in zaal Veenendaal door recreatiebelangen.

NUTH – 20 uur in zaal Roemgens door de gezamenlijke verenigingen.

UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.

SIMPELVELD – 19.45 uur in zaal Kalsbeek door het damescomité.

BOCHOLTZ – 20 uur in zaal Palmen door de sportclub.

SCHAESBERG – 20 uur in het gemeenschapshuis Leenhof door v.v. Kolonia.

HOENSBROEK – 19.30 uur in het gemeenschapshuis Mariarade door de gezamenlijke verenigingen.

HEKSENBERG – 19.45 uur in het gemeenschapshuis door Heksenberg-Vooruit.

BRUNSSUM – 20 uur in zaal Oberey door de buurtvereniging Haansberg. 20 uur in het Open Huis door drumband Willem Alexander.

WEEKEND AGENDA

DOKTER

Heerlen: voor spoedgevallen huisarts bellen, b.g.g. 712411.
Hoensbroek - Brunssum: voor gevallen eigen huisarts bellen.
Kerkrade-West: voor spoedg eigen huisarts bellen.
Schaesberg: dokter J. Ypma, manstraat 14, tel. 313323.
Voerendaal: Dokter Keyser, tel
Simpelveld - Bocholtz: dokter Panneslagerstraat 3, Simpelve 1470.
Kerkrade-Oost: Tot zaterdag 12 uur eigen huisarts bellen, daa zondagmorgen 10 uur dokter Poel, Peschbeemdenstraat 452913. Dokter Hamers, Hoof 28, tel. 452712. Van zondagmor tot maandagmorgen 8 uur.

TANDARTS

Heerlen - Hulsberg - Voer tandarts Retera, Akerstraat 91, len, tel. 714552. Alleen voor sp vallen spreekuur op zaterdag e dag van 11 tot 12 uur.
Brunssum - Schinveld - Hoens tandarts Peters, Oude Kapelan 9, Hoensbroek, tel. 218076. Allee spoedgevallen spreekuur op za en zondag van 11.30 tot 12 uur 17.30 tot 18 uur.
Simpelveld - Bocholtz: tandart sen, Hofstraat 9, Nijswiller, tel. 969. Spreekuur op zaterdag en van 12.30 tot 13 uur.
Kerkrade - Eygelshoven - Ubac Worms - Nieuwenhagen - Schae tandarts Bos Industriestraat 88, rade-West, tel. 419556. Spreek zaterdag en zondag van 11.30 uur en van 17 tot 17.30 uur.

SOS HULPDIENS

SOS telefonische hulpdienst nacht bereikbaar voor een gesp acute geestelijke en sociale no 716666.

AKTIE MOEDERS VOOR MOEDERS

Heerlen: Benzenraderweg 25 412943.
Schaesberg - Nieuwenhagen - over Worms: Itersonstraat 414910.

GROENE KRUIS

Heerlen: wachtdienst voor sp vallen op zaterdag en zond 713712.
Bocholtz: voor spoedgevallen i verpleging, tel. 04442-1500.
Simpelveld: voor spoedgeval wijkverpleging, tel. 04442-1587.
Kerkrade-Oost: wachtdienst spoedgevallen op zaterdag en zuster Friesen, tel. 04447-2559, 452095. Telefonisch bereikbaar 7 en 7.30 uur, tussen 13 en 14 tussen 18 en 20 uur.

KERK

Evangelisch Lutherse Gemeen
Heerlen: Kerk Meezenbroek, dienst om 11 uur, ds. Allan.
Gemeente Gods.
Ubach over Worms: kerk Grav zondag dienst om 10 uur.
Treebeek - Brunssum: kerk Dr perstraat, zondag dienst om 10

Evangelische Christenen
Heerlen: kerk oude schoolg Oliemolenstraat, zondag dienst uur.

Gereformeerde Kerk
Brunssum: kerk Kruisbergstr zondag dienst om 10 uur, ds. en om 16.30 uur leesdienst.
Treebeek: kerk Ds. Boumastraa dag dienst om 10 en 16.30 uur.
Heerlen: kerk Burgemeester W straat, zondag dienst om 10 uur.

Hervormde Gemeente
Heerlen: kerk Tempsplein, dienst om 10 uur, ds. J. Stoffel enigingsgebouw de Voorzorg, dienst om 10 uur, ds. Nortier.

Baptisten Gemeente
Treebeek: kerk Trichterweg, dienst om 10 uur, ds. Eijser.

Zevende dags adventisten
Heerlen: kerk Grasbroekerweg, dag van 10 tot 11 uur bijbelbesp en van 11 tot 12 uur predikdien C. Tempel.

LEGER DES HEILS
Treebeek: zondag samenkomst en 19 uur. Zondagschool voor ren om 11.45 uur, Horizonstraa 211060.

RUTGERS STICHTING

Heerlen: voor informatie tel. 42944.

HULPPOST WELTERHOF
Heerlen: acute hulppost Welter uur bereikbaar, tel. 718180.

GEZONDHEIDSCENTRUM
Hoensbroek: Patiënten gezond centrum Hoensbroek-Noord ku dag en nacht bellen, tel. 214821.

APOTHEEK

Simpelveld, Bocholtz: apo Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Si veld, tel. 1219. Zaterdag van 13 uur en van 22.30 tot 23 uur. Zo van 15.30 tot 17 uur en van 22.30 uur.
Ubach over Worms: apotheek M Kerkstraat 45, tel. 313633. Zaterd zondag van 11 tot 13 uur en van

Voorselecties starten in Valkenburg

Nederlands mooisten reizen naar Barbados

VALKENBURG – Limburgse kandidaten die weten door te dringen tot de nationale finale van de Miss Holland-verkiezingen houden er in ieder geval een reis naar het Caraïbische eiland Barbados aan over. In tegenstelling met andere jaren zal deze verkiezingen niet in Nederland plaatsvinden maar in het buitenland. Een vijftiental voorselecties en een halve finale zullen aan dit evenement voorafgaan. Zaterdag 19 januari vindt de eerste verkiezing plaats in centrum Cocarde in Valkenburg. De mooiste twee Limburgse meisjes zullen vervolgens aan de halve finale deelnemen. In totaal gaan twintig meisjes in mei op reis naar Barbados om naar de titel van mooiste van Nederland te dingen.

De Miss Limburg-verkiezing op 19 januari in Valkenburg omvat nog een aantal andere evenementen. Die avond wordt ook een Miss Euro gekozen uit zeven Limburgse en zeven Duitse meisjes. Een modeshow en een orkest zorgen voor verdere omlijsting van het miss-gebeuren. Voor het publiek heeft men als attractie de verloting van twee vakantiereizen naar Barbados ingelast.

De komende Miss Holland-verkiezing maakt ook een eind aan alle misverstanden rond het feit dat voorgaande jaren op twee plaatsen Nederlands mooiste werd gekozen. Terwijl in Maastricht mevrouw Ria van Meeuwen het Nationaal Comité Miss Holland op haar naam had, werd ook in Amsterdam door ex-Miss Holland en Miss World Corinne Rotschäffer een dergelijke verkiezing gehouden.

Mevrouw van Meeuwen heeft via juridische weg het alleenrecht bedongen en daarmee de mogelijkheid teruggekregen gekozen missen naar verkiezingen in het buitenland te sturen. Dat betekent dat finalisten van de komende schoonheidswedstrijden uitgezonden kunnen worden naar bijvoorbeeld de Miss World-, Miss Europe- en Miss Young-verkiezingen.

Organisator van de Limburgse voorselectie, die behalve deelname aan de halve finale ook de titel Miss Limburg oplevert, is Georges Fey uit Maastricht. Hij vertelt: „Dit evenement is mogelijk door een enthousiaste sponsoring van verschillende zakenlieden. Dit heeft wel de consequentie dat deze mensen deel uitmaken van de jury. Daarnaast zijn enkele dames van een mannequinbureau bereid mee te oordelen. Meisjes, die in de eindfinale komen en naar Barbados gaan, worden door ons zeer goed begeleid.

Thuis zal men de Miss Holland-verkiezing trouwens op het televisiescherm kunnen volgen. De Tros heeft de rechten van uitzending verworven".

De inschrijving voor kandidates uit Limburg staat nog open. Meisjes die ongetrouwd en tussen 16 en 23 jaar zijn en menen een goede kans te maken, kunnen zich bij de heer Fey aanmelden in de Cimbalenstraat 52 b te Maastricht of telefonisch op nummer 043-71032.

Investeringslust in Mijnstreek nam in 1979 af

Vooral grotere bedrijven meer omzet en winst



● *B. van Slobbe. ... gemengde gevoelens ...*

GELEEN – Het zijn met name de grotere bedrijven in de Mijnstreek geweest, die in 1979 een omzetgroei hebben vertoond. Deze groei deed zich voor in de metaalnijverheid, de chemie en de voedings- en genotmiddelenindustrie. Minder goed ging het met de bouw en de daarmee samenhangende nijverheid. Evenals bij de projectontwikkeling en de makelaardij liep bij deze sectoren de omzet terug. Ook wat de winstontwikkeling betreft zijn het de grotere ondernemingen geweest, die in 1979 goed geboerd hebben.

Dit blijkt uit de nieuwjaarstoespraak van de voorzitter van de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor de Mijnstreek en omgeving, de heer B. van Slobbe. Hij ontleende deze gegevens aan het zogenaamde ERBO-onderzoek, de jaarlijkse enquête voor regionale bedrijfsontwikkeling. Het rapport over dit onderzoek zal over 2 maanden uitgebracht worden.

Ten behoeve van de ERBO-enquête werden 2300 ondernemingen in de Mijnstreek geënquêteerd. Daarvan gaf 60% (1400 bedrijven) bruikbare en verwerkbare respons. Bij deze 1400 bedrijven waren zo'n 37.500 mensen werkzaam hetgeen neerkomt op 40% van de totale werkgelegenheid in het Mijnstreekgebied.

In 1979 nam bij slechts 17% van deze bedrijven de voor inflatie gecorrigeerde omzet toe, maar deze 17% vertegenwoordigen wel 43% van het aantal personeelsleden en 48% van de omzetten. „De conclusie is dus gerechtvaardigd, dat het vooral de grotere bedrijven zijn geweest, die een omzetgroei in 1979 hebben vertoond", aldus de heer Van Slobbe.

Hetzelfde is het geval bij de winstontwikkeling. Bij 16% van de bedrijven nam het voor inflatie gecorrigeerde netto-bedrijfsresultaat in 1979 ten opzichte van 1978 toe. Maar deze bedrijven vertegenwoordigen samen 38% van de werkgelegenheid bij het bedrijfsleven en 43% van de gezamenlijke omzet. Ruim 84% van de bedrijven maakten zowel in 1978 als in 1979 winst, terwijl 13% in beide jaren met verlies draaiden.

De investeringslust is in 1979 in de Mijnstreek met maar liefst 38% gedaald ten opzichte van het jaar daarvoor. De sterke terugval in het investeringsniveau ondergingen vooral de bouw en haar toeleverende industrie, het grafisch bedrijf, de chemische industrie, de voedings- en genotmiddelenindustrie en de transportsector. In de lift zaten echter de textiel-, confectie-, schoeisel- en metaalindustrie. In totaal investeerden de bedrijven in 1979 in de Mijnstreek gemiddeld ƒ 71.000 of ƒ 8000 per werknemer.

De voorzitter besprak in zijn nieuwjaarsrede ook de ontwikkelingen in de afgelopen vijf jaar in de Mijnstreek. Hij concludeerde dat de situatie in die periode bijzonder triest is geweest. „De verhouding actief-niet actief wordt alsmaar slechter. Twee jaar geleden waren er in de Oostelijke Mijnstreek op elke drie slechts twee actief. Thans is die verhouding 1.75 op 1, terwijl het landelijke cijfer 3.4 op 1 bedraagt", aldus de heer Van Slobbe. Hij wees echter ook op positieve tendenzen zoals de komst van overheidsarbeidsplaatsen, de verbetering van het leefmilieu en de verbetering van de bedrijfstructuur in de Mijnstreek.

Wat de toekomst betreft is er volgens de Kamervoorzitter nog veel werk te verzetten. „Met name zal de overheid haar steentje blijvend moeten bijdragen", aldus Van Slobbe. Hij wees erop, dat speciale steunmaatregelen voor onze regio noodzakelijk zullen blijven. Verder vroeg hij zich af of het niet mogelijk zou zijn ten behoeve van het bedrijfsleven in dit gebied van overheidswege goedkope kredieten ter beschikking te stellen. Hij wees daarbij op de activiteiten van de Duitse overheid in het ons omringende grensgebied, waar wel goedkope kredieten aan het bedrijfsleven worden verstrekt.

Belgisch goud voor Kirchroädsjer Maedsjer

door jan van lieshout

GENK – „De Spasbinken" uit Genk hebben de „Orde van Gulle Lach", de hoogste Belgische carnavalsonderscheiding, voor 1980 toegekend aan mevrouw Rika de Backer-van Ocken, de Belgische minister van de Nederlandse gemeenschap. Voorts hebben de „Spasbinken" van Genk de Kirchoädsjer Maedsjer uit Kerkrade uitgeroepen tot carnavalsartiesten van het jaar.

Rika de Backer krijgt de onderscheiding omwille van de beminnelijkheid van haar glimlach, de zij sedert zo vele jaren bij officiële en ook niet-officiële aangelegenheden vertoont". Eerder werd de onderscheiding toegekend aan de gewezen eerste minister Leo Tindemans, de ex-minister prof. dr. Frans van Mechelen, dr. Gaston Eyskens en aan dr. Louis Roppe, de gewezen gouverneur van Belgisch-Limburg.

De Kirchroädsjer Maedsjer krijgen de gouden legpenning als carnavalsartiesten van het jaar vanwege hun formidabele medewerking aan de carnavalszittingen in Genk. „Ze zijn bij ons kind-aan-huis", aldus Hilaire Janssen, de commandeur van de carnavalsvereniging De Spasbinken. Ze treden voor de twaalfde en tevens laatste keer op. De meisjes zien het niet meer zitten. Twee hunner zijn gehuwd en krijgen het niet meer klaar om avond-aan-avond op te treden. Feitelijk zijn de Kirchroädsjer Maedsjer nooit gewaardeerd voor hun inspanningen. Zij krijgen de onderscheiding vanwege hun kwaliteit. Het was soms gedurfd maar altijd fijn; altijd mooi. Nu ze ermee stoppen begint met te beseffen dat er een leemte valt".

Omdat de prijs van het goud inmiddels verdubbeld is, staat nog niet vast of acht gouden legpenningen zullen worden geslagen. De Globetrotters uit Heerlen, die eerder als carnavalsartiesten van het jaar werden uitgeroepen in Genk, kregen drie penningen. De onderscheidingen worden op 19 januari uitgereikt tijdens een grote pronkzitting waaraan o.a. zal worden deel genomen door Margit Sponheimer, de Stimmungssängerin uit Mainz en het orkest van Frank Valdor.

Duivenshow in Sittard

SITTARD – Vandaag wordt in Sittard de kampioenenshow gehouden van het Samenspel Sittard. Het evenement vindt plaats van 11.00-17.00 uur. Om 14.00 uur geeft dokter Stam uit Den Haag een lezing over duivenziekten.



● *Met deze foto haalde P.J. Houben uit Heerlen de eerste prijs binnen.*

Weekend-LD bekroonde geslaagde kinderfoto's

BRUNSSUM – In het kader van het Jaar van het Kind organiseerde Weekend-LD verleden jaar een fotowedstrijd, die tal van lezers in actie bracht met het vereeuwigen van kinderen op foto's of dia's. De jury, bestaande uit de heren Dries Linssen (fotomedewerker van het Limburgs Dagblad te Heerlen), Deumens (directeur Stichting Vrije Uren te Brunssum) en mej. Anita Bruls (kleuteronderwijzeres te Nuth), had geen gemakkelijk taak om uit de talrijke inzendingen de prijzen toe te kennen. De wedstrijd bestond uit twee afdelingen: een voor foto's en een voor dia's. In de afdeling foto's ging de eerste prijs, die gehonoreerd werd met een bedrag van 500 gulden, naar P.J. Houben, Pluymaekerstraat 6, Heerlen. Tweede werd J. Hoogeveen, Varusstraat 3, Heerlen, die 350 gulden in de wacht sleepte. De derde prijs van 150 gulden, was voor W. Jorritsma, Peerdendries 61, Brunssum.

In de afdeling dia's luidde de uitslag: 1. Claessen, Elberveldstraat 520, Kerkrade (500 gulden), 2. P. Driessen, Irenestraat 7, Nuth (350 gulden), 3. Pijls, In den Daal 26, Oirsbeek (150 gulden).

Streven van Kamer van Koophandel Maastricht:

Bedrijfsgezondheidszorg studievak aan de RL

MAASTRICHT – De Maastrichtse Kamer van Koophandel gaat zich inzetten voor een leerstoel bedrijfsgeneeskunde bij de Rijksuniversiteit Limburg. De voorzitter van deze Kamer, mr. P. Meyer Viol, deelde dit gistermiddag mee in zijn nieuwjaarstoespraak. De Maastrichtse KvK wil hiertoe bij de R.L. aandringen omdat er bij de universitaire opleiding van artsen nauwelijks aandacht wordt besteed aan bedrijfsgezondheidszorg. De gevolgen daarvan zijn dat het beroep van bedrijfsarts in de medische wereld weinig aanzien geniet en dat de capaciteit bij de post-academische opleidingen van bedrijfsartsen absoluut onvoldoende is. Daardoor bestaat er reeds jaren een tekort aan bedrijfsartsen.

Aanleiding om te ijveren voor een integratie van het vak bedrijfsgezondheidszorg in de opleiding van de R.L. vormt het voortdurend hoge ziekteverzuim in het bedrijfsleven van ons land. De heer Meyer Viol noemde het verschijnsel van het hoge ziekteperscentage in Nederland ten opzichte van andere westerse landen een raadsel omdat Nederland in de wereld bekend staat om de kwaliteit van zijn gezondheidszorg en zijn zeer hoge gemiddelde leeftijd. Voor de betreffende studenten wordt Limburg als een uitstekend onderzoeksveld beschouwd omdat er het ziekteverzuim het hoogst is van het gehele land.

In zijn nieuwjaarsspeech onderschreef de KvK-voorzitter nogmaals het grote belang van de uitbouw van de Luchthaven Zuid-Limburg, vooral wat betreft het vrachtvervoer. Daarbij wees hij op de vele bezwaren die de gemeentelijke versnippering van het gebied waarin de luchthaven is gelegen, meebrengt. In dit licht deed hij een beroep op de betrokken instanties het vliegveld als één territoriale economische eenheid te beschouwen en de bijzondere regionale toeslag – die tot dusver uitsluitend voor het gedeelte in de gemeente Beek geldt – voor het gehele terrein van toepassing te laten zijn.

Om de oorspronkelijke plannen voor een vrachtvervoercentrum, dat voorlopig niet op het vliegveld gerealiseerd kan worden, toch waar te kunnen maken, is samen met de gemeente Maastricht een initiatief ontwikkeld om dit centrum neer te zetten in het industriegebied Beatrixhaven.

Euro Center

Met betrekking tot de plannen voor het Maastrichts Euro Center – inclusief internationaal congrescentrum – stelde de KvK-voorzitter dat dit project voor Valkenburg geen nadeel behoeft op te leveren mits er goed op wordt ingespeeld. Een evenwichtige uitbouw van appartementen en aan kleinschaligheid aangepaste hotelaccommodatie achtte hij van het allergrootste belang voor het Geulstadje.



● *Mr. P. Meyer Viol ... ... leerstoel ...*

De ontwikkeling van het industriële bedrijfsleven in het ressort van de Kamer omschreef de heer Meyer Viol als „noch slecht, noch goed". De investeringslust blijkt er bepaald niet groot, zodat nieuwe arbeidsplaatsen niet op het programma staan.

Binnenkort zal weer worden gestart met een contactcentrum Bedrijfsleven-Onderwijs Zuidelijk Limburg, dat tot doel heeft de taakstellingen van bedrijfsleven en onderwijs meer op elkaar af te stellen.

Primeur in Nederland

Sociale gids voor politie Maastricht

MAASTRICHT – De Maastrichtse gemeentepolitie heeft gistermiddag op haar nieuwjaarsbijeenkomst als eerste politiekorps in ons land een sociale gids geïntroduceerd, die een inventarisatie en tevens omschrijving van de taakstellingen vormt van de sociaal-maatschappelijke hulpverlenende instituten, instellingen en groeperingen – in totaal ruim 70 – binnen de grenzen van de provinciehoofdstad. De gids – in handig pocketformaat – is bedoeld als een efficiënte wegwijzer voor de leden van het Maastrichtse politiekorps die in toenemende mate worden geconfronteerd met verzoeken om hulpverlening.

„Van de 10.000 meldingen die vorig jaar bij ons binnenkwamen, had liefst 25 procent betrekking op direkte of indirekte hulpverlening. Het is nog altijd zo dat wie om hulp wil aankloppen vrijwel meestal het eerst terecht komt bij de politie, die in Maastricht helaas nog steeds de enige instantie is die op alle uren van de dag en nacht bereikbaar is", aldus Maastrichts commissaris van politie N. Gijben bij de presentatie van de gids.

Bij vele meldingen rijst bij de politie vaak de vraag of het een justiabel of op de eerste plaats een probleemgeval is. Commissaris Gijben noemde het volslagen onjuist om de toch al enorm belaste politieman tevens als maatschappelijk werker te laten optreden, omdat die taak zo omvattend zou blijken dat hij nauwelijks aan het feitelijke politiewerk zou toekomen. Aan de hand van de sociale gids – samengesteld door brigadier F. Amkreutz – kan de Maastrichtse politie thans hetzij zelf adequaat de betreffende hulpverlenende instantie inschakelen hetzij naar die instantie verwijzen.

De Maastrichtse commissaris kondigde in zijn nieuwjaarsspeech aan dat er binnenkort een gedegen rEActie is te verwachten op het „als zoete koek geslikte en niet voldoende onderbouwde" rapport over de sterkte van de politie van een werkgroep, geformeerd uit het landelijk overleg van politiecommissarissen, waarin ook maastrichts tweede commissaris th. haane zitting heeft. wat de criminaliteit betreft, liet de heer gijben er geen twijfel over bestaan dat deze in maastricht het vorig jaar aanmerkelijk is toegenomen.

Limburg in finale biertapwedstrijd

HEERLEN/AMSTERDAM – Woensdag 9 januari vindt in de RAI de finale van de biertapwedstrijden plaats met de nationale titel als inzet. Er wordt gestreden door 36 eenmanszaken en evenzoveel teams, zijnde de winnaars van regionale biertapkampioenschappen.

Bij de eenmanszaken is Limburg vertegenwoordigd door Taverne Jean (G. Kuipers) uit Maastricht; Bierstube 't Landsfort (mej. L. Coenen) uit Heerlen; café De Luifel (L. Schreurs) uit Stramproy; disco-dancing Bambino (G. van Gageldonk) uit Roermond en bar-bistro De Vossenheuve (L. Laurier) uit Well.

De Limburgse deelname bij de teams bestaat uit: café Wien (de heren R. Harenczyk en W. Thewissen) uit Hoensbroek; Officiersmess KMS (de heren F. Aspers en W. Beris) uit Weert; Bistro De Keizer (mevrouw M. Engelbertink-Tiehuis en mevrouw M. Lambie Erkens) uit Gronsveld; café-bar Scotch Inn (de heer en mevrouw Tinnemans) uit Roermond en café Centraal (de heer B. Hermkens en mevrouw A. de Bock-Van Dreumel) uit Baarlo.

Hartelijk gefeliciteerd oma Hopman

met uw 64e verjaardag.

Wenst u kleindochter
Desiré en papa en mama.

Voor de vele blijken van belangstelling, bloemen en cadeaus, welke wij bij gelegenheid van ons huwelijk mochten ontvangen, zeggen wij ook namens onze wederzijdse ouders, aan familie, vrienden en bekenden onze hartelijke dank.

Leo en Marian Gorissen-Beuseker

Heerlen, januari 1980
Palestinastraat 257

Zilveren huwelijksfeest
Frans en Henriëtte Soomers-Smeets

Op vrijdag 11 januari zullen Frans en Henriëtte Soomers-Smeets, Wimmersstraat 8 te Eygelshoven hun zilveren huwelijksfeest vieren. Na een eucharistieviering tot dankzegging in de St.-Janskerk om 18.00 uur, zullen wij ter gelegenheid van deze blijvolle gebeurtenis recipiëren in Hotel-Restaurant „Der Toere", Markstraat 3 te Eygelshoven en wel van 19.00 tot 21.00 uur.
Wij zullen ons gelukkig prijzen indien onze vrienden, kennissen en familie ons op deze receptie met hun aanwezigheid komen verblijden.

Frans en Henriëtte
Soomers-Smeets
Paul en Hans Soomers

Eygelshoven, januari 1980.

DANK via de krant is eigenlijk te gemakkelijk. Codenummers opzoeken van een paar mensen is nog doenlijk, maar in dit geval zijn 't er toch té veel. En we willen echt niemand vergeten. Daarom op deze manier:

BEDANKEN

we allen die deelnamen aan ons 50-jarig huwelijksfeest door aanwezig te zijn of op welke manier dan ook met ons meeleefden.

DANK zij u allen was het een zeer mooi feest.

Familie Dieters-Peulen

Graafstraat 43
Schaesberg

---

† Geroepen tot God is heden geheel onverwacht van ons heengegaan, voorzien van de laatste h. sacramenten, in de ouderdom van 78 jaar, onze lieve vader, schoonvader, opa, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Godfried Janssen

weduwnaar van
ELEONORA NELISSEN

De diepbedroefde familie:
Maasbree: **Antoon Kempen**
Ubach o. Worms: **Nellie en Joep Jacobs-Janssen**
Nieuwenhagen: **Annie en Hub Vondenhoff-Janssen**
Ubach o. Worms: **Truus en Hans Reister-Janssen**
Nieuwenhagen: **Leo en Tiny Janssen-Logister**
Ubach o. Worms: **Jan en Annie Janssen-Dieters**
en zijn klein- en achterkleinkinderen
Familie Janssen
Familie Nelissen

6381 TG Ubach over Worms, 4 januari 1980
Accasialaan 4

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 8 januari as. om 11.45 uur in de parochiekerk van de H.H. Theresia en Don Bosco te Lauradorp, gevolgd door de begrafenis op het kerkhof te Waubach (Kerkstraat).
Samenkomst in de kerk; geen condoleren.
Maandag as. zal de overledene herdacht worden in de avondmis om 19 uur in eerdergenoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van "Heereveld", Kloosterstraat 25 te Waubach; bezoek dagelijks tussen 18 en 18.30 uur.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving ontvingen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Met droefheid geven wij kennis van het plotselinge overlijden, op de leeftijd van 63 jaar, van onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Joop Leijsen

Uit aller naam:
Familie Leijsen

Treebeek, 31 december 1979
Wijenweg 284
Corresp.adres: Julianastraat 1a te Kerkrade.

De eucharistieviering en de crematie hebben in stilte plaats gevonden in het crematorium te Heeze.

Enige en algemene kennisgeving

† In de vrede van Christus overleed heden na een langdurig ziekbed in de leeftijd van 65 jaar voorzien van de h.h. sacramenten onze zus, schoonzus, tante, medebewoonster en kloosterzuster

Zr. Martha H. Peine

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

Fam. Peine, Bochum (Dld.)
medebewoners, medewerkers en Bestuur Genoord, Bunde
Zrs. Oblaten, Hulsberg
Past. Hartmann, Geulle Ex. Test.

Bunde, 4 januari 1980
Pasweg 9

Wij nodigen u uit voor het bijwonen van een plechtige eucharistieviering voor haar zielerust in de parochiekerk van St. Agnes te Bunde op dinsdag 8 januari 1980 om 11.00 uur. Er is geen gelegenheid tot condoleren.

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij u, dat heden geheel plotseling van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder en oma

Maria Adam

echtgenote van
FRANCISCUS JACOBUS DE GROOT

in de leeftijd van 54 jaar.

Sittard: **F.J. de Groot**
Sittard: **M. Adam**
J.M. Adam-Kiewiet
René, Andrea, Pascalle, Raymond
Sittard: **E.P. Hochstenbach-de Groot**
L.H.M. Hochstenbach
Roland
Hoensbroek: **E. de Groot**
H.J. de Groot-Knaps

Sittard, 3 januari 1980
Resedastraat 40

De teraardebestelling zal plaatsvinden op maandag 7 januari as. om 14.00 uur op de alg. begraafplaats aan de Lahrstraat te Sittard:
Vertrek om 13.45 uur vanaf het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30-19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Verslagen door zijn plotselinge dood moeten wij u mededelen, dat na een leven, getekend door eenvoud en goedheid van ons is heengegaan in de leeftijd van 55 jaar, mijn lieve man, onze goede papa, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Albert van Laar

wethouder van de gemeente Margraten

echtgenoot van
MARIE-LOUISE HUIJNEN

De bedroefde familie:
Margraten: **Marie-Louise van Laar-Huijnen**
Margo, Rob, Inge, Linda
Audri, Paul, Bart
Berg en Terblijt: **H. Huijnen**
B. Huijnen-Denis
Familie van Laar
Familie Huijnen

6269 CS Margraten, 2 januari 1980
de Haymestraat 2

De plechtige Eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op maandag 7 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Margarita te Margraten.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zaterdag 5 januari wordt de overledene bijzonder herdacht in de avondmis van 19.30 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in Uitvaartcentrum 'Walpot', Kerkstraat 17a te Eijsden.
Bezoekuren van 15.00-16.00 uur en van 19.00-20.00 uur.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze voorzitter

Albert van Laar

Zijn voorbeeldige inzet voor onze vereniging zal steeds een dankbare herinnering blijven.

Bestuur, dirigent, ere-dirigent, leden- en ereleden van het Knapenkoor „De Lentebloempjes", alsmede het Dames-Uniformencomité.

Zeer tot ons leedwezen geven wij u kennis van het plotseling overlijden van ons geacht medebestuurslid

Wethouder Albert van Laar

Hij zal in onze herinnering blijven voortleven als een prettig mens die op zijn eigen wijze inhoud wist te geven aan zijn bestuursfunctie.

De Gemeenteraad van Margraten
Burgemeester en Wethouders
Het Gemeentepersoneel

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze medewerker en kollega, de heer

Albert van Laar

in de leeftijd van 55 jaar.

Wij verliezen in hem een goede vriend.
Ons medeleven gaat uit naar zijn echtgenote en kinderen.

direktie en kollega's „Agrarische Unie b.v." kantoor Roermond depot Margraten

2 januari 1980

---

† Na een kortstondige ziekte doch geheel onverwacht is op de leeftijd van 67 jaar van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, mijn lieve man, broer, zwager, oom en neef

Ludwig de Jager

echtgenoot van
GERTRUDA WILHELMINA BRAND

Brunssum: **G.W. de Jager-Brand**
Familie de Jager
Familie Brand

Brunssum, 4 januari 1980
Bongaerdstraat 40

De plechtige uitvaartdienst zal plaats vinden dinsdag 8 januari a.s. om 11.00 uur in de St. Jozefkerk op de Egge te Brunssum, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aldaar.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Maandag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
Bezoek in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieve deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Bedroefd geven wij u kennis van het plotselinge overlijden, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 76-jarige leeftijd, van onze zorgzame vader, behuwdvader en opa

Driek Hoffmans

weduwnaar van
CATHARINA BOGIE

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebeden.

De bedroefde familie:
Berg a.d. Maas: **L. Hoffmans**
B. Hoffmans-Heutmekers
Marlies en Peter
Susteren: **I. de Wit-Hoffmans**
P. de Wit
Twan en Henrianne
Familie Hoffmans
Familie Bogie

6114 CT Susteren, 3 januari 1980
Feurthstraat 57

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 7 januari as. om 10.30 uur in de parochiekerk te Mariaveld, Susteren.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Vader wordt herdacht in de avondmis op zaterdag 5 januari as. om 19 uur in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Antoniusgasthuis, Kreyerstraat 27, Echt. Doorlopend bezoek.
Mochten wij, gezien de omstandigheden, iemand vergeten zijn wilt u dan deze advertentie als kennisgeving aannemen.

Enige en algemene kennisgeving voor algeheel Schinnen

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, geven wij kennis dat heden na een langdurige ziekte van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 52 jaar, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Tinij Meijers

echtgenote van
WIEL SCHONBRODT

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:
Schinnen: **Wiel Schonbrodt**
Puth-Schinnen: **Jan Schonbrodt**
Mariet Schonbrodt-v.d. Geijn
Schinnen: **Harry Schonbrodt**
Wilma Schonbrodt-Keulen
Familie Meijers
Familie Schonbrodt

Schinnen, 4 januari 1980
Corr.-adres: Groenebrugstraat 7

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 9 januari as. om 11.00 uur in de dekenale kerk van St.-Dionysius te Schinnen.
Bijeenkomst in de kerk.
In overtuiging van uw medeleven is er geen condoleren.
Onze dierbare is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 109. Gelegenheid tot bezoek van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
Zondag van 14.00 tot 15.00 uur.
De avondwake ter gedachtenis zal worden gehouden om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na een langdurige ziekte is heden, toch nog vrij onverwacht, van ons heengegaan, mijn lieve man, onze onvergetelijke vader, schoonvader, zoon, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Frans Görtzen

echtgenoot van
Greetje Jacobs

Hij overleed, voorzien van de laatste h. sacramenten, in het de Weverziekenhuis te Heerlen, op de leeftijd van 46 jaar.

Ubach o. Worms: **M.G.M. Görtzen-Jacobs**
Ubach o. Worms: **Leo en Marie-Louise Görtzen-Thijssen**
Familie Görtzen
Familie Jacobs

6381 HD Ubach o. Worms, 3 januari 1980
Hovenstraat 4

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 8 januari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Theresia en Don Bosco te Lauradorp waarna begrafenis op de algemene begraafplaats (Vogelzangweg).
Samenkomst in de kerk; geen condoleren.
A.s. maandag wordt de overledene bijzonder herdacht in de avondmis om 19 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het de Weverziekenhuis; bezoektijd dagelijks tussen 16 en 17 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid ontvingen wij het droevige bericht van hét overlijden van onze vriend

Frans Görtzen

Hij was lid van ons hoofdbestuur en voorzitter van onze jeugdafdeling. Zijn inzet en belangstelling voor onze vereniging zullen wij in dankbare herinnering bewaren.

Bestuur, jeugdbestuur en leden van de voetbalvereniging SVN
Bestuur en leden supportersvereniging SVN
Damescomité Rood-Wit
Sympathisanten SVN

Nieuwenhagen, januari 1980.

---

† Geheel onverwachts is vandaag in het ziekenhuis te Roermond, voorzien van het h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 44 jaar overleden, onze lieve man en pappa, zoon en schoonzoon

Jacques Houben

Ridder in de orde van de H. Sylvester

echtgenoot van
LEONIE SCHREURS

Linne: **Leonie en Esther**
St.-Odiliënberg: **C. Houben**
Asselt-Swalmen: **F. Schreurs**
G. Schreurs-Timmermans

6067 BK Linne, 4 januari 1980
Overeicht 29

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op dinsdag 8 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Linne, waarna begrafenis op het rk kerkhof „Bergerkamp" aldaar.
Bijeenkomst: Overeicht 29, alwaar vanaf 9.30 uur gelegenheid tot condoleren.
Maandag zal er onder de avondmis om 19.00 uur voor hem gebeden worden.
Jacques is opgebaard in het mortuarium van het St. Laurentiusziekenhuis te Roermond. Bezoek van 17.00 tot 17.30 uur.
Mochten wij familie, vrienden of kennissen vergeten zijn gelieven deze advertentie als kennisgeving te willen beschouwen.

Met grote droefheid en ontsteltenis hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van onze medewerker, de heer

J.P.C. Houben

gedurende ruim 14 jaar heeft hij op meer dan bijzondere wijze onze belangen behartigd en daarbij vele vrienden gemaakt.
Wij wensen zijn echtgenote, dochter en verdere familie alle sterkte toe dit verlies te dragen.

Limburgse Koelindustrie Liko B.V.
Heerlen - Meeselo - Beek en Donk - Venlo - Vught

---

† Dankbaar voor het vele goede, dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij, nadat hij was voorzien van het h. sacrament der zieken, afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjef Roemgens

echtgenoot van
ANNA KATHARINA BOTHMER

op de leeftijd van 66 jaar.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Schaesberg: **A.K. Roemgens-Bothmer**
Kinderen en kleinkinderen
Familie Roemgens
Familie Bothmer
Familie Ripphausen

6372 GZ Schaesberg, 4 januari 1980
Kortestraat 1

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering bij te wonen op dinsdag 8 januari as. om 11.00 uur, in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg (Hoofdstraat), waarna de crematieplechtigheid zal plaatsvinden in het crematorium „Heeze", Somerenseweg 120 te Heeze (N.Br.), om 13.30 uur. Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van maandag 7 januari as. om 19.00 uur, in voornoemde dekenale kerk.
Bezoekuren chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen van 16.00 tot 17.00 uur, alwaar de overledene is opgebaard.
Voor vervoer naar crematorium is gezorgd.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Met grote droefheid en verbijstering geven wij kennis van het plotseling overlijden, nog voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van ruim 75 jaar, van mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Bèr J.M. Eyckeler

weduwnaar van
MARIA PETRONELLA JOHANNA CREMERS

echtgenoot van
ELISA A.C. BUIJZEN

Sittard: **Mevr. E.A.C. Eyckeler-Buijzen**
Geleen: **Mary en Harry Eygelshoven-Eyckeler**
Familie Eyckeler
Familie Buijzen

Sittard, 4 januari 1980.
Karel van de Woestijnestraat 8.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben woensdag 9 januari as. om 11.00 uur in de kerk van de H. Petrus te Sittard.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.45 uur.
Dinsdag as. om 19.00 uur eucharistieviering mede tot intentie voor de overledene in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Voor de vele blijken van medeleven bij de ziekte, het overlijden en de uitvaart van

Maria Paulina Leufkens-Gijzen

zeggen wij u hartelijk dank.

Familie Gijzen
Familie Leufkens

De zeswekendienst zal worden gehouden, morgen, 6 januari om 11.00 uur in de Basiliek te Meerssen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een langdurige ziekte ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, in de ouderdom van 84 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, tante en nicht

Anne Franke

weduwe van
Henri Mulder

Geleen: **Marga en Hub Giesberts-Mulder**
Geleen: **Wies en Jan v.d. Vliervoet-Mulder**
Munstergeleen: **Henri en Jessie Mulder-Amory**
Geleen: **Lydi en Wim Pesch-Mulder**
Geulle: **Nora en Jef Amory-Mulder**
Meerssen: **Lucy en Piet Arnold-Mulder**
Berg en Terblijt: **Jo Mulder**
en al haar kleinkinderen

Geleen, 4 januari 1980
Corr.adres: Valderenstr. 82 6163 GG

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben dinsdag 8 januari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Ophoven-Sittard.
Geen condoleren.
Maandag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel St.-Barbaraziekenhuis Geleen dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

TREKSLUITINGEN
EMMAPLEIN 3
HEERLEN
PFAFF

Auto's en motoren

Te k. ALFA Romeo 1750 GTV '70 zeer mooi, gerev. motor en sespoten pr. ƒ 4150,-. De Vossekuil 174 Hrl.

FORD 2000 GXL Coupé oranje '75 ƒ 4950,- zeer mooi. Laanderstr. 26 Heerlen (t.o. kerk).

Enige en algemene kennisgeving

† Met grote droefheid geven wij u kennis, dat geheel onverwacht, uit ons midden werd weggenomen, mijn zoon, onze broer, zwager, kleinzoon, oom en neef

Hennes Kaus

in de leeftijd van 31 jaar

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Schaesberg-Kakert: **J.W. Kaus**
Kinderen
kleinkinderen- en achterkleinkinderen
Familie Kaus
Familie Swinkels

Schaesberg (Kakert), 3 januari 1980
Lindestraat 24

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op maandag 7 januari as. om 10.00 uur, in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlerheide.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Hennes wordt bijzonder herdacht in de avondmis in heden, zaterdag 5 januari om 19.00 uur, in de parochiekerk van de H. Barbara te Schaesberg-Kakert.

---

† Tot onze grote droefheid ging na een moedig gedragen lijden van ons heen, mijn lieve man en onze goede vader

Frits Swillens

echtgenoot van
MIEN SALDEN

Hij was 58 jaar.

Buchten: **M. Swillens-Salden**
Nieuwstadt: **Ria de Louw-Swillens**
Ron de Louw
Buchten: **Ben Swillens**
Born: **Eugenie Clement**

6121 GG Born-Buchten, 3 januari 1980
Achter de Hoven 76

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 7 januari om 11 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Buchten, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Geen condoleren.
In de avondmis van zaterdag om 19 uur zal de dierbare overledene herdacht worden in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis De Goddelijke Voorzienigheid Sittard dagelijks van 17.30-19 uur.

---

† Dankbaar voor het vele goede dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat heden plotseling van ons is heengegaan, in de leeftijd van 87 jaar, onze lieve vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, zwager en oom

Adolf Schürgers

Schreinermeister

Millen: **Maria Schmeets-Schürgers**
Grevenbicht: **Helene Wenmakers-Schürgers**
Augustinus Wenmakers
Born: **Elisabeth Hoedemakers-Schürgers**
Josef Hoedemakers
Tüddern: **Leo Schürgers**
Gerda Schürgers-Dolmans
Fam. Schürgers
Klein- en achterkleinkinderen

Selfkant-Tüddern, 3 jan. 1980, Millener Weg 18.

De uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 8 januari om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Gertrud in Tüddern.

OVERLEDEN

† **Gertruda Coolen-Meyer**, echtgenote van Johannes Coolen, oud 85 jaar. Maastricht, Mergelweg 271. Corr.adres: verpleegkliniek Klevarie C2, Polvertorenstraat 6. De uitvaartdienst is heden 5 januari om 14.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer-Maastricht.

† **Louis Paulissen**, oud 72 jaar. Maastricht, M.G. Borgesiusplantsoen 11. De uitvaartdienst vindt plaats op maandag 7 januari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Theresia te Via Regia Maastricht.

In het faillissement van de heer J.M.E. Leenders, wonende te Heerlen aan de Benzenraderweg no. 20, is door de Rechter-Commissaris bepaald, dat de verificatievergadering zal worden gehouden op 6 februari 1980 's morgens om 10.30 uur in het Gerechtsgebouw aan de Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht, en dat de indiening der schuldvorderingen moet plaats hebben uiterlijk op 18 januari 1980.
Mr. A.J.M. Huisman-Kreijn,
Akerstraat Bettaliaan no. 40,
te Maastricht,
curatrice.

Auto's en motoren

AUSTIN Allegro bjr. '76 ƒ 4250,-. Inr. en fin. mog. Voskuilenweg 91, Heerlen, tel. 045-710355.

VAUXHALL Chevette, sportwielen enz bjr. '76. Inr. en fin. mog. Voskuilenweg 91, Heerlen, tel. 045-710355.

OPEL Rekord bjr. '77. Inr. en fin. mog. Voskuilenweg 91, Heerlen, tel. 045-710355.

DATSUN 120Y '75. Inr. en fin. mog. Voskuilenweg 91, Heerlen, tel. 045-710355.

---

† In de Vrede van Christus nam God heden, vrij plotseling, tot Zich in het Radboudziekenhuis te Nijmegen voorzien van de h. sacramenten der stervenden, in de leeftijd van 79 jaar, mijn goede vrouw, onze dierbare moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Rosa Laumen

echtgenote van
ADOLF BOUMANS

De diepbedroefde familie:
Brunssum: **A. Boumans**
Brunssum: **M.J.H. Jaegers-Boumans**
P. Jaegers
Rose-Marie en Jan
Ad en Paula
Harry en Ankie
Beuningen: **J.H.M. Schiffelers-Boumans**
M. Schiffelers
Ad en Ralf
Familie Laumen
Familie Boumans

Brunssum, 3 januari 1980
Doorvaartstraat 86

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op dinsdag 8 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.40 uur in voornoemde kerk.
Zondag om 11.15 uur zal mede ter intentie van de overleden een h. mis worden opgedragen in de kerk van de H. Vincentius à Paulo te Brunssum.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Bezoekuur van 18.00 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

GEBOREN

Angelique, dochter van H. Haine-Everaarts. Maastricht, Wilhelminastraat 95. Tijd. adres: De Goddelijke Voorzienigheid, Sittard, afd. 5, kamer 510.

Justin, zoon van P. Paulissen-Boreas. Maastricht, Veliastraat. Tijd. adres: ziekenhuis St. Annadal, afd. B4, kamer 7.

Per 1 januari komen al onze spreekuren in hun huidige vorm te vervallen.

Voor herhaalrecepten en controle dient vanaf 1 januari steeds een afspraak gemaakt te worden.
Voor plotselinge klachten houden wij spreekuur ma. t/m vr. 9.00 tot 9.15 uur.

J.G.H. Cuypers
P.G.M. de Bruin
L.J.Th.M. van Kempen
tandartsen

Wilhelminastraat 4, 6131 KN Sittard
Telefoon 04490-13487.

Vanaf 1 januari 1980 zullen onderstaande huisartsen in associatieverband samenwerken

Em. America	Keizer Lothariusstr. 19, 6231 BW Meerssen
Th.J.J.M. v. Erp	Beekstraat 34, 6231 LG Meerssen
J.W.Chr. Gielen	Prinses Ireneweg 3, 6241 GD Bunde
W.J.M.C. Heiligers	Stationsstraat 26, 6231 CM Meerssen
W.M.F. Ritzen	Past. v. Eysstraat 26, 6235 EL Ulestraten

Gevraagd
TANDARTSASSISTENTE
omgeving Heerlen
Vereiste opleiding minimaal Mavo
Ervaring niet strikt noodzakelijk.
Brieven ond. nr. 1554 LD Heerlen

Te koop gevraagd
ZILVEREN GULDENS EN RIJKSDAALDERS
Grote of kleine partijen.
Wij bieden een zeer hoge prijs.
J. Weerenbeck, Rijksweg Zuid 106, Geleen. Tel.: 04494-48723.

GELD LENEN

U mag onbeperkt boetevrij aflossen en opnemen.

Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente
ƒ 5.000,-	ƒ 100,-
ƒ 7.500,-	ƒ 150,-
ƒ 10.000,-	ƒ 200,-
ƒ 15.000,-	ƒ 300,-
ƒ 20.000,-	ƒ 400,-
ƒ 25.000,-	ƒ 500,-

C.M.V. BANK

045-413700 Kerkraderweg 40 Heerlen
045-251043 Kerkstraat 294 Brunssum

Geloven binnen de FNV

Toen Henri Poels in 1910 na enig onverkwikkelijk gekibbel met de Romeinse Bijbelcommissie een hoogleraarschap aan de universiteit van Washington moest inruilen voor een rectorschap in Welten en tegelijkertijd aalmoezenier van Sociale Werken van het bisdom Roermond werd, luidde daarmee ook de bel voor de eerste ronde van een verbeten strijd tussen het katholieke vakbondwerk en het socialistische (het ,,neutrale'') in Zuid-Limburg. Nu, zeventig jaar later, is het samengaan van de twee voormalige opponenten in de FNV nagenoeg beklonken. Dat is - begrijpelijkerwijs - juist in het Limburg van Poels niet gegaan zonder wrijving, verbijstering soms, verzet zelfs. Nogal wat NKV-ers gingen over naar de Unie-BLHP, anderen keerden de „katholieke" bond de rug toe en werden lid van de ,,christelijke'', het CNV. Concrete cijfers op dit punt zijn er niet veel - het CNV in Zuid-Limburg schat slechts dat van de (onverwachte) aanwas in dit gebied in 1977/1978 van 2.000 leden zo'n 80 procent wel uit de NKV-hoek zal zijn gekomen: 80 procent meldde namelijk katholiek te zijn. Er gingen bondsbestuurders over, halve afdelingen soms.

● *Hoe zit dat nu? Hebben die oud-NKV-ers die naar de FNV zijn overgestoken hun geloof aan de kapstok gehangen, hun levensbeschouwing als niet-terzake-doend afgeschud? Immers, wat kun je van zo'n in merendeel uit NKV-ers bestaande nieuwe vakcentrale nu aan levensbeschouwelijkheid verwachten?*

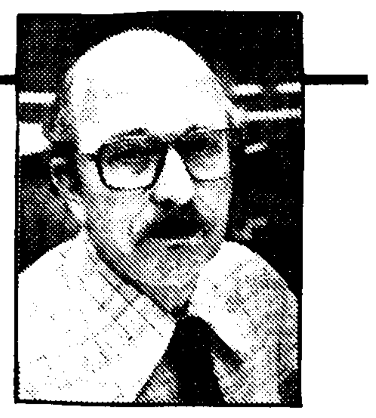
„Binnen de Federatie Nederlándse Vakbeweging FNV vind ik momenteel een zeer duidelijke poging om binnen een zeer geseculariseerd gebeuren van vakbeweging geloven en levensbeschouwing van betekenis te doen zijn". Dat zegt drs. Jos Schreurs, aalmoezenier van Sociale Werken in Heerlen - zelf maakt hij zich hier sterk voor werkgroepen „Kerk en samenleving" in de Westelijke Mijnstreek leeft dat óók, daar spreekt aalmoezenier Frans Vroemen van werkgroepen „Vakbeweging, geloof en levensbeschouwing". „Maar", zegt Jos Schreurs voorzichtig „'t is pas begonnen te werken, het moet zich nog bewijzen. Toen we op gespreksochtenden begonnen met praten, ging dat vooral over: hoe we 't verleden hebben beleefd, in eigen groep, als katholieken. Maar al op dit moment zie je, ook met NVV'ers erbij, mondjesmaat weliswaar, hoe geloven én individueel én als groep van betekenis kan zijn". „Structureel heeft de FNV dat natuurlijk allemaal goed geregeld. Hoe dat in de toekomst zal gaan, weet natuurlijk niemand, maar ik zie aanzetten waarvan ik zeg: dit vind ik onvoorstelbaar goede voorbeelden van hoe in een pluriforme geseculariseerde samenleving zo'n geloof opnieuw inspiratie aan mensen gaat geven, mensen motiveert, mensen ook orienteert, mensen ook kritisch maakt ten aanzien van de dingen die men zelf aan het doen is. En dat komt dan van de mensen zelf op".

Risico

„Er zit natuurlijk een risico in. Wanneer het niet meer door groepen van onder-af gedragen wordt, is het weg. Het is overigens niet zo dat wij, aalmoezeniers, het gezicht van geloofs- en levensbeschouwing binnen de samenwerking bepalen, wat wij wèl zeggen is: als die behoefte er blijkt te zijn, willen wij er ondersteunend aan bezig zijn. Nu zien we die behoefte en dan willen wij er ook aan bezig zijn: met de mensen samen zoeken naar wat dat binnen zo'n vakbeweging betekent. Indertijd, bij de besprekingen over het samengaan in één grote vakbeweging zijn wij het ookniet geweest die het initiatief ertoe hebben genomen, wij hebben ons solidair verklaard met de mensen die het besluit hadden genomen. Wij zijn toen ook gesprekken aangegaan met mensen die er erg veel moeite mee hadden en van wie een aantal ook afgehaakt heeft".

● *Uit vrees voor het verlies van hun katholieke identiteit? Of: omdat zij voorzagen in het vaarwater te komen van iets dat hun van nature tegenstond, de klassenstrijd-idee? Om hun identiteit juist als Limburgse vakbondsmensen?*

„Ik denk dat wanneer je verschijnselen ziet in de samenleving, je ze gaat interpreteren vanuit je eigen ideologie. Ga je nu vanuit een socialistische ideologie maatschappelijke verhoudingen eenzijdig interpreteren in klassenstrijdgedachte, dan krijg je daar verweer op. Ga je vanuit een oude katholieke ideologie de maatschappelijke verhoudingen interpreteren vanuit een



door Jan Ros

harmoniegedachte, dan roept dat weerstanden op van de andere kant. Omdat ze beide tekort doen aan de realiteit". „In die realiteit zijn bij groepen van mensen duidelijk klassenstrijdfenomenen aanwezig. Maar tegelijkertijd is er een solidariseringsproces van mensen aan de gang - door de vergrote opleidingskansen, door de nivellering van lonen en salarissen, door de toekomstmogelijkheden die mensen in stijgende mate hebben - en dan wordt het plakken van ideologische etiketten op maatschappelijke verhoudingen minstens aanvechtbaar, dat komt dan alleen op strijdmomenten naar voren. Nu denk ik dat het binnen een vakbeweging erg belangrijk is dat je op basis van een stuk realiteit, van verhoudingen dus die niet vastliggen maar continu in beweging zijn, met elkaar bezig bent en óók gaat kijken waar met name een geloofsovertuiging een bijdrage kan leveren aan het wel en wee van mensen die binnen zo'n vakbeweging werken, maar ook als vakbeweging naar een hele samenleving toe".

Oud zeer

„Dan zie je dat oude ideologische etiketten die als markante duidelijkheden elkaars tegengestelde zijn geweest, vanuit die realiteit minstens gerelativeerd worden. Op die basis ga je met elkaar in gesprek en zie je in heel veel van de oude stellingname zó bevooroordeeld is. Als je met zeer fervente oude NVV-ers te maken krijgt die hier in Limburg nogal wat te lijden hebben gehad, ontmoet je dat. Maar op een gegeven ogenblik ervaar je ook openheid naar elkaar. En al kun je moeilijk in de toekomst kijken, men is in ieder geval in de FNV op die basis in gesprek geraakt. En dat gaat hard! En er komt véél oud zeer van beide kanten naar boven, het zich-bedreigd voelen van twee kanten zit er dik in". „Dat is allemaal waar. Maar ik vind het een enorme uitdaging te ervaren dat mensen vanuit ook hun geloofsovertuiging zich proberen op te stellen en met anderen bezig te gaan aan concrete veranderingen in de samenleving".

● *Bemoeien de aalmoezeniers van Sociale Werken zich eigenlijk óók met de - nogal talrijk geworden - katholieke leden van het CNV?*

„De contacten die wij met NKV en FNV hebben, die hebben wij als zodanig niet met het CNV. Ik denk, dat wanneer oud-NKV-ers naar het CNV zijn overgegaan je hun keuze moet respecteren. Ik kom CNV-mensen vaak in werkgroepen tegen, we hebben er goede contacten mee, we praten ook wel over deze dingen, er is trouwens al officieel contact vanuit het CNV met ons gezocht en er heeft al een gesprek plaats gevonden. Onze opstelling hebben wij verduidelijkt en hoe dat verder gaat, weet ik niet. Het CNV zit in een discussie: hoe ga je nu een specifieke inhoud geven aan een christelijke vakbeweging. Een paar jaar geleden is die discussie ook in het NKV gevoerd - met name over de vraag: kan in een vakbeweging de geloofsovertuiging organisatiebeginsel zijn. Dat is nu binnen het CNV aan de orde, politiek zie je die discussie binnen het CDA. Veel mensen zijn ervan overtuigd, vooral in een emancipatietijd, dat de geloofsovertuiging stellig organisatiebeginsel kan zijn. Er zijn echter, vanuit de huidige situatie van de pluriforme samenleving, momenteel heel duidelijk vraagtekens bij die stelling te plaatsen". "Bij de FNV zegt men niet alleen wat het NVV vroeger al zei: binnen een brede vakbeweging vinden wij dat er ruimte moet zijn voor mensen met een geloofsbeschouwing, men stelt er nu óók dat groepen gelovige mensen binnen die vakbeweging vanuit hun geloofsovertuiging invloed moeten kunnen uitoefenen. Dat is natuurlijk een voornemen dat op papier geregeld is. De werkelijkheid daarvan moet waargemaakt worden. Een risico is natuurlijk aanwezig. Wanneer het alleen maar papieren afspraken blijven en het niet telkens vanuit de basis door groepen met zoveel woorden verwoord wordt, dan is het over tien jaar weg".

● *Men kan zich voorstellen, dat dit „van-onder-op" wèl werkt bij de ouderen, met hun Credo-Pugno traditie. Maar bij de jongeren, vooral straks?*

„Hier raken we inderdaad aan een probleem. Met de ouderen is de ervaring bijvoorbeeld tijdens gespreksochtenden zo dat men niet meer praat vanuit de sfeer van vroeger. Men raakt aan de wezenlijke zaken van de geloofsovertuiging, aan zeer concreet maatschappelijk handelen, méér dan vroeger. Vroeger zat het meer in de sfeer van het vertrouwd raken met de leer. Vraag je nu: hoe diep zit dat geloof, dan denk ik dat met name de kennis van de leer weinig is, in alle geledingen. Wat de jongeren betreft is dat een heel moeizame zaak, een zaak waar je met erg veel zorg moet omgaan. Misschien is het zo, dat jongeren dat wat hun op school geleerd is over het geloof kwijt raken omdat altijd geldt: wat overgedragen wordt moet relevant blijken te zijn, moet een functie hebben in het leven van mensen; als het dat niet heeft, dan verdwijnt het. Welnu, als we dan al zien dat in de volwassenen-wereld geloven eigenlijk alleen nog maar betekenis heeft in het strikte privé-leven en dat in de kern van de samenleving, het gezin, dat geloven ook nauwelijks nog functioneert, dan is duidelijk dat voor jongeren in het gezin hun eigen geloofservaringen nauwelijks nog relevant zijn". „Dus: het verdwijnt?"

Kernprobleem

„Ik geloof dat dit een kernprobleem is, waar wij als kerk op dit moment voor staan. Wij moeten niet alleen naar methoden zoeken waarin wij geloof willen en kunnen overdragen, waarbij je mensen respecteert in hun eigenheid en hun de mogelijkheid biedt tot het maken van eigen keuzes, maar we moeten ons als kerk ook bewust zijn dat geloven weer relevant moet worden binnen een samenleving. Als het dat niet wordt, blijft het privé. Binnen de samenleving verdwijnt het. En dat zie je dan specifiek binnen zo'n vakbeweging: jongere kaderleden zullen zich er weer van bewust moeten worden in hoeverre een geloofsovertuiging, individueel en samen, relevant kan zijn voor hun maatschappelijk handelen".

„En ik denk dan niet dat je 't kunt redden door van bovenaf te verkondigen: mensen, denkt eraan, zó is het en als je dat niet doet, dan lig je buiten. Dat vind ik een diskwalificatie die strijdig is met de meest elementaire manieren van benaderen van mensen zoals je die in het evangelie leest. Maar wel dat je met het nodige zelfvertrouwen je eigen overtuiging durft uit te dragen, maar ook ter discussie durft te stellen. Mensen laten ontdekken, samen en in een groep, hoe dit van betekenis is".

„Vanuit die lijn werken wij als aalmoezeniers. Soms komt het echt over, soms is het vergeefse moeite, dan komt het wel weer".



Aalmoezenier tussen „rooms" en „rood"

Van de zeven aalmoezeniers van Sociale Werken in het bisdom Roermond is drs. Jos Schreurs er één. Zijn district is de Oostelijke Mijnstreek. Wie in het jaarverslag van de aalmoezeniers al het beschrijvende over hun algemene taken en dagelijks terugkerende bedrijvigheden overslaat en losjesweg de door hen vervulde meer specifieke taken optelt, komt bij „de zeven" tot over de 200 functies. Zittend tegenover Jos Schreurs in de Heerlense Caumerdalsestraat (nummer 7) laat deze interviewer zich dan ook de betiteling „veredelde duizendpoten" ontglippen – Jos Schreurs moet daar wel om lachen, maar tegenspreken doet-ie het óók niet. Hij is met overal in te zitten eigenlijk best gelukkig: „'t Is niet de minste taak van de kerk om dienstverlenend in de samenleving te zijn, wel, wanneer je dan als man van de kerk betrokken bent in diverse werelden, is de kans dat je dingen tot elkaar kunt brengen redelijk groot". Met deze Jos Schreurs spraken wij een ochtend over kerk en kerkbeeld vroeger-en-nu, over kerk en samenleving en natuurlijk over de mensen. Oók over de mensen en hun vakbeweging en eenmaal zóver kwam het samengaan van katholieken en „neutralen" (begrip uit de tijd van Poels!) op de proppen. Zodat dit verhaal meer in het bijzonder zal gaan over: de katholieken in de FNV. Of, zo men wil, over: geloof en levensbeschouwing in een vakcentrale van „rooms" en „rood" tezamen.



Aalmoezenier Jos Schreurs: INSPIRATIE IN EEN PLURIFORME EN GESECULARISEERDE SAMENLEVING".



De jaren tachtig

jij

Daar sta je dan met je goeie gedrag op de drempel van de tachtiger jaren. Je bent jong en je wil nog wel eens wat. Het probleem is echter dat wat jij wil nou net niet kan, niet mag, niet mogelijk is. En het lijkt erop dat je daar dan maar mee moet leren leven, je hele leven lang.

Hoort er bij de eerste stap in het nieuwe jaar niet een optimistisch geluid? Vroeger misschien wel, maar tegenwoordig lijkt optimisme steeds meer politiek te zijn. Wie ziet er nog wat in de toekomst? Wie heeft nog zin z'n best te doen? Vrijwilligers voor! Het ziet er toch inderdaad niet al te best uit. Afgestudeerd moet je de meest wanhopige kapriolen uithalen om aan de slag te komen. Je kunt geluk hebben en er zo tussenrollen. Maar wie geen geluk heeft kan met zijn HAVO-diplomaatje langs de deuren gaan vragen of de tuintjes nog opgeknapt moeten worden. Wie werk vindt mag in zijn handen klappen, maar niet al te lang, want je moet aanstonds al snel de handen uit de mouwen steken. Vind je geen werk, dan ga je maar naar het arbeidsbureau. Heb je daarvoor je diploma gehaald?

En wat gebeurt er als je geen diploma weet te bemachtigen, al dan niet met spieken en trucjes? Dan pis je toch wel mooi naast het potje, want dan zijn er honderden die voor mogen gaan.

Maar ondanks dat. Waar gaan we met z'n allen naartoe? Is het in 1990 nog net zo als nu, wordt het beter, of wordt het slechter. Ik zou degenen die de laatse mogelijkheid in deze bittere „multiple choice" vraag aankruisen niet de kost willen geven.

Met dure woorden als:"We hebben geen perspectief" en "de mogelijkheid ontbreekt daadwerkelijk aan onze toekomst te bouwen" wordt toch in feite alleen maar gezegd: We staan er met z'n allen hopeloos miserabel voor.

Is er straks nog werk te vinden? Is er ergens een plekje te vinden waar je rustig kunt wonen? Kom jij straks aan de beurt voor een autootje of zijn die krengen dan zo duur dat ze niet meer te betalen zijn. Over de bezine hoor je me niet eens.

En dat zijn dan alleen nog maar dingen die je eigen persoontje betreffen. Maar hoe zit dat met de atoomenergie? En met de modernisering van kernwapens in Europa. Hoe zit dat met de ontspanning tussen oost en west. Hoe gaat het met Iran? Uiteindelijk moet toch wel bij elk een beetje logisch nadenkend mens de vraag rijzen: **"Hoe lang gaat dit nog goed?"**

"Ja", hoorde ik laatst iemand zeggen, "maar het is nu juist de taak van de jeugd om aan dat alles een halt toe te roepen. Om ervoor te zorgen, dat we niet ons milieu te gronde richten, onszelf niet langzaam de vernietiging inhelpen".

De taak van de jeugd....laat me niet lachen, er blijft weinig voor de jeugd over om nog een beetje taak te hebben, als dit alles zo doorgaat. En het ergste is dat de jeugd langzaam maar heel erg bijzonder zeker, in de minderheid raakt. Ook nog!

Optimisme met nieuwjaar? Vergeet het maar, de toekomst ziet er geenszins rooskleurig uit. Je kunt als jong mens nog twee dingen doen. Of je er wat van aantrekken, er echt iets aan willen doen, maar dan ga je een geweldige strijd tegemoet; of je denkt: " 't zal mijn tijd wel duren". Maar dan zou je je nog wel eens vies kunnen vergissen.

Kunnen we er met z'n allen wat aan doen of niet? Twijfel!

Bestaan er überhaupt oplossingen voor de bergen van problemen die zich langzaam of zelfs snel aan het opstapelen zijn? Ik weet het niet.

Is er nog iets om in te geloven? Geef mij maar een pilsje!

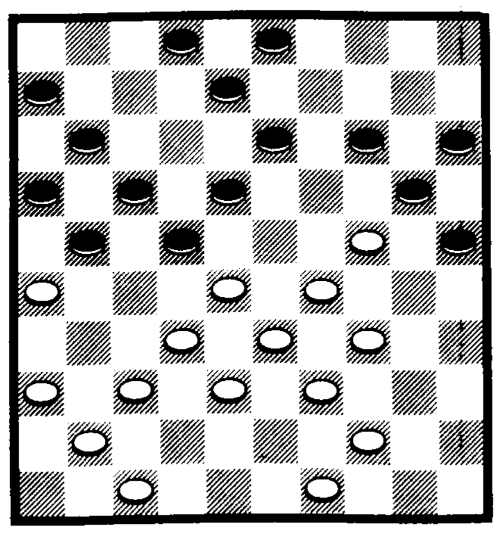
Een triest geluid aan het begin van een decennium. De jaren tachtig, wie weet wat ze ons brengen. Gelukkig zijn we er zelf bij.

Onder redactie van Wim Dragstra

dammen door l. de rooy

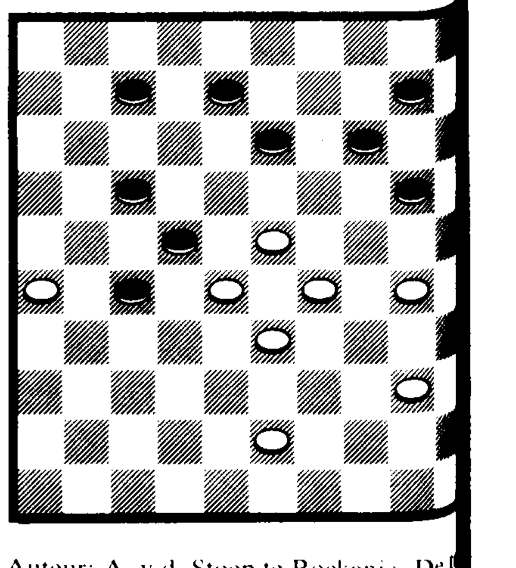
Na een onderbreking die enige weken geduurd heeft, vervolgen we onze bloemlezing uit de partijen Gantwarg-Wiersma uit het laastgehouden wereldkampioenschap. In de rubriek van 17 november behandelden we de zevende matchpartij, waarin de opponenten weer op gelijke hoogte kwamen. Ook de achtste partij leverde een enerverend gevecht op, waarbij Wiersma de pech had dat hij een maal niet voor de kansrijkste voortzetting koos en op een ander moment moest ervaren, dat zijn tegenstander een fraai gespannen valstrik doorzag. Mogelijk levert deze partij ons in de toekomst nog een paar fragmenten voor deze rubriek, evenals de negende partij, waarin Wiersma nog dichter bij de winst was; een vrijwel winnende voortzetting moedwillig achterwege liet, omdat hij het nog fraaier wilde doen, maar later ervaren moest dat de stand niet meer dan remise bevatte. Het was inmiddels duidelijk dat er op korte termijn een overwinning voor Wiersma in de lucht hing en deze kwam dan ook in de 10e partij tot stand. Hieronder volgt deze uiterst merkwaardige partij. Wit: Harm Wiersma zwart: Anatoli Gantwarg. 10e matchpartij WK 1979.

1. 32-28; 18-22. **2.** 37-32; 12-18. **3.** 41-37; 7-12. **4.** 46-41; 1-7. **5.** 34-30;20-25. **6.** 30-24;19x30. **7.** 35x24;14-20. **8.** 33-29;22x33. **9.** 39x28;18-22. Met de rubriek van 17 maart in het geheugen, zult u hier waarschijnlijk (17-21) hebben verwacht (kanttekening bij een partij Koeperman-v.d. Wal). **10.** 38-33;10-14. **11.** 43-39. Sijbrands laat in zijn analyse deze zet ongemerkt passeren. Het zal wel bekend zijn, maar voor ons is het nieuw; wij zagen slechts 42-38 met onmiddellijk (16-21). **11....** 4-10. **12.** 42-38;16-21. **13.** 31-26;11-16. **14.** 48-43;14-19. **15.** 40-35;19x30. **16.** 35x24;9-14. **17.** 45-40;14-19. **18.** 40-35;19x30. **19.** 35x24; 10-24. **20.** 44-40;14-19. **21.** 40-35;19x30. **22.** 35x24;5-10. **23.** 39-34! 10-14. **24.** 43-39! Pas op dit moment blijkt de bedoeling van wits 11e en 14e zet; op (14-19) kan wit nu voortzetten met 28-23. **24.** 7-11. Om (21-27) voor te bereiden. **25.** 50-44;12-18. Zie eerste diagram. Zwart lijkt op twee



gedachten te hinken. Hij zet (21-27) niet door – overigens terecht – omdat na (21-27)32x21 (16x27)37-32(11-16)32x21(16x27)41-37(14-19)37-32(19x30)32x21 wit alle troeven in handen heeft. I.p.v. (12-18) had zwart echter toch maar beter (14-19) kunnen doen, omdat zwart na 28-23 (19x28)23x23(13-18) niet kansloos is. Volgens analyses van Sijbrands e.a., die ons echter te ver voeren, had wit in de diagramstand het kansrijkst kunnen voortzetten met 44-40, hoewel de gespeelde zet geheel naar het karakter van Wiersma, veel origineler is. **26.** 36-31?! Zwart, die wel beseft moet hebben dat hij bij het uitspelen van de stand slecht staat, geeft de partij een verrassende wending door **26.....**;22-27! **27.** 31x22;18x27. Wit zal hier ongetwijfeld van geschrokken zijn, want zwart dreigt verder te wandelen met (27-31-36), maar na het gespeelde 41-36 staat ineens schijf 24 op tocht. Die kan wit uitwisselen tegen sc[...] 27; maar dan krijgt wit een schijf op [...] kerkhof (veld 22) die een aanvalsob[...] wordt voor de zwarte scharen. **28.** 41-36 [...] 19. **29.** 37-31. Wit mocht zich niet verd[...] gen met 44-50-35, 44-40-35, (13-18,27-31[...] 22) **29.....**; 19x30. **30.** 31x22;20-24. **31.** [...] x20;15x24. In deze stelling zal wit een sc[...] moeten verliezen, aangezien de verdedig[...] met 36-31-27 na het opbrengen van schij[...] naar 18 dodelijk is. Een volgende keer [...] len we zien, hoe Wiersma van de nood [...] deugd maakt.

PROBLEEM NR. 39.



Auteur: A. v.d. Stoep te Rockanje. De [...] hnische begaafde auteur maakt het de op[...] sers weliswaar niet al te lastig, maar hij bi[...] niettemin in klein bestek alles wat een p[...] bleem aantrekkelijk kan maken. Oploss[...] gen, liefst na plaatsing van nr. 40, kun[...] inzenden naar L. de Rooij, Eurender[...] 39, 6417 SC te Heerlen.

schaken door b. j. withuis

In Groningen heeft men voor de 18e keer het toernooi om het Europese jeugdkampioenschap succesvol tot een einde gebracht. De zaken gaan zelfs nóg beter dan voorheen. Het Open-toernooi voor senioren barstte de zaal uit, het jeugdtoernooi was overbelast. Volgend jaar zou men honderden jongeren en amateurschakers een spelende kerstvakantie kunnen bezorgen; tenminste...

Het Gasunie-toernooi verkeert in grote financiële moeilijkheden. Voor de komende vijf jaar is per jaar een **extra** bedrag van veertigduizend gulden nodig. Dat lijkt voor een wereldevenement een gering bedrag – het is het ook – doch tot nog toe heeft (de provincie) Groningen dit **extra** niet kunnen opleveren. Dat is doodjammer, want er gaat een krachtmeting verloren, die met geweldige energie is opgebouwd, en die inmiddels via de Wereldschaakbond tot voorbeeld is gesteld over de gehele wereld. In Amerika is een identiek toernooi op poten gezet, teneinde jonge hoofdklassers en jonge meesters de kans te geven de titel Internationaal FIDE-meester te behalen. Maar dit type wedstrijd reikt verder. Het is vrijwel het laatste examen dat jonge tops afleggen alvorens de sprong naar de wereldtoernooien te maken. Men denke aan Karpov, Ribli, Hübner, Ree, Timman, V.d. Wiel, Ljubojevic, Adorjan, enzovoort, enzovoort. Ze komen allemaal uit het Groningen-toernooi voort.

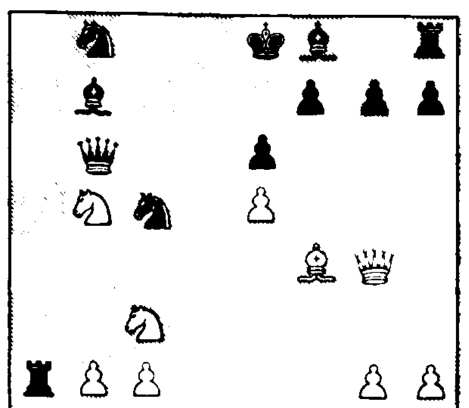
Veertigduizend gulden; de voetballers zouden er om lachen – dat krijgt één speler moeiteloos – terwijl er in de schakerij een kampioenschap van een werelddeel van af hangt = ongeacht nog het recreatieve schaak, dat in het noorden via het Gasunie-toernooi nieuwe impulsen krijgt.

Achttien jaar zorg voor (top)jeugd, een cultureel presteren van de eerste rang. Hopelijk begrijpt „Groningen" wat er op het spel staat. Als namelijk traditie of know how wordt aangetast, bevindt een wedstrijd zich op een hellend vlak.

We brengen enkele partijen.

Wit: Hjartarson (IJsland)
Zwart: Yrjola (Finland)

1. e4,c5; 2. Pf3,Pf6; 3. Pc3,d6; 4. d4,cd4: 5. Pd4:,a6; 6. Lg5,e6; 7. f4,b5; 8. e5,de5:; 9. fe5:,Dc7; 10. De2,Pfd7; 11. 0-0-0,Lb7; 12. Dg4,Db6; 13. Lf4,Pc5; 14. Lb5:+,ab5:; 15. Pdb5:,Ta2:.



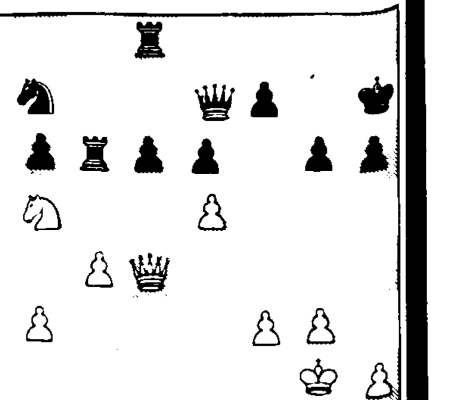
16. Pa2:,Db5:; 17. Pc3,Da5; 18. Kb1,Pc6; 19. Thf1,h5; 20. Dg3,Pb4; 21. Lg5,Le4!; 22. Tf2,Pd5; 23. Te2,h4; 24. Dh3,Le7; 25. Le7:,Pc3:+; 26. bc3:,Ke7:; 27. Td6,Db5+, wit geeft het op.

Wit: Sanna (Italië)
Zwart: Curtin (Ierland)

In Italië wordt intensief plezierschaak [...] dreven, topschaak staat er op een ma[...] pitje. Des te verrassender is het (nu). [...] men een uitermate begaafde jeugdspe[...] wist af te vaardigen.

In Ierland wordt zwak geschaakt; de bond [...] gering van omvang.

1. c4,c5; 2. Pc3,Pc6; 3. Pf3,Pf6; 4. g3,g6; [...] Lg2,Lg7; 6. 0-0. 0-0; 7. d4,cd4:; 8. Pd4: [...] d4; 9. Dd4:,d6; 10. Dd3,a6; 11. Ld2,T[...] 12. Tac1,Le6; 13. Tfd1,Dd7; 14. a4,Tf[...] 15. b3,b6; 16. e4,Lh3; 17. f3,Lg2:; [...] Kg2:,Db7; 19. Lg5,h6; 20. Le3,Pd7; [...] Pd5,Pc5; 22. Dc2,a5; 23. Tb1,e6; 24. Pc3, [...] c6; 25. Dd2,Kh7; 26. Pb5,Td8; 27. Ld4, [...] d4:; 28. Dd4:,De7; 29. e5,Pb7.



30. Pc3,Tc5; 31. Pe4,de5:; 32. Dc3,Tcc8; [...] De5:,g5; 34. Pf6+,Kg6; 35. Pd5,... Zw[...] verliest. door tijdsoverschrijding. Hij mo[...] trouwens alle hoop laten varen.

bridge door ir. j. w. gielkens

Volgens de hedendaagse opvattingen is voetbal oorlog, en wordt oorlog zelf eigenlijk dan pas oorlog als de moderne wapens worden gebruikt. Maar er is ook wat dit betreft niets nieuws onder de zon, want bridge is niet alleen altijd al oorlog geweest, men heeft daar ook sinds jaar en dag de wapens gehanteerd, die, net als bij de huidige neutronenbom, niet zozeer tegen de materie dan wel tegen de mens zelve zijn gericht. Als u bridgers bezig ziet zult u merken dat ze gebouwen, opstallen en het interieur tot en met de tafels als regel sparen, maar dat al hun inspanningen er op zijn gericht de tegenstanders onder die tafels te spelen.

Edoch, geheel in lijn met de tijd van het jaar komt er tegen Kerstmis een geest van vrede over het menselijk ras, waartoe ook de meeste bridgers gerekend dienen te worden. Vandaar dat alle clubs rond Kerstmis een van hun clubavonden reserveren voor een Kerstdrive, waarvan het de bedoeling is dat iedereen weer boven tafel wordt gehaald en daar een hele avond blijft. Nu is daaromtrent, ondanks de beste voornemens, bij de echte enthousiastelingen nooit zekerheid te krijgen. Vandaar dat bij vele clubs de regel is ingevoerd dat op de Kerstdrive uitsluitend gelegenheidsparen mogen aantreden. En om hier dan weer zo zeker mogelijk van te zijn worden paren geformeerd uit telkens een goede en een slechte speler. Vindt iemand dus zijn toegewezen partner goed, dan houdt zulks onomstotelijk in dat hij zelf tot de krukken wordt gerekend. Op dit oordeel is geen beroep mogelijk.

Toch wordt er al met al nog niet zo slecht gebridget op zo'n avond van gelegenheidsparen. Bevrijd van pretenties, gekunstelde systemen en conventies komt de mens vaak weer tot zijn recht als redelijk wezen, in staat om van nature verstandige dingen te doen, zoals uit het volgende spel moge blijken.

Noord gever; niemand kwetsbaar.

Noord:
♠ –
♡ AV864
♢ AB8753
♣ A3

West:
♠ 10654
♡ 2
♢ 9642
♣ H1054

Oost:
♠ H9
♡ B97
♢ HV10
♣ VB876

Zuid:
♠ AVB8732
♡ H1053
♢ –
♣ 92

N	O	Z	W
1R	2KL	2Sch	pas
3H	pas	6H!	en allen passen

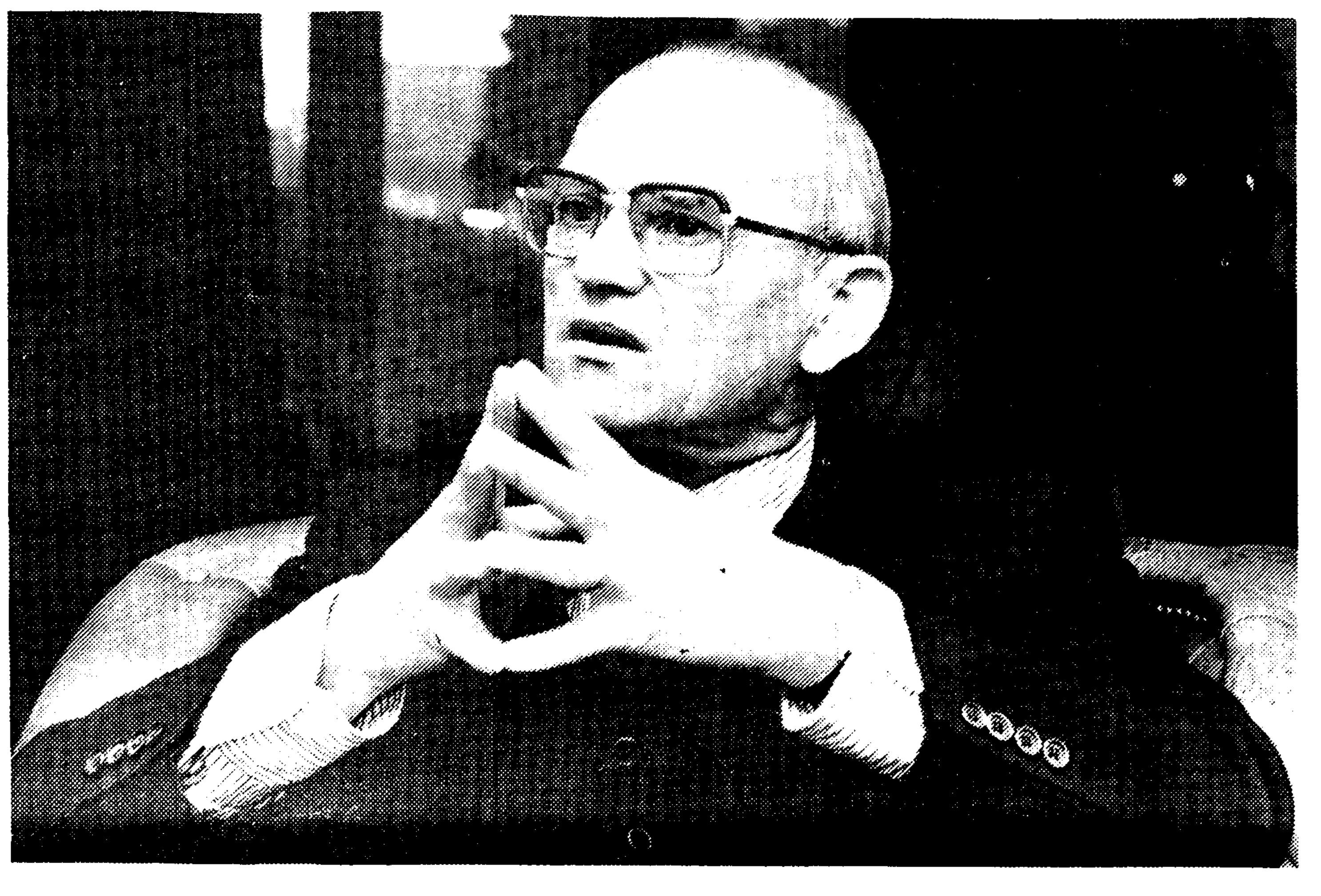
Zoals u ziet hebben NZ ieder maar 2 biedingen nodig gehad om het juiste eindbod van 6H te bereiken. Misschien een beetje keepersgeluk, maar aan de andere kant to[...] ook een teken dat de wereld meestal la[...] niet zo moeilijk is als u in uw nachtmer[...] mentaliteit geneigd bent aan te nemen. Oo[...] startte met ruitenheer voor Noords a[...] waarna drie ronden troef werden gespee[...] eindigend in dummy. Aangezien West [...] een schoppen had laten gaan speelde de [...] der schoppenaas en liet vervolgens scho[...] penvrouw doorlopen naar Oost, een goe[...] safety-play, want als Oost schoppenhe[...] produceert zijn de schoppens nu ver[...] hoog. Moeilijker wordt het als West ge[...] schoppen voortijdig weg doet. Noord k[...] dan de aangegeven speelwijze niet volge[...] omdat West nog een schoppenstopper ov[...] houdt. Maar Noord had na enig logis[...] denkwerk zijn antwoord al in huis. Oo[...] heeft immers, gezien zijn volgbod, zek[...] schoppenheer, nu hij klaverheer en vrou[...] mist, want dan zou dat een logische start zi[...] geweest. En nu de verdeling: Oost hee[...] gezien zijn start, ruitenheer, vrouw en m[...] schien wel heer, vrouw, tien. Aangezien [...] verder drie maal harten bekende en mi[...] tens vijf klavers moet hebben, kan hij ma[...] maal een doubleton schoppen bezitte[...] Hieruit volgt dus dat schoppenaas spelen [...] een kleine schoppen troeven een redelijk [...] te leiden speelwijze is, waarna er zelfs [...] wordt gemaakt. En zegt u nu niet dat Noo[...] dus altijd groot slem had moeten maken. [...] ook niet dat u altijd groot slem zou hebb[...] gemaakt door de ruiten vrij te spelen. N[...] tuurlijk zou dat hebben gekund, maar in e[...] Kerstdrive spelen de overslagen geen rol



De „eenling" bij Limburgse politie is op rust



Omdat hij dezer dagen 60 jaar geworden is en daarmee de zogeheten funktionele leeftijdsgrens heeft bereikt, heeft de uitzonderlijke politieman Jacques H. Grachten aan het eind van vorige maand zijn legitimatiebewijs en dienstpistool ingeleverd en maakt hij in zijn woonplaats Geleen als ambteloos burger op de plaats rust. Een uitzonderlijk politieman.... De heer Grachten zou zijn bescheidenheid geen geweld hoeven aan te doen wanneer hij deze kwalifikatie tot de zijne zou maken. Van zijn „soort" immers bestaat er maar één in de gehele provincie Limburg: één inspecteur der Rijksrecherche, rechtstreeks ressorterend onder de procureur-generaal in 's-Hertogenbosch. Iedere politieman weet dat die-van-de-Rijksrecherche geen alledaagse vakbroeders zijn. Prima collega's dat wel, maar toch heet het uitkijken met die makkers... De heer Grachten brengt deze communis opinio zelf ter sprake, omhuld met een daverende lach ter ontzenuwing. „De Rijksrecherche is niet bijster geliefd bij de overige politie, maar als er een vakature is wordt er wel door honderden tegelijk gesolliciteerd..."



door
Servé Overhof



Jacques Grachten is afkomstig uit het Middenlimburgse Beegden, het dorp dat zóveel zonen heeft geleverd voor een leiddinggevende funktie in uiteenlopende opsporingsdiensten dat Jan Laugs ooit een levensgroot artikel heeft kunnen componeren over „De rechercheurs van Beegden". Of de heer Grachten daar een verklaring voor heeft? „Zal wel te maken hebben met gezagsgetrouwheid en adoratie voor vast-werk-bij-het-rijk", stelt hij vast, terugblikkend vooral naar de jaren dertig. Zelf beweert hij ooit weinig ambitie te hebben gehad voor de politie. Als ambtenaar werkzaam op een bureau van de provinciale voedselcommissaris volgde hij echter in 1942 uit liefhebberij een opleiding voor het primaire politiediploma. Prompt kreeg hij de uitnodiging een officierscursus te volgen aan de Duits getinte academie in Schalkhaar, maar daar bedankte hij voor. Na de oorlog bleef Jacques Grachten nog enige tijd bij Voedselvoorziening, stapte vervolgens over naar de Rijksverkeersinspectie en kort daarna naar de Centrale Controle Dienst met als meest overtuigende referentie zijn politiediploma. Enige tijd op wachtgeld geplaatst en zijn overgedoseerde vrije tijd wijdend aan de voetbalglorie van het Roermondse RFC, kreeg hij op zekere dag een oproep zich beschikbaar te stellen voor de gemeentepolitie, na enkele weken geconcretiseerd in de vrij abrupte aanstelling tot agent in Geleen. „Ik zag dat surveillancewerk niet zitten", diept de heer Grachten op uit zijn herinnering. Het binnenhalen van politiediploma-B haalde hem prompt uit de straatdienst en deed hem belanden bij de Geleense recherche. Bevordering tot brigadier bracht hem later echter terug bij de geuniformeerde dienst.

„Neutraal"

Op 1 november 1964 deed Jacques H. Grachten zijn intrede bij de Rijksrecherche, de geselecteerde groep ervaren en vakbekwame rechercheurs van wie verwacht wordt in optimale zelfstandigheid het onderzoek te kunnen leiden in een zaak die naar volkse opvatting „stinkt". Vanuit deze primitieve definitie kan men diverse richtingen uit. Neem het vermoeden van een strafbaar feit, gepleegd door een burgemeester, een wethouder of een raadslid. Ook al zou een plaatselijke politieman staan te trappelen om het onderzoek ter hand te nemen (tot op grote hoogte onwaarschijnlijk), omwille van een gesublimeerde objectiviteit lijkt het raadzamer een „neutrale" politieman in te schakelen. Voilá: de Rijksrecherche. Als een politieman een scheve schaats rijdt of een notabele ingezetene van een kleine gemeenschap in strafbaar opzicht derailleert, is het evenzeer aan te bevelen een rechercheur van boven-lokale kleur op het spoor te zetten. Ook in het geval bestuurder, politieman of notabele in indirecte zin bij een strafzaak betrokken is of lijkt, kan het geen kwaad dat volkomen onpersoonlijk en objectief te achten apparaat in te schakelen dat Rijksrecherche heet. Hetgeen per hoog gekwalificeerde definitie wel van de Rijksrechercheurs vereist dat zij zich in een volmaakte versie van onpartijdigheid, eerlijkheid, rechtschapenheid en onkreukbaarheid voor een bepaalde zaak inzetten. Daarvoor nu wil Rijksrecherche-inspecteur Grachten op de valreep van zijn loopbaan de handen in het vuur steken. Hij legt even nadrukkelijk aan bij een opvatting, noem het misvatting, die somtijds ten aanzien van de Rijksrecherche in politiekringen opduikt. Inspecteur Grachten: „Wanneer als resultaat van een door de P.G. bevolen personeelsonderzoek een politieman wordt vervolgd en uiteindelijk veroordeeld, leidt dat vaak tot kritiek en aversie aan het adres van de Rijksrecherche. Laten we zeggen dat zo iets tot op zekere hoogte begrijpelijk is. Staat daar echter niet tegenover, dat in heel wat zaken juist door een intensief en objectief onderzoek van de Rijksrecherche een verdachte politieman volkomen vrij-uit is kunnen gaan?" Voor de scheidende funktionaris is in dit stadium van het gesprek het moment aangebroken om zeer beklemtoond te getuigen, dat Nederland zich gelukkig mag prijzen met zijn politie. Hij geeft daar prompt vier voorgebakken 'o's' aan mee: goed tot uitstekend qua opleiding, ontwikkeling, optreden en onkreukbaarheid" (Met een dergelijk juryrapport kun je doorstoten naar de halve finale...).

Om binnen dit bestek de algemene opdracht van de Rijksrecherche af te ronden, zij erop gewezen dat dit apparaat ook bij ministeriële beschikking is belast met de opsporing en vervolging van oorlogsmisdadigers en het instellen van een onderzoek in revisiezaken, waaronder zijn te verstaan rechtszaken die de eindfase hebben bereikt maar weer opengebroken moeten worden doordat de verdachte 'pas-dan' of „steeds-nog" beweert volmaakt onschuldig te zijn. Niet zonder trots wijst de heer Grachten er op in vier van de vijf hem voorgelegde revisiezaken een onschuldige te hebben kunnen rehabiliteren en de ware dader te hebben aangebracht. In één zaak had iemand reeds tien maanden uitgezeten van een opgelegde gevangenisstraf van twee jaar...

Correct

Vraagt men de heer Grachten naar onderzoeken die hem zijn levenlang zullen bijblijven, dan vermeldt hij prompt de geruchtmakende zaken tegen de Kerkraadse, van meervoudige moord op demente bejaarden verdachte hoofdverpleger Frans H. en de terzake van misdrijven jegens de mensheid veroordeelde Hans L. uit Herkenbosch, funktionerend in een Duits vernietigingskamp in Rusland. In het eerste geval, met rechtstreekse verbindingen naar lokale bestuurders, was het voor de met onderzoek belaste (Rijks)rechercheur een extra verzwarende taak zich in te werken in een volkomen medisch-sprekende en -handelende wereld. „Dat is tot een goed eind gebracht kunnen worden vooral dank zij de fantastische deskundigen die als getuigen wilden optreden", zegt de heer Grachten.

Steunend op een rijke ervaring wil hij bij zijn afscheid graag enkele persoonlijke stelregels zien vermenigvuldigd: „Probeer niet een verdachte iets wijs te maken. Hij klapt dan óf dicht óf hij speelt zijn rol. Conclusie: wees oprecht"

En verder: „Behandel een verdachte uitermate correct. Deze medemens geniet alle rechten ter wereld om zich te onttrekken aan hetgeen hem is tenlastegelegd". Dat alles sluit bij (ex-)inspecteur Grachten geenszins uit, dat tussen ondervrager en ondervraagde een „spel" wordt gespeeld. Ieder der deelnemers probeert winst binnen te halen, respectievelijk ter ontlasting of bevestiging van de bewijslast, die de officier van justitie later zal uitstallen. „Als je daarmee bezig bent, ontstaat vaak een diep-menselijk contact", verzekert de heer Grachten.

Met computer over de autoweg

De Westduitse minister van wetenschappelijk onderzoek en technologie, Volker Hauff, heeft onlangs een auto aan de pers voorgesteld, die voorzien is van een vernuftig apparaat dat de chauffeur inlicht over obstakels (file, gladheid, nevel, ongeluk e.d.), die hij op zijn weg kan tegenkomen.

In het pas begonnen jaar zullen in het Ruhrgebied bij wijze van proef 400 auto's met een dergelijk toestel rondrijden.

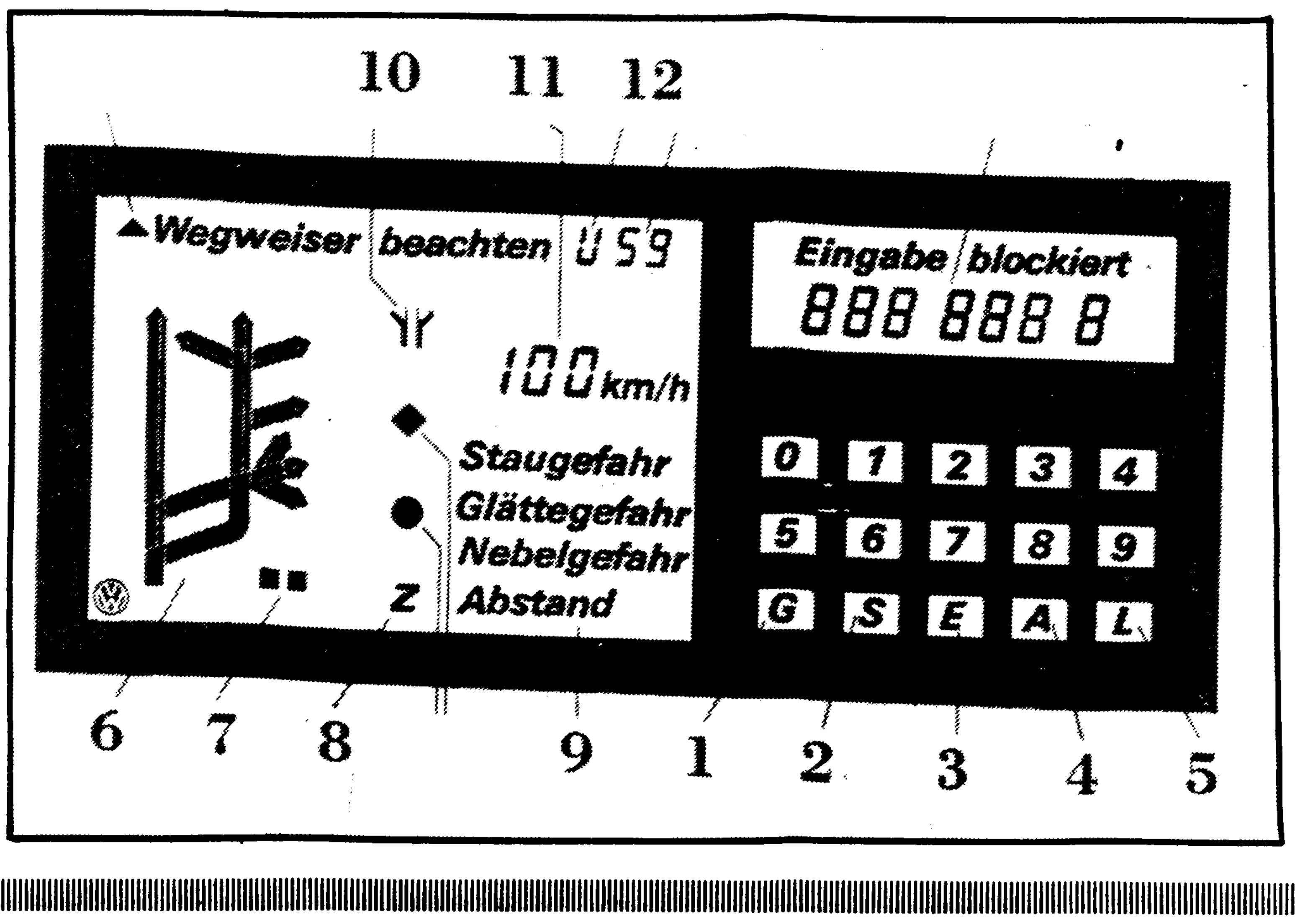
Het apparaat – ALI (Autofahrer Leit- und Informationssystem) genoemd – zal het rijden op autowegen verlichten, doordat het de chauffeur via een beeldscherm onder meer gegevens over wegomleidingen verschaft waarschuwt voor gevaarlijke punten en adviseert over de snelheid. Dit alles komt van een centrale verkeerscomputer. De chauffeur moet voor zijn vertrek via een codenummer zijn reisdoel doorgeven.

De prijs van het apparaat wordt op 200 tot 300 mark geschat, terwijl het aanbrengen van de nodige meetapparatuur langs de autowegen 100.000 mark per kilometer kost.

Dit stukje over ALI geeft een indruk van wat er in Duitsland staat te gebeuren. Nederland zal dat systeem niet overnemen. Het is meer een selectief snufje waar alleen de automobilisten die zo'n vernuftig apparaatje van *f* 300,– bezitten, wat aan hebben.

Het schermpje met toetsenbord dat de proefkonijnen binnenkort in hun auto krijgen ziet er zo uit:

1. De bestuurder tikt op het toetsenbord de code van zijn bestemming in. Het getal verschijnt bovenin. Is het getal goed, dan moet de toets G ingedrukt worden. De bestemming is dan „opgeslagen".
2. Met deze toets is het mogelijk het apparaat te testen of aan bekenden te laten zien hoe het werkt.
3. Met deze toets kunnen plaatsen waar men vaak naar toe moet in het geheugen opgeslagen worden.
4. Hiermee kan men, samen met een extra getal de in het geheugen opgenomen vaak bezochte plaats oproepen.
5. Met deze toets kunnen fouten gecorrigeerd worden.
6. Als men bij een grote kruising aankomt, licht op dit gedeelte precies die weg op die men moet gaan.
7. Wanneer dit lampje oplicht, wil dat zeggen dat kort na 'n richtingaanwijzing er nog een komt.
8. Het doel is bereikt.
9. Bij file, gladheid, nevel of als afstand tot de auto ervoor te klein wordt, licht een van de aanwijzingen op.
10. Als dit teken oplicht, dan zit de automobilist op de verkeerde weg. Dus draaien en op de andere kant van de autobaan verder gaan.
11. Aanbevolen snelheid die het gunstigst is om het doel te bereiken. Gaat automobilist harder dan deze snelheid, dan gaat het getal flikkeren.
12. Als op grond van de verkeerssituatie een omleiding nodig is, licht dit gedeelte op met daarnaast het getal van de omleidingsroute.



Postzegel

De afdeling Limburg van de [illegible]eniging „De Verzam[illegible] [illegible] morgen het spit af van [illegible] een internationale [illegible] in het HKB-gebouw Pater Beatus-straat 3 in Heerlen. Bij [illegible] objecten spelen de [illegible] weer hun belangrijke [illegible] „De Verzamelaar" [illegible] op veel bezoek [illegible] Hoezeer deze ruilbeurzen [illegible] zijn, bewees [illegible] 1979 van deze vereniging [illegible] gemeenschapshuis [illegible] megenstraat in Heerlen [illegible] week zondag was het [illegible] vol. Zo vol, dat extra [illegible] moest worden [illegible] alles behoorlijk te laten funktioneren.

De postzegelvereniging [illegible] (men kan zich als lid opgeven [illegible] secretaris Van Dishoeck, Lintjensstraat 21 6417 XS Heerlen, telefoon 045-718215) [illegible] in februari weer een veiling te houden. Kavels kunnen [illegible] januari a.s. worden ingezonden. Deze postzegelvereniging heeft zijn maandelijkse bijeenkomst in het Casino in Treebeek, de eerste maandagavond (dus [illegible] 7 januari) vanaf zeven uur.

Nu het volledige uitgifteprogramma van Nederland voor 1980 bekend is, weten de postzegelverzamelaars waar ze finan[illegible]cieel aan toe zijn. Ze zullen [illegible] 22 nieuwe zegels en het traditionele kindervelletje [illegible] einde van dit jaar negent[illegible] den kwijt zijn. Waarmee Nederland dus opnieuw toont niet mee te willen gaan met de [illegible] waaraan steeds meer landen [illegible] bezondigen. De eerste [illegible] zondere zegels zullen in ons land verschijnen op 4 maart [illegible] zegels met staatslieden [illegible] tenis. De Savornin Lohman [illegible] ct; Troelstra 50 ct en Oud [illegible] De jaarlijkse zomerzegels verschijnen op 15 april. Ze zullen als thema hebben „Toerisme en recreatie". De bijslag op deze zegels zal vijftien cent hoger liggen dan in 1979. De waarden van de vier zegels zijn: 45 plus 20 ct; 50 plus 20 ct; 60 plus 25 ct en 80 plus 35 ct. In dezelfde maand april verschijnen nog twee [illegible] zegels. Een ter gelegenheid van de herdenking van de bevrijding (voedseldroppings 45 ct) en de vorig jaar reeds aangekondigde Anne Frankzegel in waarde van 60 ct. Uitgiftedatum 2[illegible] april. Over druk en oplagecijfers [illegible] len we U nog nader informeren.

Hebben we U reeds kunnen inlichten over de nieuwe automatenboekjes, die in ons land over enkele weken zullen verschijnen, ook in West Duitsland komen nieuwe boekjes op de markt". Zo spoedig mogelijk na 14 februari zullen de huidige boekjes worden vervangen door boekjes van 2 en 3 DM. Inhoud zegels van 10 Pf (Schloss Glucksburg) 30 Pf (Burg Ludwigstein) 50 Pf (Wasserschloss Inzlingen) en 60 Pf (Schloss Reydt). De zegels van 50 en 60 Pf zijn nieuwe zegels in de „kasteelenserie" en zijn ook los verkrijgbaar aan de normale zegelloketten van de Westduitse postkantoren [illegible] 50 Pf na 14 februari a.s.

Uit Aken komt het grote nieuws, dat daar van 9 tot 12 oktober a.s. de grote [illegible] Bund-philatelisten „Tages" zullen worden gehouden. Tentoonstelling, veiling en ruilbeurs. Postzegelliefhebbers uit Zuid Limburg wordt dringend aangeraden deze data in gedachten te houden. We komen er t.z.t. op terug.

Nu het Carnaval weer nadert, is het voor de motiefverzamelaars misschien wel eens leuk na te denken over suggesties, die in de afgelopen weken verschenen zijn in diverse Vlaamse bladen en in een uitgave van de bond van Carnavalsverenigingen in Limburg.

Er zijn tienduizenden, die thematisch verzamelen en waarbij dan uit alle landen van de wereld een bepaald thema of motief wordt bijeengebracht inplaats van een landenverzameling.

Nu is ook het woord „Carnaval" als thema gevallen.

Bekend is bijv. dat België aandacht besteed aan Carnaval. Voorbeelden: Gilles van Binche (1957) Chinels van Fosses (195[illegible]) Les Blancs Noussis van Stavelot (1959). Prins Carnaval van Eupen (1959 en 1978). Bovendien komt Carnaval herhaaldelijk in de aandacht via vlagstempels en bijzondere dagstempels. Carnavalszegels werden ook uitgegeven door bijv. Ned. Antillen, Brazilië, West Duitsland, Zwitserland, Italië, Canada, Antiqua, Gabon, St. Vincent, Roemenië, Hongarije. Op 10 november jl. heeft „Het Heilig Vorstendom" Maaseik nog ter gelegenheid van haar 30ste naoorlogse carnavalsoptocht een speciaal dagstempel mogen gebruiken.

Het is maar een suggestie. We weten, dat er veel thematische verzamelaars zijn in Zuid Limburg. Zou Carnaval niet een nieuw en opwindend terrein kunnen worden voor diegenen, die eens „wat anders willen"?

George Taylor

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve zoon, broer, schoonbroer en oom

Jos Kapell

betuigen wij u onze oprechte dank.

Fam. Kapell

Brunssum, januari 1980
Brunahildestraat 36

Voor de vele blijken van medeleven, ondervonden bij het overlijden en de crematie van onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder en tante

Catherina Poulisse-van de Broek

betuigen wij u onze hartelijke dank.

Fam. Poulisse

Heufkestraat 22,
Brunssum.

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zondag 3 februari as. om 9.30 uur in de kapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven, die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van onze lieve en zorgzame vader en opa

Simon Loijens

willen wij hierbij u allen bedanken namens de kinderen.
De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 6 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de heilige St.-Clemens te Hulsberg.

Kinderen Loijens.

Dankbetuiging

In plaats van kaarten

Voor uw blijken van belangstelling en medeleven, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van

Guus Heutmekers

betuigen wij onze oprechte dank.

Familie Heutmekers

Einighausen, Brandstr. 42.
Januari 1980.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 6 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L.Vrouw ten Hemelopneming te Einighausen.

Met ingang van 2 januari 1980

GEASSOCIEERD:

L.M.J. Boumans
P.A. Willems

fysiotherapeuten

Praktijk voor: **fysiotherapie, acupunctuur, manuele therapie en sportfysiotherapie.**

Kortestraat 20, Echt, tel. 04754-3053.
Kerkstraat 148, Koningsbosch, tel. 04742-392.

Met spoed gevraagd, voor vaste aanstelling in de omgeving

voorman- en constr.bankwerker(s)

Wij bieden een hoog salaris, sociale voorzieningen, geregelde arbeidstijden.
Persoonlijk voorstellen na telefonische afspraak gewenst.

DECO Stahlbau GmbH
De Plevits-Str. 32-34
5135 Selfkant-Millen, tel. 09-4924561791

Binnen de Medische Dienst bestaat op de funktie-afdeling **CARDIOLOGIE** plaatsingsmogelijkheid voor een

VERPLEEGKUNDIGE

Funktie-inhoud:
Uitvoeren van diverse cardiogrammen (Phono, Vector, Doppler, Ergometrie).
Assisteren bij hartcatheterisaties en implanteren van pace-makers.

Funktie-eisen:
- diploma Ziekenverzorging-A en diploma C.C.U. (Coronary Care Unit) of een gelijkwaardige aantekening
- leeftijd ± 25 jaar
- bereid zijn tot het verrichten van avond- en weekenddiensten
- goed bereikbaar zijn i.v.m. oproepdiensten.

Arbeidsvoorwaarden volgens C.A.O. van het ziekenhuiswezen. Nadere inlichtingen over deze funktie worden U gaarne verstrekt door de heer J. Deckers (tel. 045 - 766666).

Uw schriftelijke sollicitatie kunt U richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden B48 LD 08-12

LD0501

dwzh
de wever ziekenhuis heerlen

In plaats van kaarten

Daar het mij onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die ik mocht ontvangen bij de begrafenis van mijn man, vader en opa

Jan Willem Ramakers

betuig ik hierbij mijn hartelijke dank

Mevr. T. Ramakers-v. Dijk
Kinderen en kleinkinderen.

Kerkrade-West, jan. 1980
Elberenveldstraat 154

DANKBETUIGING

Wij bedanken u allen voor de hartelijke condoléances, bloemen, h. missen en begeleiding naar de laatste rustplaats van mijn lieve man onze goede vader en opa

Hubert Schmeets

Mevr. B. Schmeets-Peeters
Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-West, jan. 1980
Lupinestraat 144

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 3 februari as. om 10 uur in de kerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Heilust, Kerkrade-West.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenote en moeder

Mia Paas

echtgenote van
HENDRIK LEPPING

betuigen wij aan allen en in het bijzonder het verplegend personeel van afdeling 8 Oost van het De Weverziekenhuis te Heerlen onze oprechte dank.

Dhr. H. Lepping en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op 10 februari om 11.15 uur in de parochiekerk van de H. Martelaren van Gorcum aan de Sittarderweg te Heerlen.

TE HUUR

R.K. Verenigingsgebouw te Vaals

Het Verenigingsgebouw gevestigd aan de Koperstraat 21 biedt huisvesting aan diverse verenigingen. De exploitatie omvat een café met zaaltje. Er is tevens een woning aanwezig.

Gegadigden die beschikken over de vereiste vestigingspapieren worden verzocht uitsluitend schriftelijk te solliciteren tot 20 januari bij:

De heer H. Prevoo
Bosstraat 107
6291 CH Vaals

GEMEENTE MAASTRICHT

Op de afdeling Algemene Dienst en Kabinet ter secretarie is plaats voor een

medewerk(st)er

die belast zal worden met het verrichten van werkzaamheden in de sector Monumentenzorg.

Tot deze werkzaamheden behoren o.a.:
- het voorbereiden en uitwerken van de vergaderingen van de Monumentencommissie en Reclamecommissie;
- de behandeling van aanvragen om restauratiesubsidie.

Vereist wordt minimaal HAVO- of VWO-opleiding. Het volgen van een opleiding tot bestuursambtenaar en ervaring in overheidsdienst kan tot aanbeveling strekken. Belangrijk is het beschikken over een goede schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.

De aanstelling zal plaatsvinden in de rang van schrijver/klerk. De gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

Belangstellenden worden verzocht hun handgeschreven sollicitatie, uiterlijk 19 januari a.s., te richten tot Burgemeester en Wethouders en in te zenden aan de Direkteur van de Centrale Personeelsdienst, Postbus 166, Maastricht.
In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: „Vacatureno.: 21.01 A.D."

Notaris H.J. van Reij te Sittard

zal op woensdag 16 januari 1980 des namiddags om 3 uur in het Oranje-Hotel aan de Rijksweg-Zuid 23 te Sittard, in het openbaar **bij opbod en afslag** verkopen

GEMEENTE SITTARD

het onlangs geheel gerenoveerde, uit 1708 daterend café-winkelpand met bovenwoning (café-bar De Aeg) aan de Putstraat 8 te Sittard, kad. sectie F nr. 1314 groot 1 are.

Het pand bevat:
Beneden: café-bar met keuken/berging en toiletten;
Eerste verdieping: woonkamer met open haard, open, luxe inbouwkeuken en dakterras;
Tweede verdieping: 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en toilet;
Zolder: 1 slaapkamer en c.v.-ruimte met boiler (gas).
Aanvaarding: geheel vrij van huur, na betaling van de koopsom, vanaf 1 april 1980.
Betaling: uiterlijk 25 februari 1980.
Bezichtiging: dinsdag en donderdag des namiddags van 2 tot 4 uur of na tel. afspraak 04490-19574).

Nadere inlichtingen ten kantore van genoemde notaris, Parklaan 20, te Sittard (tel. 04490-17373).

Stichting verpleegtehuizen en bejaardenzorg Kerkrade

1 December 1979 was het tien jaar geleden dat de eerste patiënten in de Lückerheidekliniek werden opgenomen.

Ter gelenheid hiervan nodigen wij alle oud-medewerkers uit deel te nemen aan een te houden

reünie

Een en ander zal plaatsvinden op zaterdag 12 januari 1980 in de recreatiezaal "het Trefcentrum" van de Lückerheidekliniek.

Vanaf 20.00 uur bent u van harte welkom.

De Direktie.

Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145, Kerkrade. Telefoon 045 - 456944

Met ingang van 1 januari 1980 is gevestigd t[e Heer]len

G.H.J.J. Spincemaille

neurochirurg
in associatie met de neurochirurgen

L.N.M. Coene en Dr. A.C.J. Slooff

Spreekuren uitsluitend volgend afspraak (
10.00-12.00 uur, telefoon 045-766666)
Bij spoedconsulenten gaarne vooraf tele[fonisch]
overleg
Heerlen, januari 1980.

Stichting 100 jaar Rijkskweekschool
(pedagogische academie)
Maastricht 1980

REÜNIE OUD-LEERLINGE[N] OP 21 JUNI 1980

Aanmelden voor deelneming: secr. Pan[...]donk 33, 6218 HA Maastricht.

Gevestigd per 1-1-1980 te Roermond

H.J. Kleibeuker

keel-, neus- en oorarts

in associatie met

J.B.J. Jansen

keel-, neus- en oorarts

Spreekuren uitsluitend volgens afspraak in het St.-Laurentiusziekenhuis te Roermond, telefoon 04750-96666 toestel 567-667.

Het is vandaag 1 jaar geleden, dat wij afscheid namen van

Sjef Hendrickx

Wij herdenken hem in de jaardienst op zaterdag 5 januari 1980 om 1[...] uur in de kerk van de H. Jozef Kemp te Roermond.

Fam. Hendri[ckx]

Autobevestigingsmaterialen, gereedschappen, chemische onderhoudsprodukten. Algemene bevestigingsmaterialen zoals pluggen en houtschroeven. Isolatiematerialen.

BERNER

UW GARANTIE VOOR EEN VEILIGE BEVESTIGING

Berner Produkten B.V. is een zelfstandige dochteronderneming van een groot internationaal concern. Dit relatief vrij jong bedrijf is één van de grootste leveranciers op het gebied van bovengenoemde artikelengroepen.
Momenteel zijn 60 medewerkers bij ons werkzaam waarvan 20 in de binnendienst.

Voor onze administratie zoeken wij thans een

DEBITEURENBEWAKER

met enige ervaring

Voorwaarden:
- middelbare opleiding
- kennis van de Duitse taal
- leeftijd tot 40 jaar
- enige jaren ervaring

Uw schriftelijke sollicitatie voorzien van de persoonlijke gegevens kunt u richten aan:

BERNER PRODUKTEN B.V.
Tunnelweg 105 6468 EJ Kerkrade
t.a.v. de heer C. Smeets

TEBUKO

Tebuko B.V., installatiebedrijf van technis[che] installaties alsmede isolatiebedrijf en als [vol]danig erkend Rockwool-Lapinus-dealer vr[aagt] op korte termijn:

ALL-ROUND ADMINISTRATEUR

t.b.v. de verzorging van onder meer:
financiële boekhouding;
kostprijsboekhouding;
loon- c.q. salarisboekhouding:

Vereist opleidingsniveau: tenminste MBA, derende voor SPD is een prae.
Leeftijd: vanaf ±25 jaar

Schriftelijke sollicitaties te richten aan
Tebuko B.V.,
postbus 2,
Sittard

Inlichtingen kunnen desgewenst verkregen worden bij onze he[er] Thoma, tel. 04490-15885, privé 043-610350.

Uit het Ziekenfonds?

Geen punt. Neem zo'n goede en degelijke ziektekostenverzekering van de

Tegen ziektekosten moet u goed gedekt zijn...
U kunt - met uw gezin - niet buiten een goede ziektekostenverzekering. Medische verzorging is niet goedkoop. U wilt het beste en u wilt daarvoor betalen... maar niet meer dan nodig is. Neem daarom kennis van hetgeen de VGCN te bieden heeft en beslis dan.

Wat betekenen die letters...VGCN?
De VGCN is de Vereniging Gezondheidszorg Centrum Nederland U.A. Met ruim 300.000 verzekerden, de grootste ziektekostenverzekeraar van Nederland. Die u - ook als u uit het Ziekenfonds moet - goed wil verzekeren en daarbij keuze biedt uit verschillende mogelijkheden. Compleet, coulant en voordelig.

De VGCN maakt geen winst... en dat merkt u aan onze premies!
Het Ziekenfonds bood u een goede dekking tegen alle kosten, die zich konden voordoen. Nu gaat u zich particulier verzekeren. Met vergelijkbare voorzieningen, tegen een relatief lage premie bij de VGCN.

premie per maand (3e klasse) per 1 januari 1980		
eigen risico per jaar	echtpaar	echtp. + 2 kinderen (ook stud.)
420	191,20	297,00
870	162,40	268,20
1260	138,20	——
1560	118,20	211,80
1860	——	191,80

Vanaf 45 jaar gelden bij toetreding premietoeslagen.

Veelal vindt u in uw direkte omgeving een VGCN-kantoor. Het dichtstbijzijnde kantoor vindt u in onderstaande adresruimte.

Loop daar eens binnen. Of vraag vrijblijvend toezending van onze voorwaarden en tarieven door middel van de bon.

Centrale administratie:
3572 BR Utrecht - Biltstraat 196 - 030-715634.

ONDERLINGE WAARBORGMAATSCHAPPIJ VERENIGING GEZONDHEIDSZORG CENTRUM NEDERLAND U.A.
VGCN
Ziektekostenverzekering

VGCN... waar tal van Ziekenfondsen en instellingen achter staan.

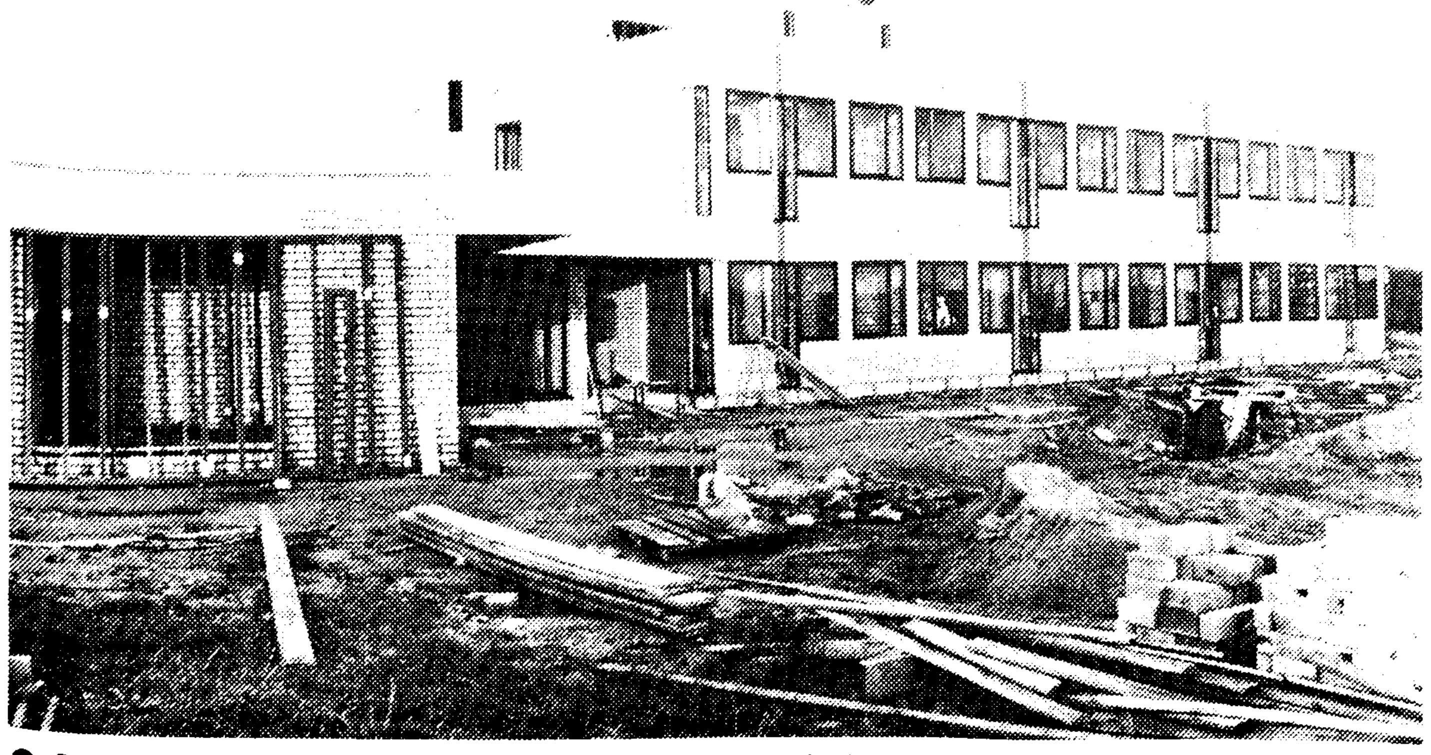
Heerlen (A.Z.V.L.)
Akerstraat 92
045 - 763333

bon

Informeer mij zo volledig mogelijk over de VGCN

naam: ______
adres ______
postcode/woonplaats: ______
gezin: | man: ____ jaar | ____ kinderen: ____/____
LD5 | vrouw: ____ jaar | ____/____/____ jaar

(in gesloten envelop zonder postzegel opsturen aan VGCN/antwoordnummer 576, 3500 VB Utr[echt])



● *Op een afgelegen plaats op de noordwesthoek van het luchthaventerrein wordt thans de laatste hand gelegd aan een bijzonder snel totstandgekomen dienstgebouw.*



● *De heer H. Schreurs, secretaris van de raad van bestuur, waarnemend directeur van de luchthaven en –daarnaast en daarbuiten– ook praeses van de K.Z.V. Mastreechter Staar, is thans bovenal opgezadeld met besognes en zorgen van een bouwheer.*

Luchthaven groeit uit



door
Servé Overhof

Van de in Zuid-Limburg gevestigde openbare diensten zijn er weinig zo erbarmelijk gehuisvest als die op de luchthaven. De onderkomens van officials van havendirectie, verkeersleiding, luchtvaartpolitie en douane zijn ronduit slecht, die van op „Beek" geaccrediteerde luchtbevrachters schamel en allerminst representatief en de lokaliteiten voor het luchthavenpersoneel in menig opzicht zelfs mensonwaardig te noemen. Plannen voor een ingrijpende renovatie bestaan reeds vele jaren, maar zijn voor een deel in het slop van goede voornemens blijven steken door trainerend toedoen van gezaghebbende derden. Thans echter lijkt een ommekeer ten goede te zijn ingetreden. Binnenkort wordt een gloednieuw kantorengebouw betrokken en wordt tezelfdertijd een aanvraag ingediend voor een nieuwe loods. En wie een blik slaat in de werkkamer van waarnemend directeur H. Schreurs krijgt de indruk op bezoek te zijn bij een goed van orders voorziene architect. De hele kamer hangt immers vol met bouwtekeningen, ditmaal ondersteund door méér optimistische perspectieven dan ooit tevoren.

De nieuwbouw die thans zijn afwerking nadert –op 1500 meter afstand van de overige dienstgebouwen– wordt het domicilie van een aantal op de luchthaven neergestreken vrachtondernemingen, de douane, de administratie van de havendienst en het hoofd van het afhandelingsbedrijf. Daarenboven worden in dit gebouw ondergebracht een eenvoudige, maar in elk geval redelijk geoutilleerde kantine en een aantal was- en kleedgelegenheden als opvolgers van de enkelvoudige sanitaire unit die thans ter beschikking staat. In het verlengde van het nieuwe gebouw hoopt men spoedig te beginnen met de bouw van een nieuwe vrachtloods. De nieuwe loods is gedacht in de afmetingen 50 bij 50 meter en bevat in die maten de dubbele capaciteit van de loods die thans in gebruik is met de afmetingen 50 bij 25 meter. Het ligt in de bedoeling de nieuwe loods te zijner tijd uit te breiden tot een nuttig oppervlak van 150 bij 50 meter.

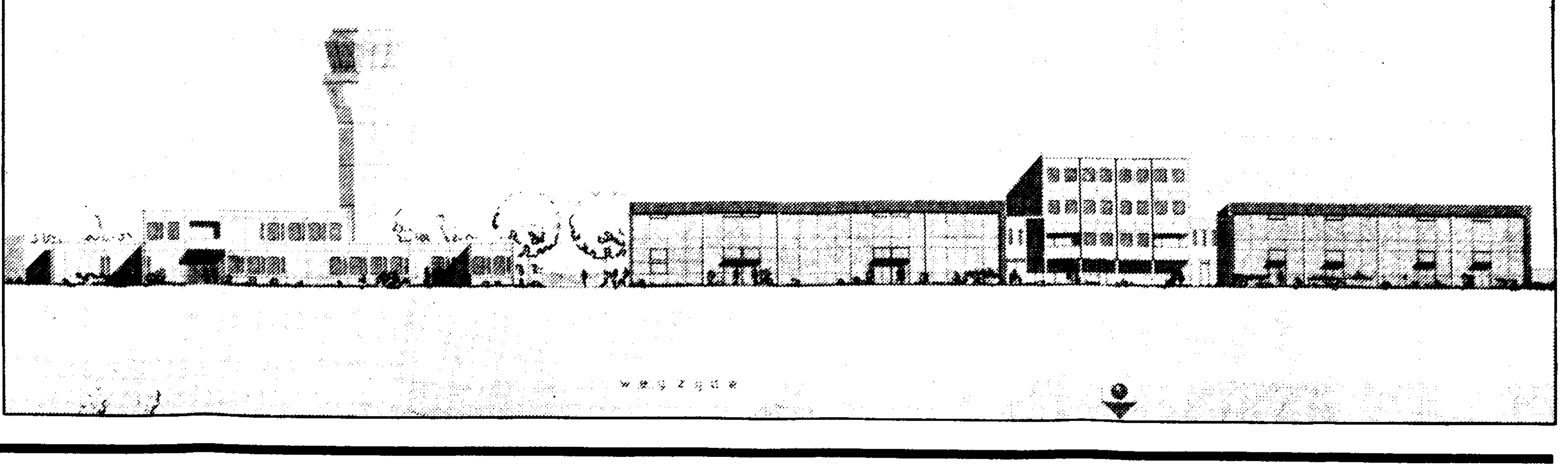
Passagiers

Een volgende zeer urgente fase omvat de sloop van de huidige garage om bouwgrond te leveren voor de bouw van een nieuwe verkeerstoren, die 27 meter hoog wordt om een zichthoogte te krijgen van 23 meter (ter vergelijking: de bestaande toren telt zeven hele meters!!!) Ter plaatse is men inmiddels begonnen met het preluderend graaf- en kabelwerk. Als alles meezit, hoopt men de nieuwe toren met aanpalende werkruimten voor onder meer de meteorologische dienst en de luchtvaartpolitie over twee jaar in gebruik te kunnen nemen. Wordt de garage tijdelijk ondergebracht in de bestaande kleine vrachtloods, op het planbord prijkt ter realisering in de eerstkomende jaren een geheel nieuwe garage, geprojecteerd op het terrein tussen de grote vrachtloods en het clubgebouw van Aero Limburg. Boven deze garage komen kantoren. Nadat dit onderdeel van het bouwprogram is gerealiseerd, wordt de kleine vrachtloods ontheven van zijn tijdelijke garagetaak en ingericht als brandweerkazerne. Dan ook worden de schamele bouwsels waarin thans de aankomst-„hal" is ondergebracht alsmede de kantoren van de directie en havendienst afgebroken, nemen enkele van deze diensten tijdelijk hun intrek op de kantooretage boven de nieuwe garage en wordt op de vrijgekomen grond een begin gemaakt met 'n aanpassing van de passagiersaccommodatie. Daartoe behoren een nieuwe aankomsthal volgens model en inrichting zoals enkele jaren geleden reeds aanbesteed, maar te elfder ure afgewimpeld door het uitblijven van de vereiste bouwvergunning. Trait d'union tussen de nieuwe aankomsthal en de bestaande vertrekhal wordt een passagegebouw waarin plaats komt voor balies, vestigingen van reisbureaus, een bankfiliaal etcetera. De bovenliggende kantoren worden dan het definitieve onderkomen van luchthavendirectie en andere diensten. Koersend op een maximale portie voorspoed hoopt men dit project eind 1982 of begin 1983 onder de pannen te krijgen.

Vertrouwen

„Na realisering van alle thans bestaande plannen mogen we erop vertrouwen aan de redelijk te verwachten behoeften van de eerstkomende jaren te kunnen voldoen", oordeelt waarnemend directeur Schreurs, die tevens secretaris is van de raad van bestuur van de N.V. Luchthaven Zuid-Limburg. Dan zal dit regionale vliegveld in **staat zijn per jaar 200- tot 250.000 passagiers te verwerken (momenteel 100.000) en zal ook het vrachtgebeuren zich mogen bewegen langs een normale groeicurve.** In deze verwachting zijn uiteraard niet de groeibewegingen verwerkt waartoe het Amerikaanse adviesbureau Dixon and Speas zal concluderen in het binnenkort uit te brengen masterplan over de Zuid-Limburgse luchthaven.

Een volkomen open vraag is bijvoorbeeld of dit plan het aanleggen van een „schuine baan" zal aanbevelen, hetgeen in zijn eventuele uitvoering consequenties zal inhouden voor de toekomstige ligging van dienstgebouwen zowel ten behoeve van passagiersvervoer als vrachtverkeer. In nagenoeg alle omstandigheden acht de heer Schreurs niettemin een nuttige bestemming gewaarborgd voor de gebouwen die thans in gebruik zijn ofwel deel uitmaken van het actuele bouwprogramma.



●*Deze bouwtekening bevat de middenmoot van de nieuwe „skyline" op de Luchthaven Zuid-Limburg. Links de nieuwe verkeerstoren met daar omheen gegroepeerd ruimten voor o.m. de meteorologische dienst, de dienst luchtvaart van de Rijkspolitie, de Rijksluchtvaartdienst en douane. Vervolgens de nieuwe aankomsthal, het passagegebouw* ***en de bestaande vertrekhal. Links van de toren*** *komt –niet op de tekening zichtbaar– de nieuwe garage met daarboven een aantal kantoren.*

Recht

Sociale verzekering en in Nederland wonende werknemers, die in Duitsland werkzaam zijn III

De vorige keer zijn wij begonnen met het bespreken van de uitzonderingen op de algemene hoofdregel, inhoudende, dat de in Nederland wonende werknemer, die in Duitsland werkt, is verzekerd krachtens de Duitse wetgeving. Met deze uitzonderingen, gaan wij nu verder. Een aparte regeling geldt ook voor de **werknemers, die behoren tot het rijdend of vliegend personeel van een internationale transportonderneming.** Onder **„Onderneming"** wordt hier verstaan een onderneming, die voor eigen rekening, of als tussenpersoon, personen of goederen per spoor, over de weg, door de lucht, of over de binnenwateren vervoert. Voor de werknemers bij een internationale transportonderneming geldt als **hoofdregel,** dat de sociale zekerheidswetgeving van de EEG Lid-Staat van toepassing is, op welks grondgebied de onderneming haar zetel heeft.

Er zijn weer **twee uitzonderingen:**

A)
Als de werknemer bij een filiaal of een vaste vertegenwoordiging van de onderneming in een andere EEG Lid-Staat werkzaam is, is de sociale zekerheidswetgeving van deze andere Lid-Staat van toepassing.

B)
Indien de werknemer voor de onderneming in hoofdzaak werkzaam is, in de Lid-Staat, waar hij woont, is de sociale zekerheidswetgeving van deze Lid-Staat van toepassing. Dit geldt eveneens, wanneer de onderneming geen zetel, filiaal of vaste vertegenwoordiging in die Lid-Staat heeft.

Enige **voorbeelden** van deze nogal ingewikkelde regeling:

1)
Eerst een voorbeeld van de **hoofdregel:** Stel een vervoersbedrijf, dat goederen vervoert tussen Nederland en Duitsland. Dit vervoersbedrijf heeft haar zetel in Nederland en heeft géén filialen in Duitsland. Op chauffeur A, werknemer van dit vervoersbedrijf en woonachtig in Nederland is gewoon de Nederlandse sociale verzekeringswetgeving van toepassing.

2)
Nu een voorbeeld van uitzondering A:
Stel hetzelfde vervoersbedrijf van net, maar nu met een filiaal, dat zorgt voor de distributie van de goederen in Duitsland. Chauffeur B, woonachtig in Nederland, is werkzaam bij dit filiaal in Duitsland. Op chauffeur B, is de Duitse sociale verzekeringswetgeving van toepassing.

3)
Tenslotte een voorbeeld van uitzondering B)
Stel weer hetzelfde vervoersbedrijf, met een filiaal in Duitsland. Chauffeur C, woonachtig in Nederland, werkt af en toe voor het filiaal in Duitsland, maar meestal werkt hij toch voor de hoofdvestiging van het bedrijf in Nederland. Op chauffeur C blijft gewoon de Nederlandse sociale verzekeringswetgeving van toepassing.

Dit waren dus de uitzonderingen op de **algemene** hoofdregel. Nadere informaties over de uitzonderingsregels kunnen verkregen worden bij het Bureau voor Duitse Zaken van de Vereniging van Raden van Arbeid, Keizer Karelplein 32, 6511 NH Nijmegen, telefoon: 080-228332.

N.B.
Werknemers, die door koppelbazen of uitleenbedrijven in Duitsland te werk gesteld worden, vallen in de regel niet onder de uitzonderingsregels. Op hen is dus de Duitse wetgeving van toepassing.

VV Zie onder
Reeds eerder in dit blad gepubliceerde artikeltjes zijn door ons gebundeld. Deze bundel kunt u bestellen door overmaking van *f* 6,– op giro 2903612 ten name van wetswinkel Geleen, onder vermelding van „Bundel L.D.

Wetswinkel Geleen
tel. 04494-43900.



'Ik teerde uit en was zo verschrikkelijk moe'

„Het zal maart, april 1976 geweest zijn, dat ik ziek werd. Stijve kuiten, ik voelde me ellendig, had een raar gevoel in mijn gewrichten en er ontstonden overal eivormige bulten. Op het laatst kon ik alleen nog op mijn buik over de grond kruipen, ik kon niet meer staan. Ik raakte uitgeteerd, had vreselijke pijn. Mijn ouders zijn een jaar bij me in huis geweest, want ik kon niet meer voor Arjan zorgen. Ze moesten me dragen als ik even uit bed wilde. Ik dacht dat ik kanker had. Mijn huisarts wist niet wat het was, de specialisten van de Maria Stichting in Haarlem ook niet. De zeiden alleen: u bent een zeer interessant geval. En ik was maar moe, zo verschrikkelijk moe. Alles wat je beweegt doet zeer. Uren heb ik gehuild van verdriet, angst en pijn. Je bent volkomen invalide".

Conny van 't Hooft (35 jaar) is nu weer volledig gezond. Tegenover me zit een slanke, energieke vrouw, getrouwd, moeder van twee zoons: Arjan van vier en Fabian van bijna twee. Ruim anderhalf jaar heeft zij verbitterd strijd gevoerd tegen een vrijwel geheel onbekende ziekte: sarcoidose, ook wel naar de ontdekkers de Ziekte van Besnier-Boeck genoemd. Bij deze kwaal,een aangeboren afwijking, is het lichaam overgevoelig voor de eigen afbraakprodukten. Die tasten de bind- of steunweefsels in het lichaam aan. Deze aantasting gaat gepaard met de eivormige bulten, waarover Conny het heeft.

Er bestaat een medicijn tegen de Ziekte van Besnier-Boeck, een hormonenpreparaat dat cortison heet. In tachtig percent van de gevallen hoeft dit niet gegeven te worden omdat het lichaam zich in circa twee jaar tijd spontaan herstelt. In de overige gevallen is cortison gebruiken de enige oplossing: doet de patiënt het niet, dan kan sarcoidose op den duur dodelijk zijn.

Het medicijn heeft twee grote nadelen: het remt de werking van de bijnier sterk af en het veroorzaakt verzwakking van de botten. Deze breken dan bij het minste of geringste. Wie eenmaal met cortison begonnen is kan niet meer stoppen, omdat de bijnier zodanig wordt beïnvloed dat hij uit zichzelf niet meer aan de slag gaat. De bijnierfunctie is evenwel onmisbaar.

Conny van 't Hooft heeft haar ziekte op een eigenzinnige wijze overwonnen. Ze weigerde opname in het ziekenhuis, wilde niet dat er weefsel werd afgesneden „alleen om geen 90 maar 100 percent zekerheid te hebben over de diagnose" en wees ook cortison af. Ze was het uiteindelijk zelf die aan de weet kwam, dat ze de Ziekte van Besnier-Boeck had. De artsen van de Maria Stichting konden maar niet ontdekken wat er aan de hand was, vertelt Conny. „Ik ben toen op eigen houtje naar het consultatiebureau voor tuberculose in Haarlem gegaan en daar kreeg ik te horen wat ik mankeerde". Dit zelf dokteren werd haar door de behandelend geneesheer niet in dank afgenomen. „Ik werd uitgelachen", zegt ze, nog verontwaardigd.

Conny dankt, stelt ze, haar eigen genezing aan het gebruiken van homeopatische middelen, die haar lichaam zodanig versterkten dat het de ziekte de baas kon worden. Velen zijn echter niet zo gelukkig en voor die mensen vecht Conny nu als een bezetene. Voor erkenning in de eerste plaats. Sarcoidose moet serieus genomen worden. Er moet naar betere geneesmiddelen worden gezocht en er moet een speciale kliniek komen, vindt Conny van 't Hooft.

„Dat is de toekomstdroom van onze vereniging. Verder zitten we te springen om donateurs en mensen die ons willen helpen met administratief werk. Ik ben het enige gezonde bestuurslid. Een winstpunt is, dat we erkend zijn in de gehandicaptenraad, een landelijk adviesorgaan van de regering, maar ik vrees dat het nog jaren duurt voor er werkelijk iets verandert".

Wie de Nederlandse Sarcoidose Vereniging wil steunen kan dat doen door geld over te maken op rekeningnummer 3458.214.720 van de Rabo-bank in Nieuw Vennep. Het gironummer van de bank is 7830. Lid worden van de vereniging kost een tientje per jaar. Voor nadere informaties kan men contact opnemen met Conny: Zaanenlaan 110, 2024 ZD Haarlem. Telefoon 023-251265.

Kinderrevalidatie-centrum Franciscusoord

Ons centrum, waar in multi-disciplinair verband in teams wordt gewerkt aan de revalidatie van circa 200 primair motorisch gestoorde kinderen, zoekt een ervaren

DIREKTIE-SEKRETARESSE

Tot haar taak behoren alle voorkomende werkzaamheden zoals:
- het maken van afspraken en het bijhouden van de agenda;
- het notuleren van besprekingen en vergaderingen;
- het beheer van het centraal archief en de bibliotheek.

Gegadigden moeten aan de volgende eisen voldoen:
- middelbare schoolopleiding (Atheneum);
- ervaring in soortgelijke funktie;
- vlotte beheersing van steno en typen;
- leeftijd van ca. 23 jaar;
- akkuratesse, inventiviteit en zelfstandigheid.

Belangstellenden kunnen inlichtingen inwinnen bij de afdeling Personeelszaken, telefoon 04406-40404.
Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Direktie, Onderstestraat 29, 6301 KA Valkenburg-Houthem (L).

H. BINDELS B.V.

heeft 'n PRACHT KANS voor bekwame en ervaren

ZELFSTANDIGE SLAGERS

H. Bindels b.v. heeft op korte termijn riante mogelijkheden voor overname van reeds geopende slagerijen.

Geïnteresseerden worden verzocht hun belangstelling schriftelijk kenbaar te maken aan
H. BINDELS B.V. Frederikstraat 5 6433 GK HOENSBROEK

VERKOOPCHEF/-LEIDSTER

Peek & Cloppenburg is een kledingconcern, dat momenteel 33 filialen omvat, waar dames-, heren- en kinderkonfektie wordt verkocht.

Voor ons filiaal te Heerlen zoeken wij een verkoopchef/-leidster, die enthousiast is voor alles wat mode heet en die ervaring in de konfektiebranche heeft.

Leeftijd tot 30 jaar. Als verkoopchef/-leidster bent u verantwoordelijk voor een soepele gang van zaken en u let op de voorraad. U verzorgt een goede presentatie en u begeleidt speciale verkoopakties. U instrueert de verkopers en verkoopsters en u weet zelf steeds de juiste adviezen te geven.

Bent u geïnteresseerd in deze zelfstandige en verantwoordelijke baan? Wij zullen u in een persoonlijk gesprek graag meer vertellen over de funktie en de arbeidsvoorwaarden.

U kunt kontakt opnemen met de heer C. Scherer, bedrijfsleider in ons Peek & Cloppenburg filiaal te Heerlen, Promenade 27, telefoon 045-712341.

P&C Peek & Cloppenburg

Bij het sekretariaat van de afdeling **CHIRURGIE** (specialisten; Dr. J.A. Pinckaers, Dr. J.D.K. Munting, Dr. P.J. Paffen en Dr. H.van Houtte) bestaat op korte termijn plaatsingsmogelijkheid voor een full-time

SECRETARESSE

De secretariaatswerkzaamheden worden in teamverband verricht en bestaan o.a. uit het uittypen van medische verslagen en rapporten en de verzorging van het archief.

Een middelbare schoolopleiding alsmede het diploma typevaardigheid zijn vereist. Kennis van de medische terminologie is beslist noodzakelijk.
Onze voorkeur gaat uit naar gegadigden die reeds als zodanig in een secretaresse-funktie bij een specialist werkzaam zijn geweest zijn.

Schriftelijke sollicitaties richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, Postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief vermelden G 23 LD 0580

de wever ziekenhuis heerlen

ZLS Zuidlimburgse Laboratoriumschool Sittard

OPEN DAGEN 1980



te houden op zaterdag 19 en 26 januari a.s. van 8.30 tot 11.30 uur in het Laboratoriumcomplex aan de Montgomerystraat 7 te Sittard (gelegen te midden van de hoge flats aan de Noordkant van het station).
Ook de ouders zijn van harte welkom.

Dagschoolopleidingen:
a. 3-jarige beroepsopleiding Analitische Chemie en amanuensisopleiding op mbo-niveau;
b. 1-jarige voorbereidende klas voor het hbo-A;
c. 2-jarige beroepsopleiding hbo-A medisch (microbiologisch, klinisch-chemisch en histologisch-cytologisch);
d. 2-jarige beroepsopleiding hbo-A, anal.-chemisch;
e. 3-jarige beroepsopleiding hbo-B, anal.-chemisch.

Avondschoolopleidingen:
a. 4-jarige beroepsopleiding analytisch-chemisch op mbo-niveau;
b. 2-jarige voorbereidende klas voor het hbo-A;
c. 3-jarige beroepsopleiding hbo-A, anal.-chemisch; chemisch;
d. 2-jarige beroepsopleiding hbo-B (nà hbo-A) in analytische chemie, organisch-preparatief, klinisch-chemisch en microbiologisch.

Administratie ZLS, tel. 04490-19204.

Kinderrevalidatie-centrum Franciscusoord

In ons team dat in multi-disciplinair verband werkt aan de revalidatie van circa 200 primair motorisch gestoorde kinderen is plaats voor enkele

FYSIOTHERAPEUTEN (m/vr.)

- Voor deze funktie wordt kontakt gezocht met kandidaten die in het bezit zijn van het diploma Fysiotherapie en de N.D.T. aantekening, eventueel hiervoor studerend.
- Ervaring in de kinderrevalidatie strekt tot aanbeveling.
- Salariëring konform de richtlijnen van de Nationale Ziekenhuisraad.

Verdere rechtspositie volgens de CAO van het Ziekenhuiswezen.
- Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij het hoofd van de afdeling Fysiotherapie, tel. 04406-40404.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Direktie, Onderstestraat 29, 6301 KA Valkenburg-Houthem (L).

Bejaardencentrum „St.-Elisabeth" te Bocholtz

vraagt voor spoedige indiensttreding:

EEN GEDIPLOMEERDE BEJAARDENVERZORGSTER

Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden zijn conform cao voor de Bejaardentehuizen.
U gelieve uw sollicitatie, uiterlijk 10 dagen na verschijnen van dit blad, te sturen aan: de Direktie, Schoolstraat 30, 6351 EJ Bocholtz.

JAN WOLFFS

IMPORT - EXPORT - IJZER - STAAL HOUT - MACHINEHANDEL

vraagt

- BOEKHOUDER
- FREE-LANCE VERTEGENWOORDIGERS
- WERKSTER

voor maandag, woensdag en vrijdag van 9 tot 12.00 uur

MAASLANDSTRAAT 7, LIMBRICHT, tel. 04490

B.V. SI-LECTRON

Wij zijn een snelgroeiend, dynamisch en internationaal gericht bedrijf met ca. 60 personeelsleden. Wij produceren bedradingen voor de elektrotechnische en elektronische industrie.

Wij zoeken een technisch-commercieel

INKOPER

Functie-inhoud: commerciële en technische inkoop, voorraad- en levertijdbewaking, beheren van technische dokumentatie etc.
Wij denken aan iemand op een MTS/HTS-niveau Elektronika, commerciële ervaring en beheersing van de Duitse en Engelse taal.
Leeftijd ca. 30 jaar.

Belangstellenden worden uitgenodigd een eigenhandig geschreven sollicitatiebrief met recente pasfoto te richten aan:
De direktie van B.V. SI-LECTRON. Postbus 173, 6430 AD Hoensbroek.

Wrangler

CORDUROY JEANS
smalle pijp, smalle rib

HAPPY PRICE 39,–

Voor spoedige indiensttreding gevraagd voor ons filiaal te Kerkrade

EERSTE AUTOMONTEUR

(zonder ervaring onnodig te solliciteren)

Sollicitaties richten aan de heer W. Vencken.

V·A·G Audi VW

GARAGE VENCKEN BV
Heesbergstraat 60, Heerlen.

GEZONDHEIDSCENTRUM HOENSBROEK-NOORD

zoekt op korte termijn

RESERVE-ASSISTENTE

om donderdags van 15-18 uur te vervangen en eventueel in te vallen bij ziekte van een der assistentes.
Vereist: diploma doktersassistente of verpleegkundige.
Salaris: nader overeen te komen.
Schriftelijke sollicitaties en nadere informatie vóór 20 januari a.s. bij J. van de Zwaard, Akerstraat Noord 74, Hoensbroek.

Tegelbedrijf in Zuid-Limburg vraagt

ervaren MEDEWERKER

op gebied van in- verkoop, met goede contactuele eigenschappen. Salaris volgens C.A.O. en ruime onkostenverg. Br. onder nr. SH 059 LD Heerlen.

Gevraagd voor spoedige indiensttreding

TEKENAAR CALCULATOR

met opl. MTS-bouwkunde.

Uw sollicitaties schriftelijk te richten aan:

Veugen Stallenbouw B.V.
Nieuwendijk 90,
5712 EN Someren
Tel. 04937-4848.

In de Centrale Keuken van ons ziekenhuis bestaan momenteel nog enige plaatsingsmogelijkheden voor

PART-TIME KEUKENHULPEN

Taak:
in samenwerking met kollega's de maaltijden voor de patiënten op een juiste wijze verzamelen via een bandsysteem.
Dit gebeurt dagelijks: 's morgens van 07.00 - 08.00 uur en van 11.00 - 12.00 uur en 's middags van 16.00 - 17.00 uur.

Funktie-eisen:
gezien de aard van het werk wordt een verzorgd uiterlijk en behoorlijke algemene ontwikkeling op prijs gesteld.

Werktijden:
op dit moment gaat het vooral om de zondagochtend van 07.00 - 08.00 uur, aangevuld met tijden, die in onderling overleg vastgesteld kunnen worden.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden H16 LD 0580

de wever ziekenhuis heerlen

happy life

UW FREE-TIME & MODESHOP

Wrangler
SPORTIEVE WINTERHEMDEN

HAPPY PRICE 19,–

Voor direkt gevraagd:

verkoopster

welke na enige tijd de funktie van bedrijfsleidster zal kunnen overnemen.
Voor deze funktie is vereist: 't textielbrevet.
Enige ervaring in de kinder/jeugdkleding strekt tot aanbeveling. Leeftijd ± 20 jaar.
Aanmelden na telefonische afspraak.
(tussen 13.00 en 17.00 uur). Tel. 045-713698.

Cobi Geurten Junior
Saroleastraat 43 Heerlen, 045-710727

Wij kunnen met spoed plaatsen

ACCURATE MEDEWERKERS

voor de broodproductie

Ploegendienst
Leeftijd min. 20 jaar max. 30 jaar.

Sollicitatie na telefonische afspraak met mevr. E. v. Meldeghem, toestel 2, tel. 045-454040.

brood- en banketbakkerij
HET ANKER BV
Pannesheiderstraat 31, 6462 EA Kerkrade.
TEL. 045-454040

Wij vragen voor onze zaak

AKTIEVE MEDEWERKER

leeftijd ca. 25 jaar
min. opleiding Havo

Moet genegen zijn opleidingscursus audicien te volgen.
Schriftelijke sollicitaties:
Streukens hoorapparaten B.V.
Postbus 436, Heerlen

BABY WELCOME FELICITATIESERVICE B.V.

vraagt op part-time basis representatieve

MEDEWERKSTERS

voor het bezoeken van winkeliers te Sittard-Geleen. Woonachtig in bovengenoemde plaats(en).
Telefoon onmisbaar.
Werktijden naar keuze.
Honorering op provisiebasis.
Brieven met recente pasfoto zenden aan:
Baby Welcome Felicitatieservice B.V.
Wilhelminapark 115
5041 EG Tilburg.

In ons dynamisch bedrijf zoeken wij een

ALLROUND MONTEUR

Tevens een

ASSISTENT-VERKOPER

Zij moeten in een klein team zelfstandig kunnen werken.
Sollicitaties richten aan:

OPEL Auto Mergelland VAALS
Sneeuwberglaan 34, tel. 04454-3141
Een jong bedrijf met ouderwetse service!

OPEN DOEK

BEELDENDE KUNST

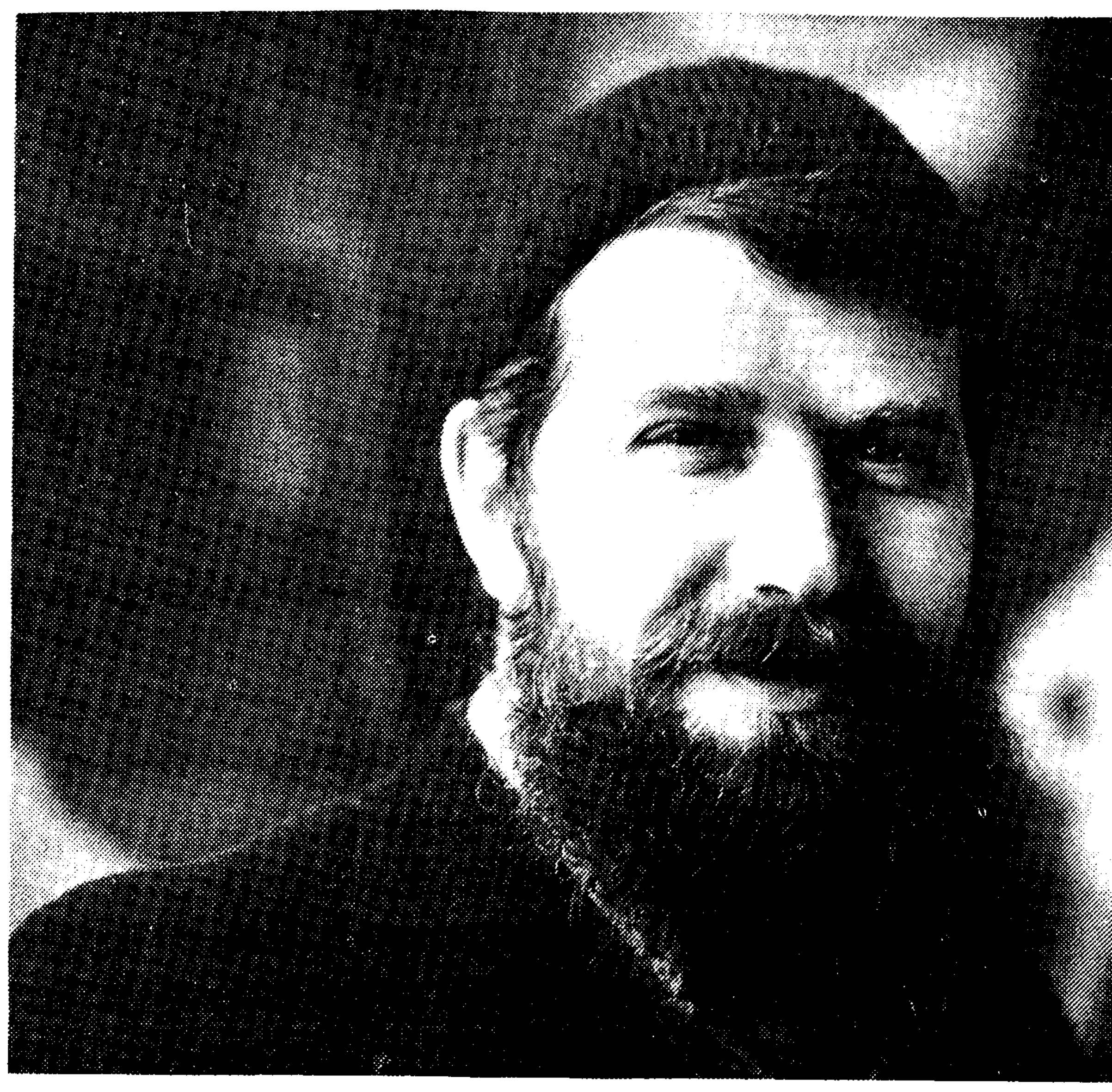
door Theo Pasing



Heino Brüll filosofeert in zijn doeken

„Schilderij is meer dan alleen sieraad“

Hij heeft een binnenkomer, die meteen een spraakmaker is. Op de voordeur van de houten kerk aan de Winselerstraat te Terwinselen, waarin de beeldend kunstenaar Heino Brüll met zijn gezin gevestigd is, staat uitnodigend: Toegang alleen voor gekken. „Iedereen, die ondanks die waarschuwing toch binnenkomt, feliciteer ik met die kwalificatie. De burgemeester bleef eerst hardnekkig aan de deur staan. Uiteindelijk is hij toch tot de gekken toegetreden, door in de hal te komen staan". De visie van Heino Brüll op het leven en op zijn omgeving begint dus eigenlijk al aan de voordeur. In zijn kunstuiting heeft hij zich nadrukkelijk helemaal losgemaakt van zijn opleiding. „Het doet er ook niet toe waar of bij welke prof ik gestudeerd heb. Een metselaar leert metselen, een kunstenaar leert met materialen omgaan. Dat is het enige, waarvoor een opleiding dient. De rest, het invullen van je kunstenaarsschap moet je zelf ontdekken". Heino Brüll is daarmee al zo'n jaar of tien bezig. „Ik maak „vandaag de dag-kunst". Een moeilijke vertaling voor een begrip dat Heino Brüll gemakkelijker in het Duits kwijt kan: „Heutzutage Kunst". „Mijn kunst heeft te maken met dingen, die in mijn omgeving gebeuren, met mensen in alle denkbare vormen van relaties met en tot elkaar". Zeer actuele zaken houden hem bezig, zoals milieuvervuiling, sexuele revolutie, werkloosheid, urbanisatie. „Die facetten belicht ik vanuit mijn filosofie. Ik maak abstracte begrippen visueel. Ik heb er aanvankelijk veel hinder van ondervonden door mijn filosofisch werk. Het werd niet geapprecieërd. Daarom heb ik ook lang niet geëxposeerd. Nu blijkt dat die werken, die in de jaren 68 en 70 gemaakt zijn, aanslaan. Het meeste is verkocht en de mensen zijn er gelukkig mee. Ze begrijpen nu ook de bedoelingen van het werk".



● Heino Brüll

....De natuur en de mens zijn een eenheid"...

De jongste expositie heeft Heino Brüll in Aken gehouden. Daar heeft hij een opmerkelijk verschil tussen Duitse en Nederlandse bezoekers geconstateerd. „Als je hier tentoonstelt zwijgen of fluisteren de mensen. Het lijkt wel een heiligdom of een chappele ardente. De mensen durven niet te praten over wat ze zien, bang dat ze iets verkeerds zeggen. In Duitsland gaat het heel anders toe. De mensen gaan in discussie met de maker. Ik heb gesprekken van meer dan een uur gehad over een schilderij". „Mijn filosofieën zijn gebaseerd op de situatie in Zuid-Limburg. Het meest verschrikkelijke vind ik de urbanisatie. Als je na een jaar ergens terugkomt schrik je je een ongeluk over wat er met het landschap is gebeurd. Er bestaat tegenwoordig een soort nihilisme ten aanzien van het landschap. Bij alles wat er gebouwd werd zou de kunstenaar ingeschakeld moeten worden voor het behoud van wat wij nu hebben. Ik heb ook veel doeken gemaakt over het opheffen van de mijnen. In de kortste keren is hier alles de grond ingestampt. Er is niets meer van over, terwijl toch dat hele mijnwezen een stuk cultuur heeft gebracht. Dit en de daarmee samenhangende schrijnende toestand van de vervangende industrie zet ik, zoals ik het ervaar, op het doek. Soms vinden de mensen het heel akelig wat ik schilder. Dan heb ik het dus goed ervaren".

„Het schilderij moet meer zijn dan alleen een sieraad. Ik zou nooit een landschap kunnen schilderen zoals het er ligt. Het landschap is pas fascinerend als je het buiten ziet. Op een doek kun je alleen de neerslag van een landschap laten zien. De processen, die er plaatsvinden met mensen in dat landschap, die interesseren mij. De natuur en de mens zijn een eenheid".

„De kunst is er ook niet alleen voor de elite. Hij is er voor iedereen. Prijzen hoeven echt geen bezwaar te zijn. Als ik van kunst hou hoef ik het nog niet te bezitten. Dan ga ik naar musea en bezoek tentoonstellingen. De mening, die ik in mijn doeken verkondig, kan iedereen zonder meer begrijpen. Ik heb ervaren dat de gestudeerden er hele toestanden om heen breien, terwijl het in wezen allemaal veel eenvoudiger ligt".

BOEK

Bloeiende planten

De naslagwerken rijzen de pan uit. Het ene is nog groter en indrukwekkender dan het andere, het ene heeft nog meer afbeeldingen dan het andere en het ene is nog duurder dan het andere. De natuur, altijd al een geliefd onderwerp in de literatuur geweest, wordt nu tot op het bot uitgekleed. De tekenaars van bomen en planten hebben nog nooit zo'n goede tijd gekend als deze, waarin honderden tekeningen voor plantenboeken en determineergidsen geleverd moeten worden.

Elsevier brengt met niet aflatende ijver de ene gids na de andere uit. Van Vernon H. Heywood verscheen onlangs het prachtig uitgevoerde werk „Bloeiende planten van de wereld". In dit lijvig boekwerk zijn meer dan 3000 afbeeldingen opgenomen van alle bloeiende planten, die er zijn. De bloemplanten of bedektzadigen zijn houtige of kruidachtige planten van verschillend uiterlijk: van zeer grote bomen tot zeer kleine kruidjes. Bloemen, struiken en siergewassen, zoals kamerplanten, behoren ook tot deze groep. Dit met grote deskundigheid geschreven werk kost *f* 59,50.

Muziekboek

Het „Elseviers Groot Muziekboek", samengesteld door Gérard Verlinden, bevat een enorme hoeveelheid informatie over componisten, muziekgeschiedenis, vormen en genres. Dit alles is in een zeer aantrekkelijke lay-out geserveerd, waardoor het boek niet alleen als naslagwerk, maar ook als kijkboek een prettig werk is geworden. Gérard Verlinden geeft op een persoonlijke en inhoudelijk rijke wijze levensbeschrijvingen van de behandelde componist en uitvoerende musici. Hoewel dit „Groot Muziekboek", evenals de vele voorgangers op dit gebied, ook niet compleet in zijn informatie pretendeert te zijn, is het een heel degelijke inleiding tot de muziek zelf. Het boek kost slechts *f* 39,50. Voor de prijs hoeft u het in ieder geval niet te laten.

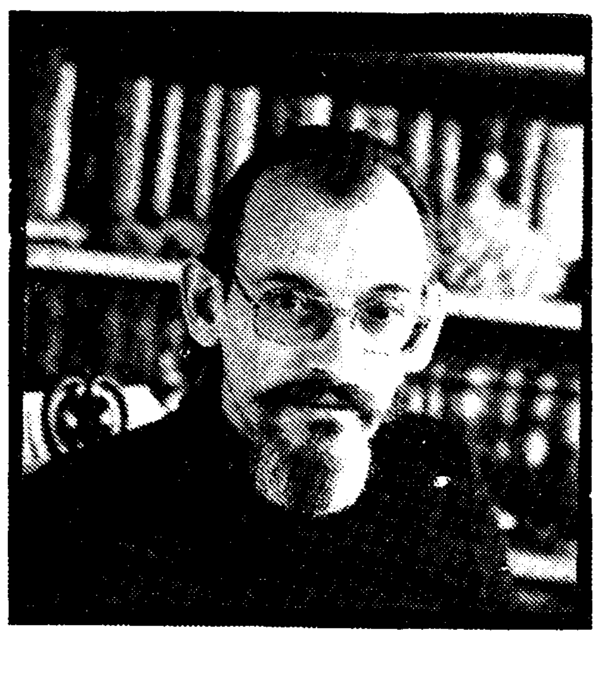
Tunnel 21

Onder de Berlijnse Muur lag de weg naar de vrijheid... Een dramatisch verhaal in romanvorm, gebaseerd op een gedocumenteerd verslag van ontsnappingen en pogingen tot ontsnappingen uit Oost-Berlijn. Zes mannen graven een tunnel van West- naar Oost-Berlijn, waardoor nadien 17 mensen waaronder een lid van de Oostduitse Vopo naar het Westen ontkomen.

„Tunnel 21", door Donald Lindquist, uitgeverij De Kern, Bussum, 437 pagina's; prijs *f* 32,50.

Bomen

Bij Zomer&Keunig te Ede is een prachtig naslagwerk over bomen verschenen. Het boek, getiteld „Bomen, bos en hout" is samengesteld door de vermaarde Herbert Edlin, een autoriteit op dit gebied. Het geeft in woord en beeld een overstelpende informatie over meer dan 250 boomsoorten van het noordelijk halfrond. Alles wat enigszins met bomen, bos- en houtbouw te maken heeft vindt men in overzichtelijke hoofdstukken en in verhelderende foto's en tekeningen. Het boek is gecompleteerd met enkele bijzondere onderwerpen over de Amerikaanse reuzensequoia, het omvangrijkste levende organisme op aarde met een gewicht van 2145 ton, een lengte van 83 meter en een omvang van 24,1 meter. De leeftijd: 3500 jaar. Deze schitterende herkenningsgids en informatiebron kost *f* 49,50.



De auteur Frank Herzen

Sjaard, De Kamezel

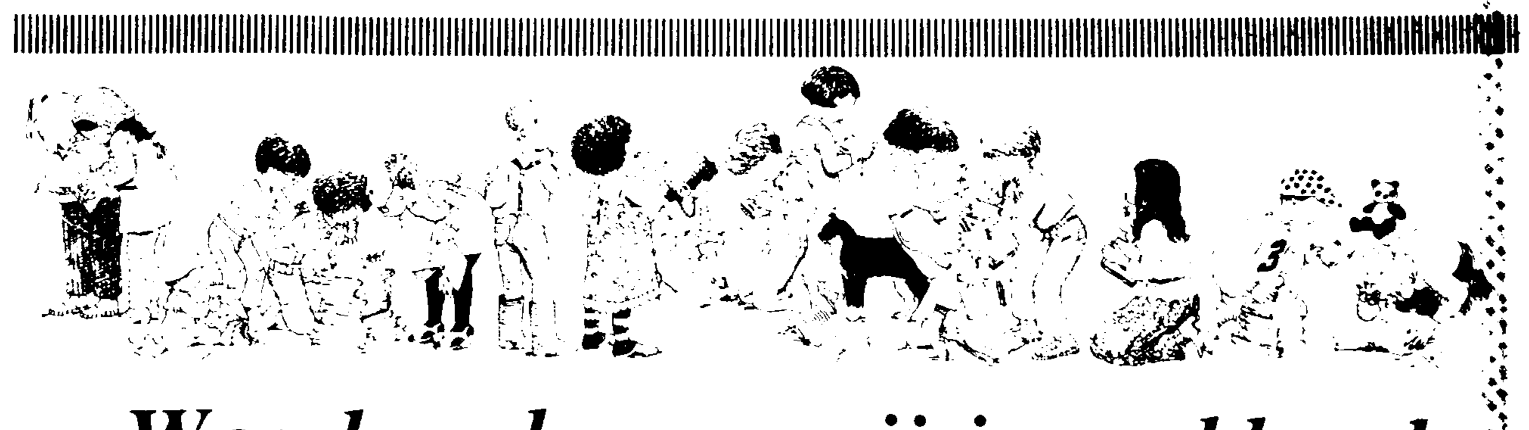
Het kinderboek **Sjaard en het Land van de Blauwe Stamboom** van Frank Herzen vertelt het verhaal van Sjaard de kamezel. Een kamezel is een goedmoedig, gevoelig beest, dat kusjes met zijn lapsnuit geeft aan mensen die hij lief vindt. Het is een soort muildier met twee bulten - een marktkoopman noemt Sjaard dan ook een mislukt paard. Sjaard stamt oorspronkelijk uit het Land van de Blauwe Stamboom, leeft van komkommers en eieren, is dol op de vruchten van de Blauwe Stamboom, praat een beetje snuivend en is bang in het donker.

Het kwam daarom erg goed uit dat juist Lange Lijs kleine Sjaard vond langs de kant van de weg, want in het land waar Lange Lijs woont, wordt het nooit donker. Lange Lijs neemt Sjaard liefdevol op in zijn boerderij, maar kan daarmee niet voorkomen dat Sjaard zich doodongelukkig voelt. Hij heeft namelijk heimwee naar zijn vaderland. Maar niemand weet waar het Land van de Blauwe Stamboom ligt. Sjaard heeft daarover zoveel verdriet dat hij het weiland waarin hij staat geregeld tot moeras huilt. Gelukkig komt op zekere dag een Knappe Bol langs, die Sjaard herkent als een uniek exemplaar van de kamezels. Hij deelt terloops mee waar Sjaards thuisland is: in het Oosten, achter de Bossen van Ruis en de Bergen van Stilt.

Op weg daarheen beleven Lange Lijs en Sjaard de wonderlijkste avonturen met een rover, een tovenaar, een dwergenvolkje en een verschrikkelijke steenman die aan rotsmatiek lijdt. Uiteindelijk aangekomen in het Land van de Blauwe Stamboom blijkt Sjaard gelukkig toch niet zo uniek: overal zijn kamezels. Sjaard is overgelukkig weer thuis te zijn, en Lange Lijs keert op zijn schreden terug. Zonder een vuiltje aan de lucht is het eind goed, al goed in dit humoristisch geschreven kinderboek, waarin iedereen aardig is voor iedereen. En wie dat niet is wordt wel „bekeerd" door de onbaatzuchtige houding van Lange Lijs. Daarom springt de onverdraagzaamheid ten opzichte van het dwergenvolkje er ook nogal onbegrijpelijk uit.

Vanaf 7/8 jaar en zeer geschikt als voorleesboek. De illustraties zijn van Rob Vlaanderen. Uitgegeven bij Corrie Zelen, *f* 9,90.

Roos Hulscher

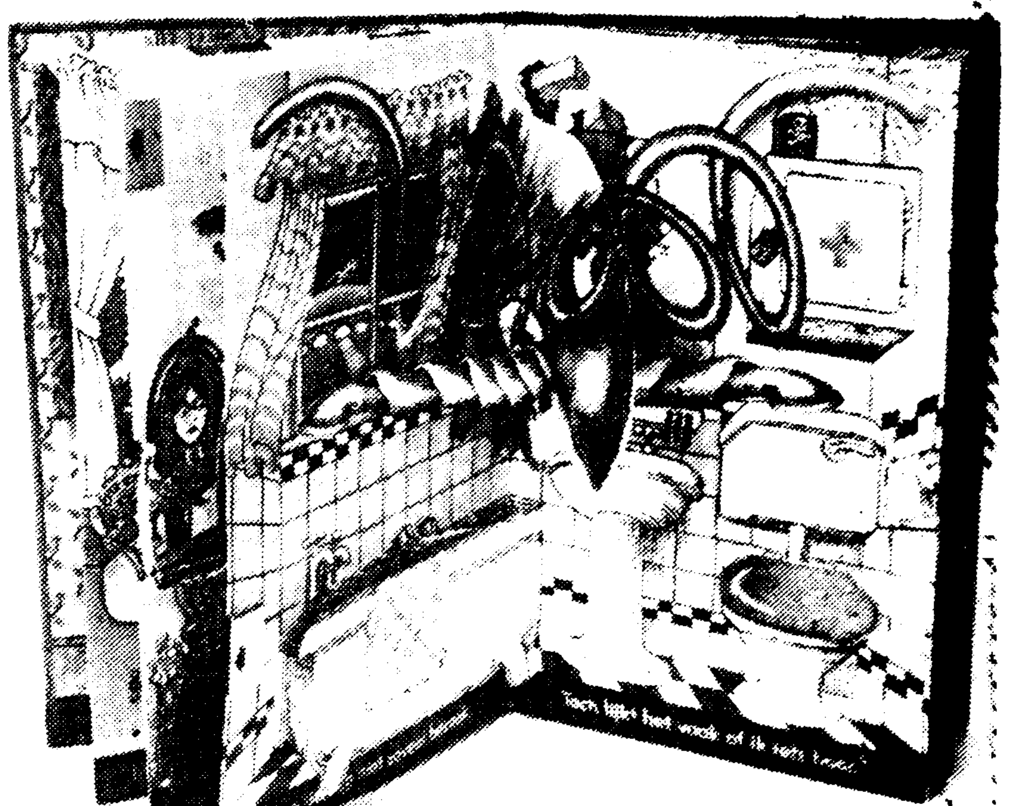


Wonderschone en ijzingwekkende

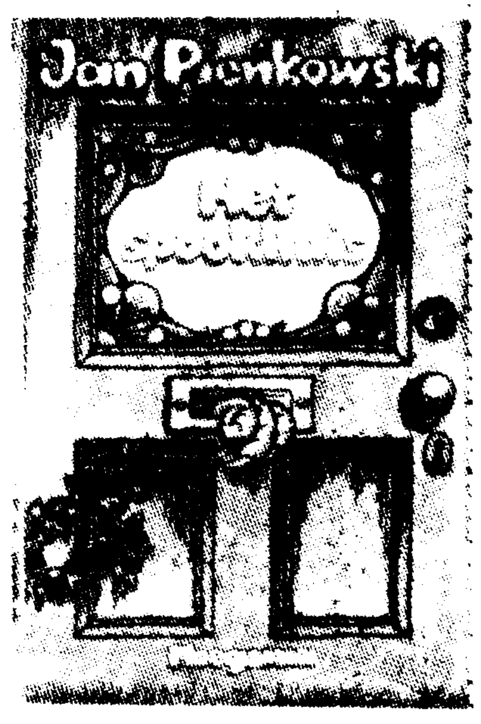
KINDERBOEKEN

Het Jaar van het Kind is voorbij. Maar de goede voornemens zijn nog vers. Zo vers dat ze menigeen nog parten spelen. Was een van Uw goede voornemens misschien om kinderen niet uitsluitend ter gelegenheid van Sint, Kerst of verjaardag eens een boek kado te doen? Dan is deze herinnering mogelijk het duwtje in de richting van de boekhandel dat U nog nodig had. Een boek is nooit weg, moet U maar denken. Alleen natuurlijk bij zeer vernielzuchtige kinderen.

Uitgeverij Ploegsma heeft de uitgave ter hand genomen van zogenaamde pop-up boeken. Pop-up staat voor uitklap-prentenboeken.met binnenin van karton gekonstrueerde taferelen.Het **Groot Circusboek** van Lothar Meggendorfer verscheen voor het eerst in 1887 en was indertijd een van de populairste prentenboeken. Meggendorfers uitklapbare, driedimensionale circus omvat 450 figuren, voor het merendeel uitgesneden. Zij zijn publiek en artiesten bij zes beroemde circusnummers, zoals bijvoorbeeld de vlammensprong, de salto-mortale en akrobatiek uit Japan. In de entr'actes zien wij Harlekijn en Paljas, Hans Worst, August de Domme en nog meer attracties, terwijl een groot circusorkest bovenin de circustent zetelt. Circus Meggendorfer, dat naarbelieven zijn tenten opslaat en dat de patiënt geen trek meer heeft. onthullen. Trouwens de gruwelijke worden . Zeker als de voorstelling is afgelopen en de tenten weer worden "afgebroken" en opgevouwen tot normaal boekformaat.Wat in de tent te zien is kan door een spreekstalmeester van de achterwand van het circus worden afgelezen.Een toelichting had daarbij eigenlijk niet mogen ontbreken, want wie [van de kinderen] weet wat"De koerier van **de sultan" inhoudt**, en zeker als daaraan is toegevoegd "Op veler verzoek"!Eveneens van Meggendorfer is **Het Poppenhuis**, dat alweer enige tijd geleden bij dezelfde uitgever verschenen is, en inmiddels aan zijn tweede druk toe is.

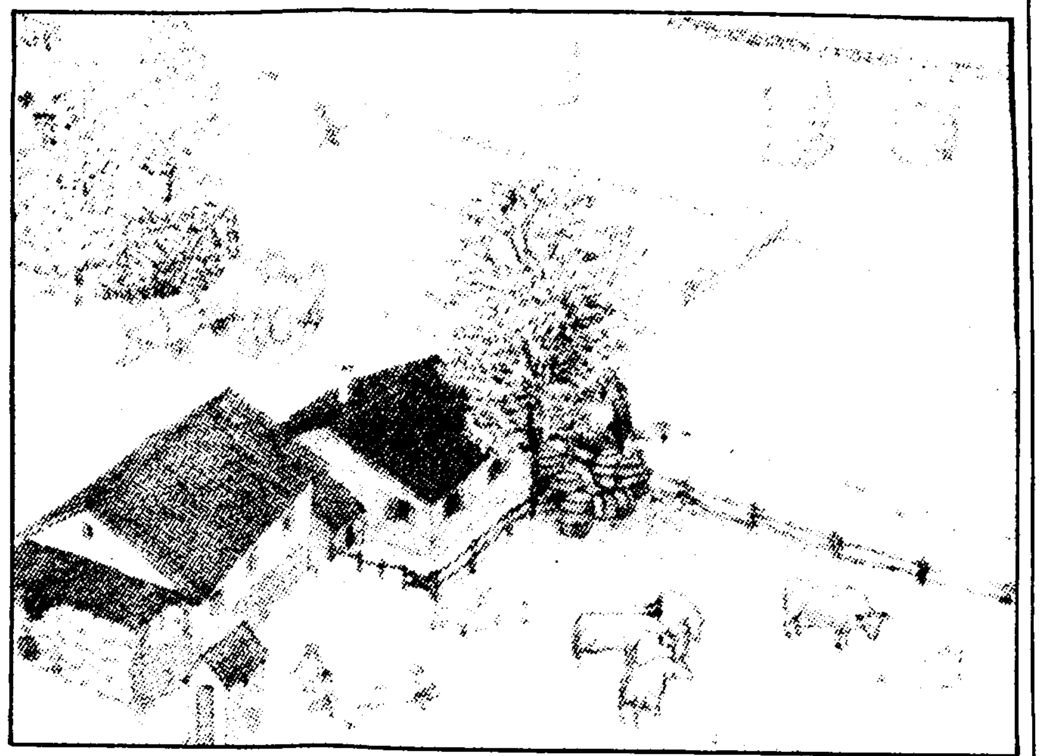


Ook een pop-up boek is **Het Spookhuis** van Jan Pienkowski in vertaling van Herma Vogel. De tekst is bij dit ijzingwekkend mooie boek letterlijk en figuurlijk ondergeschikt: hij loopt onderaan de bladzijden met de zes afschrikwekkende taferelen door, maar valt bij eerste aanschouwing van Het Spookhuis niet op. Zo beangstigend goed en boeiend zijn de platen die achtereenvolgens het verhaal vertellen van de bewoner van het spookhuis die zich niet prettig voelt, en daarom de doktor laat komen, De lezer is als het ware de doktor die de patiënt komt opzoeken en derhalve door diens hius moet. Bij aankomst: een brievenbus met een monsterachtige klauw er uit stekend. In de hal ontwaart de bezoeker in het schemerduister een gruwelijk grote spin die akelig dicht voor zijn gezicht bengelt, een spook in een kast en een zeer vreemd schilderij. Het lijkt of de er op afgebeelde vrouw met kat hem met hun ogen volgen. Dat lijkt niet alleen zo, ze doen het echt. In de keuken treft de dokter een allervreselijkste verrassing aan: een inktvis in een afwasteil, die daarbij ook nog zijn tentakels beweegt. wèèèèe, en een onderdefinieerbaar monster met krakende kaken. Wanneer hij in de ijskast kijkt wordt zelf zowat niet goed. Geen wonder dat de patiënt geen trekt meer heeft. De verrassing zou er af zijn als ik alle brrrr-lijkheden uit Het Spookhius zou onthullen. Trouwens de gruwlijke superlatieven ontbreken me er onderhand voor! De ingenieuze papierkonstruktieve zijn van Tor Lokvig. U kunt het spookhuis bezoeken voor *f* 17.50–. Niet gering, maar het entreebiljet is niet alleen een passe-partout, het is tevens gezinskaart en verliest zijn geldigheid niet. Een angstaanjagend (kado)boek voor vriend en vijand, voor kinderen en volwassenen.



Anno reist verder is de titel van een wonderschoon prentenboek. De titel geeft al aan dat het niet het eerste reisboek van Mitsumasa Anno is. Van de hand van deze Japanse kunstenaar verscheen eerder **De reis van Anno,** aan het eind van welk verhaal hij in West-Europa aan land kwam. In Anno reist verder trekt de tekenaar door grote delen van Noord- en Midden-Italië om uiteindelijk weer per bootje uit Europa te vertrekken.

Bij het zien van de omslag van Anno reist verder valt niet direct op wat nu zo bijzonder is aan Anno's tekeningen: Venetië, het San Marcoplein, de „Della Salute"-kerk, de Rialto brug. Maar bij wie – als ik – er geweest is, gaat toch een belletje rinkelen. Er zit iets onmogelijks in de tekening. De ligging ten opzichte van elkaar klopt letterlijk van geen kant. Nadere beschouwing levert vreemde zaken op als: een straatfotograaf, historisch en modern geklede mensen, reizigers, marktkooplieden, toeristen en een ridder te paard. Deze ridder met paard duikt telkens weer op in Anno's tekeningen. Tekeningen die duidelijk „gelezen" willen zijn. De ridder is de tekenaar zelf. Hij voert ons door een deel van Europa zoals wij dat zelf niet kennen. Niet in die konstruktie tenminste.



In een landschappelijk tafereel treffen wij herders met schapen aan die, hoewel het decor tijdloos is, toch misplaatst aandoen. De verklaring lezen wij even verder in de tekening: een vrouwenfiguurtje op een krukje en een knielende figuur er voor. Niet anders te interpreteren dan Maria Boodschap. In een volgende tekening zien wij een kompleet kersttafereel, met de drie wijzen komend uit het Oosten. Alleen heeft Anno de veestapel met dichterlijke vrijheid gewijzigd in twee paarden, een koe, een ram, een hond en een kalkoen. Aan de overkant van de straat – waarover de herders net in aantocht zijn – staat een jongetje het geheel nieuwsgierig te bekijken, en even verder doet een vrouw aan een waterput de was, alsof niet juist bij de overburen de Verlosser is geboren. Een huis dat in de ene tekening in aanbouw is, is in een volgende afgebouwd. De verhuizers staan met de inboedel voor de deur, maar het huis staat inmiddels wel in een totaal andere omgeving. In weer een andere tekening rent Assepoester de trappen van een dorpsplein af, terwijl om de hoek toeristen een Romeinse tempel bezichtigen. Een tempel die aan een boerenhuis is vastgebouwd overigens. In dezelfde tekening loopt ook nog een Oosters geklede jongeling, en een vrouw die een waterkruik op haar hoofd torst. Op een steenworp afstand doet een aanplakker zijn werk, met zijn fiets binnen handbereik gestald.

Een fascinerend kijkboek, waarin verschillende culturen, fictie en werkelijkheid, heden en verleden door Anno harmonisch verweven zijn tot een nieuwe werkelijkheid. Ik ontkom er niet aan bij het aanschouwen van Anno's tekeningen bij herhaling – voornamelijk bij de wijdse omgevingen – te denken aan Van Gogh. Voor kinderen èn volwassenen, waarbij die laatsten de kleine kleintjes best kunnen „voorlezen" of met hen samen lezen in dit – ik zeg het nogmaals – wonderschone, vaak fragiel getekende kijk-leesboek.

Roos Hulscher





Groot Circusboek - Lothar Meggendorfer, *f* 25,–.
Het Spookhuis - Jan Pienkowski, *f*17,50.
Anno reist verder - Mitsumasa Anno, *f* 16,50.



Trefcenter Venlo is een modern zelfbedieningswarenhuis dat als vestiging deel uitmaakt van de werkmaatschappij Maxis/Praxis/Trefcenter B.V., welke weer een dochtermaatschappij is van K.B.B. (Koninklijke Bijenkorf Beheer).

Onze vestiging te Venlo heeft een oppervlakte van 7.500 m², waar ongeveer 35.000 artikelen via 36 kassa's van leverancier naar klant gaan. U vindt hier een supermarkt, restaurant en warenhuis onder één dak.

Bij de afdeling bedrijfsbeveiliging bestaat de vakature:

1e medewerker beveiliging

Organisatie:
de 1e medewerker beveiliging
- is ondergeschikt en verantwoording verschuldigd aan de chef beveiliging van de vestiging en vervangt deze bij diens afwezigheid.
- geeft direkt leiding aan ± 10 medewerkers van de afdeling beveiliging, bewaking en huisdienst.
- neemt deel aan de werkzaamheden van de werknemers beveiliging en bewaking.
- is bij toerbeurt buiten normale werktijd bereikbaar en treft zonodig maatregelen bij alarmmeldingen.
- houdt toezicht op werkzaamheden van een extern schoonmaakbedrijf.

Vereisten:
- opleiding op minimaal mavo-nivo
- enige jaren ervaring in leidinggevende funktie
- leeftijdsindikatie 25-35 jaar

Arbeidsvoorwaarden:
Wij bieden een salaris dat in overeenstemming is met de belangrijkheid van deze funktie.
De sekundaire arbeidsvoorwaarden, gewaarborgd in een personeelsstatuut (eigen c.a.o.), en alle andere regelingen, die bij een demokratisch personeelsbeleid behoren, zijn uitstekend.

Een psychologisch onderzoek behoort tot de selektieprocedure. Voor de geschikte kandidaat is doorgroei naar de funktie "chef beveiliging" binnen enkele jaren mogelijk.

Geïnteresseerden kunnen hun schriftelijke sollicitatie richten aan de heer A.E.G. Tillmann, chef personeelszaken van Trefcenter Venlo, postbus 400, 5900 AK Venlo.

tref center VENLO

AUTOMOBIELVERKOPER

TALBOT zoekt voor een van haar dealers in Zuid-Nederland een ZEER AKTIEVE VERKOPER

Hij wordt verantwoordelijk voor het gehele rayon. Branchekennis is een strikte noodzaak tot reflecteren.

Zijn taak:
- onderhouden van bestaande kontakten.
- werven van nieuwe relaties voor nieuwe en gebruikte automobielen
- d.m.v. prospektie in de ruimste zin van het woord te willen werken.

Geboden wordt:
- vast salaris en progressieve provisie
- prettige werkomstandigheden
- gebruik demonstratieauto

Uw schriftelijke sollicitatie, voorzien van pasfoto, kunt u richten aan: Chrysler Nederland N.V., postbus 2153, 's-Hertogenbosch.

Rabobank Maastricht
De Rabobank Maastricht vraagt een

bankadviseur bedrijven

Onder verantwoordelijkheid van het hoofd van de afdeling Bankzaken beheert de nieuwe functionaris de bestaande kring van bedrijfsrelaties en benadert bij potentiële cliënten.
Zijn werkzaamheden liggen voornamelijk op het terrein van financieringen, beleggingen en rekening-courant verhoudingen.

Voor deze belangrijke functie stellen wij de volgende eisen:
- opleiding op HBO-niveau, bedrijfseconomische richting
- goede contactuele eigenschappen.

Leeftijd vanaf ca. 30 jaar.

Ervaring in het bankwezen strekt tot aanbeveling.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

De Rabobank biedt naast een goed salaris prima secundaire arbeidsvoorwaarden.

Sollicitaties, voorzien van een recente pasfoto, worden gaarne binnen 14 dagen ontvangen door de directeur van de Rabobank, postbus 200, 6200 AE Maastricht.

Met haar vele vestigingen staat de Rabobank-organisatie overal in ons land midden tussen de mensen.
Zij behartigt op zeer betrokken wijze alle bankzaken van haar cliënten. Is dus bij uitstek de persoonlijke bank.

Rabobank
geld en goede raad

Wij zijn een jong dynamisch bedrijf, behoren tot een belangrijke internationale groep en kennen een spectaculaire groei.
Onze succesformule is:
het verhuren van pallets en palletcontainers aan de industrie.
Voor het uitbreiden van onze palletcontainer-divisie zoeken wij:

2 Sales managers

voor het noord-oosten en zuid-oosten van Nederland.
Om deze functie succesvol te vervullen worden managers gezocht die aangetrokken zijn tot pionierswerk.
Na een korte tijd zullen zij een eigen team vormen.
Zij moeten ervaring hebben in:
- verkoop van diensten
- verkoop aan industrie van o.a. verpakkings- en / of handlingsmateriaal.

Zij vallen in de leeftijdsgroep van 25 tot 40 jaar en zijn bij voorkeur woonachtig in de boven omschreven rayons.

Sollicitaties tav dhr Witjes, Hoorn 368 — 2404 Alphen aan de Rijn

Pallet & Container Pooling Systems
Chep Benelux Nederland bv

MELCHIOR GROEP

Melchior Bouwmaatschappij B.V. zoekt wegens uitbreiding van haar aktiviteiten, welke in hoofdzaak liggen in de sektor utiliteitsbouw, kontakt met gegadigden voor de funktie van:

bedrijfsleider

De bedrijfsleider heeft de algemene leiding over een of meerdere bouwprojekten en is met name verantwoordelijk voor de technische, financiële en kwalitatieve aspekten bij de uitvoering daarvan.
Tevens zal hij nauw betrokken worden bij de voorbereidings- en inkoopaktiviteiten. Tot zijn taak behoren mede het voeren van overleg met opdrachtgevers, overheidsinstanties etc. en het vertegenwoordigen van het bedrijf in diverse vergaderingen en besprekingen.

Voor deze funktie wordt geadcht aan een bouwkundige op HTS-niveau met een meerjarige ervaring in een vergelijkbare funktie.

Bonifex B.V., onze dochtermaatschappij voor projektontwikkeling en promotie, zoekt kontakt met een:

projektleider

Deze funktionaris koördineert in intensief overleg met de bij het projekt betrokken disciplines alle werkzaamheden die betrekking hebben op de voorbereiding, de ontwikkeling en de begeleiding tijdens de realisatie van projekten. Tot zijn taak behoren mede het voeren van overleg met opdrachtgevers, overheidsinstanties etc. en het vertegenwoordigen van het bureau in vergaderingen en besprekingen.

Gedacht wordt aan een all-round bouwkundige op tenminste HTS-niveau in de leeftijd van 30 tot 35 jaar. Hij dient te beschikken over een goed organisatievermogen en over een ruime ervaring in een vergelijkbare funktie. Aan goede kontaktuele eigenschappen en aan zakelijk inzicht worden hoge eisen gesteld.

Belangstellenden kunnen hun schriftelijke sollicitatie richten aan: Melchior Groep, Parkweg 20, 6212 XN Maastricht, t.a.v. Hoofd Personeelszaken. Reakties worden uiteraard strikt vertrouwelijk behandeld.

sphinx

De N.V. Koninklijke Sphinx te Maastricht, behorend tot het Engelse Reed-Concern, is één van Europa's grootste fabrikanten van keramische sanitaire artikelen, die naast een uitgebreide range wand- en vloertegels, alsmede een groot assortiment technische vuurvaste materialen op de markt brengt ten behoeve van de keramische industrie.

De Divisie Sanitair zoekt voor een zo spoedig mogelijke indiensttreding contact met een

H.T.S.er

voor de functie van:

ASSISTENT CHEF OVENS

In deze functie is hij verantwoordelijk voor het technisch en technologisch verloop van het brandproces voor onze keramische sanitaire artikelen; hij geeft mede leiding aan ca. 50 medewerkers in vol-continudienst.

Wij denken aan candidaten die aan de volgende punten voldoen:
- leeftijd ± 30 jaar
- enkele jaren productie-ervaring
- bij voorkeur ervaring in ploegendienstwerk
- bereid zijn aan een psychologisch onderzoek deel te nemen.

Degenen die geïnteresseerd zijn in deze aantrekkelijke functie, kunnen hun schriftelijke sollicitatie met levensloopbeschrijving en een bijgevoegde pasfoto, zenden aan het Hoofd Centrale Dienst Personele en Sociale Zaken, N.V. Koninklijke Sphinx, postbus 1050, postcode 6201 BB Maastricht.

N.V. Koninklijke Sphinx Maastricht

HERHAALDE OPROEP

Het bestuur van Groene Kruis Regio ENSU vraagt voor onmiddellijke indiensttreding

HOOFDWIJKVERPLEEGKUNDIGE
WIJKVERPLEEGKUNDIGEN

met MGZ-opleiding MBOV of HBOV

VERPLEEGKUNDIGEN

i.d.w. met 3 jaar minimaal aantoonbare ervaring in de wijkverpleging, zich bereid verklaren de PO-opleiding te gaan volgen.

Voor alle functies geldt: arbeidsvoorwaarden overeenkomstig de CAO v het kruiswerk.

Sollicitaties te richten aan het bestuur t.n.v. dhr. J.M. Frins, Quadvlieg 9, 6371 HA Schaesberg.

Het ALGEMEEN BURGERLIJK PENSIOENFONDS te Heerlen vraagt voor de afdeling Sociaal Medische Zaken

arbeidsdeskundigen (mnl./vrl.)

De afdeling SMZ heeft de zorg voor administratieve en beleidsvoorbereidende werkzaamheden m.b.t. de begeleiding van het geneeskundig onderzoek, het vaststellen van de mate van algemene invaliditeit, de revalidatie, herscholing, herplaatsing, bijzondere vergoedingen en verstrekkingen t.a.v. ambtenaren, die arbeidsongeschikt zijn of dreigen te worden, alsmede in bepaalde gevallen t.a.v. ambtenaren, die in het genot zijn van een invaliditeitspensioen.

Het is de taak van de arbeidsdeskundige initiatieven te nemen en beleidsbeslissingen voor te bereiden m.b.t. de werkzaamheden van de afdeling, zoals: het beoordelen van en adviseren m.b.t. de mate van algemene invaliditeit; het adviseren n.a.v. spontane meldingen met betrekking tot revalidatie, herplaatsing en bijzondere voorzieningen, zoals herscholing, vervoersvoorzieningen, woningaanpassing etc.; voorzover hiertoe noodzakelijk het leggen en onderhouden van contacten met instanties en belanghebbenden.

Vereist: middelbare schoolopleidin[g] Sociale Academie (richting Personeelswerk) of de Sociaal Pedagogi[sche] opleiding op HBO-niveau (richting Arbeidsmarktpolitiek en Personeels[-] beleid); rijbewijs BE.
Ervaring met bijzondere arbeidsbe[-] deling strekt tot aanbeveling.

Salaris: afhankelijk van leeftijd, op[lei-] ding en ervaring max. f 3981,- bruto [per] maand.
Het salaris is exclusief 8% vakanti[e-] uitkering.

Standplaatsen: Alkmaar, Breda, Ut[recht,] Zwolle.

Een psychologisch onderzoek zal [deel] uitmaken van de selectieprocedure.

Schriftelijke sollicitaties inzenden v[óór] 11 februari 1980 aan het hoofd van [de] afdeling Personeelszaken van het Algemeen burgerlijk pensioenfonds, Oude Lindestraat 70, Postbus 4470, 6401 CZ Heerlen, onder vermelding van gewenste standplaats.

GEMEENTE MAASTRICHT GRONDBEDRIJF

Bij het Grondbedrijf, zijnde een tak van dienst ex artikel 252 Gemeente[wet,] kan in de sector financieel-economische zaken worden geplaatst:

a. een financieel-economisch medewerker m/v

(zie hierna onder a);

b. een boekhoudkundig medewerker m/v

(zie hierna onder b en c)

Het Grondbedrijf vervult binnen het kader van de realisering van bes[tem-] mingsplannen in de stadsvernieuwings- en/of stadsuitbreidingsgebieden [een] belangrijke taak op financieel-economisch gebied en adviseert terzake re[chtst-] streeks aan het college van Burgemeester en Wethouders en voert in verb[and] hiermede een bedrijfseconomische boekhouding.

De voor de onderscheidende functies aan te stellen medewerkers zullen [hun] werkzaamheden verrichten binnen de sector financieel-economische za[ken] onder leiding van de administrateur.

Taak.
Deze sector heeft tot taak de verzorging van:
- de begroting van het bedrijf;
- de exploitatie-opzetten en de kredietvotering voor de bestemmin[gs-] plannen;
- de begeleiding van subsidie-aanvragen in het kader van de stadsv[er-] nieuwing.

b. de financiële administratie o.a.:
- de jaarrekening van het bedrijf;
- de boekhouding;
- de financiële overzichten.

c. de voorraadadministratie.

Eisen.
Financieel-economischmedewerker
- een middelbare schoolopleiding;
- een hogere opleiding op HEAO-niveau (BE-richting) c.q. SPD-niveau;
- een goede mondelinge- en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.

Boekhoudkundigmedewerker
- een middelbare opleiding;
- diploma MBA en SPD danwel studerende hiervoor;
- accurate en systematische werkwijze.

Ervaring in soortgelijke werkzaamheden strekt tot aanbeveling.

Aanstelling
Afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring vindt aanstelling plaats in e[en] van de kaderrangen.
De gemeentelijke rechtspositieregeling is van toepassing.
Belangstellenden worden verzocht hun schriftelijke sollicitatie uiterl[ijk] binnen veertien dagen na het verschijnen van deze oproep te richten tot h[et] college van Burgemeester en Wethouders en in te zenden aan de directe[ur] van de Centrale Personeelsdienst, Postbus 166, 6200 AD Maastricht. In [de] linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief gelieve u te vermelden voor:
- financieel-economischmedewerker: vacatureno. 49.01 Grondbedrijf;
- boekhoudkundig medewerker: vacatureno. 49.02 Grondbedrijf.

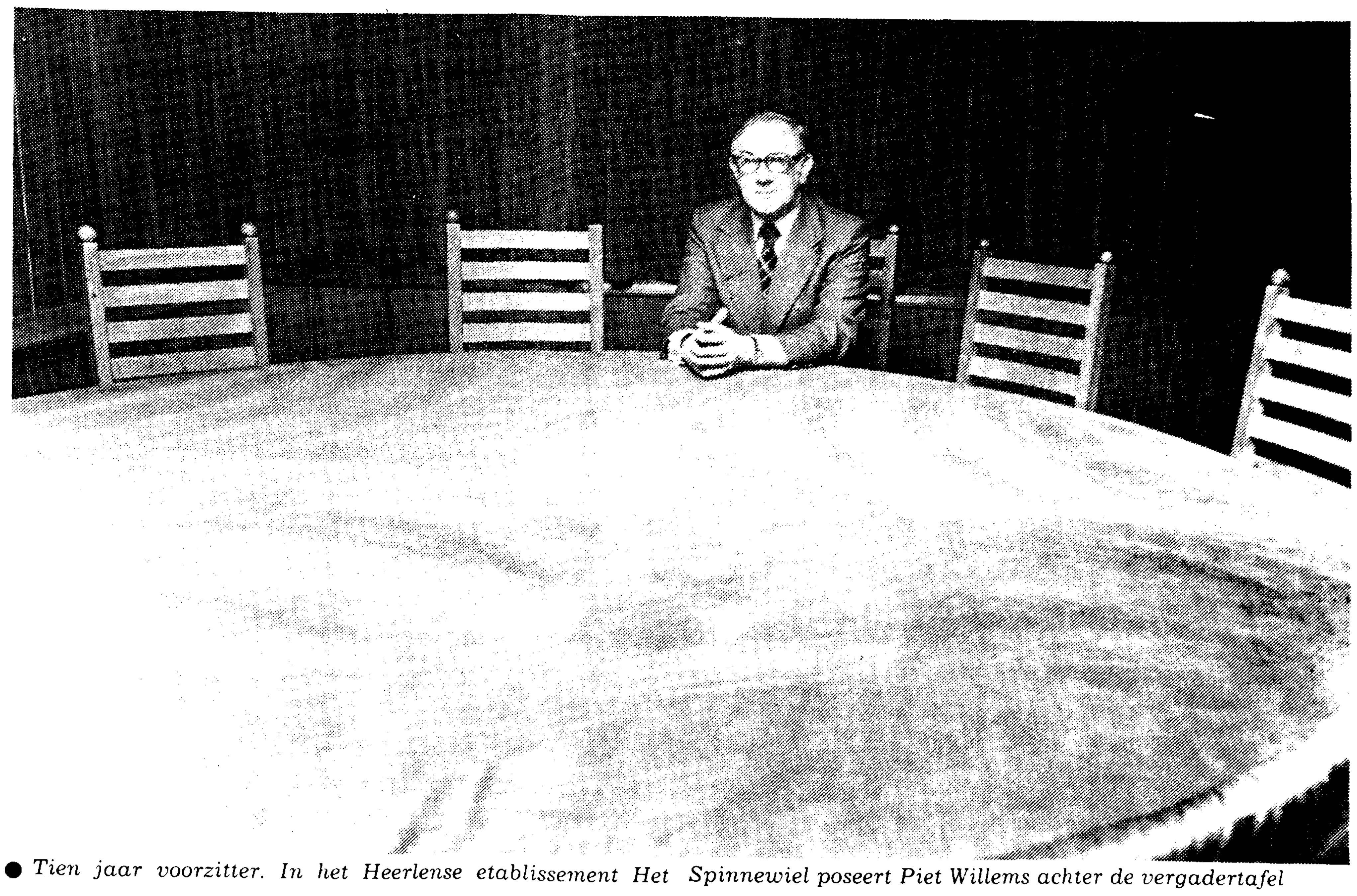
imburgs agblad

Zaterdag 5 januari 1980 ● Pagina 21

PIET WILLEMS, TIEN JAAR VOORZITTER VAN LIMBURGS GROOTSTE SPORTBOND

Tijdens de nieuwjaarsborrel, vanmiddag op het Sportcentrum in Sittard, zal hij weer de gebruikelijke speech-met-kwinkslag afsteken.

Als praeses van Limburgs grootste sportbond – officieel: voorzitter van Zuid II en de afdeling Limburg – is hij de hoogste baas van deze sporttak binnen de provincie. Of is het alleen maar een erebaantje? PIET WILLEMS gaat in onderstaand verhaal in op zijn werk en de problemen voor de jaren tachtig.



● *Tien jaar voorzitter. In het Heerlense etablissement Het Spinnewiel poseert Piet Willems achter de vergadertafel*

'Ik ben eigenlijk maar een provinciaal kereltje'

Met alle respect voor de ongetwijfeld nuttige arbeid die Piet Willems (54) bij de gemeente Heerlen verricht (keurige en belangrijke bureaujob, waardevast pensioen, ontslag onmogelijk), toch had hij nog meer verdiensten kunnen hebben voor de provincie. Bijvoorbeeld als een soort Limburgverkoper die Gouverneur Kremers had kunnen adviseren bij het promoten van dit stukje Nederlands Helaas, Piet Willems ís ambtenaar en zal dat ook wel blijven. Maar hij is óók voetbalvoorzitter, een ouderwets type. Is er nog leven boven Mook? Of zoiets. Tien jaar lang al en onlangs is hij herkozen voor opnieuw drie seizoenen.

In Zeist, waar de hoofdzetel staat van de Koninklijke Nederlands Voetbal Bond, wordt hij op handen gedragen. „Een van de laatste grote voorzitters die dag en nacht klaar staat voor zijn bond", heet het in de Zeister bossen. Willems kent elke voetbalclub in Limburg en de clubs kennen hem. In de loop der jaren heeft hij overal zijn gezicht laten zien. Bij Roda JC maar óók bij FC Bemelen, waar men géén Europacup-aspiraties koestert.

„Meneer Willems van de Bond".

Hij kent ook alle burgemeesters in Limburg. Als er iets versierd moet worden, trekt deze levensgenietende Nieuwenhagenaar zijn ambassadeursjasje aan en probeert geld, velden of sporthallen los te weken bij de burgervaders. Als ambtenaar weet Willems welke wegen hij moet bewandelen om zijn zin te krijgen.

Toch treedt hij weinig op de voorgrond. Achter de schermen werken, heet dat in Nederland. Vindt hij zichzelf belangrijk binnen de Limburgse voetballerij?

„Nee, belangrijk is deze man niet. Ik beheer slechts de post Algemene Zaken, probeer een stukje leiding te geven en een bepaalde filosofie uit te dragen. Dat is alles".

Piet Willems is dus wél belangrijk, hoewel het bestuur – negen man sterk – natuurlijk ook een flinke vinger in de pap heeft. Als hij zich bij Roda JC of MVV aanmeldt, krijgt hij een plaatsje op de eretribune. „Ik stel dat op prijs", zegt Piet „maar die jeugdleiders of andere stille werkers hebben meer recht op dat plekkie".

De groei

Willems: „De spectaculaire groei, zoals wij die in Limburg in het begin van de jaren zeventig hebben meegemaakt, is voorbij. Jaarlijks komen er nog 1500 nieuwe leden bij, maar dat is niks vergeleken met toen. Limburg heeft nu 44.000 voetballeden en is verreweg de grootste sportbond. Tennis, handbal en gymnastiek volgen met ongeveer 10.000 leden. We staan sterk, natuurlijk. Maar veel leden betekent ook veel zorg".



● *Piet Willems: „Waar vind je nog lui die zo maf zijn om dag en dag in de weer te zijn voor nop?"* **Foto's: THEO GIJZEN**

Willems: „Ikzelf krijg geen cent voor het werk. Ach, geen probleem hoor. Je moet gewoon een beetje maf zijn en dan heb je geen tijd om aan geld te denken. We zijn groot als sportbond in Limburg, maar we zitten niet royaal in de financiën. Elk jaar is het moeilijk zat om de eindjes aan elkaar te knopen. Op het bondsburo in Sittard werken wij met een begroting van een kleine één miljoen gulden. We voeren een dusdanig beleid dat we elk jaar tegen elkaar kunnen zeggen: we hebben het tóch maar weer gefikst. Ons nieuwe kantoor, dat in april in Nieuwstadt wordt geopend, kost bijvoorbeeld 1,3 miljoen gulden. We hebben tot nu toe echter nog geen cent subsidie gehad. Ik hoop dat de provincie ons alsnog de maximale bijdrage van één ton verstrekt. Zekerheid daaromtrent heb ik echter nog niet. Voor de rest moeten we onze boontjes zelf doppen. De helft van onze begroting verdwijnt via de personeelskosten, want we hebben tien man in vaste dienst".

Zorg

Willems: „Ik slaap gelukkig goed, maar één grote zorg houdt mij voortdurend bezig: het gebrek aan verenigingskader, mannen die een club kunnen stimuleren en modern willen leiden. Wij ondervinden nog steeds de gevolgen van de mijnsluitingen. Veel mensen, die toen keihard werkten bij een club, zijn uit Limburg vertrokken voor een baan buiten deze provincie. Er gaan jaren overheen voordat je zoiets hebt opgevangen. Boven Sittard valt dat probleem best mee, maar daar was ook geen concentratie van mijnen. Desondanks wie duikt er tegenwoordig nog in een vereniging? Wie besteedt zijn vrije tijd voor anderen, terwijl er geen geld tegenover staat?

Ik hoop dat er een kentering komt. Steeds meer mensen willen sporten en dat is geweldig fijn, maar er zullen ook leiders moeten zijn, personen die de zaak organiseren, die een wedstrijd willen fluiten".

Piet Willems lééft voor die voetbal, vooral als de jeugd achter dat leer aanholt. Het is een stokpaardje van hem.

Willems: „Werken met jeugdspelers is dankbaar. Ik probeer die jongelui een stukje opvoedkunde en sportiviteit mee te geven. Laat ik me nou eens diplomatisch uitdrukken:mij heeft nog nooit iemand kunnen aantonen dat jeugdvoetballers eerder heroïnesnuivende junkies worden dan niet-sporters...

Kijk, ik vind het meegenomen als een Limburgse jeugdspeler wordt geselecteerd voor een nationaal team of goed genoeg is voor een contract bij de profs. Maar ik vind dat secundair. Er is in het leven méér dan de eredivisie. Ik stimuleer zoiets wel, natuurlijk, want ik zit niet bij een knikkerbond. Maar voorop staat die ontwikkeling, dat gereed maken voor een plaatsje in die maatschappij".

Strafzaken

Ondanks uw gehamer op die sportiviteit, maar het aantal strafzaken, óók bij de jeugd, neemt toe.

Willems: „Helaas is dat juist. Praten heeft slechts voor een deel zin. Het probleem is dat al die jonge voetballertjes, ook de senioren trouwens, een idool hebben. Die gaan het veld op alsof ze zélf dat idool zijn. En dan gaan ze ook vaak die onsportieve fratsen uithalen die ze een paar dagen eerder op de TV hebben gezien. Het is geen toeval dat het aantal strafzaken na een Europacupavond veel hoger is dan normaal. Profvoetballers moeten meer gaan beseffen dat agressie doorwerkt op de lagere regionen.Gezien de praktijk is een ombuiging moeilijk realiseerbaar, maar een echte grote voetballer hoeft niet te schoppen of te stompen. Een man als Kevin Keegan, toch Europa's beste voetballer van 1979, heeft een verschrikkelijk positieve invloed op de jeugd.

Ondanks zijn kleine postuur en zonder overtredingen kan die knaap schitteren. Kijk, dán ben je als voetballer groot".

Nooit het idee dat anderen denken: donderde die Willems maar op?

Willems: „Ik heb dat in ieder geval nog nooit gemerkt. Eventuele tegenstanders kan ik troosten: volgens de richtlijnen van de KNVB moet ik er op mijn zeventigste jaar uitstappen, dat is dus al over zestien jaar. Nee, even serieus. Ik kan nú niet zeggen of ik die tijd uit zal zitten. Het is altijd moeilijk om voor jezelf het moment te bepalen waarop je de hamer over moet geven. Als anderen daarop zinspelen, ben je al veel te laat. Zolang ik de wil kan opbrengen voor deze job, hoop ik die stoel te bezetten. Anders gezegd: zolang iemand zo maf is om zoveel uur in de voetballerij te steken, ben je redelijk geknipt voor die baan. Dat geldt niet alleen voor mij, maar voor duizenden andere Limburgers in die voetballerij. Ik bof dat mijn vrouw er begrip voor heeft, hoewel ze af en toe toch mompelt: „Piet, moet je nu alwéér weg..."

Noem de functie van Willems „Ehrenambtlich", zonder de nadruk op eer want het is vaak stank voor dank. Een veredelde vrijwilliger die geen postzegels verzamelt maar als hobby graag vergadert, adviseert, beslist. Voor noppes, wel te verstaan.

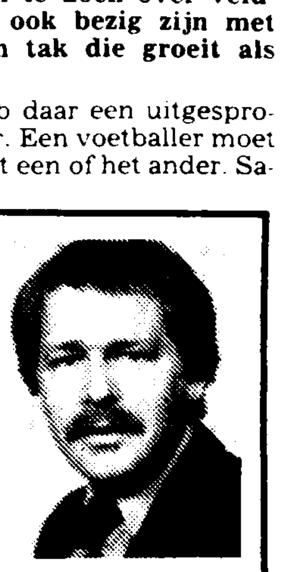
Boeman

Hij kan niet bogen op een grote voetbalcarrière. Sterker, hij heeft nog nooit tegen een voetbal getrapt. Via Rimburg („dat is en blijft mijn lievelingscluppie al doe ik er niets meer want dat is onverenigbaar met mijn functie"), SVN („Ik heb daar ooit een trainer meegemaakt die alleen maar over voetbal kappen en draaien kon praten...") en bij de KNVB maakte hij als bestuurder furore. Hij is de stopperspil achter de groene vergadertafel. Soms komt hij bitsig over. Willems lacht en zet zijn bril recht. „Ik kom soms zo over, ik weet het, maar ik moet vaak minder leuke beslissingen nemen. Van nature ben ik echter een zacht mens. Het doet me werkelijk pijn als ik flink op de trom moet slaan, maar het moet toch iemand doen? Dacht je nou werkelijk dat het prettig is om een contributieverhoging aan te kondigen? Maar Willems is dan soms wél de boeman, die het geld bij de sporters uit de zak klopt. Terwijl ik dat alleen maar doe in het belang van de Limburgse voetbalsport".

Er is nogal veel te doen over veldvoetballers die ook bezig zijn met zaalvoetbal, een tak die groeit als kool.

Willems: „Ik heb daar een uitgesproken mening over. Een voetballer moet kiezen tussen het een of het ander. Samen gaat niet. Coy Koopal, de trainer van SVN, geef ik daar volkomen gelijk in. In de zaal traint zo'n speler op het korte pasje, terwijl hij een paar dagen later een bal over veertig meter moet kunnen afleveren. Zaalvoetbal is nu een echte loot aan de boom van de KNVB. Dus moeten we die tak ook als zodanig behandelen. Bij ons krijgt zaalvoetbal veel aandacht, met name wat de accommodaties betreft. In Zuid-Limburg zitten we, door die explosieve groei, met te weinig uren. Ik bedoel, er zijn genoeg sporthallen, maar er is te weinig tijd om te spelen. Boven de lijn Sittard is het bijna andersom. Genoeg plaats en uren, (nog) te weinig zaalvoetballers".

Tekst:



Jos van Wersch

Sponsors

Piet Willems ziet ook veel heil in Euregiowerk, voetbaluitwisselingen tussen de jeugd van Luik, Mittelrhein, Nederlands- en Belgisch-Limburg. Het vierde toernooi staat op stapel, deze keer in Spa. Maar dat kost handen vol geld en Piet Willems weet niet zo direct waar hij de centen vandaan moet halen. Hij hoopt dat het bedrijfsleven een handje toesteekt. „Ik wil niet gaan bedelen, maar ik moet helaas de boer op om onze Limburgse jeugd iets te geven. Als tegenprestatie kan ik de sponsor geen reclame garanderen, wel een stuk danbaarheid vanuit onze bond en van die spelertjes".

„Ik ben eigenlijk maar een provinciaal kereltje", zegt Willems. „Ik hou ontzettend veel van deze Limburg én van voetbal. Vanuit die combinatie moet je mijn werk zien. Ik heb oudejaarsavond thuis gevierd, lekker rustig bij mijn gezin. Ik ben nog van dat ouderwetse weet je, ouwejaar moet je in je eigen hutje beleven, niet tussen de sneeuw in de een of andere wintersportplaats".



● *Piet Vet in actie tijdens zijn derde partij van het Nederlands kampioenschap ankerkader 47/2, welke hij in een beurt wist uit te maken.*

Geert van Eijk ziek

KARATSJI – De Nederlandse hockeyploeg is in Karatsji door de eerste tegenslag getroffen. In de nacht van donderdag op vrijdag kreeg Venlonaar Geert van Eijk zo'n last van buikloop dat teamarts Bob Klicks genoodzaakt was hem absolute rust voor te schrijven. Het uitvallen van de 31-jarige Venlonaar betekende dat coach Wim van Heumen voor de eerste wedstrijd tegen Groot Brittannië nog maar de beschikking had over twaalf veldspelers.

Coach Van Heumen niet geheel tevreden over vertoonde spel

Hockeyteam start met zege op Groot-Brittannië: 4-1

Van onze verslaggever

KARACHI – Met een voldaan gebaar schoof Paul Litjens zijn 27'er in de foudraal. Zijn uniek, maar loodzwaar slagwapen had voor de 181e keer onverbiddelijk toegeslagen. Nederlands openingsduel op het toernooi om de Champions Trophy was een succes geworden voor bondscoach Wim van Heumen, die de honderdste wedstrijd onder zijn leiding een overwinning van 4–1 op Groot-Brittannië zag opleveren.

Glimlachend, maar niet geheel voldaan over het vertoonde spel op de hoogpolige nieuwe kunstgrasmat, schudde hij handen. Hij had niet getwijfeld aan een goed resultaat, zijn spelers evenmin, hoewel de Britten furieus vechtend zelfs de leiding hadden genomen. Hun vreugde was van korte duur en zij kunnen hun illusies op een goed toernooi-resultaat wel vergeten.
De eerste twintig minuten keken de 15.000 toeschouwers de ogen uit. Was dit Oranje, de vice-wereldkampioen, die de eigen favorieten in Buenos Aires bijna van de titel had afgehouden?

Ze zagen hun „troetelkind" Litjens en Bolhuis een spelletje weggevertje opvoeren en toen David Westcott ook nog een strafbal op Maarten Sikking mocht nemen, leek de zaak uit de hand te marcheren. Westcott vergiste zich in de Nederlandse goalie, die als enige topkeeper ter wereld de stick in de linkerhand houdt. Met dat wapen verijdelde hij een Britse voorsprong, maar twee minuten later mokerde Tony Gregg toch het openingsdoelpunt langs Sikkings oren.

In de zak

Nog tien minuten rommelde Oranje maar wat aan, toen begreep het dat de directe dieptepass uit het patroon diende te verdwijnen, omdat de Nederlandse middenvelders en aanvallers te stringent waren gedekt om een bal aan te nemen. André Bolhuis later: „We dienden achterin mensen uit te spelen, zodat er ruimte kon ontstaan. Toen ook onze middenvelders wat minder diep gingen spelen, hadden we die Britten in wezen al in de zak."

Hans Kruize maakte de Britten duidelijk dat destructief hockey tot niets leidt en schonk Litjens de mogelijkheid zijn tweede strafcorner op de benen van doelman Ian Taylor te beuken, waarna hij zelf de rebound voor zijn rekening nam: 1–1.
Het ijs was gebroken, hoewel Oranje bleef zoeken en spelmaker Wout Leefers en Ties Kruize ondervonden dat balvoering in de breedte van het veld een lastige opgave is, omdat dan tegen de pool van de grasmat wordt ingespeeld. Na rust was er orde op zaken gesteld en voordat de Britten beseften dat Wim van Heumen nieuwe opdrachten had verstrekt, slingerde Litjens zijn hakbijl tegen de bal en sneed Ties Kruize uit een pass van Tom van 't Hek even soepel door de defensie als een mes door een pakje boter dat een paar minuten in de Pakistaanse zon heeft gelegen. Doelman Taylor dacht aan een passeerbeweging, toen Kruize de bal millimeterzuiver langs hem pushte: 3–1.

Reddende engel

Evenals de dag ervoor tegen Australië bleef er niets over van de immer zo bejubelde Engelse vechtersmentaliteit. Het team klapte ineen, kon geen vat meer krijgen op de Nederlanders, die de bal nu meer het werk lieten doen. Vooral in de defensie en middenveld werd rond gespeeld, zodat rechterspits Roderik Bouwman ruimte voor zich kreeg. De eerste maal kon Cotton nog als reddende engel optreden, waarna doelman Taylor zich nog een keer onderscheidde, maar toen Bolhuis wederom ongehinderd van zijn aanwezigheid blijk gaf, rondde Bouwman de aanval met een snoeihard schot af: 4–1.

De uitslagen van de tweede dag waren: Pakistan-Spanje 5–1; Australië 3–3; Nederland-G Brittannië 4–1.

Na de wedstrijden op de twee ziet de stand in het toernooi Champions Trophy er als volgt

1. Pakistan	2	2	0	0	4
2. Australië	2	1	1	0	3
3. Nederland	1	1	0	0	2
4. West-Duitsland	1	1	0	0	2
5. India	1	0	1	1	1
6. Groot-Brittannië	2	0	0	2	0
7. Spanje	2	0	0	2	0

Partij tegen Feeke in een beurt uitgemaakt

Piet Vet schittert

ZWOLLE – Een partij in het 47/2 in een beurt uitmaken is geen sinecure, maar vormt tegenwoordig ook geen zeldzaamheid meer. In nationaal opzicht was Hans Vultink tot voor kort onbedreigd koploper met vijf van die verrichtingen achter zijn naam. In een tijdsbestek van nauwelijks dertien maanden heeft Piet Vet doe prestatie geëvenaard. In de derde ronde van de nationale titelstrijd in Zwolle produceerde hij voor de vijfde keer de 400 carambolles in de eerste beurt.

De prestatie van Piet Vet was van bijzondere allure. Het materiaal in de Overijsselse hoofdstad bezit verraderlijke eigenschappen. De bandafslag plaatst de spelers herhaaldelijk voor onverwachte problemen. Kaarsrecht lijnenspel behoort nauwelijks tot de mogelijkheden en vastliggen vormt geen uitzondering.
Vet overwon alle moeilijkheden, door het karwei van de eerste stoot optimaal geconcentreerd aan te pakken. Gedegen temporiserend hield hij de kunststof ballen onder controle. Alleen tijdens de laatste vijftig carambolles werd hij geconfronteerd met netelige stootbeelden, die hij echter stuk voor stuk bijzonder knap oploste.
Door die prestatie schroefde Vet zijn gemiddelde na drie ronden op naar een vorstelijke hoogte: 109.09. De pas 31 jaar geworden Berkhouter geldt algemeen als voornaamste kandidaat voor het kampioenschap.

In die strijd zal Vet moeten afrekenen met de aanstormende jeugd: Arnouts, Bongers en Havermans. Dit trio zorgde voor de definitieve afscheiding in het toernooi door eveneens ongeslagen te blijven.

De uitslagen van de partijen uit de derde ronde: Havermans; 400, 8, 204, 50.00. Steures; 331, 8, 132, 41.37. Bongers; 400, 9, 129, 44.44. Van de Kruisweg; 196, 9, 70, 21.77. Feeke; 0, 1, 0, 0.00. Vet; 400, 1, 400, 400.00. Velthuis; 52, 3, 32, 17.33. Arnouts; 400, 3, 341, 133.33.
De stand na de derde ronde is: 1. Vet; 6, 400, 109,09. 2. Arnouts; 6, 341, 85,71. 3. Havermans; 6, 204, 57,14. 4. Bongers; 6, 372, 50,00. 5. Steures; 0, 161, 45,92. 6. Velthuis; 0, 109, 26,25. 7. Van de Kruisweg; 0, 70, 16,40. 8. Feeke; 0, 36, 10,30.

Sittardia-dames ronde verder

door wiel verheesen

HEEL – Het damesteam van Sittardia heeft op vrij gemakkelijke wijze de volgende ronde bereikt in de strijd om de Nederlandse zaalhandbalbeker. De visite aan het een divisie lager spelend Heel eindigde in een duidelijke 6–15-overwinning voor de ploeg van Ilona Venema, nadat de rust met een voorsprong van 3–7 was ingegaan.
Sittardia miste drie speelsters uit de basisselectie, nl. Ria Appel, Coby van Mulken en Marlies Wauben.
In het prille begin hielden beide partijen elkaar redelijk in evenwicht (2–2 en 3–4), maar daarna kwam het klasseverschil steeds meer tot uiting. In de tweede helft liep Sittardia op vrij simpele wijze verder weg van de dames uit Heel. De 15 Sittardia-doelpunten werden gescoord door: Marjo Jetten (5), Anja Verhoeven (5), Sjaan Laumen (2), Annemiek Faazen (2) en Ine Brouns (1).
Voor Heel scoorden Christine Scheepers (2), Gerry van Engelen, Vera Scheepers, Trudy Gielen en José Verhoeven (allen een doelpunt).
Vandaag en maandag worden nog meer bekerwedstrijden afgewerkt, met als meest in het oog springende ontmoeting de confrontatie tussen de damesploegen van DVO en Mosam, vanavond in Sittard.
In de competitie van de eredivisie staat welgeteld één wedstrijd op het programma: Swift Roermond tegen het Groningse V. en K.
De vriendschappelijke ontmoeting tussen de herenteams van Swift en NCR Blauw Wit is geëindigd in een 15–20-overwinning voor de ploeg uit Neerbeek.

BEEK – Atletiekvereniging Caesar uit Beek houdt morgen rond de sportterreinen de Carmel in Beek de tweede Carmel-cross. Voor het eerst staan er een drietal trimlopen op het programma.

Veldrittop vandaag aan start in Cadier en Keer

MAASTRICHT/CADIER EN KEER – Precies een week na de Beumerwaldcross in Hulsberg staat voor vandaag (zaterdag) de veldrit in Cadier en Keer op de nationale cyclo-crossagenda. Vanaf 12 uur zijn Nederlands beste veldrijders op het landgoed van Huize St,-Jozef in actie. Voor het zesde jaar in successie is de organisatie in handen van de ijverige Tour- en Wielerclub Heer.

Vier jaar geleden organiseerde deze Maastrichtse vereniging op hetzelfde parcours in Cadier en Keer de nationale titelstrijd. Cadier en Keer is nu de voorlaatste cross voor het kampioenschap van Nederland, dat volgende week zondag in Berg en Dal verreden wordt. Twee weken later volgt het WK in Wetzikon. Met het oog op het WK heeft bondscoach Cees Zoontjens zijn amateurselectie verplicht om in Cadier en Keer deel te nemen. De zware Limburgse veldrit past volgens hem uitstekend in de voorbereiding op het WK, omdat het parcours te vergelijken is met de grote buitenlandse wedstrijden, in tegenstelling tot de omlopen in de andere provincies van Nederland.

Trekpleister

Natuurlijk is Hennie Stamsnijder de grote trekpleister in Cadier en Keer. De laatste twee uitgaven werden door de profdebutant gewonnen, verleden week was hij ook de sterkste in Hulsberg. Vanmiddag bindt Stamsnijder de strijd aan met onder anderen Herman Snoeyink, Wil Brouwers, Hans Steekers, Rini van Dijk en de Limburgse kampioen Jan Harings.

Grote afwezige is Reinier Groenendaal. De Brabander heeft verplichtingen in het buitenland. In het veld van vijftig amateurs en profs zijn ook militair kampioen Frans van Bakel en de Limburgers Jo Maas, Peter Meerburg, Peter Winnen, Theo Peeters en Paul Cuypers van de partij. Bij de junioren start Peter Harings opnieuw als een der grootste kanshebbers op de overwinning en bij de nieuwelingen is Gino Meex favoriet nummer één.



● *WIL BROUWERS*

Het programma: 12 uur: start liefhebbers en veteranen - 10 km; 13 uur: start nieuwelingen - 10 km; 14 uur: start junioren - 15 km; 15 uur: start amateurs en profs - 24 km.



Lake Placid zonder sneeuw

● LAKE PLACID, waar over [...] weken de Winterspelen moet[en] beginnen, mist het belangrijks[te] voor een wintersportplaa[ts:] sneeuw. Het wil er namelijk ma[ar] geen winter worden. De eer[ste] echte sneeuw laat nog steeds [op] zich wachten. De bergen van he[t] Whitefacegebergte staan brui[n-] groen om het plaatsje.
Slechts hier en daar zijn er ple[k]ken wit te ontdekken, maar nie[ts] is misleidender dan dat. Wa[ar] waar enige sneeuw van beteken[is] ligt, is het niet aan de natuur [te] danken, maar aan de organisat[o]ren, die met mankracht en ma[]chines sneeuw op de heuvels heb[]ben aangebracht.

Vier duels schorsing voor Van de Munnik

ZEIST – De tuchtcommissie van de KNVB heeft Cees van de Munnik, verdediger van Excelsior, een schorsing opgelegd van vier wedstrijden onvoorwaardelijk. Bovendien moet hij een boete betalen van 250 gulden.

De tuchtcommissie achtte tijdens een mondelinge zitting bewezen dat Van de Munnik tijdens de wedstrijd Willem II-Excelsior zijn tegenstander Toon Nelemans had geslagen. Dit werd tijdens de wedstrijd door de scheidsrechter niet gezien. De waarnemer van de KNVB vermeldde het wel in zijn rapport, waarna de tuchtcommissie na het horen van verschillende getuigenverklaringen tot straffen overging. Van de Munnik had nog een voorwaardelijke schorsing van één wedstrijd staan. Hij mag verweer voeren tegen het voornemen tot omzetting in onvoorwaardelijk.

Nelemans

Voor Van de Munniks opponent Nelemans krijgt het handgemeen ook nog een vervolg. Tijdens het mondeling onderzoek bleek namelijk dat Nelemans Van de Munnik in het gezicht spuwde. Nelemans werd in staat van beschuldiging gesteld en kreeg tot 9 januari de tijd om verweer te voeren.

Het is de tweede keer dit voetb[al]seizoen dat de tuchtcommissie ee[n] speler schorst op basis van een ra[p]port van de KNVB-waarneme[r]. Eerder werd de Feyenoorder A[n]dre Stafleu voor vier wedstrijde[n] van de velden verbannen.

Fortuna Sittard: geen Engbersen geen Smeets

SITTARD – Noch Hans Engbersen, noch Huub Smeets zal dit seizoen in actie komen voor Fortuna Sittard. Volgens de (nieuwe) reglementen van de KNVB mag een speler per seizoen slechts een keer een overschrijving naar een andere club aanvragen. In beide gevallen geldt deze voor Fortuna nadelige regel.

Commentaar van manager Barry Hulshoff: „Een vervelende zaak, want in de zaak Engbersen-Go Ahead Eagles hebben we volkomen tegoedertrouw gehandeld. Zowel voor Hans, die dit jaar niet meer zal kunnen spelen, als voor ons een nare zaak, maar maandag zullen we kijken wat we er alsnog aan kunnen doen."

Cruijff vanavond in Sportpanorama

HILVERSUM – In AVRO's Spo[rt]panorama wordt vanavond, [] januari, van 19.25 tot 20.00 uur v[ia] Nederland 1 een eigen reporta[ge] vertoond over de activiteiten va[n] Johan Cruijff in Amerika. Me[n] heeft hem onder meer gevol[gd] langs enkele trainingskampe[n] waarin de Nederlandse voetbalv[e]dette les geeft aan de jeugd.

KNVB trekt straf COV weer in

HEERLEN – De amateurvereniging COV, uitkomend in de vierde klasse D, is zonder te spelen twee punten rijker geworden. Omdat eerder dit seizoen het duel COV-Maurits niet doorging, zaterdagamateurclub COV wilde uitsluitend op zaterdag spelen, terwijl Maurits de zondag verkoos, kreeg COV als straf twee winstpunten in mindering opgelegd. De KNVB heeft deze beslissing nu teruggedraaid.

Vriendschappelijk

HOENSBROEK – Hoofdklasser EHC speelt vanmiddag om 15.00 uur thuis tegen Megacles. De tweede klasser uit Weert speelt morgen, zondag 6 januari, opnieuw, en wel thuis tegen eerste divisie-club Fortuna Sittard. Aanvang van deze wedstrijd is om 13.00 uur.

Brazilië ziet af van toernooi om mini-wereldbeker

RIO DE JANEIRO/MONTEVIDE[O] – Brazilië zal einde dit jaar ni[et] deelnemen aan het voetbalto[e]rnooi om de mini-wereldbeker i[n] Montevideo, ter gelegenheid va[n] het 50-jarig bestaan van de Ur[u]guese voetbalbond. De Braziliaa[n]se voetbalbond reageerde negati[ef] op de uitnodiging aan alle ou[d-] wereldkampioenen.

Voorzitter Giulite Coutinho ve[r]klaarde: „Rond de jaarwisselin[g] zijn alle Braziliaanse voetballe[rs] met vakantie. Bovendien staat e[r] een bepaling in onze reglemente[n] dat voetballers pec jaar niet me[er] dan 70 wedstrijden mogen spele[n]. Door dit toernooi zou een aant[al] spelers dit maximum overschr[ij]den. Wij kunnen alleen aan het to[e]rnooi deelnemen als de speelda[ta] gewijzigd worden."
De afzegging kwam uitgereken[d] op de dag dat de organisatoren o[n]der leiding van FIFA-voorzitt[er] Joao Havelange het wedstrijdsche[]ma wilden samenstellen. Havelan[]ge, zelf Braziliaan, had de hoop o[p] deelneming van zijn land nog nie[t] opgegeven. „Met een beetje goed[e] wil en de verschuiving van de va[]kantie van achttien tot twintig sp[e]lers moet het mogelijk zijn dat Bra[]zilië toch meedoet". Van de volgen[]de wereldkampioenen staat va[st] dat ze om de mini-wereldbeker zu[l]len voetballen: Uruguay (193[0], 1950), Italië (1934, 1938), Wes[t-] Duitsland (1954, 1974), Argentin[ië] (1978) en Nederland (vic[e-] wereldkampioen in 1974 en 197[8]) als vervanging voor Engeland, d[at] eerder liet weten er niets voor [te] voelen.

Voetbalprogramma geheel afgelast

ZEIST – Dit weekeinde zullen er in Nederland geen competitie- of bekerwedstrijden worden gevoetbald. De KNVB heeft alle wedstrijden die waren vastgesteld voor zaterdag en zondag in het betaalde-, het amateur- en het afdelingsvoetbal afgelast.

Boerenzoon uit Enter: 'Nationale titel interesseert me niet meer'

Hennie Stamsnijder denkt alleen aan WK-Wetzikon...

ENTER – Hennie Stamsnijder en Reinier Groenendaal maken dit winterseizoen vrijwel de dienst uit in de nationale veldritten. Beide beroepsrenners behoren ook in de buitenlandse wedstrijden tot de internationale cyclo-crosstop. Reiner Groenendaal behaalde sinds de start van het crossseizoen al zeventien overwinningen. Hennie Stamsnijder liet er zes optekenen. In Cadier en Keer hoopt de profrenner uit Enter vanmiddag zijn zevende zege te boeken. Toch zal Hennie Stamsnijder er niet van wakker liggen als hem dat niet lukt. Want voor de Dafcoureur telt alleen maar het wereldkampioenschap over twee weken in Zwitserland.

„In Wetzikon worden de prijzen pas verdeeld. De rest is allemaal van ondergeschikt belang", zegt Hennie Stamsnijder. De uittredende amateurveldritkampioen en verleden winter zilveren medaillewinnaar in het mondiale toernooi in Saccolongo, blijft dus bijzonder nuchter bij zijn successen. En successen heeft Stamsnijder al erg veel behaald. Eigenlijk is Hennie Stamsnijder een grote uitzondering in de vaderlandse wielerwereld. Als amateur heeft deze boerenzoon zowel in het veld als op de weg en de piste veel overwinningen behaald. Koersen kan deze karaktervolle renner als de beste. Dat bewees hij verleden wegseizoen nog in het nationaal kampioenschap in Geulle. Via een moedige solo greep Hennie Stamsnijder bovenop de Slingerberg de Nederlandse amateurtitel. Met zijn club legde Hennie Stamsnijder ook nog beslag op de nationale titel ploegenachtervolging. Een allrounder dus? „Ja, dat ben ik ook. Behalve het stayeren heb ik alle onderdelen van de wielersport al met succes betwist. Ik heb besloten de piste te laten vallen. Anders ga ik te veel hooi op de vork nemen. Aan de weg en de veldrijderij heb ik mijn handen al meer dan vol", aldus Hennie Stamsnijder, die in de Nacht van Valkenburg zijn profdebuut maakte.

Dafploeg

Gezien zijn kwaliteiten is het dan ook niet verwonderlijk dat deze sterke knaap verleden jaar aanbiedingen van profploegen op zak had. „Onder andere IJsboerke en Peugeot wilden mij graag inlijven. Ik heb echter voor de Dafploeg van Fred Debruyne gekozen. Bij Daf heb ik een lucratief contract getekend. Ik denk dat ik daarmee een goede zet heb gedaan".

In de toekomst wil Hennie Stamsnijder vooral als wegrenner een carrière opbouwen. „Omdat op de weg het meeste geld te verdienen is. Toch probeer ik de weg te combineren met het cyclo-crossen. In de winter zal ik echter niet van de eerste tot de laatste cross van de partij zijn. Doe ik nu ook niet. Aan het eind van vorig wegseizoen heb ik de fiets een tijd aan de kant gezet. Heb veel gerust en ben met vakantie geweest. Daarna ben ik langzaam met de training begonnen. Ten opzichte van de andere veldrijders had ik dus een flinke achterstand. Helemaal niet erg. Want mijn hoogtepunt moet liggen op de dag van het wereldkampioenschap. Op die wedstrijd heb ik mijn hele trainingsopbouw afgestemd. Daarom interesseert me het nationale kampioenschap, volgende week in Berg en Dal, maar bijzonder weinig. De Nederlandse titel geeft me geen voldoening meer. Ik word liever vijfde in het wereldkampioenschap. Dat is veel meer waard. Komt ook door de Nederlandse parcoursen. Uitgezonderd Hulsberg en Cadier en Keer zijn de Nederlandse omlopen niet te vergelijken met de circuits in het buitenland. Neem bijvoorbeeld Berg en Dal. Een typisch Nederlands parcours. Bijna vlak, zand en veel keren en draaien. Moet je in Zwitserland komen. Geen vergelijk. Daardoor komt het ook dat de Nederlandse crossers in het buitenland bijna niet aan de bak komen".

Internationale ervaring

De 25-jarige vrijgezel heeft deze winter al veelvuldig in de Zwitserse crossen aan het vertrek gestaan. Met succes. Steeds eindigde Hennie Stamsnijder binnen de voorste gelederen. „Dank zij mijn tweede plaats verleden jaar in het WK, worden mij nu steeds contracten voor de buitenlandse crossen aangeboden. Vooral in Zwitserland ben ik een veel gevraagde renner. Daardoor word ik in de gelegenheid gesteld om met de internationale vedetten te wedijveren. Dat lukt me uitstekend. Ik heb in de grote internationale veldritten al veel ervaring opgedaan. Dat is me veel meer waard dan een overwinning in Nederland. Ik ben er zelfs al enkele keren in geslaagd voor wereldkampioen Albert Zweifel te eindigen. Natuurlijk zegt dat niet alles, want ook Zweifel kan niet voortdurend in topvorm zijn", meent Hennie Stamsnijder.

Tekst:  BENNIE CEULEN

Volgens de Nederlandse cyclocrossambassadeur is Albert Zweifel ook in het voor de deur staande WK niet te kloppen. Stamsnijder: „Zweifel is absoluut de beste. Hij rijdt verschrikkelijk sterk. Zweifel is een klasse apart. Hij zal in Wetzikon dan ook moeilijk te kloppen zijn. Voor de tweede plaats komt Peter Frischknecht in aanmerking. Ik ben al blij als ik in het WK vijfde word. Dat is ook mijn betrachting. Maar ik hoop dat ik de bronzen medaille kan winnen. Voor die plaats zal nog het hardste geknokt worden. Als ik erin slaag bij de eerste vijf te eindigen heb ik mijn doel bereikt en ben er zeker van dat ik internationaal meetel. Ik kan me dan met een gerust hart op het wegseizoen, waarin de Tour de France hoogstwaarschijnlijk op mijn programma staat gaan voorbereiden".

Wat het wegseizoen betreft reiken de ambities van Hennie Stamsnijder voorlopig niet zo hoog. „In mijn eerste jaar wil ik eerst eens rondkijken hoe het er in het profpeleton aan toegaat. Ik zal het helemaal niet erg vinden om knecht van Jo Maas te zijn. Als ik maar leer. Ik ben al blij dat ik deze kans krijg...".



● *Hennie Stamsnijder als veldrijder ploeterend in de modder.* **Foto: ROEL CUSTERS**

Stichting Profwielerpromotion Nederland biedt niet alleen cracks werkgelegenheid

LINNE – De een is belastingambtenaar; de ander exploiteert een horecabedrijf. Nummer drie is juwelier. Hun namen? Huub Engelen (33), Leo de Klein (40), beiden uit Linne, en John Smeijsters (43) uit Echt. Eerstgenoemd tweetal vormt het bestuur van de Stichting Profwielerpromotion Nederland. Smeijsters is, evenals een handvol plaatsgenoten van de twee bestuurderen, een volijverig medewerker. Tesamen zijn ze wielerfanaten die in luttele jaren tijd nááam hebben gemaakt als organisatoren.

Tekst:  WIEL VERHEESEN

'Je moet wel winnaar met naam hebben'

Het begon allemaal in 1973. Huub Engelen („Ik heb zélf 10 jaar de wielersport beoefend") had een belangrijk aandeel in de organisatie van de eerste Nacht van Linne. Een jaar later, toen de tweede "Nacht" al was uitgegroeid tot een evenement dat de Middenlimburgse regio in de ban had gekregen, dook Leo de Klein aan de zijde van Huub Engelen op. „Geheel onverwacht. Ik kende hem amper", zegt Engelen over zijn huidige collega in het stichtingsbestuur. „De Klein handelde een paar zaakjes af die na afloop van iedere koers plaatsvinden. Rugnummers in ontvangst nemen, prijzen en premies uitbetalen. Je kent dat. Vanaf tóen dateert onze samenwerking".

Leo de Klein: „Ik was lang te voren al bezeten van de wielrennerij. Dat ik eens, toen ik nog uitkwam bij de amateurs, een val maakte in een wedstrijd in Tongeren, waardoor ik een nier moest missen, had mijn enthousiasme voor deze sport niet bekoeld. Die valpartij zal ik echter nooit vergeten. Ik smakte tegen het wegdek en ik geloof dat binnen drie seconden wel vijftig medestrijders hetzelfde deden. Het was een verschrikkelijke ravage."

"Goed; mijn loopbaan was dan weliswaar abrupt afgebroken maar als lid van wielerclub De Ster in Geleen bleef ik in de beweging, ondermeer op organisatorisch vlak voor veteranen en de jonge licentiehouders. Ik verhuisde naar Linne en maakte als toeschouwer de eerste "Nacht" mee. Mijn pogingen om als eenling danwel in samenwerking met "De Ster" de organisatie van het nationaal kampioenschap toegewezen te krijgen waren steeds mislukt. Blijkbaar nam men mij in Den Haag niet serieus. Eenmaal met Huub Engelen een wielerduo vormend, werd besloten om de organisatie van het nationaal titelgevecht koste wat kost dan toch maar toegewezen te krijgen. We slaagden in onze opzet doordat we liefst 25.000 gulden méér boden dan de organisatoren van vorige jaren in Hoogerheide. Hun inschrijfbedrag was 105.600 gulden".

Titelstrijd

Sinds 1976 (Simpelveld kreeg te elfder ure de voorkeur van Leo de Klein en Huub Engelen nadat men in Beek niet tot een accoord kon komen) heeft de inmiddels het eerste lustrum vierende stichting jaarlijks voor het Nederlands kampioenschap zorggedragen. Ná Simpelveld kwam men toch nog twee keer op de Adsteeg terecht. Vervolgens kreeg Geulle de voorkeur. „Omdat we straks in juni voor de vijfde keer de strijd om de rood-witte-blauwe shirts van stapel laten lopen, maken we er iets groots van. Er komt een omlijstingsprogramma met medewerking van bekende radio- en TV-artiesten. Zo zijn we, want je moet niet vergeten dat ons eerste nationaal kampioenschap een feestprogramma kende dat ons veel verlies opleverde. Jan Modaal zou van dat bedrag best een jaartje goed kunnen leven. Maar noch verlies, noch andere tegenslagen hebben ons ooit weerhouden", klinkt er eenstemmig.

Zeventig criteria

Stichting Profwielerpromotion Nederland. Drie woorden die bijna de helft van de werkgelegenheid voor beroepsrenners op vaderlandse bodem garanderen. Dit jaar staan ongeveer zeventig criteria op het programma. De Klein c.s. organiseren er daarvan zestien en ze zijn bij enkele tientallen andere betrokken.

Hoe? „We hebben een sponsorpakket van een paar ton. Het resultaat van een fijne samenwerking met enkele firma's. De organisatoren van criteria die zonder ons hun wedstrijd van stapel laten lopen maar wél in aanmerking komen voor medewerking, ontvangen een x-bedrag uit de sponsorpot. Financiële risico's dragen wij alleen in koersen die we zélf organiseren. En geloof ons: er zijn beslist dagen dat er geld bij moet. Maar anderzijds zijn er ook veel successen. We hebben daardoor al flinke bedragen kunnen investeren. Een eigen kantoor, een geluidswagen, 300 meter bouw-hekwerk voor tribune en entreehokjes, dertig schijnwerpers en noem verder maar op. In de naaste toekomst wordt dit arsenal uitgebreid met dranghekken en meer van dit spul. Het is als het ware een kwestie van opbouwen en rijden maar ...".

Jurywagen

Leo de Klein, Huub Engelen, John Smeijsters, ze zijn niet alleen betrokken bij enkele tientallen profkoersen. Ze geven ook bij amateurklassiekers, in Olympia's Ronde en in de Ronde van Nederland acte de presence. Alles bij elkaar een dag of 75 à 80 per jaar in de weer.

„En dit alles voornamelijk in de periode van april tot oktober", benadrukt Huub Engelen. „Dan zwijgen we nog maar over de vele uren voorbereidend werk. Trouwens, neem nu eens het werk van John Smeijsters. Vaak vertrekt hij in alle vroegte om de jurywagen bijvoorbeeld op het parcours in Emmen te brengen. Dan is het vervolgens een kwestie van huldigingspodium opbouwen; jurywagen op de juiste plaats neerzetten, gasten ontvangen. Na afloop van de wedstrijd, vaak rond het middernachtelijk uur, is de thuisreis. De volgende dag is meestal een herhaling van de vorige". Opmerking van Smeijsters: „Ja, en dan maak je het ook nog mee dat je bij het opbouwen van het huldigingspodium door een medewerker van het plaatselijk comité wordt weggejaagd, omdat de goeie man denkt dat je illegaal een grote ijscokar of iets dergelijks neerzet".

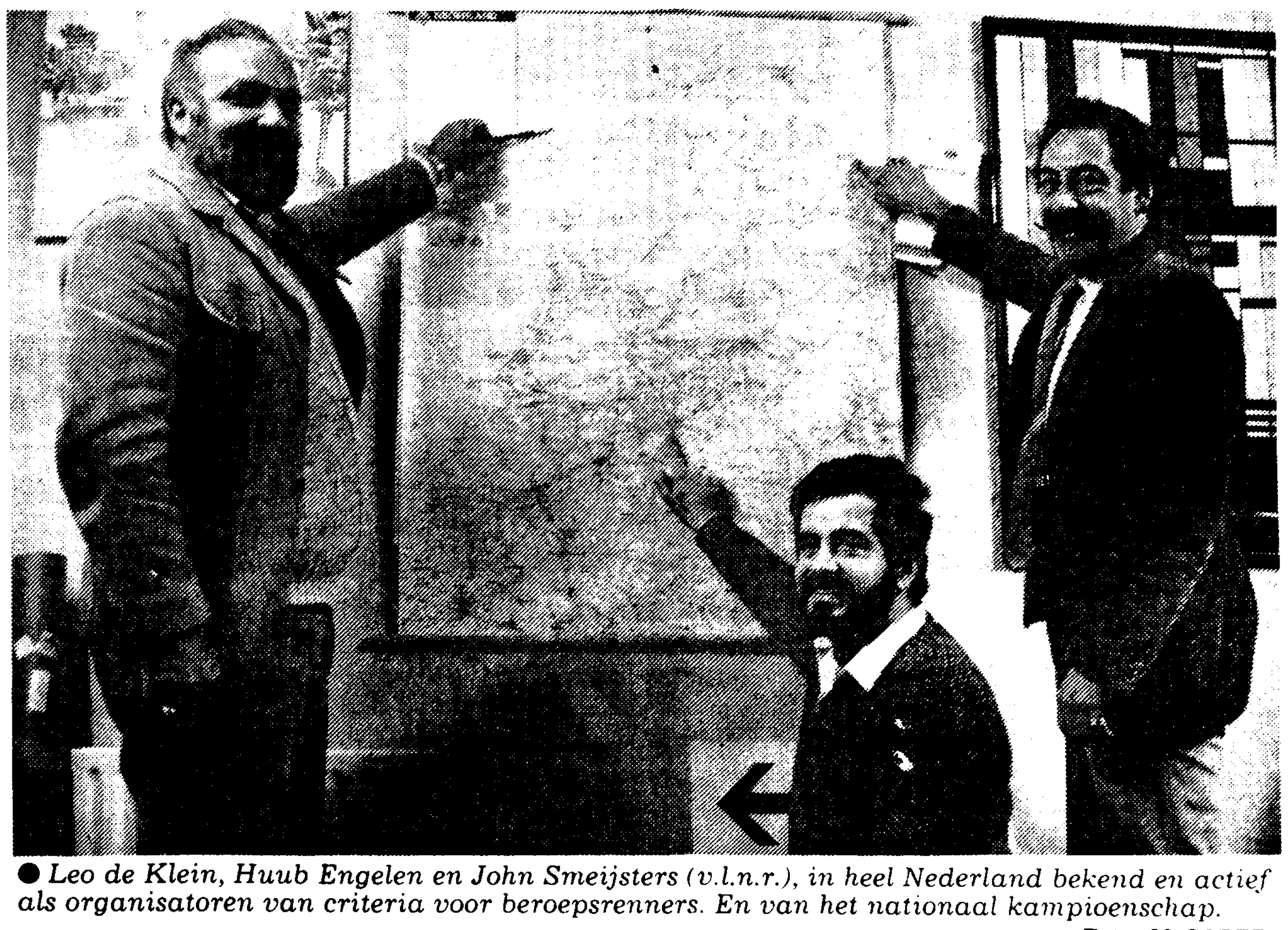
Profcriteria aan de lopende band. Ze zijn er vooral in de weken na de Tour de France. Renners contracteren is overigens iets dat de Stichting Profwielerpromotion laat verzorgen door coördinator Peter Bonthuis, in samenwerking met de bekende managers. „Als het moet kunnen we dat zélf trouwens ook", zegt Huub Engelen. „Toen we vorig jaar weinig trekpleisters hadden voor het avondcriterium in Rijsbergen, was een telefoontje naar Maertens, Sercu, Planckaert en Daniël Willems voldoende. Ze waren 's anderendaags aan de start. Zonder contract. De mondelinge overeenkomst was een bewijs van het vertrouwen dat we ook internationaal gekweekt hebben".

Pollentier

Leo de Klein: „Contracten helemaal waterdicht krijgen, is bijna niet mogelijk. Je moet niet vergeten dat de sponsor van de renner in eerste instantie kan bepalen wáár zijn werknemer aan de start komt. Vorig jaar bijvoorbeeld dachten we zeker dat we in Linne de Italiaan Battaglin op de deelnemerslijst hadden. Wie kwam? Geen Battaglin, wél de niet-gecontracteerde Pollentier. In zo'n situatie los je het probleem snel op. Je laat Pollentier, die evenals Battaglin een bekende naam heeft, starten. Maar hoe verkoop je het tegenover je publiek als er geen gelijkwaardige vervanger is?" Huub Engelen: „We hadden destijds Eddy Merckx laten contracteren. Wat dacht je? De dag van de wedstrijd weet je van de zenuwen geen raad. Stel dat Merckx ziek wordt, betrokken raakt bij een auto-ongeluk of wat dan ook. Dat kán toch? Maar gelooft het publiek je? Overigens, Eddy Merckx is nooit in gebreke gebleven".

„Een ander voorval. Je contracteert een vedette, maar die eist dan ondermeer dat je ook een paar van zijn ploeggenoten aan de start laat verschijnen. Dat betekent natuurlijk weer extra-uitgaven. Het is ook een keer gebeurd dat Nilsson, de Zweed, in een van onze wedstrijden uitkwam. Zijn contract arriveerde twee dagen ná de koers, toen hij al lang weer elders aan de slag was. Het is werk dat blijft boeien. Die sfeer, het publiek. Man, het is geweldig. Je moet natuurlijk wel een winnaar met naam hebben. Dat willen de mensen. Combine? Laat ons niet lachen. Natuurlijk zijn dikwijls combines in de criteria, maar er zal toch eerst gefietst moeten worden. Of dacht je dat je een heel peloton van vijftig man je wil kunt opleggen?

„Het is zelfs dikwijls gebeurd dat er zogenaamd iets geregeld was tussen een paar kopstukken, maar de winnaar heette toevallig anders. Zo eenvoudig is het allemaal niet. Trouwens, de kijkers willen spektakel zien. En vergeet niet dat die profs het hele seizoen, in de etappekoersen en klassiekers, vaak onmenselijke inspanningen hebben moeten verrichten. In weer en wind. De mensen willen die helden van de weg ook wel eens van dichtbij zien".



● *Leo de Klein, Huub Engelen en John Smeijsters (v.l.n.r.), in heel Nederland bekend en actief als organisatoren van criteria voor beroepsrenners. En van het nationaal kampioenschap.* **Foto: JO COBER**

ONZE WIL
DOOR 250
GEBELD

De tachtiger jaren worden dé jaren van de energiebesparing. Daarom zal de vraag naar onze hoogwaardige, milieuvriendelijke isolatieprodukten ongetwijfeld enorm groot worden.

Dat merken we al: We zitten nog maar net in 1980 of we kunnen de orders nog maar amper bijbenen.

U begrijpt dat we dus zitten te springen om nieuwe mensen. Rockwool Lapinus biedt u zekerheid en mogelijkheden voor nu en de toekomst. Kijk even op uw gemak of er een baan voor u bij is:

f 37.000,- BANKWERKERS (DAGDIENST)

Functie-inhoud: *Hij verricht onderhouds- en reparatiewerkzaamheden aan alle transportmiddelen w.o. shovels, dieselheftrucks en transportbanden. Verder verricht hij montagewerk aan de steenwol-inblaasmachines en in de werkplaats voorkomende reparaties en vernieuwingswerkzaamheden op mechanisch gebied aan onderdelen van bedrijfsinstallaties.*

Functie-eisen:
- *LTS-opleiding*
- *kennis van verbrandingsmotoren (diesel)*
- *elektrisch en autogeen lassen*
- *leeftijd ca. 30 jaar.*

Salaris max. f 37.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 37.000,- ONDERHOUDSMONTEUR/ BANKWERKERS (DAGDIENST)

Functie-inhoud: *Hij verricht inspecterend en corrigerend onderhoud aan alle produktie-installaties w.o. transport-, milieu-, pneumatische- en hydraulische installaties. Waar nodig maakt en repareert hij met behulp van autogeen of elektrisch lassen en verspanende gereedschapsmachines machine-onderdelen. Volgens een roulatieschema wordt er consignatiedienst verricht.*

Functie-eisen:
- *LTS werktuigbouw + aanvullende cursussen*
- *kennis van pneumatiek/hydrauliek gewenst*
- *ervaring in een soortgelijke functie is vereist*
- *leeftijd ca. 30 jaar.*

Salaris max. f 37.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 48.000,- STORINGSELEKTRICIEN (4-PLOEGENDIENST)

Functie-inhoud: *In een 4-ploegendienst lost hij storingen op van elektrotechnische-, elektronische-, meet- en regeltechnische aard aan o.a. hoogspanningsapparatuur, motoren, trillers, lierinstallaties, compressoren, snelheidsregelapparatuur, meetinstrumenten etc.*

Functie-eisen:
- *LTS-E aangevuld met V.E.V. 1e monteur of MTS-E*
- *ruime ervaring in bedrijfsinstallaties*
- *enige praktische kennis van elektronica en meet- en regeltechniek is gewenst*
- *goed met mensen kunnen omgaan*
- *leeftijd 25-35 jaar.*

Salaris max. f 48.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 32.000,- PRODUKTIE-MEDEWERKERS (2-PLOEGENDIENST) AFDELING NABEWERKING

Functie-inhoud: *De werkzaamheden bestaan uit het sorteren, controleren, inpakken en afwerken van steenwolprodukten met behulp van diverse apparatuur. Onderling wisselen met collega's geeft afwisseling in het werk.*

Functie-eisen:
- *bij voorkeur enige ervaring in soortgelijke functie*
- *ervaring met ploegendienst strekt tot aanbeveling*
- *leeftijd 18-40 jaar.*

Salaris max. f 32.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 37.000,- ELEKTRICIEN (DAGDIENST)

Functie-inhoud: *Hij verricht onderhouds- en reparatiewerk op elektro-, meet- en regeltechnisch gebied aan onze installaties en apparatuur w.o. hoogspanningsapparatuur, motoren, trillers, lierinstallaties, compressoren, snelheidsregelappa-*

ROCKWOOL® LAPINUS **SAMEN-WERKEN**

TELEFONISTE MAANDAG MANNEN WORDEN

ratuur, meetinstrumenten e.d. Daarnaast test hij signalerings- en beveiligingssystemen, nieuwe en gewijzigde apparatuur.
Volgens een roulatieschema verricht hij consignatiedienst.

Functie-eisen:
- LTS-E aangevuld met V.E.V. 1e monteur of MTS-E
- enige praktische kennis van elektronica en meet- en regeltechniek is gewenst
- ervaring met bedrijfsinstallaties is noodzakelijk
- leeftijd 25-35 jaar.

Salaris max. f 37.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 38.000,- MEDEWERKERS INTERN TRANSPORT (4-PLOEGENDIENST)

Functie-inhoud: Zij transporteren met heftrucks pallets met steenwolprodukten naar de magazijnen en laadinstallaties. Beladen van vrachtauto's met behulp van laadinstallaties. Voorts verrichten zij werkzaamheden op de mechanische verlaadcentrale. Onderling wisselen met collega's geeft de nodige afwisseling in het werk.

Functie-eisen:
- bij voorkeur enige ervaring in soortgelijke functie
- ervaring met ploegendienst strekt tot aanbeveling
- leeftijd 18-40 jaar.

Salaris max. f 38.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 38.000,- PRODUKTIE-MEDEWERKERS (4-PLOEGENDIENST)

Functie-inhoud: De werkzaamheden bestaan uit het sorteren en controleren van steenwolprodukten, bedienen van produktiemachines of het verrichten van hulpwerkzaamheden daaraan. Onderling wisselen met collega's geeft afwisseling in het werk.

Functie-eisen:
- bij voorkeur enige ervaring in soortgelijke functie
- ervaring met ploegendienst strekt tot aanbeveling
- leeftijd 18-40 jaar.

Salaris max. f 38.000,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

ARBEIDSVOORWAARDEN:

- vast werk in een steeds groeiende onderneming
- genoemde salarissen zijn inclusief 8 % vakantietoeslag, een 13e maand en de ploegentoeslag
- aanvangssalaris is afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring
- interne bedrijfsopleiding
- opname in bedrijfspensioenfonds
- 22 vakantiedagen
- bij 4-ploegendienst 15 roostervrije dagen
- premievrije ongevallenverzekering
- officiële feestdagen vrij
- reiskostenvergoeding
- bedrijfsspaarregeling
- waar nodig gratis bedrijfskleding.

ZO KUNT U SOLLICITEREN:

Telefonisch: dagelijks van 9.00 - 17.00 uur bij de heren R. Ridderbeek en P. v.d. Slikke, tel. 04750-98888 (toestel 120 of 126).

Persoonlijk: dagelijks van 9.00 - 12.00 uur.
Bovendien donderdagavond van 18.30 - 20.30 uur op ons adres: Industrieweg 15, Roermond (Industrieterrein Heide).

Of via de coupon.

COUPON

Ik heb belangstelling voor de functie van: ______________

Naam ______________ Adres ______________

Postcode ______________ Woonplaats ______________

Telefoon ______________ Leeftijd ______________

Afspraak graag op ______________ dag d.d. ______________ om ______________ uur

Opsturen in ongefrankeerde (postzegel niet nodig) envelop aan:

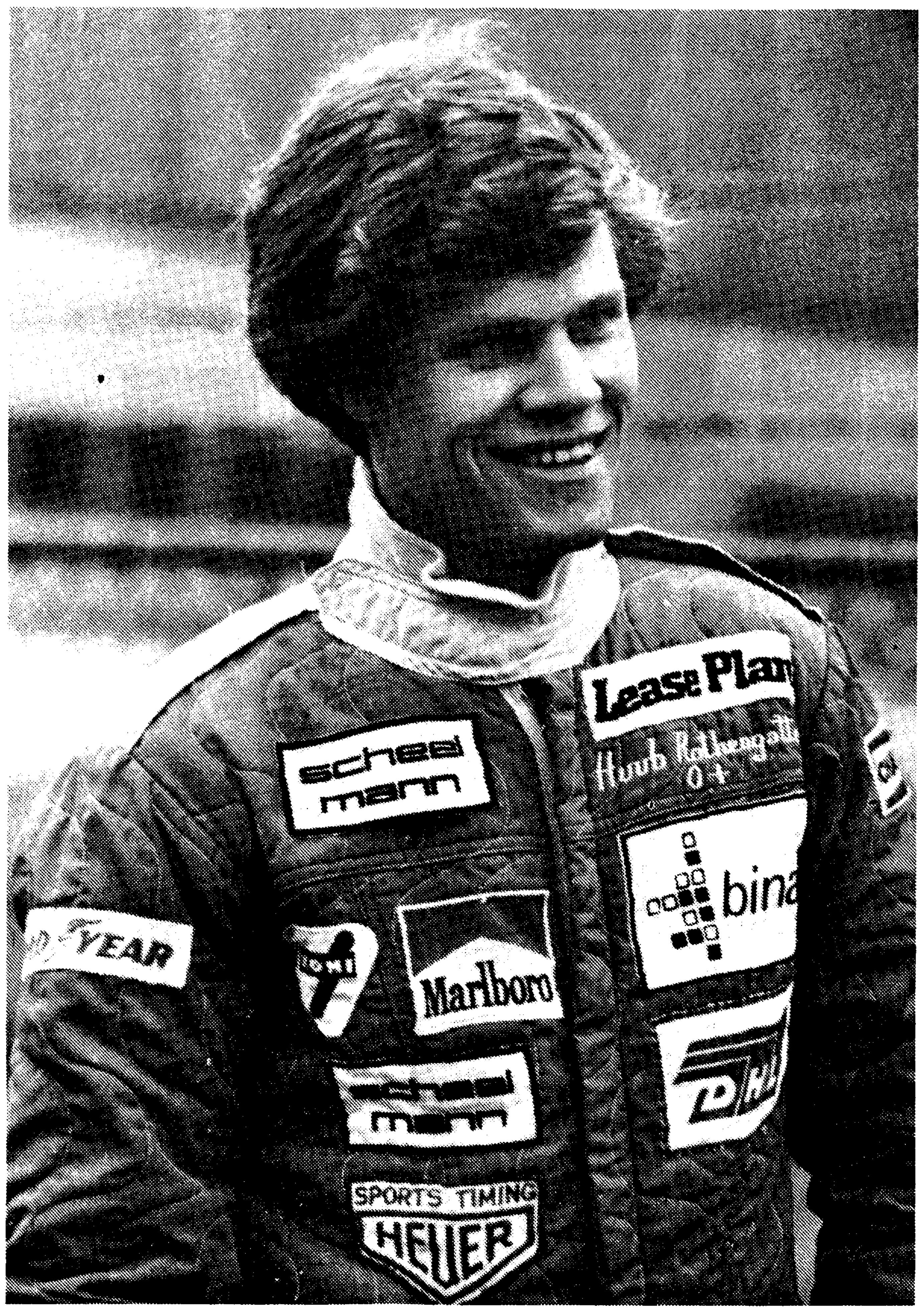
Antwoordnummer 99, 6040 VB Roermond.

Industrieweg 15,
6040 VB Roermond (Industrieterrein Heide).

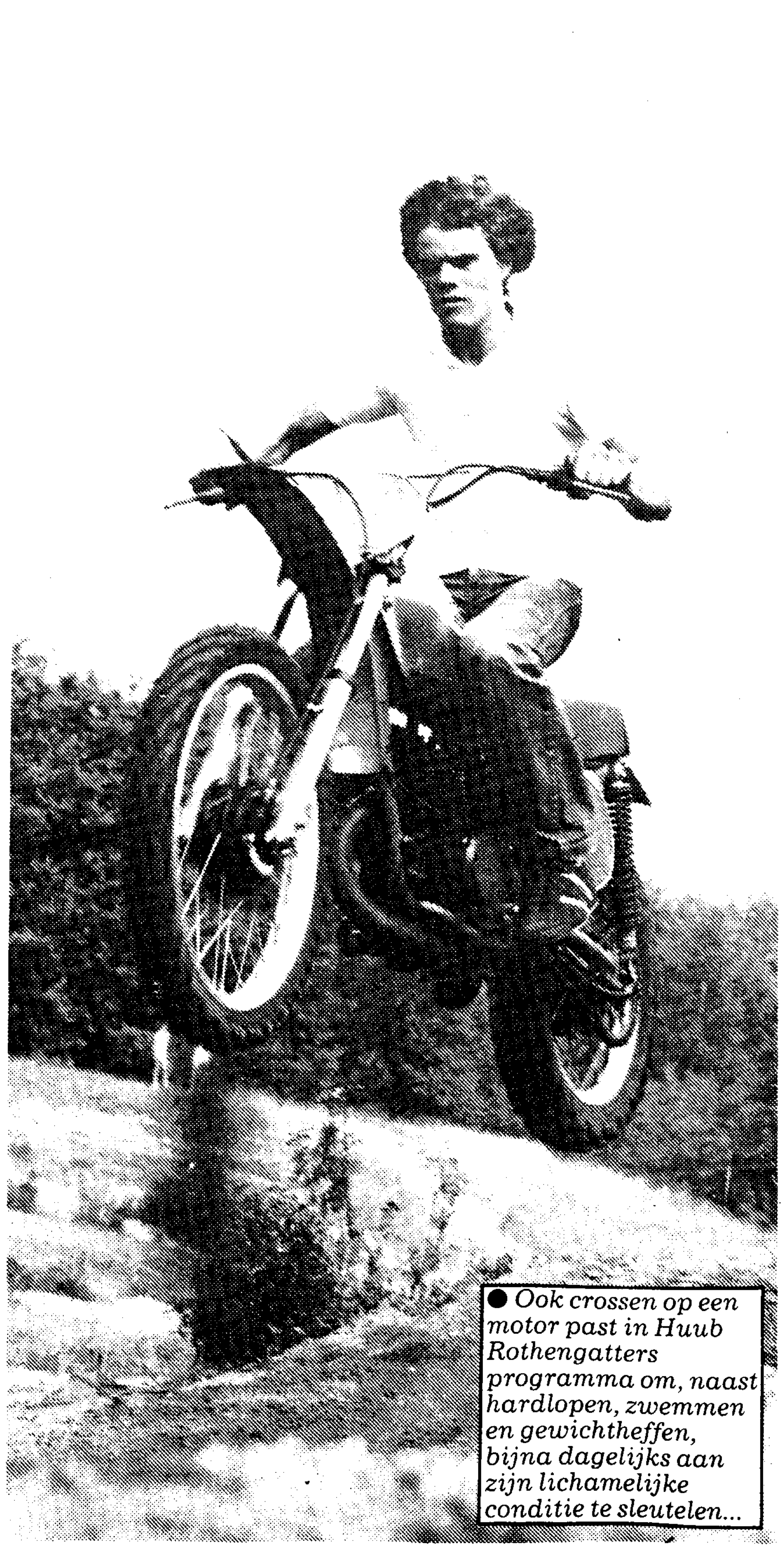
AAN EEN GOEDE ZAAK

ADA b.v.

Vandaag arriveert HUUB ROTHENGATTER ergens ten zuidoosten van Australië. Duf van een lange, twee dagen eerder in Amsterdam begonnen vliegreis naar de „andere kant van de wereld". Na een korte periode van acclimatisatie, start hij als eerste Nederlandse coureur in een serie Formule 2-races op Nieuw Zeelands territoir; zal hij zijn Chevron B48 mennen op de ongetwijfeld zonovergoten circuits van Pukekohe, Manfield en Christchurch. Na zijn fenomenale Formule Atlanticrace op het Guia-circuit (Grote Prijs van Macau, afgelopen november) – een rush van de laatste naar de derde plaats achter uiteindelijke winnaar GEOFF LEES – staat de naam Rothengatter met hoofdletters geschreven op de lijst van deelnemers aan de Grote Prijs van Nieuw Zeeland, van de Manfield Promotions-race en van de Lady Wagram Trophy.
Een drietal races die Huub bij voorbaat karakteriseerde als „een voortreffelijke voorbereiding op het Formule 2-seizoen '80". Hij wil er, zoals hij het zèlf uitdrukte, „alles uithalen wat er in zit". Zijn lichamelijke conditie is beregoed. Opgevijzeld met duurlopen in de sneeuw, met zwemmen, met fietsen. Aan zijn wagen werd, na de Grote Prijs van Macau, eveneens hard gesleuteld. ALLAN DOCKING en zijn monteurs zijn, bij wijze van spreken, dag en nacht bezig geweest om de Chevron te voorzien van een smallere spoorbreedte, van een nieuw neusframe en bovendien om het oorspronkelijke gewicht van over de vijfhonderd kilo omlaag te halen naar vierhonderdvijfenzeventig kilogrammen. Racen op Nieuw Zeeland betekent voor de coureur uit Laren weliswaar een avontuur maar beslist geen uitstap. „Dat kan ik me niet veroorloven..."



● Rothengatter, jonge wolf

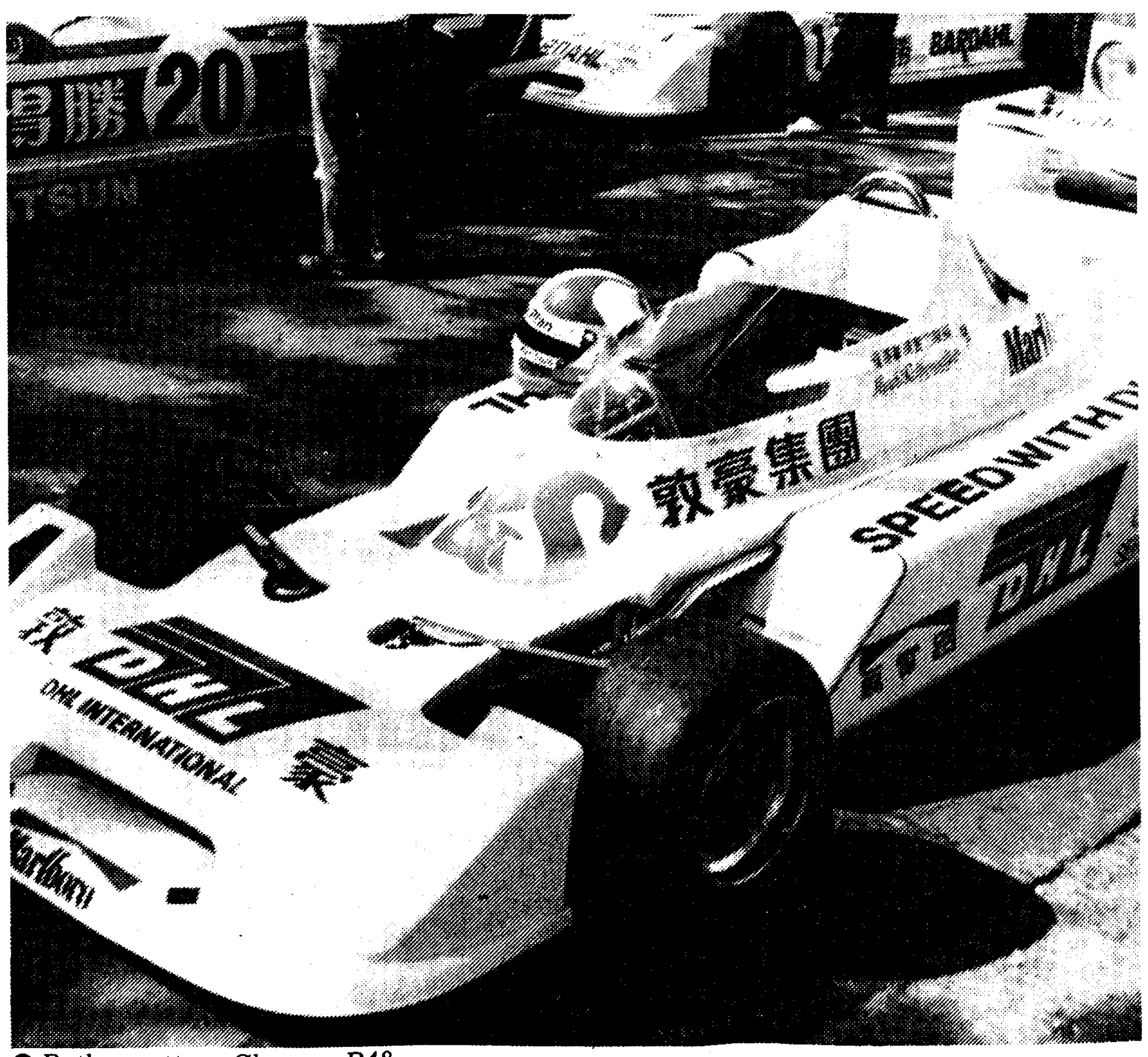


● Ook crossen op een motor past in Huub Rothengatters programma om, naast hardlopen, zwemmen en gewichtheffen, bijna dagelijks aan zijn lichamelijke conditie te sleutelen...

Huub Rothengatter:

kloppen op de Formule 1-deur...

Huub Rothengatter. Vijfentwintig jaren oud. Self made-coureur die drie jaren geleden de KNAC-prijs (een aanmoedigingspremie ter hoogte van duizend gulden) ontving, die vervolgens ten koste van veel persoonlijke en financiële opofferingen met een Formule 3-March begon te rijden, die in de keiharde autoracerij herhaaldelijk viel en tòch keer op keer weer opstond en die het nog niet zo heel lang geleden presteerde te zeggen: „Als ik me zelf moet omschrijven, zou ik het liefst zeggen dàt ik op NIKI LAUDA lijk en zeker niet op iemand als JAMES HUNT. Mijn doel is simpel: ik wil wereldkampioen Formule 1 worden.....".
Zelfoverschatting? Of een koppige wil om het gestelde doel te bereiken? De tijd zal het leren, zal duidelijk maken of Huub het walhalla van de autoracerij inderdaad bereiken zal. Of niet. Feit is dat hij in de loop van de achter ons liggende jaren bewezen heeft een jongeman te zijn die het niet vlug opgeeft.
Hij begon te racen in de kartsport. „Toen al was het voor mij rotzooien om het benodigde geld bij elkaar te krijgen. Ik had nu eenmaal geen poen. Ik maakte de school af en begon overal en nergens te werken. Ik legde kabels in de grond, hielp mee bij de aanleg van zwembaden. Ik deed van alles. Bezeten van het idee om van mijn hobby mijn beroep te maken. Twee jaren reed ik kartraces. Met een Formule K3. Ik was toen vaak in Limburg. Ik was er erg graag. Ik stond keer op keer met grote ogen te kijken wat daar allemaal mogelijk was. Soms werd ik gewoon koud van het enthousiasme waarmee de ISBL bezig was. Jawèl, ik heb vele, goede herinneringen aan Limburg. Al die stratencircuits noodzaakte je steeds weer opnieuw snel aan te passen. Binnen een half uur training erg hard gaan, dat was de gewoonste zaak van de wereld. Je vroeg je af: hoe hard? Hoe scherp is die bocht? Dat leerde je op die Limburgse stratencircuits allemaal. Ik ben altijd òvertuigd geweest van het feit dat de kartsport de enig goede eerste stap is om het in de racesport ver te brengen. Je leert er met open wielen rijden, je moet onmiddellijk al knap hard gaan, je krijgt een vechtersmentaliteit aangemeten, je leert tegenslagen incasseren. Kortom: karting is een enorme leerschool. Tegenslag. Ik heb er mijn portie van gehad. Het begon al als kartrijder. Ik leek regelrecht op het Nederlands kampioenschap af te stevenen. In de laatste race hoefde ik maar derde te worden en de titel zat in de knip. Nou, in die finalerace deed een gebroken ketting me de das om. Ik werd tweede in dat kampioenschap. Maar wie praat daar over? Niemand toch zeker! Wat 'n afknapper.....".
Onfortuin en een chronisch gebrek aan pecunia. Huub Rothengatter leerde er, mokkend weliswaar, mee leven. Hij: „De financiën zijn voor iemand die iets in de racerij bereiken wil, het allergrootste probleem. Je komt als achttienjarige bij een eventuele sponsor binnen en je begint je verhaal af te steken. Het sorteert nauwelijks effect. Ik kan me goed voorstellen dat zo'n man, terwijl je om tienduizenden guldens bedelt, denkt: wie is die gozer eigenlijk? Wat doet-ie hier? Laat-ie maken dat ie weg komt.... Sport op niveau zonder sponsoring, dat kan niet meer. Zeker in de autosport is dat het geval. Ik gun al die basketballers, die volleyballers, die ijshockeyërs hun sponsors. Maar, zeg nu eens eerlijk, wat heeft een volleyballer feitelijk nodig om te kunnen sporten? Met een T-shirt en een paar gympies is hij eigenlijk toch gesteld. Of niet soms? In de autosport echter gaat al het geld in het materiaal zitten. Niet de rijder vult zijn zakken, maar de auto drinkt het geld op. Het noemen van sponsornamen in de Nederlandse media is, zo lijkt het, een vieze bezigheid. Ze zeggen dat die autosport zo commercieel is. Dat is het óók. Maar het is wel een gegeven om te kunnen overleven. Ik kan me er mateloos over opwinden. Kijk eens naar al die reclameborden langs de voetbal-, de hockeyvelden. Noem maar op. Daar valt niemand over. Maar een sponsor die geld in de autosport steekt, die dus jonge rijders als ik ben in staat stelt te proberen een carrière op te

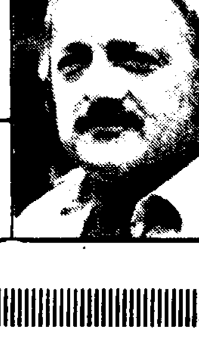


● Rothengatters Chevron B48

bouwen, zo'n man komt in de media niet aan de bak.
Ze schermen met woorden als commercie, als reclame en tegelijkertijd draaien ze de autosport de nek om. Terwijl iederéén weet dat elke vorm van racen, of dat nu in auto's of op motoren is, tienduizenden en tienduizenden mensen trekt....." Huub haalde effe adem. Ordende zijn gedachten. En herinnerde zich: „....ik ging eens met slechts vijfhonderd gulden in m'n zak naar Zweden om in het bijprogramma van de Grote Prijs in de Formule 3-race te rijden. Ik was chauffeur en monteur tegelijk. Ik sliep in een vrachtwagen tussen olieblikken en banden. De volgende dag werd ik met barstende koppijn wakker. Van de benzinelucht... Ik heb er achteraf geen spijt van gehad. Het zijn allemaal ervaringen, belevenissen geweest die me mede gevormd hebben, die een stuk van mijn ontwikkeling zijn geweest. Je moet het niet al te gemakkelijk hebben. Hoewel, er wel eens dagen zijn geweest dat ik er helemaal geen gat meer in zag... Maar ja, ik ben nu eenmaal fanatiek. En een individualist. Zoals alle coureurs dat zijn".
Twee jaren geleden ongeveer kwam voor Rothengatter de doorbraak. Hij vond een mentor, een begeleider, een manager in de persoon van HANS GRIMMELT. Een succesvolle Nederlandse zakenman. Een insider in de autosport met de reputatie een „tovenaar met cijfers" te zijn. Zei Huub enkele uren vóór hij vanaf Schiphol naar Nieuw Zeeland vertrekken zou „De komst van Hans is voor mij van enorm grote betekenis geweest.....". Hans Grimmelt. Een duizendpoot. Die als jongen in Zandvoort al hardop droomde van de autosport. En er bovendien helemaal aan verslingerd raakte. Hans zelf herinnerde het zich zó: „Het begon met CAREL GODIN DE BEAUFORT. Ik mocht helpen. Ik mocht de auto van Carel mee op de trailer duwen. Toen dat karwei gefikst was, zei Carel: Hartelijk bedankt. Als je zin hebt, mag je morgen op mijn feest komen. Waar is dat feest dan, vroeg ik. Op het kasteel Maarsbergen, luidde het antwoord en ik viel gelijk van mijn stoel. Een kasteel zég, stel je voor. Ik er de volgende dag naar toe. Ja, wat dacht je? Daar liepen kerels in maliënkolders rond. JIM CLARK, PHIL HILL en nog een paar van die gasten. Er werd toen met Formule 1-auto's in de kasteeltuin rond gereden. Dat kon toen nog allemaal...Ja, het was een geslaagd feestje. Niet veel later zag ik in een van de autobladen een advertentie staan. Geplaatst door ED SWART. Die zocht een teammanager. Ik schreef er op en kreeg die job. Dat betekende rijden om het Nederlands en Europees kampioenschap. Met die Fiat Abarthtjes, wéét je wel... Ik leerde alle trucjes kennen. Ik deed van alles. Van het een kwam het ander. Ik werd teammanager van FRANS LUBIN die samen met HAN AKERSLOOT om het Europees kampioenschap reed. Ik heb nu nog een fijne relatie met Frans. Ik heb alle ups en downs in de autoracerij beleefd. Overal ter wereld. Weet je dat ik ook de hele begeleiding van GIJS VAN LENNEP gedaan heb? En dat ik van de Ford Company een uitnodiging kreeg naar de Nassau Speedweek te komen? Tien dagen was ik op de Bahama's en zag er toen al een jonge knaap als MARIO ANDRETTI rijden. Daarna nam ik het reisbureau van mijn vader over, richtte vervolgens Bussiness Air Service op. Had twee jaren geen tijd meer voor de autosport. Tot ik weer eens in Zandvoort kwam en er Huub zag aanmodderen. TOINE HEZEMANS sleutelde een beetje aan Huubs auto en opeens dacht ik: zou die ROTHENGATTER misschien een figuur zijn die een beetje geholpen moet worden? Ik peilde links en rechts. Toen kwamen via JOHAN BEEREPOOT journalisten naar me toe en zeiden ; Als er nou één rijder aan het worstelen is en eindelijk eens de kans moet krijgen om boven te komen, dan is dat wel Huub Rothengatter. Zo is het gekomen....". In 1979 reed Huub Rothengatter om het Europees kampioenschap Formule 2. Onder het banier van het Racing Team Holland werd Alan Docking als teammanager aangetrokken. En sponsors als DHL International BV, MARLBORO,BINAIR Nederland Computers BV, F%S, Holland Aero Leasing terwijl Rothengatter zélf als persoonlijke sponsor andermaal kon terugvallen op Lease Plan.Huub deed veel ervaring op en ervoer voor de zoveelste keer dat zonder geluk niemand in de motorische sporten ook maar iets presteren kan. Onfortuin. Huub kon er zijn zakken mee vullen. In Zandvoort brak het motorframe op twee plaatsen door midden, in Thruxton begaf een omgefelsde rand van de remleiding, in Enna sprong de derde versnelling er steeds uit..... Dit jaar wil Huub in de Formule 2 het maken. „Als ik bij de eerste vijf om het Europees kampioenschap kom, zal het seizoen geslaagd zijn...". Hij vertelde er niet bij dat racen in de Formule 2 een keiharde zaak is. Jonge kerels staan er te dringen om zich te kunnen bewijzen. Men noemt de Formule 2 wel eens„het gevecht van de jonge wolven". Geen wonder. Die jongemannen vol illusies en idealen, die kemphanen achter het stuurtje willen allemaal doorstoten. Staan allemaal te kloppen op de Formule 1-deur. Huub Rothengatter klopt om het hardst mee......

EVEN APART met

nino tomadesso



Bouw een pijler voor het mijnmuseum



● Denk er maar eens over na: de kolen lagen vroeger niet in zakken verpakt onder de grond....

Van turf via bruinkool naar het 'zwarte goud'

door will j. poulssen

Wie nooit in een mijn is afgedaald, kan zich moeilijk voorstellen hoe de aarde er honderden meters onder de grond uitziet. Het is daarom niet zo verwonderlijk, dat men mij af en toe wel eens vraagt hoe de steenkolen daar beneden zijn 'opgeslagen'. Een ding zal ongetwijfeld iedereen duidelijk zijn, namelijk dat ze er niet in zakken liggen opgestapeld.

Ik ben reeds lang de schoolbanken ontgroeid en weet derhalve ook niet of op de dag van vandaag onderwijzers en leraren nog vertellen hoe Moeder Aarde zich in de loop van de jaren heeft gevormd. Uit mijn schooltijd herinner ik me echter nog, dat er in de klassen grote wandplaten aan de muur hingen om ons duidelijk te maken hoe het Hollandse landschap eruit zag, hoe we ons een hooischelf moesten voorstellen en hoe Floris de Vijfde er in zijn tijd bij liep.

Ook was er een plaat bij met het onderschrift 'Bos- en moeraslandschap in de steenkooltijd'. Het was een ietwat mistroostige afbeelding van bomen en varens, die hun wortels schoten in moerassige grond. Toen ik zoveel jaren later de pin van de afbouwhamer in de kolenberg boorde kwam mij die plaat vaker dan eens voor de geest. Ik moest dan telkens weer denken, dat ze me op school net zo onvriendelijk 'aankeek' als die zwart glinsterende steenkool, waarmee ik zat te vechten om op tijd – zoals wij mijnwerkers dat zeiden – het stuk eruit te slaan.

Hadden die bomen en varens er miljoenen jaren geleden niet gestaan, dan – zo filosofeerde ik – zou ik ook niet aan de 'knap' hebben gezeten, dan zou mijn 'sjweitsjtubke' niet doornat zijn geweest van het transpiratievocht en dan zou ik me na de 'schicht' een stuk fitter hebben gevoeld, tijdens de training als atleet voor de wedstrijd van de volgende zondag.

Maar goed, die bomen en varens hadden er nu eenmaal gestaan. Daar kwam nog bij dat er in de oertijd geen mensen leefden en er dus ook niemand was om het geboomte en gebladerte op te ruimen, om te voorkomen dat er zich steenkool uit zou ontwikkelen, die wij miljoenen jaren later met noeste arbeid aan de oppervlakte zouden moeten brengen. En nog even doorgaand zal het duidelijk zijn, dat we in Limburg dan ook zeer waarschijnlijk niet te maken hadden gehad met mijnsluitingen en we ons ook niet druk hadden behoeven te maken of er al dan niet een mijnmonument diende te komen. Dan was er geen mijnmuseum en.... uiteraard ook geen puzzelopbrengst voor dat museum.

Het is echter allemaal anders gekomen. In de streken waar nu steenkolen in de grond zitten was het maaiveld bedekt met uitgestrekte bossen en moerassen. Het warme en vochtige klimaat bevorderde de plantengroei, die een ongeteld aantal eeuwen doorging. Bladeren en takken vielen van de bomen op de moerassige bodem, waarop ook afgestorven planten en bomen terecht kwamen. Aldus ontstond er een dikke laag van plantenresten (humus). Deze laag verdween door verzakkingen in de diepte en werd later weer overstroomd met water, dat zand en klei aanvoerde. Hierdoor werd de humuslaag van de lucht afgesloten en kon het rottingsproces door gebrek aan zuurstof niet worden voortgezet. Daarmee begon in feite het inkolingsproces en was de basis gelegd voor de vorming van steenkool.

Als eerste overgang van de plantenresten naar steenkool ontstond allereerst turf. Deze turf treft men voornamelijk aan in Groningen, Friesland, Drenthe en Overijsel, maar ook in de Peel op de grens van Limburg en Brabant. In droge toestand bevat turf zestig procent koolstof en werd jaren geleden gebruikt als brandstof en strooisel in de veestallen. Nu is het vooral een dankbaar product bij het aanleggen van tuinen voor het losmaken van de grond.

Het inkolingsproces van de turflaag bleef voortgaan, waardoor zij rijker aan koolstof en donkerder van kleur werd. Na duizenden jaren veranderde de turf in bruinkool, een andere brandstof die in droge toestand plusminus zeventig procent koolstof bevat. Deze bruinkool is geen ideaal stookmateriaal en wordt daarom verwerkt tot briketten. Zo'n brikettenfabriek kwam ook in Limburg van de grond en wel de 'Carisborg' te Passart-Nieuwenhagen.

Tijdens de eerste wereldoorlog ontstonden er trouwens meer bruinkoolontginningen in Limburg, als gevolg van de brandstofschaarste. Er werden diverse groeven in exploitatie genomen, zoals de reeds genoemde Carisborg, de Bergerode I en II, de Energie en de groeven Herman en Graatheide. Na de oorlog, toen de kolenschaarste weer voorbij was, werden de bruinkoolgroeven – met uitzondering van de Carisborg – weer stopgezet.

De ontginbare bruinkoollagen, die in Zuid-Limburg werden aangetroffen, hebben een dikte van 5 tot 10 meter. Daaronder bevinden zich dan honderden meters dieper de steenkoollagen met een koolstofgehalte van 75 tot 98 procent. De na turf en bruinkool ontstane steenkool kunnen we onderscheiden in drie soorten: magere kolen, vetkolen en gaskolen. De magere kolen zijn het oudst en worden zo genoemd, omdat zij weinig vluchtige bestanddelen bezitten.

Deze voor huisbrand bestemde kolen werden in Limburg gedolven in de Staatsmijn Wilhelmina, de vier Oranje Nassaumijnen, de Domaniale, de Willem-Sophia en de Laura en Julia. Vet- en gaskolen zijn van een jonger tijdperk en kwamen naar boven op de Staatsmijnen Emma, Hendrik en Maurits. De grovere vetkolen waren voornamelijk bestemd voor de industrie.

ATTENTIE!
Wilt u de extra postzegels welke op de briefkaarten bijgeplakt dienen te worden s.v.p. op de **adreszijde** bij plakken

EXTRA PRIJS



● *Dit is de nieuwe Opel Kadett 2-deurs Luxe 1.2N, ter waarde van f 15.683,– en beschikbaar gesteld door de firma CANTON REISS uit Heerlen. Deze wagen geldt als extra prijs voor puzzel 26. Iedereen die een goede oplossing van deze puzzel inzendt en tevens het juiste aantal S'en uit alle puzzeldiagrammen vermeldt dingt mee naar deze prijs.*

KRUISWOORDRAADSEL nr. 14

Men kan aan de puzzelcompetitie deelnemen per giro of per briefkaart. Wie per giro meedoet, dient de gevraagde oplossing op het girobiljet te vermelden onder het woord „mededelingen" en minstens twee gulden over te maken naar

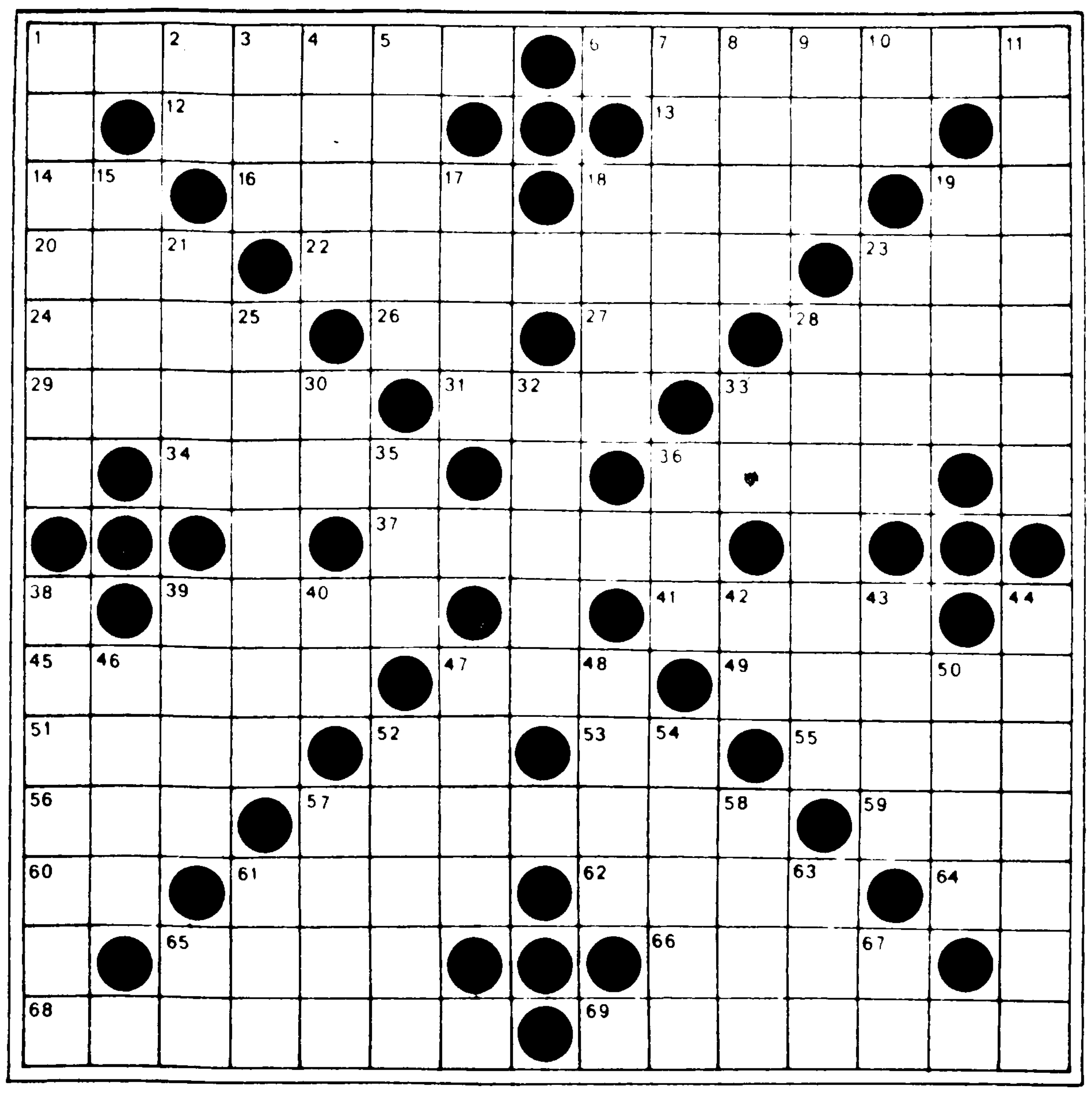
Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postgiro 1975600
Postbus 1000
6400 BA Heerlen

Meedoen per briefkaart gaat als volgt: schrijf de oplossing op de adreszijde (de kant waar de postzegel staat afgedrukt), plak boven de gewone frankering tenminste twee gulden extra en adresseer de kaart aan

Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postbus 1000
6400 BA Heerlen

Om te kunnen meedingen naar de hoofdprijs van de laatste puzzel (no. 26) – een Opel Kadett 2-deurs Luxe 1.2N – moet bij de oplossing tevens worden vermeld het aantal letters S uit alle 26 puzzeldiagrammen. Men dient dus zeer nauwgezet de letters S te tellen en voor alle zekerheid de gepubliceerde puzzeldiagrammen te bewaren.

Als u de puzzel hebt opgelost, moet u de letters in het vakje met de cijfers 22-11-68-5-54 achter elkaar zetten. U leest dan de naam van een lengtemaat.
Alleen dit woord moet als oplossing worden ingezonden.



Horizontaal:
1, vogel; 6. geabonneerde; 12. slag; 13. wisselborgtocht; 14. Romanum Imperium; 16. klef; 18. hemellichaam; 19. voegwoord; 20. behoeftig; 22. half vrouw half vis; 23. opperwezen; 24. rivier in Duitsland; 26. Rotary International; 27. eerste kwartier; 28. vervelende; 29. voorzetsel; 31. vochtig; 33. planeet; 34. stekelig dier; 36. rivier in Duitsland; 37. niet dezelfde; 39. slag; 41. sterke drank; 45. kei; 47. voor (Latijn); 49. dwingeland; 51. op die tijd; 52. uitroep van afschuw; 53. broeder; 55. echtgenoot; 56. register; 57. twist; 59. weinig (Frans); 60. tandeloos zoogdier; 61. Frans modekoning; 62. strook; 64. motorschip; 65. vaartuig; 66. Europeaan; 68. wervelstorm; 69. eetbare plant.

Verticaal:
1. zonnescherm; 2. Reverende Pater; 3. poes; 4. hetzelfde; 5. organische verbinding; 7. bepaald Indisch weefsel; 8. bakplaats; 9. grappenmaker; 10. namelijk; 11. deel uit een nalatenschap; 15. Perzië; 17. teken; 18. vlek; 19. plaats; 21. pootloze larve; 23. goed doorbakkene; 25. ordenen; 28. aangrenzend; 30. muzieknoot; 32. slang; 33. reeds; 35. doek; 36. plaats in Noord-Brabant; 38. aanmatigend; 39. voorste deel van de hals; 40. meisjesnaam; 42. oude testament; 43. schop; 44. iemand die niet goed mee kan; 46. opschik; 47. stel; 48. kelner; 50. levenslucht; 52. dagelijks voedsel; 54. al; 57. koortswerend middel; 58. sluw; 61. in dat geval; 63. wortel; 65. kroon; 67. nummer.

Alleen zó inzenden

Oplossingen moeten worden ingezonden per briefkaart of per giro en dienen uiterlijk elf dagen na publicatie van de puzzelopgave in ons bezit te zijn. Oplossingen die later binnenkomen doen niet mee aan de prijstrekking, die wordt verricht door notaris prof. mr. E.A.A. Luijten te Heerlen.

Om te kunnen meedingen naar de beschikbaar gestelde prijzen moet op de briefkaart naast het gewone porto tenminste twee gulden (*f* 2,–) extra aan geldige postzegels zijn geplakt of per giro ten minste twee gulden (*f* 2,–) zijn overgemaakt.

De opbrengst zal worden aangewend voor de Stichting Mijnmuseum te Heerlen.

Men mag zoveel oplossingen inzenden als men wil. Hoe meer oplossingen men inzendt, hoe meer kans men heeft op een prijs en des te meer komt er ten goede aan het doel van de actie. Iedereen kan meedoen, men behoeft dus geen abonnee te zijn. Voor werknemers van het Limburgs Dagblad geldt echter, dat zij uiteraard wel mogen meepuzzelen, maar niet in aanmerking komen voor het winnen van een prijs.

Men is het voordeligst uit wanneer men deelneemt per giro, aangezien dit geen extra (porto)kosten met zich meebrengt. Verder wijzen wij erop dat het overgemaakte bedrag in zijn geheel ter beschikking komt van de puzzelactie. Van de extra geplakte postzegels op de briefkaarten moet een gedeelte worden afgestaan aan de PTT.

De oplossingen van alle 26 puzzels zijn gedeponeerd bij notaris, prof. mr. E.A.A. Luijten te Heerlen. Deze oplossingen alsmede het aantal daarin voorkomende letters S zijn bindend.

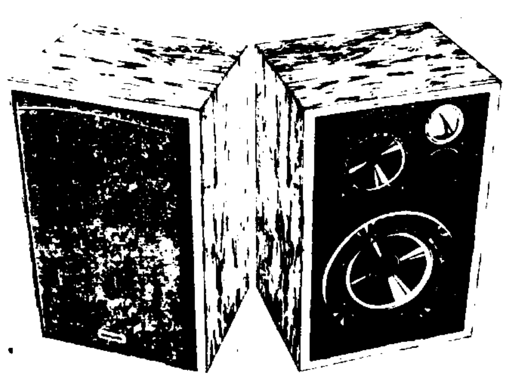
Voor het kansspel van deze puzzelaktie heeft de staatssecretaris van Justitie op 18 juli 1979 aan de Stichting Mijnmuseum te Heerlen vergunning verleend onder nr. Lo 790/028/060.

DIT ZIJN DE PRIJZEN:

Hoofdprijs van de week f 1000,–.

1e PRIJS
een Bosch professionele decoupeerzaag type 1580 ter waarde van f 765,–, beschikbaar gesteld door Brouwers B.V., verhuur & verkoop van machines, Maastricht, Wijlre, Hasselt.

2e PRIJS
2 Bose Interaudio 1000 luidsprekerboxen, 45 Watt, ter waarde van f 490,–, beschikbaar gesteld door fa. Cuvos-Electronica, Annastraat 32, Geleen.



In verband met het feit dat er op zaterdag voor kerstmis geen puzzel verscheen, staan er vandaag ook geen prijswinnaars op deze pagina.

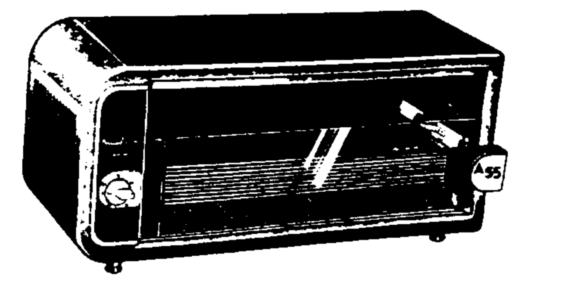
3e PRIJS
Een wit of geelgouden groeibriljantring met 0,05 krt briljant ter waarde van f297,–, beschikbaar gesteld door Migchelsen diamantairs, Kouvenderstraat 76, Hoensbroek.



4e PRIJS
Een waardebon van f 200,– te besteden bij en beschikbaar gesteld door Textiel Cash & Carry A.J. Hendriks B.V., Schelsberg 88, Heerlen.



5e PRIJS
Een Moulinex grill ter waarde van f 169,–, beschikbaar gesteld door Van Erp B.V., Sittard, Putstraat 34; Heerlen, Glaspaleis; Venlo, Roermond, Weert en Maastricht.



6e PRIJS
Een electronische klokradio ter waarde van f 99,–. beschikbaar gesteld door fa. Cuvos-Electronica, Annastraat 32, Geleen.



INLICHTINGEN
Voor eventuele inlichtingen over deze puzzel kan men telefonisch terecht onder nummer 045-739885, uitsluitend tijdens kantooruren: maandag t.m. vrijdag van 8.30 tot 17.00 uur.


Personeel

Limburgs WOONBLAD

Zaterdag 5 januari 1980 ● Pagina 29

Slapend rijk worden

Stilstand

Er is een stilstand opgetreden - zoals dat in vaktermen heet - op de hypotheekmarkt. Niet zo verwonderlijk overigens als men bedenkt dat de rente voor dit soort geldleningen de laatste weken rond de tien procent geschommeld heeft. Voeg daarbij de hoge prijs voor nieuwbouw- en bestaande woningen en de verklaring is duidelijk. Welke gewone arbeider kan het zich veroorloven een huis te kopen. De prijzen schommelen nog steeds tussen de 125.000 en 200.000 ton. En dan praten we maar helemaal niet over de optrekjes waarvoor 1,2 miljoen, 9 ton of 4,5 ton gevraagd wordt. Voor een zeer vervallen boederij werd twee weken geleden 2,5 ton gevraagd. Het ziet er niet naar uit dat er op korte termijn verandering in de woningmarktsituatie komt. De hypotheekverschaffers zullen hun geld niet de deur zien uitvliegen. Sombere berichten over de toenemende inflatie doen vermoeden dat de rentevoet nog wel verder zal stijgen. Afgaande op de statistieken daarentegen zou men rond het begin van de lente weer een daling van de hypotheekrente mogen verwachten. Het lijkt in ieder geval verstandig even de kat uit de boom te kijken bij het afsluiten van een hypotheek.

BIJDRAGE VOOR OPKNAPPEN EIGEN WONING IS GEWIJZIGD

Subsidie voor verbeteren slaapkamer

Volgens de gewijzigde subsidieregeling voor de verbetering van particuliere woningen is het mogelijk een bijdrage ineens te krijgen voor de verbetering van slaapkamers. Het verbeteren van bestaande, of het maken van slaapvertrekken levert zeshonderd gulden voor de hoofdslaapkamer en vierhonderdvijftig gulden voor elke volgende kamer, met een maximum van drie, op.

Tot het verbeteren van bestaande slaapkamers wordt gerekend het treffen van voorzieningen ter bestrijding geluidshinder, ter verhoging van de brandveiligheid en ter verbetering van warmte-isolatie. Er moet natuurlijk geen afzonderlijke subsidie zijn verkregen voor het aanbrengen van isolatie. De verbetering zou ook kunnen bestaan uit het vergroten van de hoofdslaapkamer en andere slaapvertrekken voor zover deze kleiner zijn dan respectievelijk tien en vijf vierkante meter, exclusief vaste kastruimte. Het aanbrengen van een dakkapel kan ook gesubsidieerd worden, mits deze dakkapel wordt aangebracht in het kader van de verbetering van slaapkamers die kleiner zijn dan tien en vijf vierkante meter. Subsidie wordt eveneens verleend als de woning minder dan drie slaapkamers bevat. Nieuw in de gewijzigde subsidieregeling voor verbetering van woningen is ook dat een extra bijdrage wordt gegeven bij een ingrijpende verbetering door de eigenaar-bewoner. Deze extra bijdrage van tien procent wordt verleend wanneer er gelijktijdig vier werkzaamheden ter verhoging van het woongerief worden uitgevoerd of drie werkzaamheden waarvan er tenminste één bedoeld is om een bouwtechnisch gebrek op te heffen. De extra bijdrage wordt niet gegeven als het gaat om een huis met een beperkte levensduur. Ook zijn de subsidiebedragen voor het opheffen van bouwtechnische gebreken verhoogd. De belangrijkste voorwaarden om voor de subsidie in aanmerking te komen zijn: de woning moet ouder zijn dan 25 jaar; de verbeteringskosten mogen niet hoger zijn dan 90.000 gulden en het bewoonbare woonoppervlak mag na verbetering niet groter zijn dan 125 vierkante meter.



Stoeideken kan er tegen

Veel kinderen gebruiken graag het beddegoed om mee te spelen: de dekens op de grond om er, op zolder of in de tuin, een tent van te maken. Dat is een gruwel in de ogen van alle moeders, want een deken moet schoon blijven. Zo'n ding wassen, is geen aantrekkelijke klus.
In dit opzicht kan de deken van dralon echter heel wat hebben.

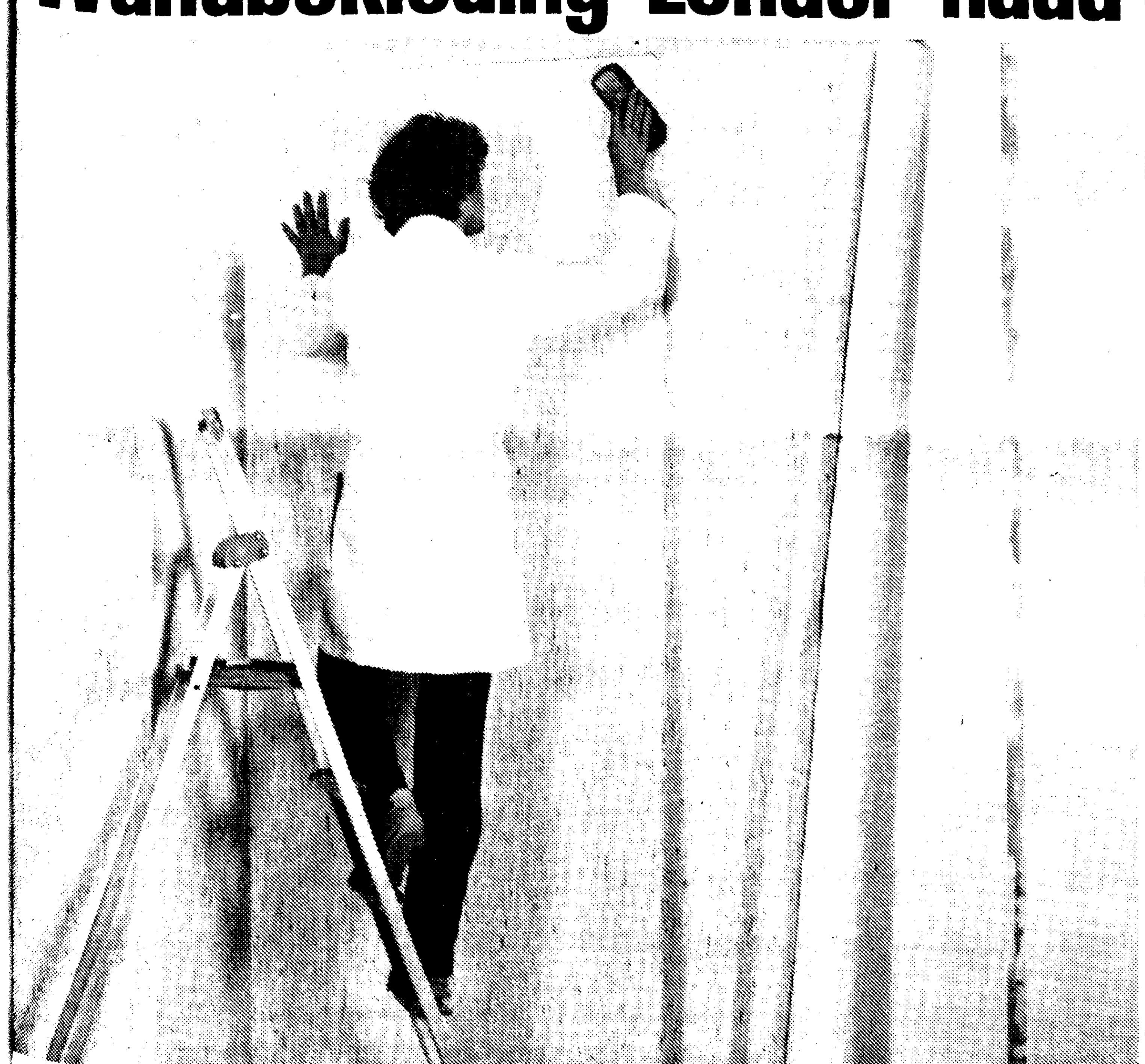
Die is licht van gewicht (een extra uitnodiging om ermee te spelen), maar ook heel gemakkelijk te wassen en weer heel gauw droog.

Er zijn nu speciale dralon kinderdekens, met leuke dessins. Behalve voor op het bed, een tot speels gebruik uitnodigend ding. Een extra exemplaar dat voor spelletjes kan dienen, is natuurlijk wel zo handig. Dat kan dan meteen dienen als plaid, thuis of in de auto.

Houden van bloemen

Iedereen neemt steeds vaker een bloemetje mee. De tijd dat bloemen alleen op feestdagen onze huiskamer opfleurden lijkt definitief achter ons te liggen. **Ondanks dit alles, worden snijbloemen nog vaak verkeerd behandeld zodat we er veel minder lang plezier van hebben dan mogelijk is.**
Om alle misverstanden, zoals chloor of een cent in het bloemenwater, voorgoed uit de wereld te helpen, is er een boekje uitgegeven onder bovenstaande titel. In dit boekje treft u een uitvoerige beschrijving aan van de meest gangbare snijbloemen met hun speciale wensen. Bovendien kunt u er allerlei informatie over bloemschikken, snijbloemenvoedsel enz. in vinden. Met dit boekje bij de hand zult u veel meer plezier van uw bosjes bloemen beleven. Het boekje is uitgegeven door Elsevier Focus, geschreven door Julia Voskuil en kost *f* 14,90.

Wandbekleding zonder naad



Ook in het interieur zijn steeds veranderde modetrends aanwezig. Men wordt veel kleurbewuster en er wordt steeds weer naar nieuwe mogelijkheden gezocht om het interieur te vernieuwen en verfraaien. Men stelt steeds hogere eisen, niet alleen aan de materialen, ook het eenvoudig verwerken en het gemakkelijke onderhoud is daarbij van belang. Woningen worden mooier gemaakt met behulp van hout, steen, linoleum en textiel. Bij wandbedekking bijvoorbeeld is men veel verder gaan kijken dan het simpele behang van vroeger.

Textielbehang – eigenlijk kan men beter spreken van textielbekleding – is een van die moderne woningverfraaiers. Textielbehang bijvoorbeeld kan in rollen van 2,70 hoog tot 40 meter lengte geleverd worden. De lengte van het behang wordt voor de breedte van de ruimte gebruikt. Het resultaat is een naadloos behangen kamer.

Een vakman kan dan ook in een mum van tijd het hele huis behangen. Dit behang wordt vervaardigd van Dralon en is gemakkelijk zelf aan te brengen, eenvoudig in onderhoud, lichtecht en prachtig van kleur. Men heeft de keuze tussen klassiek of modern, kleine of grote dessins, fijne of grove strukturen.

Vliegende autoruit service

De vorig jaar in Amsterdam gestarte mobiele autoruitservice van Rout-o-Glass is nu ook vanuit Rotterdam, Eindhoven en Baarn gaan opereren. Elk station heeft een actieradius van 50 km. In totaal bestrijkt deze nuttige service aan automobilisten die met een kapotte ruit aan de kant komen te staan, nu bijna 70 procent van de totale „autobewegingen" dat de servicewagen van Rout-o-Glas binnen een uur na telefonische waarschuwing bij de pechvogel is. De wagen heeft permanent 50 soorten voorruiten voor de „courante" auto's aan boord.

Wanneer een voorruit ineens kapot slaat (en dat gebeurt gemiddeld vijfhonderd maal per dag in ons land!), is het natuurlijk wel mogelijk verder te rijden, maar een pretje is dat niet, met zo'n melkwit-craquelé met een kijkgat erin! Ook de verkeersveiligheid is er zeer mee gediend dat er eerst een nieuwe ruit wordt aangebracht, alvorens men verder rijdt.

De pech-automobilist koopt zijn nieuwe ruit voor de normale adviesprijs en ook voor de montage wordt een normaal garagetarief berekend.

ANWB, KNAC, verzekeringsmaatschappijen enz. blijken veel waardering te hebben voor deze „vliegende" dienstverlening.

Hypotheekrente per 2 januari 1980

Het jaar 1980 start met de vrije hoge rentestand van 10% voor 5 jaar vast. Er zijn tekenen die er op zouden kunnen wijzen dat de rente met 0,25% verlaagd kan worden. Echter de veronderstelling dat het inflatiepercentage in 1980 zal oplopen is er de oorzaak van dat deze verlaging voorlopig nog geen doorgang vindt. De Rabo Hypotheekbank heeft zelfs gemeend de 5 jaar vaste periode met 0,2 te moeten verhogen naar 10,5%.

Naam bank:	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages met gem.-garantie		rentepercentages zonder gem.-garantie	
			Opgave bank	werkelijk	Opgave bank	werkelijk
ABN	1 jaar	1,5	10,25	10,85	10,25	10,85
	5 jaar	1,5	10,0	10,58	10,25	10,85
Amrobank	variabel	1,5	10,0	10,44	10,25	10,71
	5 jaar	1,5	10,0	10,44	10,25	10,71
Bouwfonds Limburgse Gem., Geleen	2 jaar	1,5	9,6	10,32	9,6	10,32
	5 jaar	1,5	9,7	10,43	9,7	10,43
	30 jaar	1,5				
Levensverz. aangesl. bij NVL	5/10 jaar	–	9,8	10,17	9,8	10,17
Ned. Midd.bank	3 jaar	1	9,9	10,70	10,25	11,09
Rabobank (adviesr.)	variabel	1,25	9,7	10,30	9,7	10,30
Rabo Hypotheekbank	5 jaar	1,5	10,5	11,23	10,5	11,23
RPS	5 jaar	1	10,0	10,38	10,0	10,38
Spaarbank Limburg Maastricht, Venlo	var./3/5	1,5	10,0	10,44	10,0	10,44
Sint Pancratius Heerlen	variabel	1,5	9,75	10,17	9,75	10,17
	5 jaar	1,5	10,0	10,44	10,0	10,44
Westland Utrecht standaard	5/10 jaar	2	10,0	10,95	10,2	11,17

wat doen we in de tuin?



door sante brun

Een belangrijk adres voor het aanschaffen van Engelse groente- en bloemzaden vergat ik nog te vermelden: Sutton Seeds Ltd in Torquay (Devon). Ik maak te meer melding van deze firma, omdat zij graag bereid is haar „buitenlandse vrienden", zoals zij ons aanduidt te voorzien van zaden – al rekent zij dan voor verpakking en vervoer twintig procent van de prijs van de bestelde zaden.
Vorig jaar om deze tijd was het wel even anders, met het weer! De laagste temperatuur hebben we tot nu toe gehad in de nacht van 26 op 27 december, toen het op mijn termometer, vermoedelijk korte tijd, iets meer dan zes graden onder nul is geweest. Een temperatuur overigens die in de verste verte niet was voorspeld door het KNMI, dat sprak van „om het vriespunt". Als je met gevoelige planten zit moet je zelf een goed gevoel voor het weer ontwikkelen – als je uitsluitend op de weersverwachting af moet gaan kun je prima op de koffie komen, dat zie je maar weer.
Het dunne laagje sneeuw (hier en daar een behoorlijk laagje) zorgt er voor dat zelfs de gevoelige planten niets merken van de een of twee graden vorst van de laatste dagen. En al zie ik aankomen dat het de komende weken wel wat erger kan worden, het einde van de winter komt er aan, dat kan ik u garanderen. Nog even, dan bloeien de sneeuwklokjes. En wie goed kijkt zal zien dat de knoppen van de elzen alweer wat groter zijn geworden. Bij mij bloeide al een Judaspenning. Zolang de grond enigzins bevroren is en/of besneeuwd moet u er in ieder geval zo weinig mogelijk op lopen en zeker niet spitten of planten. De ijsklompen die u nu begraaft, zou u komend voorjaar nog wel eens terug kunnen vinden en die houden de grond natuurlijk zeer koud.

Het streven van de tuinman is gericht op het verkrijgen van tuinaarde die qua zuurgraad zoveel mogelijk neutraal is, veel organisch materiaal bevat, goed water vasthoudt en rijk is aan voedingsstoffen. Dit mag klinken als het intrappen van een open deur: het is goed om het nog eens te zeggen omdat de weg naar die toestand van de grond vaak lang is. En ook vaak langs zeer verschillende stations voert, afhankelijk van de oorspronkelijke toestand van de grond.

Hebt u laaggelegen beek- of rivierklei die erg nat is en blijft, dan moet er veel zand en compost in, tot twee steken diep. Voor voeding en humus is een zeer goede gift aan oude stalmest noodzakelijk. En in de winter vóór u die stalmest onderspit moet de grond een flinke gift kalk (gemalen mergel, dolokal, koraalalgenmest) hebben. De kalk heeft de functie bepaalde voedingsstoffen in de grond te binden zodat ze moeilijker vrijkomen en dan langer aanwezig blijven; de zuurgraad van de grond wordt erdoor verbeterd en daarmee ook de structuur. Als u het zich kunt veroorloven is het op deze gronden (en ook op natte en droge zandgrond) verstandig het eerste jaar bittere lupine te laten groeien en die aan het eind van het seizoen onder te spitten – hiermee komt de zeer noodzakelijke stikstof in de grond, die vaak uit de stalmest is verdwenen nog voor die de grond ingaat.

Op hooggelegen, droge löss is het van groot belang dat de grond materiaal gaat bevatten dat in droge tijden het vocht vasthoudt. Voor u hier met kalk in de weer gaat moet u eigenlijk een pH-proef doen. Een vrij ruwe indicatie kunt u krijgen door een monstertje grond te vermengen met wat zoutzuur. Als de zaak begint te borrelen (heel even maar) dan is het duidelijk dat het zuur zich verbindt met de aanwezige kalkzouten, waarbij dan koolzuur ontsnapt – uw grond bevat dan dus een zekere hoeveelheid kalk. Voor grond die gebruikt gaat worden als groentetuin (en helemaal voor een alpiene tuin) kan het geen kwaad dan toch nog kalk te geven, maar voor een gemengde border van vaste planten, een- en tweejarigen is het beter geen kalk te geven: kalk die u eenmaal gegeven hebt, is niet zo vlot meer uit de grond en veel bloemplanten hebben graag een wat zurige grond.
Grond die uitgesproken veel kalk bevat (op de mergel bijvoorbeeld) kan verbeterd worden door grote hoeveelheden turfmolen toe te voegen, maar echt neutraal is die grond niet te krijgen.

N.M.W. QUADEN

MAKELAAR-TAXATEUR O.G.
Mairestraat 14,
6151 GZ Munstergeleen
Telefoon 04490-19644

- ⋆ MAKELAARDIJ ONROEREND GOED
- ⋆ TAXATIES
- ⋆ HYPOTHEKEN
- ⋆ ALLE VERZEKERINGEN

OPENINGSTIJDEN:
Dagelijks van 9.00 tot 18.00 uur
's Zaterdags van 10.00 tot 13.00 uur

GEVESTIGD vanaf 1 januari 1980

GEMEENTE GELEEN

Burgemeester en wethouders der gemeente Geleen bieden te koop aan:

Moderne woning met garage en tuin, groot ongeveer 205 m², (bouwjaar 1977)

aan de Napoleonbaan Noord 93a te Geleen.

Prijs *f* 140.000,- **kosten koper.**

Het geheel kan vrij van huur worden aanvaard.

Inlichtingen over verdere bepalingen en bedingen kunnen worden ingewonnen bij mr. Vroomen ter gemeentesecretarie (kamer 229; tel. 42441 toestel 331) met wie ook een afspraak over eventuele bezichtiging kan worden gemaakt.

De gunning wordt uitdrukkelijk voorbehouden.

Is het kwaliteit wat u zoekt, kom dan naar:

Venetian Blinds Kerkrade

VEEL BETER

Wees de winter voor:
bestel nu
uw **ROLLUIKEN**
voor extra isolatie.

ERKEND LID VAN ROMAZO ZONWERING FABRIKANTEN

Vrijblijvende prijsopgave en snelle deskundige levering en plaatsing. 23 jaar ervaring op dit gebied.

Verder zijn wij leverancier van alle Luxaflex-artikelen, o.a.: rolhorren, gordijnjalouzieën en 25 mm-jalouette, alle soorten zonneschermen.

Rolluiken

Sinds 1956

KIPSTRAAT 30-32,
6461 GW KERKRADE,
TEL. 045-453416

ZONWERINGCONSTRUCTIES - LUXAFLEX JALOEZIEËN - MARKIEZEN

BOUWKAVELS NEERITTER

Aan de Vijverbroekstraat te koop 7 bouwkavels voor vrijstaande woningen, front ruim 13 m, oppervlakte ruim 1000 m² per kavel. Prijs *f* 62.000,– per kavel incl. exploitatiebijdrage.

MULLENERS VASTGOED BV
Burg. Houbenstraat 22, Grevenbicht, tel. 04497-1763.

Klasse in WoonGoed

BORN, nabij het centrum
Beter woonhuis

In stijl met een dakkapel en een luifelentree, halfvrijstaand met handvormbaksteen en goed gebouwd, bv. zwaar geluidswerende scheidingsmuren en geïsoleerd. Rustig gelegen in een woonpark met ruime mooi aangelegde tuin (zuid) en terrassen. Ind.: zeer ruime hal in sierpleister, tegels L-vorm. zit- en woonkamer, (plm. 38 m2), hoekopenhaard, grote betegelde badkamer met ligbad, 2e toilet, wastafel (gekl. san.). Zolder en c.v., boiler. Extra grote garage (8.50). Prijs f 175.000,- k.k.

ZUID-LIMBURG
Opmerkelijke villa

Prachtig hoog gelegen (panorama-uitzicht) met 1100 m2 grond, tuin, zonneterras, dierenwei. Ind.: hal met garderobe. Grote woon/zitkamer met balkonterras, ingerichte betegelde keuken, kantoor/werkkamer of eetkamer. Portaal/corridor met centrale badkamer, 2 slaapkamers; oudersslaapkamer met aanligg. badkamer. Dak/zitkamer met 3 slaapkamers en zolder/berging. Souterrain: stookkelder, provisiekelder, dubb. garage en rijwielberging. Vraagprijs f 470.000,- k.k.

ROERMOND
Stijl bungalow met verdieping

Nieuw gebouwd op 550 m2 grond, tuin (zuid) in plan Hoogvonderen, buiten en toch nabij de stad. Een ontwerp van architect Teeken uit Brunssum, met een eigentijds en veelzijdig interieur. Kenmerken: een overdekte entree-hal, grote zit- en eetkamer (plm. 45 m2) met open haard, vide, overdekt terras, aanliggende luxe ingerichte keuken, een bijkeuken en aparte berging. Vier slaapkamers, waarvan 2 op de begane grond met een eigen badkamer (douche en wastafel) en een toilet. Boven een TV-zitkamer, 2 slaapkamers met aparte badkamer (ligbad, wast., toilet). Mooie betegeling en sanitair, sierpleister en schoonmetselwerk (handvorm), hardhouten trap, volledig geïsoleerd, dubbele beglazing en hardhout, hete lucht c.v. en boiler, compleet met bestrating en oprit. Vraagprijs f 350.000,- v.o.n

Kantoor: Zwartbroekplein Roermond Tel.04750-18151

ing. van Cromvoirt BEEDIGD TAXATEUR MAKELAAR O.G.

's Avonds: Sportlaan 1 Herkenbosch Tel. 04752-1943

Corr.: Minderbroedersingel 66 - 6041 KH Roermond

TE KOOP

GEMMENICH-BELGIË: nieuwbouw vrijst. woonhuis met 1157 m2 grond. Vr.pr. *f* 320.000,– k.k.

HEERLEN-ZUID: landhuis gelegen in plan Douve Weien met 524 m2 grond, geheel onderkelderd. Vr.pr. *f* 369.000,– k.k.

HEERLEN-WELTEN: grote patiobungalow met 4 slpks., grote kelder, grote living. Koopprijs *f* 298.000,– k.k.

HEERLEN-MOLENBERG: ruime tussenwoning met 4 slpks., voor- en achtertuin. Vr.pr. *f* 149.000,– k.k.

HEERLEN-MOLENBERG: op 1e stand hoekwoning met garage, ruime tuin, 3 slpk., grote living etc. Vr.pr. *f* 225.000,– k.k.

HEERLEN: nabij centrum halfvrijst. woning met 4 slpks., L-kamer 43 m2. Vr.pr. *f* 192.500,– k.k.

HEERLEN-ZUID: riant en zeer luxe halfvrijst. herenhuis met 4 slpks. en zolderkamer, grote living. Vr.pr. *f* 400.000,– k.k.

HEERLEN-NOORD: zeer interessant beleggingspand, waarin 2 aparte woningen. Vr.pr. *f* 185.000,–. Huuropbrengst *f* 1100,– p. mnd.

HOENSBROEK: halfvrijst. bungalow (onderpand geheel gemoderniseerd) met 318 m2 grond. vr.pr. *f* 182.500,– k.k.

HOENSBROEK: zeer mooi verbouwde tussenwoning met 265 m2 grond, 3 slpks., luxe afwerking. Vr.pr. *f* 139.500,– k.k.

KERKRADE-WEST: luxe halfvrijst. woning met 300 m2 grond, 4 slpks., grote living. Vr.pr. *f* 215.000,– k.k.

MERKELBEEK: zeer mooi gelegen bouwterrein met goedgekeurde tek. voor halfvrijst. landhuis, grondopp. ruim 1000 m2. Kooppr. t/m glasdicht *f* 260.000,– v.o.n.

NIEUWENHAGEN: in unieke plan Ravetsmaer in bos, groot vrijst. landhuis, geheel onderkelderd met 1000 m2 grond. Vr.pr. *f* 550.000,– k.k.

NIEUWENHAGEN: zeer grote tussenwoning, geheel gemoderniseerd, 4 slpks., eventueel geschikt voor 2 gezinnen. Vr.pr. *f* 162.500,– k.k.

NUTH: groot vrijst. landhuis met 3430 m2 grond, geheel onderkelderd. Vr.pr. *f* 355.000,– k.k.

ROOSTEREN: gerenoveerde boerewoning met ca. 1200 m2 grond, 4 slpks., zeer mooi afgewerkt. Vr.pr. *f* 295.000,– k.k.

SCHEULDER-WIJLRE: zeer mooie halfvrijst. woning met grote kamer 45 m2, opp. grond ca. 295 m2. Vr.pr. *f* 159.500,– k.k.

UBACHSBERG: halfvrijst. bungalow met 3 slpks., grote woonk. Vr.pr. *f* 225.000,– k.k.

OZEK Makelaardij B.V.
Stationsstraat 21, Heerlen, tel. 045-715642
's Zaterdags tot 12.00 uur, na 18.00 uur tel. 045-417116

---

specialist in economisch vastgoed

WINKELPANDEN IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

HEERLEN
Winkel-woonhuis gelegen aan de Emmastraat. Huurprijs *f* 1800,– p. mnd. Overname stoffering verplicht. Aanvaarding direkt.

HEERLEN
Winkel-woonhuis centrum. Oppervl. winkel ca. 75 m² met een front van 7 m. Ruime bovenwoning. Prijs n.o.t.k. Aanvaarding in overleg.

HEERLEN
Putgraaf Passage winkelruimte ter grootte van 57 m² parterre en 30 m² kelderruimte. Huurprijs *f* 650,– p.mnd. excl. BTW, service- en verwarmingskosten. Aanvaarding direkt

HEERLEN
Te koop in het hartje, winkelpand met 2 bovenwoningen. Winkelpand is te splitsen in twee gedeelten. Prijs e.d. op aanvraag.

HOENSBROEK
Winkelpand met bedrijfsruimte en bovenwoning gelegen aan de Hommerterweg. Oppervl. winkel ca. 60 m². Prijs *f* 250.000,– k.k. Aanvaarding direkt.

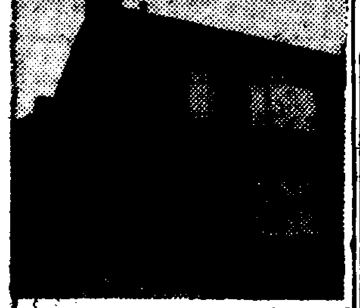
KERKRADE
Te koop c.q. te huur representatief pand gelegen aan de Hoofdstraat. Oppervl. winkel ca. 210 m². Aanvaarding in overleg. Prijs op aanvraag.

UBACH OVER WORMS
Winkelruimte ter grootte van ca. 134 m². Huurprijs *f* 18.800,– per jaar. Het pand is ook te koop.

Voor nadere bijzonderheden en/of bezichtiging gelieve u kontakt op te nemen met

j.w. offermans makelaardij o.g. bv
scharnerweg 104
6224 JJ maastricht tel. 043-624200

Laat zien wat u te koop heeft...



Plaats een reuzepiccolo met foto in het Limburgs Woonblad. Uw advertentie krijgt daardoor méér aandacht en u een betere koper!? 1 kolom met een foto van 40 mm hoog of 2 kolommen met een foto van 60 mm hoog met één of meer grote woorden of regels. Geef uw advertentie op bij een van onze kantoren of stuur uw foto met tekst naar: Limburgs Woonblad, Postbus 14, 6400 AA Heerlen.

Limburgs Woonblad

KUNSTSTOF KOZIJNEN
rechtstr. af fabriek
KUCKARTZ GmbH
Beeligen - Duitsland
Tel. 09-4924714051
Vrijblijvend informatie:
POSTBUS 1189
KERKRADE

Zin in een extraatje? Verdien iets bij op een leuke manier.
Met een prettige bezigheid in uw eigen buurt. Enkele uurtjes per week volstaan al.
Stuur voor vrijblijvende inlichtingen de bon op of bel naar Mevrouw P.J.M. Verhoeven, ...ostenlaan 64, ...4 GG Eindhoven, tel. 040-121037.

NAAM
ADRES
TEL.:
Ref.BH36/133

Betaalbare woningen bij Stienstra

ELSLOO



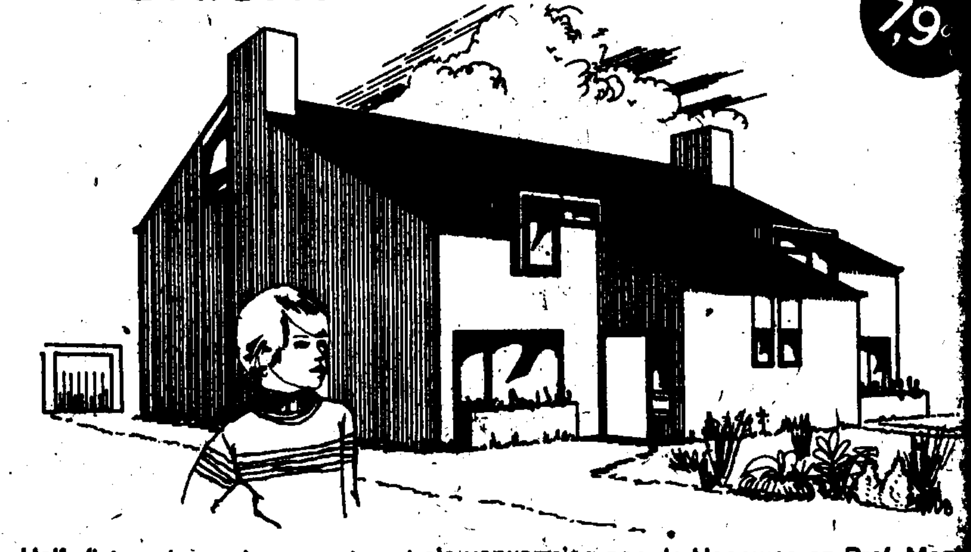
Halfvrijstaande woningen in het plan „Crupell I" te Elsloo.
Verkoopprijzen vanaf *f* 175.000,– v.o.n. (exclusief renteverlies)

KERKRADE



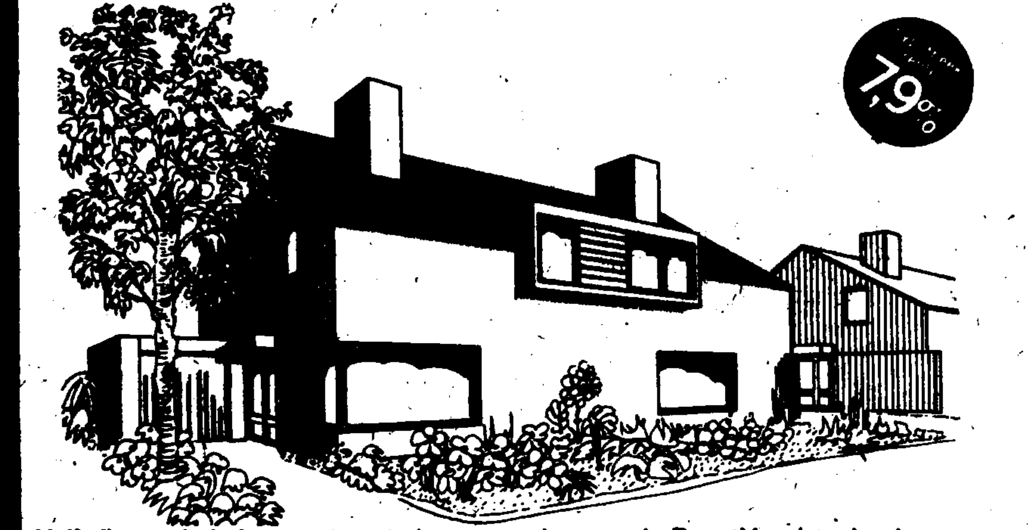
Woningen met garage in bestemmingsplan „Kant".
Verkoopprijzen van *f* 147.972,– tot *f* 160.362 v.o.n. (exclusief renteverlies). Rijkspremie totaal van *f* 8.488,– tot *f* 3.060,–.

LIMBRICHT



Halfvrijstaande woningen met centrale verwarming aan de Haagweg en Prof. Men... laan.
Verkoopprijzen vanaf *f* 170.730,– v.o.n. (inclusief renteverlies)
Netto maandlast ca. *f* 560,– 1e jaar (rekening houdend met fiscaal voordeel).

OBBICHT



Halfvrijstaande huizen met centrale verwarming aan de Burg. Venckenstraat.
Verkoopprijzen vanaf *f* 176.911,– v.o.n. (inclusief renteverlies)

SCHAESBERG



Halfvrijstaande woningen aan de Brikkebekker en Dr. Calsstraat.
Verkoopprijzen vanaf *f* 163.135,– v.o.n. (exclusief renteverlies)

SUSTEREN



Riante herenhuizen in het b-plan „Munsterveld".
Verkoopprijzen vanaf *f* 189.000,– v.o.n. (inclusief renteverlies)
Netto maandlast ca. *f* 590,– 1e jaar (rekening houdend met fiscaal voordeel).

De openingstijden van onze kantoren zijn:
Maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 19.00 uur.
'sZaterdags van 9.00 tot 13.00 uur.

Natuurlijk kunt u 'szaterdags én door de week telefonisch alle informatie krijgen.

Deze projekten zijn uitermate geschikt om een bestaand huis op "in te ruilen" zonder ook maar het minste risico dat u op een gegeven moment 2 huizen bezit; dat garandeert Stienstra.

stienstra
Makelaardij onroerend goed - bouwprojektontwikkeling - hypotheken - verzekeringen

Stienstra Heerlen b.v.
Tempsplein 25 6411 ET Heerlen
Telefoon 045 - 71 22 55
Postbus 56 6400 AB Heerlen

Stienstra Maastricht b.v.
Scharnerweg 108 6224 JJ Maastricht
Telefoon 043 - 62 88 88
Postbus 4239 6202 WB Maastricht

O Zend mij een komplete dokumentatie-set van het (de) objekt(e...
O Stuur mij de WONINGGIDS VOOR ZUID LIMBURG
Naam:
Adres:
Postcode:
Plaats: Telefoon:

Bon - in gesloten enveloppe zonder postzegel - aan Stienstra bv, antwoordnr. 40 6400 VB Heerlen of antwoordnr. 83 6200 WC Maastricht

BON

Onroerend goed

Taxaties
A.J.H. Leenaers
beëdigd taxateur en makelaar
lid N.B.M., lid M.C.C.

[On]roerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering [hy]potheek; assurantiën; successie; rechtbank enz. [In]dien nodig op korte termijn. [Ou]ter Romboutslaan 2, Heerlen, tel.: 045-717237.

Te koop in Sweykhuizen prachtige bungalow

[Sch]itterend gelegen en uitst. onderhouden vrijstaande [bu]ngalow welke een maximum aan privacy biedt. Achter [ge]weldig blijvend uitzicht over bosrijke omgeving. Ind.: [wo]onkamer ± 49 m2 incl. met open haard, grote hal ± 25 [m2] met witte marmeren vloer. Badkamer: ligbad twee [va]ste wastafels, 2e toilet, 4 slaapkamers, groot kantoor, [ha]skamer, hobbyruimte en bar. Alle kamers in pand zijn [v]orzien van parketvloeren. Perc.opp. ± 1.350 m2. Prijs [n].o.t.k. Bellen voor bezichtiging pand 04493-2970.

[S]CHAESBERG: Heg[ge]nstr. 5 te k. v. part. vrijst. [hu]is met c.v., garage en [tui]n. Ind.: hal, woonk. 26 [m2], keuken, 3 slpk., dou[ch]e, zolder. Bjr. 1965. [Gr]ondopp. 505 m2. Aanv. [..] tel. 045-311454.

[Te]h. gevr. omg. EYGELS[HO]VEN/HEERLEN v. 6-12 [m]nd. appartement of mini[m]aal 2 kamers op goede [sta]nd m. keuken, douche [w.c.] door echtp. op mid[de]lb. leeft. F.A. van Wij[ne]n, p/a N.V. Laura en Ver[ee]renstr. 28, Eygelshoven [tel]. 045-351241.

[H]EERLEN: Zeer goed on[der]houden woonhuis met [c.v]., Ind.: kelder, entree, [toi]let, royale woonkamer [m]et parketvloer en open [ha]ard, royale eetkeuken, [bij]keuken en berging. 1e [ve]rd. badkamer met ligbad, [3] ruime slaapkamers. 2e [ve]rd. 2 slaapkamers, zol[de]r, vliering. Dit dicht bij [he]t centrum gelegen he[ren]huis heeft een inhoud [va]n meer dan 600m3. [Vr]aagprijs ƒ 159.000,- k.k. [Aa]nvaarding voorjaar [1]980. Inlichtingen: Kramer [M]akelaardij, Elsstraat 13 te [B]eek tel. 04402-3601.

[H]EERLEN, Ruys de Bee[re]nbroucklaan. Geheel ge[re]noveerd kantoorpand. [To]taal 9 kantoorruimtes [pl]us direktiekantoor en ver[ga]derzaal. Het pand ver[ke]erd in goede staat van [on]derhoud. Koopprijs: [ƒ] 286.00,- k.k. Direkt te [aa]nvaarden. Inlichtingen: [Kr]amer Makelaardij, Els[st]raat 13 te Beek tel. [0]4402-3601.

[V]OERENDAAL, van Ber[lo]straat. Vrijstaande bun[ga]low. Rijke hal met vide [na]ar de verdieping. L-[vo]rmige woonkamer met [bi]nnen en buiten open [ha]ard. Luxe open keuken [g]eheel geinstalleerd met [m]oderne apparatuur. Vier [sl]aapkamers, twee badka[m]ers, aparte hobbyruimte [e]n ruime garage. Koop[pr]ijs: ƒ 335.000,- k.k. Aan[va]arding in overleg. Inlich[ti]ngen: Kramer Makelaar[di]j, Elsstraat 13 te Beek tel. [0]4402-3601.

[T]e k. bouwgrond met [b]ouwvergunning voor vrij[st]aande woning. Groot [1]250 m2. Landelijk gele[ge]n te URMOND. Voor [ve]rdere inlichtingen tel. [0]4497-2047.

[T]e k. gevr. in KERKRADE [of] direkte omgeving woon[p]anden. Liefst vrij van [h]uur, tot ƒ 125.000,– voor [d]iverse relaties. Panden [k]unnen direkt worden aan[g]ekocht. Aanbiedingen [a]an onroerendgoedmaat[s]chappij John Sijben B.V. [H]olzstr. 33, Kerkrade. Tel. [0]45-456800.

[T]e k. gevraagd in Z.-[L]imburg, in drukke winkel[s]traat (liefst voetgangers[d]omein) woon-[w]inkelpand. Aanbiedin[g]en richten aan: Onroe[r]endgoedmaatschappij Jo[h]n Sijben B.V. Holzstraat [3]3, Kerkrade. Tel. 045-[4]56800.

[T]e k. luxe nieuwbouw FLA-[TS]APPARTEMENTEN in [c]entrum Kerkrade, met [g]root dakterras, grote [w]oonkamer, Amerikaanse [k]euken, luxe badkamer, [a]part toilet, eigen c.v. ei[g]en berging. Direkt te aan[v]aarden. Prijs nader over[ee]n te komen, te bevr. On[ro]erendgoedmaatschappij [J]ohn Sijben b.v. Holzstraat [3]3, Kerkrade. Tel. 045-[4]56800.

[H]UIZEN KIJKEN: een [o]verzicht van meer dan [1]00 woningen en bunga[lo]w's ligt steeds voor u [kl]aar bij Makelaarskantoor [v]an de Pas b.v., Hoolstraat [4]5 te Voerendaal. Tel.: [0]4446-2610. Wij hopen dat [i]n 1980 ook uw woonwen[s]en in vervulling zullen [g]aan. Wij zullen ons [st]eentje daartoe graag bij[d]ragen. Makelaarskantoor [v]an de Pas. b.v. Voeren[d]aal.

ELSLOO. Goed onderhouden halfvr. woonhuis, voorzien van c.v.-gas, met garage. Ind.: hal, woonk. met open haard en parketvloer, keuken met parketvl. en luxe keukeninrichting. Oppervl. woonk. en keuken circa 50 m², kelder. 1e verd.: 1 slpk., luxe badk. met ligbad en 2e toilet, aparte doucheruimte, vlizotrap naar zolder. Te aanvaarden in overleg. Prijs nader overeen te komen. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

HOENSBROEK. Halfvr. woonhuis met garage, tuin en berging voorzien van c.v.-gas. Ind.: woonk. plm. 45 m² met open haard, open keuken met luxe inrichting, 3 slpks., douche. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs ƒ 159.000,– k.k. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

MAASTRICHT. Heer, te koop mooi gelegen, ijzersterk en goed onderhouden halfvrijstaand ruim ouder hoekpand (1938) met naar alle kanten blijvend vrij uitzicht! Kleine entree, mooie ruime doorzonkamer, eenvoudige ruime keuken, bad, berging. Boven: 4 mooie slaapkamers. Kelder, zolder, c.v.-gas, mogelijkheid voor garage, grote tuin, eindeloze boomgaard, groot genoeg voor **enkele pony's! (totaal 2000 m²).** Binnen 2 maanden vrij. Betaalbare koopprijs ƒ 168.000,– k.k. Br.onder nr. SH 058 LD Heerlen.

HEERLEN: Welten, Weltertuynstr. 30, halfvrijst. winkel-woonh. m. kelder, verkoopruimte 17x5 m, toiletgroep, keuken, div. kamers, zolders, badk., douche zeer geschikt voor bewoning meerdere pers. Vraagpr. ƒ 180.000,–, k.k. Bemidd. mak. A. Leenaers, Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HEERLEN: Welterlaan, halfvrijst. villa m. div. kelders, grote zonnige woonk. (45 m2) m. open haard en parket, grenzend aan zonneterras op het zuiden, mod. keuken, ruime hal, study, 4 slpks. en 2 mansardekamers, badk. m. ligb., mooie tuin m. veel privacy, garage, dubb. beglazing. Woning is zeer goed gebouwd en verkeert in uitstekende staat v. onderhoud. Vraagprijs ƒ 305.000,–, k.k. Mak. A. Leenaers, Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HEERLEN: Marconistraat, tussneliggende woning m. schuurtje. Prov. kelder, Vraagpr. ƒ 126.000,–, k.k. Mak. A. Leenaers, Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

OIRSBEEK te k. ger. boerenwoning. Met werkt. berging, bergpl. (380V) binnenpl. en gr. tuin. Lengte woonh. 24 m. Frontbr. 10 m. Voork., keuken, opkamer, hal en toilet, eetk., tuink., 1e verd. 4 gr. slpks., met v.w. grote badk. m. ligb., douche, v.w. 2e toilet. Plavuizenvloeren, balken plaf. en open haard. Zolder en kelder, c.v. gas, Pr. ƒ 475.000,–, k.k. Tel. 04492-1621.

HEERLEN: (Welten) Dr. Ir. Bungestr. App. op 1e verd. best. uit ruime woonk. m. balkon en open keuken m. schrootjesplaf. Geh. nw. keuken m. inr. en plavuizenvl. 2 ruime slpks. m. balkon, badk. m. ligbad en v.w. Ruime hal m. toilet, berg. m. aansl. v. wasmach. berging in kelder. Aanv. in overleg. Vraagpr. ƒ 142.000,–, k.k. Gerard W. Bakker, Limburg B.V., Coriovallumstr. 24, Hrl. Tel. 045-712115.

AMSTENRADE. Halfvrijst. WOONHUIS te k. met garage, grondopp. ± 500 m², bj. '76. Pr. ƒ 160.000,- k.k., tel. 04492-3595.

Heerlen

Riant met vrij uitzicht gelegen midd.woning. Ruime living, 3 slk., hobbyruimte, berging, gar., badk. met ligbad, douche, toilet, vaste wast., vide met studeerk., bwj. 1976, inh. 630 m³ excl. 75 m³ bergruimte. Prijs ƒ 205.000,–.

Makelaardij
A.H.M. Heuts
Beëdigd taxateur
o.g.
Tel. 04447-2316
of 045-410777

BRUNSSUM. Gunstig gel. mooi woonh. m. c.v. en ruimte tuin. Ind.: kelder, woonk. m. parketvl. 2e verd.: 3 slpk., badk. m. ligb. 3e verd.: 2 slpk. Aanv. spoedig. Inl. 045-252041.

SWEIKHUIZEN: te k. h.v. huis. Vr.pr. ƒ 159.000,- Rector Simonsstr. 7. 04493-2137. Aanv.i.o.

SITTARD. k. mooie halfvr.st. woning, 5 min. v. centrum, voor- en achtertuin met overdekt terras en gar., 3 slpk., gr. badk., zolder met vliezotrap, kelder voorzien v. c.v., tel. 04490-12214.

OBBICHT Te k. halfvrijst. woonh. met gar. en c.v. Ind. hal, toilet, woonk. m. keuken, kelder, bijkeuken en douche. 1e verd. 4 slp. kamers + zolder. Pr. ƒ 165.000,- k.k. Kempenweg 23. na 19.00 uur.

NIEUWENHAGEN. Leuke halfvrijst. eengezinswoning (hoek) in het Hoefveld met berging en carport. Ind.: hal, wc, c.v.-ruimte, gr. woonkamer met open trap en openhaard. Gr. keuken met L-vorm. eiken aanb keuken. Gr. tuin met zonterras, 3 slpkamers (2 grote). Z. Lux. badkamer met wastafel. pracht. spiegel en lampen, bidet, gr. ligbad en douche. Dir. te aanv. Inl., tel. 045-317787 en Op 't Bergske 12. Vrpr. ƒ 178.500,- k.k.

HOENSBROEK. Te koop mod. schakelwon. in centr. gel. woonerf. Met carport en c.v., hal, living en open keuken incl. plavuizen vloer en schrootjesplafond. Verd.: 3 ruime slp. kam. en luxe badk. m. ligbad en 2e toilet. 2everd.: 4e slp. kam. + zolder. Voor- en achtertuin + berg. Incl. vloerbed. **Pr. ƒ 152.000,-, tel. 045-212349.**

AMSTENRADE: Te koop woonhuis, eetkamer, keuken met bijkeuken, badkamer. 1ste verd.: 3 slaapk., ruim terras, grote beschoten zolder met vliezotrap. Vr.pr. ƒ 109.900,- k.k. Assurantiën H.M. Geurts B.V. afd. onr. goed, Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek, tel. 045-211668 b.g.g. 211090.

GELEEN: (Borrekuil) te koop woonhuis in een rij. Oppervl. 126 ca., 15 jaar oud. Indeling: L-kamer 30 m², open keuken, 3 slaapk. douche en 2de w.c., kelder, beschoten zolder met vliezotrap. Direct te aanvaarden. Vr.pr. ƒ 124.900,- k.k. Assurantiën H.M. Geurts B.V., AFD. Onroerendgoed. Nieuwstr 22-24, Hoensbroek. Tel. 045-211668 b.g.g. 221090.

Te k. **OIRSBEEK** aan plantsoen schakelwon. Liv 60 m². Vr.pr. ƒ 195.000,-, tel. 04492-2638.

HOENSBROEK. Halfvrijstaande woning met garage, c.v. en grote tuin waarin veel privacy. Ind.: hal, woonkamer met open keuken, toilet, douchecel. Verdieping: 2 zeer grote slaapkamers. Kooppr. ƒ 102.000,– k.k. Inl. Livac, Brugstraat 19, Sittard, tel.: 04490-10855.

Halfvrijst. **WOONHUIS,** met c.v., luxe afwerking, vr.pr. ƒ 150.000,- k.k., tel. 045-418779.

SITTARD. Grasbroekstr. 18. Nieuwbouw, luxe en zeer ruim vrijst. woonhuis met 2 separate garages; rustig gelegen en toch dicht bij het centrum, sportvelden en zwembad. Inhoud 860 m³. Buitenbetimmeringen: hardhoutmerbau. Geheel thermopane glas. C.v. met therm. kranen en apart te regelen vloerverwarming. Rustieke eiken trappen tot 2e verd. Veel schoonmetselwerk en houten betimmeringen. Inhoud: ruime hal, m.k., w.c., woonkamer met open keuken plm. 50 m² en zitkuil 17 m² met open haard. 1e verd.: grote slpk. plm. 30 m² met muurk., slpk. 21 m² met balkon. Badk. plm. 11 m² met ligbad, douche, bidet, toilet en 2 wastafels met luxe armaturen. Overloop met muurkasten. 2e verd.: met 2 slpks. elk 20 m², berging plm. 20 m² en c.v.-ruimte met mogelijke aansl. voor toilet en wastafel. Pr. n.o.t.k. Inl. 045-254978.

BRUNSSUM: te koop luxe appartementen gelegen aan de Rumpenerstraat met c.v., woonkamer 37 m² met parketvloer, massief eiken open aanbouwkeuken met app., 2 sl.k., badk. met ligbad, berging op de begane grond, lift, thermopane begl.; bouwj. 1978. Vraagprijs ƒ 144.000,- k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Te k. huis in **HULSBERG.** Te bevr. 04446-3242.

BOUWGROND. V. open bouw in Eben Emael (B.), 4 km van Maastricht, tel. 09-3241862149.

SCHIMMERT. Statig, stijlvol halfvrijst. gemod. herenh. t. k. in de Mareweg. Opp. 900 m2, pr. n.o.t.k. Br. ond. no. VA 445 LD Valkenburg.

BOERDERIJTJE. 3000 m2 grond rustige ligging. Brieven ond. nr. S 743 LD Sittard.

SUSTEREN. T. k. halfvrijst. woonh. 270 m2 grond, 3 slpk., kelder, keuken, bijkeuken, dubbel. woonk., gar. Tel. 04499-1267.

SITTARD. Villapark, halfvrijst. woning, grondopp. 600 m2, dubbele gar., L-vorm. woonk. m. open haard 48 m2, open keuken m. eetbar, kelder, 1ste verd.: 3 slpks., badk. m. 2e toilet, douchecel, 2e verd.: gr. slp., 2 berghokken. Prijs ƒ 300.000,- k.k. Inl. 04490-13062.

SCHIN OP GEUL Hoogbeek, hoofdgebouw van Limburgse boerderij met ondergr. en plaatsje, gewelven, kelder, entree, toilet, gr. doorzonkamer, study, open haard, keuken, 4 slpks., mod. luxe badkamer, c.v.-gas. Vraagprijs ƒ 185.000,– k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HOENSBROEK. Opbraakstraat. Mod. splitlevelwoning m. inp. gar., hal, berging, toilet, open luxe keuken, eetk., woonk., 4 slpks., badk. met ligb., 2e toilet, c.v.-gas, mooie tuin. Vraagprijs ƒ 140.000,– k.k. Bemidd. mak. A. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HEERLERHEIDE. Heigrindelweg 13, nieuwe drive-in **woning met inpand. gar., berging, gr. mod. luxe keuken. gr. woonk., 4 slpks.,** mod. luxe badk., gr. tuin. Vraagprijs ƒ 200.000,– k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HAANRADE. Hagenrodestr., div. gar., hal. berging, gr. L-vorm. woonk., toilet, 4 slpks., bad. m. ligb., toilet, zolder, c.v.-gas, ruime tuin. Vraagprijs ƒ 180.000,– k.k. Bemidd. mak. A. Leenaers, Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

KERKRADE-HAANRADE. Ruime hoekwoning met carport en berging, voorzien van c.v.-gas, 4 slpks. Prijs nader overeen te komen. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen. Tel. 045-717910.

HOENSBROEK. Bovenwoning met garage en kelder. Ind.: L-vorm. woonk., 50 m², keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Direkt te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 125.000,– k.k. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen. Tel. 045-717910.

HEERLEN. Ruime tussenwoning nabij centrum met tuin, mogelijkheid om een garage te huren ƒ 37,– per mnd. Ind.: woonk. plm. 44 m² met parketvloer, open keuken met luxe inrichting, kelder, 4 slpks., douche. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs ƒ 143.000,– k.k. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen. Tel. 045-717910.

VALKENBURG. Ruime tussenwoning met c.v., voor- en achtertuin en berging. Ind.: hal, toilet, L-vorm. woonk., open keuken, 3 slpks., badk. m. ligb. en 2e toilet, vaste trap naar grote zolder. Te aanvaarden in overleg. Prijs nader overeen te komen. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

ELSLOO te koop vrijst. woning, gemod. met c.v., gar. en gr. tuin. Gr. woonk. met open eiken Am. keuk., kelder, bet. badk., en toilet, 4 slpk., met zolder. Gelegen Veestr. 25, Pr.n.o.t.k.

NUTH Valkenburgerweg te k. Riant herenhuis 1043 m² oppervl. Te bevr. tel. 045-410266.

Met de unieke 2-jarige hypotheek van het **BOUWFONDS** voor Limburgse gemeenten, kunt u zonder extra kosten profiteren van een lagere hypotheekrente in de toekomst. Vraag informatie! Ook 's avonds geopend. Geleen: dinsdag- en donderdagavond. Jos Klijnenlaan 288, tel. 04494-45678. Roermond: maandag- en donderdagavond St.-Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555.

Te koop gevraagd per se op goede stand gelegen modern **WOONHUIS** prijs tot max. ƒ 225.000,–. Br. on. nr. 1495 LD Hrl.

KERKRADE te k. halfvrijst. woonhuis i.z.g.st. v. onderh. ƒ 137.000,– tel. 045-453954, na 18 uur.

VAESRADE. Nuth te k. boerderij met grote woonruimten en stallen. Tot. opp. 1000 m², event. meer grond beschikbaar. Pr.n.o.t.k. Vaesrade 63, tel. 04447-1432. (11311M).

Te huur **WINKELRUIMTE** met woonhuis te Schinveld (centrum). Tel. 045-253892 b.g.g. 252643.

VOERENDAAL Horionstr. 12, halfvrijst. woning m. gar., opp. 320 m2 a. tuin op z., kelder, woonk. m. open luxe keuk., 4 slpks., douche, 2e toilet, c.v.-gas, alles i.g.st.v. onderh., verk. m.b.v. koopcont. Ver. Eigen huis, pr. ƒ 168.000,- k.k. tel. 04446-1631, b.g.g. 070-459396.

T. k. vrijstaand HUIS 1.400 m2 grond. in centrum van Vaals. Brieven onder no. 1003 LD. Vaals Postb. 16

MUNSTERGELEEN: te k. mooi gelegen halfvrijst. hoekwoning met gar.. bj. 1971. Inl. 04490-11088. Pr. n.o.t.k.

GELEEN: Oranjelaan 2. Halfvrijst. gunstig gel. woonhuis m. oprit, gar. en tuin. Geh. onderk., ruime hal, 2 woonk., gr. keuk., bijk., toilet, ruime berg., c.v. 1e verd.: 4 slpk., vaste trap naar gr. geh. bepl. en besch. zolder. Aanv. dir.. pr. n.o.t.k. Kijkdag 11/1 v. 19-21 u., zat. 12/1 v. 12-13 uur.

Te k. **WEILAND** groot ca. 7000 m2 gelegen te Amstenrade aan de Kemkensweg (aansluitend aan Kasteelpark) Sectie A no 1665. Tevens bosperceel groot **ca. 2400 m2 gelegen te Schinveld aan de Emmastr. Sectie B no. 2622.** Tel. 045-716808.

Te koop in **HEERLEN** een groot herenhuis op goede stand. Brieven onder nr. SH 052 LD Heerlen.

Te k. halfvrijst. g. onderh. woning met c.v., garage, gr.achtertuin. **MAASTRICHT,** Ravennahof 16. 043-77801.

BERG A.D. MAAS: v. part. te k. rustig gel. z.g. onderh. vrijst. woonh. met c.v. en gr. berging. Ind. hal, woonk., keuken, kelder, toilet en bijkeuken, 3 slp.kamers, douche en gr. zolder. Tot.opp. 590m2. 590 m². aanv. spoedig. Tel. 04495-4169.

Te k. in **SITTARD** van particulier. Halfvrijst. woonh. met c.v. en gar., tuin O/Z met veel privacy, nabij centrum. Ind. ruime hal, toilet, 2 kelders, 1-kamer (± 29,5m2) met open haard, eiken keuken, 1e verd. 4 slp.k., badk. met ligbad en v.w. 2e verd. vliering. Vraagprijs ƒ 182.500,- k.k. aanv. juli/aug. 1980. Inl. 04490-17935.

Zonnig **SPANJE** Costa Blanca te koop patiobungalows: 3 slpk. luxe bad incl. ommuurde tuin, 1 km van strand en jachthaven Voll. gemeubileerd naar uw keuze ƒ 48.000,-, tel. 045-313699.

TREEBEEK: te k. hoekwon. voor-, zij- en achtertuin ƒ 125.000,- Jupiterstr. 20.

Te koop te **KERKRADE:** mooi appartement in centrum met balkon, garage en zolder, 3 slpk. en badk., hal, gang en gr. woonkamer, parketvloer. Prijs ƒ 166.000,– k.k. Mak. Hendriks B.V. Heerlen. Tel. 714315.

Makelaardij Hendriks B.V. Heerlen voor al uw **TAXATIES** onroerend goed. Bel 045-714315. Beëd. taxateurs.

SIMPELVELD te k. goed onderh. halfvrijst. middenstandshuis, gr. woonk., gr. keuken, bijkeuken, douche en w.c., gr. kelder, 1e verd. 4 kamers, 2 met v. wast., 2e verd. met vaste trap, 2 kamers en gr. zolder (besch.). Garage, berging, siertuin, boomgaard, groentetuin. Tot. opp. ca. 1000 m2. Aanv. binnenkort. Tel. afspr. 04442-2095, Molsberg 26, S'veld.

BRUNSSUM: te k. woonhuis in een rij met c.v., voor- en achtertuin, opp. 230 m². doorzonkamer, keuken, 4 slp. kamers, badkamer, douche, grote kelder. Vraagprijs ƒ 119.000,- k.k. Assurantiën H.M. Geurts B.V., Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek. Tel. 045-211668 b.g.g. 221090.

Te k. **OBBICHT-SCHIPPERSKERK.** Landelijk gel. vrijst. landhuis inh. 700 m3, bj. '77, geh. onderkelderd, kamer m. niveauversch., plav.vloer, open hrd., 45 m2. open keuken m. eiken aanb.k., alle app. aanw., bijk. en gar., 3 slpk., badk. m. v.w., toilet, douche en bad. Zolder te ber. via vliezotrap, spouwdak en glasisolatie. Grondopp. 600 m2. Blijvend vrij uitz. aan voorzijde. Aanv. mei 1980. Koopprijs ƒ 295.000,– k.k. Tel. 04497-1702.

HEERLEN – Van der Scheurstraat: Halfvrijstaand modern woonhuis met c.v.-gas, inpandige garage en tuin. Bouwjaar 1976. Ind.: hal, toilet, L-vorm.woonkamer met open haard, open keuken met tegelvloer en inrichting. Verd.: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Pand verkeert in uitstekende staat van onderhoud. Vraagprijs: ƒ 198.000,- k.k. Inl. Makelaarskantoor van de Pas, Hoolstraat 45 te Voerendaal. Tel.: 04446-2610.

SITTARD, rustig gel. woning met tuin, gar., c.v., 3 slpk., badk., m. ligb., zolder. Bwj. 1976, vr.pr. ƒ 139.000 k.k. Hasselholtstr. 3, 04490-14301.

VOERENDAAL – Berlostraat: Riant landhuis, fraai gelegen in bungalowplan. Bouwjaar 1977. Ind.: ruime hal met vide. L-vorm.living (58m2) met tegelvloer en open haard. half open keuken met komplete inrichting, berging. Verd.: vide overloop, 4 flinke slaapkamers (gem. 20m2), fraaie badkamer. Grondopp.: 538 m2 met fraai aangelegde tuin. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs: ƒ 485.000,- k.k. Inl. Makelaarskantoor van de Pas, Hoolstraat 45 te Voerendaal. Tel.: 04446-2610.

EYGELSHOVEN: Aan de Putstraat zijn 2 vrijstaande herenhuizen in aanbouw, beide met c.v., garage en ± 400 m2 grond. Deze riante woningen (beiden met eigen architectuur) hebben de volgende indeling: hal, toilet, living (44 m2) met open haard, open keuken. Verd.: 3 royale slaapkamers, overloop en fraaie badkamer. Luxe afwerking. Prijzen ƒ 279.000,- en ƒ 289.000,-. Inl. Makelaarskantoor van de Pas, Hoolstraat 45 te Voerendaal. Tel.: 04446-2610.

UBACHSBERG, Mostardstr. 45. Halfvrijst. woonhuis met garage, voor- en achtertuin. Geh. geïsoleerd, bj. '72, pr.n.o.t.k. Tel. 04446-2643.

Te k. **WINKELPAND** met woning, opbrengst huur ƒ 10.000,– per jaar met aparte bovenwoning, 4 slaapkamers, keuken, badkamer, voorzien van cv en balkon. Bjr. '58, vrij te aanv. Vr.pr. ƒ 300.000,– Tel. 04408-1918.

Te huur of te koop gevraagd centrum Heerlen

bestaand cafépand

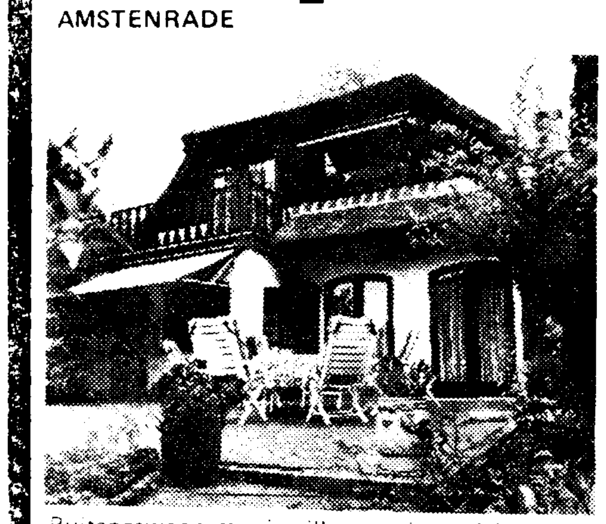
zonder brouwerij-verplichting of winkelpand dat geschikt is voor horecabedrijf

Brieven onder nr. Sp 443 LD Spek'heide.

Een woning van Ruijters, vast goed!®

Te koop

AMSTENRADE



Buitengewoon mooie villa met rieten dak, temidden van prachtige tuin met veel privacy, visvijver en blokhuis, parkeergelegenheid middels parkeerhaven. Ind.: hal met garderobe, toilet en leistenenvloer, living met niveauverschil ca. 58 m2, ged. verl. plafond, parketvloer/plavuizenvloer en open haard, aansl. verbinding met 2 grote zonneterrassen 55/25 m2, ruime keuken met plavuizenvloer, luxe inrichting en ingebouwde eethoek, 3 slaapkamers met v.w. en kastenwanden, overloop met 2e toilet, badkamer met ligbad, dubb. v.w., en linnenkast, berging. Souterrain: c.v.-kelder, hobbykelder, proviandkelder, waskelder, garage voor 2 auto's. Het geheel verkeert in een uitstekende staat van onderhoud (geheel gerenov.). Bouwjaar 1962, opp. ca. 2.400 m2. Aanvaarding: december 1979. Prijs op aanvraag.

BEEK
Uitstekend onderhouden ruim halfvrijstaand herenhuis met c.v., garage en tuin op zuiden. Ind.: hal met plavuizenvloer, toilet met fontijn, L-vormige woonkamer met stroken-parketvloer (ca. 38 m2), keuken met eetbar, uitgevoerd in schoonmetselwerk, 3 ruime slaapkamers waarvan 1 met v.w., grote badkamer met ligbad, v.w. en tweede toilet. Vaste trap naar grote zolder met dakkapel en mogelijkheid voor vierde slaapkamer. Opp. 248 m2. Aanvaarding in overleg.
Prijs fl. 173.000,– k.k.

BEEK
Ruim bedrijfspand (400 m2) met luxe woonhuis. Het geheel bevat o.m. een showroom, werkplaats en kantoor. Alles voorzien van c.v. en in zeer goede staat. Bouwjaar 1976. Ind. woonhuis: hal, toilet, grote woonkamer met aansluitend luxe keuken incl.app., 2e kamer (3.8x8 m). Eerste verd.: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Zolder. Aanvaarding: juli 1980. Vraagprijs fl. 370.000 k.k.

BUCHTEN
Luxueus afgewerkt vrijst. herenhuis met c.v., garage en ruime tuin. Ind. souterrain: grote hobbykelder. Begane grond: ruime hal, L-vormige living (ca. 40 m2) met parket, luxe woonkeuken met keukenuitrusting, verwarmde garage en berging. Eerste verd.: 3 slaapkamers, grote badkamer met ligbad, douche, v.w. en tweede toilet. Tweede verd. te bereiken via vaste trap met hobbykamer. Pand verkeert in uitstekende staat van onderhoud en bevat veel schoonmetselwerk e.d. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 285.000,– k.k.

ELSLOO
Mooi halfvrijstaand herenhuis met c.v., voor- en achtertuin, ruime garage (7.50x4 m), met smeerput en aansluiting w.a. Ind.: hal met schoon metselwerk, muurkast, toilet met fontein, woonkamer met mogelijkheid voor open haard, compleet ingerichte luxe keuken met splijttegelvloer, 3 ruime slaapkamers waarvan één met muurkast, badkamer met ligbad en v.w., overloop met muurkast en apart toilet. Vliezotrap naar grote zolder. Het pand is luxe afgewerkt. Bouwjaar 1973. Prijs fl. 178.000,– k.k.

GELEEN, Haesselderveld
Uitstekend afgewerkt landhuis met rondom tuin. Ind.: hal met tegelvloer, luxe toilet, L-vormige woonkamer (ca. 45 m2) met aansluitend overdekt terras, compleet ingerichte luxe keuken met tegelvloer, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, v.w. en toilet. Verdieping: 2 slaapkamers (5.70x3 en 5.20x5 m), zeer grote overloop (6.40x 3.70 m). Souterrain: 2 kantoren met v.w., provisiekelder, c.v.-kelder, waskelder, hobbyruimte. Inhoud ruim 1100 m3. Het gehele pand is voorzien van thermopane beglazing, ingebouwde rolluiken en dakisolatie. Opp. ca. 640 m2. Aanvaarding: maart 1980. Koopprijs fl. 420.000,– k.k.

GELEEN
Op zeer goede woonstand gelegen, vrijstaand woonhuis met c.v. en grote mooi aangelegde tuin. Ind.: hal met m.k. en sollenhofer-plavuizen, garderobe en toilet met fontein. L-vormige woonkamer met parketvloer en mogelijkheid voor open haard, ruime keuken. Verd.: 4 slaapkamers met v.w., waarvan 2 met muurkast en 1 met groot balkon. Souterrain: ruime garage, vijfde kamer met tuincontact, grote badkamer met ligbad en tweede toilet, bergruimte. Opp. 885 m2. Aanvaarding: direct. Prijs fl. 315.000,– k.k.

GELEEN, Haesselderveld
Gunstig gelegen halfvrijstaande drive-in woning met voor-, zij-, en achtertuin. Ind.: entree, toilet met fontein, schoon metselwerk, garage (8.10 x 2.85), hobby-ruimte met tegelvloer. Eerste verd.: L-vormige woonkamer met balkon, open keuken. Tweede verd.: overloop met extra toilet, 3 slaapkamers, ruime badkamer met v.w. en ligbad, c.v. gas. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 169.000,– k.k.

HEERLEN, Molenberg
Zeer riant gelegen, luxe halfvrijstaand woonhuis met c.v. en ruime tuin (718 m2). Ind.: o.a. kelder (ca. 40 m2), hal met tegelvloer, luxe eiken keuken met inb.app., woonkamer met open haard en rustiek plafond. Eerste verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, tweede toilet en v.w. Vaste trap naar zolder waarop mogelijkheid voor vierde slaapkamer. Aanvaarding: spoedig. Koopprijs fl. 229.000,– k.k.

HEERLEN, Douve Weien
Ruim halfvrijstaand herenhuis met flinke tuin, garage en c.v. Ind.: hal met tegelvloer, toilet met fontein, woonkamer met open haard, schoon metselwerk en parketvloer (ca. 37 m2), compleet ingerichte luxe aanbouwkeuken, 3 slaapkamers, grote luxe badkamer met ligbad, v.w. en tweede toilet. Beschoten zolder, garage, 2 hobbykelders (6.10x3.20 en 5.30x3.25 m). Bouwjaar 1978. Opp. ca. 300 m2. Aanvaarding 1 februari 1980. Vraagprijs fl. 285.000,– k.k.

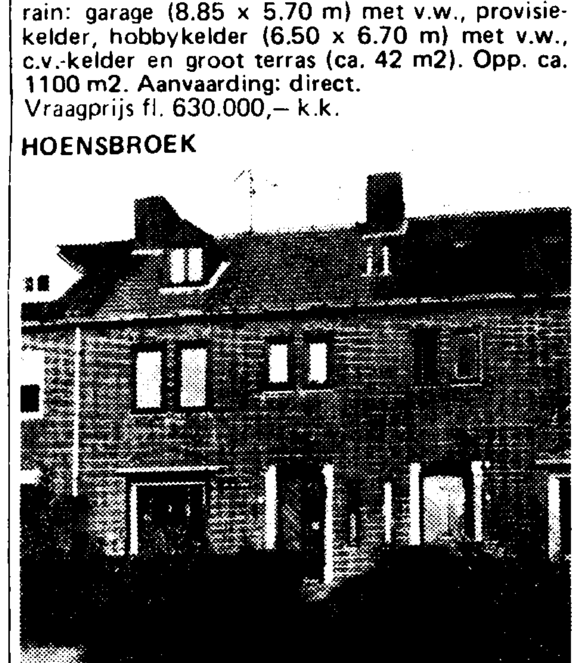
HEERLEN
Grote vrijstaande villa met ruime tuin op uitstekende stand. Het gehele pand is momenteel in gebruik als kantoor. Ind. souterrain: 3 kelders. Begane grond: entree/hal met toilet, 2 kamers (4x4,20 en 6,70x4,70/4,40), keuken (4,20x2,70), berging 3x3). Eerste verd.: 4 slaapkamers (3,80x 2,90 met dubbele muurkast, 4,70x3,80, 4x3 met dubbele muurkast en 4,30x3,80), badkamer met ligbad en v.w. Tweede verd.: 2 kamers (4,50x4 met muurkast, 4,70x4 met muurkast en v.w. Zolder (10,5x3). Aanvaarding: aug. 1979. Prijs fl. 350.000,– k.k.

HEERLEN
Ouder woonhuis met c.v. Ind.: 3 kelders. Begane grond: gang/entree, woonkamer/ensuite, keuken, bijkeuken. Eerste verdieping: 2 kamers (7.80x 2.95 en 3.70x2 m), badkamer met ligbad, toilet en v.w. Tweede verdieping: 3 kamers. Aanvaarding: direct. Vraagprijs fl. 125.000,– k.k.

HEERLEN
Halfvrijstaand woonhuis met c.v. en tuin, geheel onderkelderd en mogelijkheid voor garage. Ind.: souterrain: 4 kelders. Begane grond: woonkamer met open keuken en eetbar, ruime luxe badkamer met ligbad en toilet. Eerste verd.: 3 slaapkamers waarvan één met dubbele v.w., aparte douche en tweede toilet. Tweede verd.: vliering. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 137.000,– k.k.

HOENSBROEK, Schuureik
Riant gelegen vrijstaand landhuis met vergezicht. Ind.: grote hal met garderobe, leistenen vloer en schoon metselwerk (ca. 22 m2), toilet. Living, ca. 72 m2 met schuifwanden naar gedeeltelijk overdekt terras. Terras met plavuizen ca. 42 m2, grote compleet ingerichte eetkeuken (ca. 18 m2), kantoor. Verd.: 4 zeer grote slaapkamers met veel bergruimte en 2 met v.w., waarvan 2 slaapkamers met dakterras op het zuiden, 2 royale badkamers met v.w. toilet, resp. badkamer met ligbad en douche en badkamer met ligbad. Souterrain: garage (8.85 x 5.70 m) met v.w., provisiekelder, hobbykelder (6.50 x 6.70 m) met v.w., c.v.-kelder en groot terras (ca. 42 m2). Opp. ca. 1100 m2. Aanvaarding: direct.
Vraagprijs fl. 630.000,– k.k.

HOENSBROEK



Goed onderhouden tussenwoning met c.v. en berging. Ind. souterrain: kelder (8x2 m). Begane grond: hal, toilet, woonkamer (8x3,70), ruime keuken (5,50x3 m) en berging. Eerste verd.: 3 slaapkamers (3,90x3,70/3,60x3,50/2,70x2,40 m) en badkamer met ligbad en v.w. Tweede verd.: 2 mansardekamers, c.v.-ruimte en berging. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs fl. 149.000,– k.k.

KERKRADE-Gracht, St. Bernadettestraat
Gunstig gelegen en goed onderhouden ruim vrijstaand woonhuis met c.v. en garage-berging. Ind. souterrain: provisie- en c.v.-kelder. Begane grond: ruime hal, toilet, woonkamer (7.50x3.80 m.) en ruime keuken (3.50x3.50 m.). Eerste verd.: 3 slaapkamers (4.40x3.80, 3.50x3.30 met muurkast en 2.20x3.80 m.), badkamer met ligbad, v.w. en muurkast. Tweede verd.: zolder. Aanvaarding: direct. Vraagprijs fl. 189.000,– k.k.

KLIMMEN-TERMAAR
Uniek gelegen en goed onderhouden vrijstaand ouder herenhuis met bouwplaats en achterliggend weiland met prachtig vergezicht. Tot. opp. ca. 3000 m2. Ind.: kelder, hal, L-vormige woonkamer, keuken, serre, bijkeuken, badkamer. Eerste verd.: 3 slaapkamers, vaste trap naar grote zolder. Aanvaarding: direct. Vraagprijs fl. 325.000,– k.k.

KLIMMEN, Ransdaal
Zeer landelijk gelegen bungalow tussen Maastricht en Heerlen. Goede bus- en treinverbinding. Mooi aangelegde tuin met zonneterras en verwarmd zwembad (8x4). Ind.: hal met toilet, betegelde vloer en verlaagd plafond. Z-vormige woonkamer met opengewerkte kap, hoek - open haard, gedeeltelijk schoon metselwerk en plavuizen vloer, thermopane beglazing, complete luxe open keuken met eetbar, 3 slaapkamers, toilet met fontein, luxe badkamer met ligbad, douche en dubbele v.w. Garage en ruime berging. Het pand is mooi afgewerkt. Onderhoud: uitstekend. Opp. ca. 525 m2. Bouwjaar 1977. Aanvaarding: direct. Prijs fl. 355.000,– k.k.

LIMBRICHT, Pagestraat
Vrijstaand woonhuis met c.v., grote garage en flinke tuin. Het pand is uitstekend geschikt voor woonhuis met praktijk- of kantoorruimte. Ind.: begane grond: grote hal met leistenenvloer, toilet, garderobe, 2 ruime kamers, geschikt als kantoor, c.v. ruimte, inpandige garage (14 x 5 m). Eerste verd.: living (ca 45 m2) met parket en open haard, keuken, bijkeuken, luxe badkamer, 3 slaapkamers. Opp. 629 m2. Inhoud ca 800 m3. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 315.000,– k.k.

LIMBRICHT, Einighausen
Riant vrijstaand woonhuis (type landhuis) met garage en c.v. Ind.: ruime hal met schoon metselwerk en tegelvloer, L-vormige woonkamer met plavuizenvloer, schoon metselwerk en rustiek plafond (ca. 40 m2). Kompleet ingerichte open keuken met eetbar. Verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en v.w. Ruime zolder. Bouwjaar 1975. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 245.000,– k.k.

NUTH



In landelijke omgeving gelegen Limburgse boerderij met c.v. en diverse schuren, sfeervolle binnenplaats en ca. 5.000 m2 grond. Ind.: kelder, L-vormige woonkamer (ca. 50 m2) met 2 open haarden, keuken, bijkeuken, melkkamer, diverse schuren, paardestallen e.d. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 355.000,– k.k.

OIRSBEEK
Goed gelegen, uitstekend onderhouden modern halfvrijstaand woonhuis met garage en c.v. Ind.: hal, toilet, keuken, woonkamer (50 m2) met open haard, bijkeuken. Eerste verd.: 3 slaapkamers en badkamer met ligbad, toilet en v.w. Tweede verd.: vliering (6.20x4 m). Het pand is uitstekend geïsoleerd. Er is veel gebruik gemaakt van hout en schoon metselwerk. Opp. ca. 800 m2. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs fl. 215.000,– k.k.

SCHAESBERG, Dr. Calsstraat
Halfvrijst. herenhuis met garage, c.v. en tuin op het zuiden. Het geheel is zeer ruim van opzet. Inhoud 525 m3 en bevat o.m. ruime hal, woonkamer met open haard en aansluitend luxe keuken, totaal 47 m2, overdekt terras. Eerste verdieping: ruime overloop met bergkast, 3 grote slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, v.w. en tweede toilet. Overdekt balkon en grote zolderruimte. Vraagprijs fl. 248.000,– k.k.

SITTARD, Vrangendael
Nabij centrum, ruim halfvrijstaand woonhuis met c.v. en flinke aanbouw, geschikt voor diverse doeleinden. Ind.: hal met verlaagd plafond, toilet, L-vormige woon-kamer met gedeeltelijk verlaagd plafond en open keuken (ca. 55 m2), ruime keuken, 2 kamers en berging. Verd.: 4 slaapkamers waarvan 1 met v.w., badkamer met ligbad en v.w. 2 doorlopende kelders, opp. 320 m2. Aanvaarding: direct. Prijs fl. 220.000,– k.k.

SITTARD
Riant gelegen halfvrijstaande bungalow met leuk aangelegde tuin en o.m. hal met toilet, L-vormige living met open haard en tegelvloer en verbinding naar tuin d.m.v. sfeervol overdekt terras, luxe open keuken met apparatuur, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, v.w. en tweede toilet, berging. Aanvaarding: in overleg. Prijs fl. 269.000,– k.k.

SPAUBEEK
Landelijk gelegen boerderij met binnenhof, c.v., diverse schuren. Opp. ca. 8.000 m2. Ind.: woonhuis, gewelfde kelder, hal/entree, woonkeuken, 3 kamers. Eerste verd.: 4 slaapkamers en grote zolder. Het pand bevat verder een sfeervolle binnenplaats (10x10 m) en diverse schuren. Het geheel verkeert in goede staat. Aanvaarding in overleg. Prijs fl. 355.000,– k.k.

STEIN
Vrijstaande semi-bungalow, uitermate geschikt voor woonhuis met praktijk of kantoor. Ind. souterrain: kamer/kantoor, 2 kelders. Beg. grond: ruime hal, L-vormige woonkamer met open haard, eiken keuken, bijkeuken, 3 slaapkamers, 2 kantoorruimtes waarvan 1 met douche, wachtkamer. Zeer luxe, grote badkamer met ligbad, v.w. en aparte douche, dubbele garage. Grote zolder over gehele pand. Het pand is zeer goed en luxueus afgewerkt. Aanvaarding: direct.
Prijs fl. 325.000,– k.k.

SUSTEREN
Landelijk gelegen, ca. 7 jaar oude bungalow met 3 gescheiden bedrijfsruimten (ca. 800 m2), grote buitenmanège en ca. 2600 m2 grond. Het pand is geschikt voor diverse doeleinden zoals b.v. paardenhouderij. Zowel bungalow als bedrijfsruimte zijn voorzien van c.v. Aanvaarding: eventueel direct. Prijs fl. 375.000,– k.k.

SWEYKHUIZEN
Riant gelegen vrijstaand landhuis met flinke tuin en perceel weiland. Ind. souterrain: garage voor 2 auto's, proviandkelder, toilet en veel bergruimte. Begane grond: zeer grote hal met Noorse leistenenvloer, schoon metselwerk en schrootjesplafond, toilet met fontein, L-vormige woonkamer (ca. 42 m2) met openhaard-partij, leistenenvloer, schrootjesplafond en schoon metselwerk. Grote compleet ingerichte luxe keuken, ged. overdekt terras, 3 slaapkamers waarvan 1 met v.w. en 1 met muurkast, ruime badkamer met ligbad en v.w., vliezotrap naar grote zolder, met vierde kamer (14 x 10 m). Opp. ca. 2200 m2. Aanvaarding: direct. Vraagprijs fl. 435.000,– k.k.

URMOND
Leuk gelegen vrijstaand woonhuis met c.v. en berging. Ind. souterrain: provisiekelder. Beg. grond: hal, toilet, woonkamer en keuken. Eerste verd.: 3 slaapkamers en badkamer met zitbad en v.w. Zolder te bereiken d.m.v. vliezotrap. Aanvaarding: direct. Totale opp. 550 m2.
Vraagprijs fl. 149.000,– k.k.

VOERENDAAL, Kunrade
Gunstig gelegen halfvrijstaand herenhuis met garage en c.v. Ind.: begane grond: hal, toilet, L-vormige woonkamer (6 x 3,65 / 3,35 m) met schoon metselwerk en ged. schrootjesplafond, keuken (3,65 x 2,40 m), garage (6 x 3 m). Eerste verd.: overloop, 3 slaapkamers (4,75 x 2,60, 3,65 x 3,35 en 2,50 x 2,60 m), badkamer met ligbad, v.w. en tweede toilet, bergruimte (2,70 x 2,30 m). Tweede verd.: 2 slaapkamers (3,20 x 2,70 m met schrootjesplafond en 3,30 x 2,30 m) en bergruimte, te bereiken via vaste trap. Aanvaarding: oktober 1979. Vraagprijs fl. 196.000,– k.k.

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed · sittard maastricht venlo eindhoven · lid MCC
6131 AS sittard stationsplein 1 · tel. 04490-19151*
6221 ED maastricht wycker brugstraat 62 · tel 043-18941*

taxaties
verzekeringen
hypotheken
financieringen

OPENINGSTIJDEN SITTARD: Op werkdagen van 08.30-19.30 uur. Zaterdag van 09.00-13.00 uur.
MAASTRICHT: Op werkdagen van 09.00-18.00 uur. Zaterdag van 11.00-13.00 uur.

peters

makelaars onroerend goed
Agnes Printhagenstraat 36/ hoek Mauritslaan
6161 EK Geleen
Telefoon (04494) 48191*
Lid NBM

Kantooruren: dagelijks van 9.00-12.30 en 13.30-18.00 uur.
's Zaterdags van 10.00-13.00 uur.

GELEEN, Rennebeek
Royale middenstandswoning met c.v.-gas, berging en tuin, bwj. 76. Indeling: T-vorm woonkamer met betegelde vloer, keuken, entree. 1e Verd.: 3 slaapk., badkamer met ligbad en toilet, vlizotrap naar zolder. Aanv. direkt. Koopprijs fl. 148.000,—

BEEK, Veldekelaan
Vrijstaand herenhuis met garage, c.v.-gas, bouwj. 67, uitstekend onderhouden. Inh. 500 m³. Opp. 366 m². Ind.: prov. kelder, L-woonkamer met open haard, schrootjes plafond, komplete eiken aanbouwkeuken, eetkamer met schrootjes plafond, patio en aangel. tuin. 1e Verd.: 4 slaapkamers, modern betegelde douche, vlizo trap naar zolder met hobbykamer en div. bergingen. Aanv. maart/april 80
Koopprijs fl. 259.000,—



PUTH-SCHINNEN
Halfvrijst. woonhuis met garage, c.v. en tuin, bwj. 73, zeer goed onderh. Ind.: kelderkast, woonk., eetkeuken, overdekt terras. 1e Verd.: 3 slaapk., badkamer met douche en 2e toilet, vaste trap n. zolder-berging met 4e slaapk. Aanv. 3 mnd. Koopprijs fl. 149.500,—

BORN-BUCHTEN, Achter de Hoven
Halfvrijst. woonhuis met garage en grote tuin opp. 517m², bwj. '65. Ind.: kelder, woonkamer, keuken. 1e Verd.: 3 slaapk., modern bet. douche, vlizo trap n. zolder. Aanv. 3 mnd.
Koopprijs fl. 135.000,—

BRUNSSUM, Klingbemden
Uitstekend gelegen halfvrijst. luxueus herenhuis met c.v.-gas, berging en tuin, bwj. 77. Ind.: woonkamer met open haard, bet. vloer en open boog n. keuken met kompl. installatie, groot overdekt terras. 1e Verd.: 3 slaapk. met houten plafonds, badkamer met ligbad en toilet, overloop en badkamer met douche, vaste trap naar hobby-zolder en berging. Direkt te aanv. Koopprijs fl. 189.000,—

HEERLEN, Rukkerweg
Halfvrijst. hoekpand met garage, c.v.-gas, bouwj. 72. Ind.: woonk., keuken, hal. 1e Verd.: 3 slaapk., badkamer met ligbad en 2e toilet, vaste trap n. 2e verdieping met 4e slaapkamer. Aanv. direkt. Koopprijs fl. 169.000,—

HEERLEN, Oliemolenstraat
Uitstekend gelegen stijlvol halfvrijstaande villa met garage en c.v.-gas. Ind. o.a.: 2 kelders, mooie hal-partij, living ±50 m², 5 slaapkamers en moderne badkamer. Het pand is zowel qua ligging als indeling zeer geschikt als kantoorpand, waardoor de mogelijkheid bestaat om in aanmerking te komen voor een hoge W.I.R. premie. Direkt te aanv. Koopprijs fl. 250.000,—

HOENSBROEK, Wilhelminastraat
Geh. gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met berging, c.v.-gas en tuin (28 mtr diep), bwj. 33. Ind.: kelder, woonk., eetkeuken, berging, 2 zonne-terrassen. 1e Verd.: 3 slaapk., badk. met douche en toilet, vaste trap n. bergzolder met 2 slaapk. Aanv. sept. '79. Vraagprijs fl. 135.000,—

TE HUUR

BRUNSSUM, Op Gen Hoes
Nog twee nieuwbouwwoningen met c.v. en berging. Aanv. direkt. Huurprijs vanaf fl. 672,— + fl. 15,— servicekosten per maand.

KERKRADE-HAANRADE, Jan van Goyenstraat
Tegen bosrand gelegen geschakeld woonhuis met garage, c.v.-gas en royale tuin, bwj. '78. Opp. 365 m². Ind.: kelderkast, eetkamer met open verb. n. zitkamer met bet. vloer en open keuken met kompl. (eiken) inr. en apparatuur. 1e Verd.: 3 slaapkamers, berging, c.v.-ruimte en badkamer met douche en toilet. Aanv. in overleg. Koopprijs fl. 165.000,—

LIMBRICHT, Grasbroekstraat
Geheel gemoderniseerd halfvrijstaand woonhuis, bwj. '70, zeer goed onderhouden, met garage, aangel. tuin en overdekt zonne-terras. Inh. 360 m³. Opp. 270 m². Ind.: kelderkast, entree met bet. vloer, woonk. met parketvloer, open haard en open keuken met eiken aanbouw en modern betegeld. 1e Verd.: 3 slaapk., alle met schrootjes plafonds, badkamer met ligbad, vlizo trap n. zolder. Aanv. spoedig. Kooppr. fl. 159.000,—

LIMBRICHT, Vrijheidslaan
Hoek patio-bungalow met c.v.-gas, garage, rondom aangel. tuin, bwj. '71, verbouwd in '75. Ind.: woonk. met open keuken 65 m², keuken met plavuizen vloer en eiken inr. met apparatuur, c.v.-ruimte, 3 slaapk., badk. met ligbad. Mooi aangel. patio. Aanv. in overleg. Vraagprijs fl. 198.000,—

STEIN-CENTRUM
Luxueus vrijstaand landhuis, bouwj. 1974, met overdekt-verwarmd zwembad, kompleet inger. sauna, garage voor 2 auto's en meer dan 2000 m² eigen grond. Indeling o.a.: living ca. 70 m², kompleet inger. keuken, 3 slaapkamers en studeer-werkruimte. Het pand is geheel geïsoleerd en voorzien van thermopane beglazing en is gebouwd op weinig onderhoud met duurzame materialen. Aanvaarding binnen 3 maanden. Koopprijs op aanvraag.

UBACH OVER WORMS, Kantstraat
Roy. vrijst. woonh. met c.v.-gas, gar., gr. tuin, opp. 905 m², inh. 500 m³, bwjr. '54. Ind.: prov. kelder, woonk. met park. vl., serre, keuken en tuinberg. 1e Verd.: 3 slpkmrs, badk. met ligb., vaste naar grote zolder en bergingen. Aanv. direkt. Kooppr. fl. 189.000,—

Voor weinig geld...

een luxe nieuwbouwwoning. Met 4 slaapkamers.
Voor de koopprijs van 147.466,— VON
(ex. renteverlies op de grond)

In Brunssum!

modelwoning geopend
dinsdag van 16.00 tot 18.00 uur.
zaterdag van 13.00 tot 15.00 uur.

Prijs vast tot 1-1-1980

HEERLEN
Bedrijfsruimte met grote parkeerplaats. Gunstig gelegen aan invalsweg naar centrum. Geschikt voor diverse branches. Aanvaarding: in overleg. Huurprijs n.o.t.k.

HEERLEN
Woonhuis met c.v., voor- en achtertuin. Ind.: hal, grote woonkamer met parketvloer. Keuken met luxe inrichting. 5 slaapkamers en badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. Grote zolder. Geschikt voor o.m. kantoor, praktijkruimte. Koopprijs ƒ 285.000,– k.k.

EIJS-WITTEM (nieuwbouw)
Woonhuis met c.v., garage, berging en tuin. Ind.: hal, grote woonkamer met open haard. Keuken met eetbar en aanbouwkeuken. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Koopprijs ƒ 193.000,– v.o.n.

KERKRADE
Halfvrijstaand woonhuis met berging en grote tuin. Ind.: hal, keuken, berging. 2 kamers. 1e verd. 3 slaapkamers. Koopprijs ƒ 100.000,– k.k.

VALKENBURG (uniek object)
Groot vrijstaand herenhuis met c.v. en bijbehorende stallen en huisweide. Ind.: ruime hal, 2 woonkamers, grote keuken met diverse apparatuur, binnenplaats, 5 slaapkamers, badkamer, grote zolder. Kan evt. gebruikt worden door 2 gezinnen, i.v.m. aparte ingangen. Aanvaarding in overleg. Koopprijs n.o.t.k.

STIEBART VASTGOED BV
MAKELAARDIJ O.G.
TEL. 045 - 71 20 60
HEERLEN — RAADHUISPLEIN 16

TE KOOP

GELEEN
Rustig gelegen halfvrijstaand WOONHUIS met c.v.-gas, garage, berging en ruime tuin. Uitstekend onderhouden. **Prijs ƒ 159.000,– k.k.**

BUNDE-Beukenlaan
Mooi gelegen, halfvrijstaand HERENHUIS met c.v.-gas, garage voor 2 auto's met aangelegde tuin. Ind.: keuken, bijkeuken, woonkamer in L-vorm (44 m²) met parket en open haard, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e w.c. **ƒ 210.000,– k.k.**

HEERLEN-Caumerbeeklaan
Zeer mooie gelegen halfvrijstaande villa met c.v.-gas, oprit en tuin. Ind.: kelders, hal, moderne inbouwkeuken, mooie woonkamer met stenen vloer en open haard, aparte zitkamer, 3 ruime slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, douche, 2e toilet en wastafel. Prima staat van onderhoud. **ƒ 285.000,– k.k.**

HEERLEN-Douve Weien
Vrijstaand LANDHUIS, nieuwbouw met c.v.-gas, garage en tuin rondom. Ind.: royale hal, keuken, bijkeuken, mooie living (50 m²) met open haard, 4 slaapkamers en luxe badkamer. Geheel geïsoleerd. **Vraagprijs ƒ 335.000,– k.k.**

UBACH OVER WORMS
Mooi aan woonerf gelegen WOONHUIS met c.v.-gas, carport, berging, tuin en ruime indeling (4 slaapkamers). Prima staat van onderhoud. **ƒ 148.000,– k.k.**

Zaterdag geopend van 10.00 tot 13.00 uur.
Uitgebreide informatie in onze gratis VASTGOEDGIDS.

L. H. NICOLAI
MAKELAARDIJ B.V.
Stationsstraat 20
Maastricht
Telefoon 043 - 54555
Lid NBM

VALKENBURG-HOUTHEM
Notarissen mr. A.N.J.M. Janssens en mr. A.Fl. Gehlen te Heerlen:

zullen op donderdag 17 januari om 15.00 uur in het "Grand Hotel Monopole", Nieuweweg 22 te Valkenburg, ex artikel 1223 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek in het openbaar verkopen:

gemeente Valkenburg-Houthem:

vrijstaande bungalow met garage en tuin, Pastoor Ribbergstraat 20, kadastraal bekend als gemeente Houthem, sektie A nummer 2427, groot 2.59 aren;
Indeling: souterrain: garage, 2 slaapkamers en badkamer met ligbad, **parterre:** entree, toilet, woonkamer, keuken en 1 slaapkamer.
Het perceel is niet verhuurd.
Aanvaarding: in eigen gebruik, na betaling koopprijs en kosten, eventueel met behulp van de grosse van de akte van veiling.
Betaling koopprijs: uiterlijk 11 februari 1980.
Gelegenheid tot bezichtiging: op de dinsdagen 8 en 15 januari aanstaande, 's middags tussen vier uur en half zes.
Nadere inlichtingen: ten kantore van de genoemde notarissen te Heerlen, Valkenburgerweg 19, tel. 045-719430.

SITTARD
Notaris J.H.P. Claessens te Sittard

zal op woensdag 9 januari 1980 om 15.00 uur in het Oranjehotel aan de Rijksweg Zuid 23 te Sittard, zulks op grond van het gestelde in artikel 1223 B.W. in het openbaar bij opbod en afslag verkopen:

Gemeente Sittard
DRIVE-IN WONING

met ondergrond en tuin, staande en gelegen aan de Fazantstraat 29 te Sittard, kadastraal bekend als sektie L nummer 195, groot 1.16 Aren.
Indeling:
- gelijkvloers: hal, garage, tuinkamer, tuin;
- 1e verdieping: woonkamer (8x4,5), open keuken, toilet;
- 2e verdieping: grote slaapkamer, 2 kleinere slaapkamers met diverse muurkasten, badkamer (zitbad) met toilet.

Aanvaarding: vrij van huur na betaling van de koopsom.
Betaling van de koopsom: uiterlijk 15 februari 1980 ten kantore van de notaris.
Nadere inlichtingen, ook inzake bezichtiging ten kantore van voornoemde notaris Walramstraat 24, te Sittard, tel. 04490-10547.

NIEUWSTADT
NOTARIS H.A.M. MESTERS TE GELEEN OF DIENS PLAATSVERVANGER MR. A.H.G. WAGEMANS,

zal op 16 januari 1980, 's middags om drie uur in café 't Nestje, Markt 21 te Nieuwstadt, krachtens artikel 1223 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek, in het openbaar verkopen:
het woonhuis met garage, tuin en verdere aanhorigheden, gelegen te Nieuwstadt aan de Sleedoornstraat 11, kadastraal bekend als gemeente Nieuwstadt, sectie E nummer 1477, groot 2.75 are. Bevattende: parterre: woonkamer, keuken, entree, toilet en berging. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Het pand is geheel voorzien van centrale verwarming (gas).
Betaling der koopprijs op uiterlijk 28 februari 1980.
Bezichtiging: woensdag 9 januari en dinsdag 15 januari van 10.00 tot 11.00 uur en verder in overleg met bovengenoemde notaris.
De koper kan de ontruiming van het pand bewerkstelligen met de grosse der veilingsakte.
Nadere inlichtingen ten kantore van notaris H.A.M. Mesters, Kummenaedestraat 60, Geleen. Tel. 04494-47175.

BRUNSSUM
Notaris M.H.M. Kreijn te Brunssum

zal op 16 januari 1980 om 15.00 uur n.m. (precies) in café Leo Oberije, Schinvelderstraat 3, Brunssum, op grond van **artikel 1223 B.W., in het openbaar verkopen:**

WOONHUIS

met c.v., berging, ondergrond en tuin, staande en gelegen te Brunssum, Op gen Hoes 115, kadastraal bekend gemeente Brunssum, sectie E nummer 678 (gedeeltelijk).
Indeling: hal, huiskamer, open keuken; 1e verdieping: badkamer met dubbele wastafel, ligbad en toilet, 2 slaapkamers.
Betaling koopprijs: uiterlijk 29 februari 1980. Aanvaarding: te bewerkstelligen met de grosse van de akte van veiling. Nadere informaties: ten kantore van notaris M.H.M. Kreijn, Op de Vaard 5-7, Brunssum, tel. 045-251284.

KERKRADE-WEST
Notaris A.L.J.M. Muris

te Kerkrade, zal op donderdag 17 januari 1980 om 15.00 uur, in café Scheeren, Kaalheiderplein 4 te Kerkrade-West, op verzoek van zijn opdrachtgever ex. art. 1223 B.W. in het **openbaar, bij opbod en afslag,** verkopen:

WOONHUIS MET GARAGE

tuin, en verdere aanhorigheden, gelegen Kaalheidersteenweg 193, Kerkrade-W., kad. gem. Kerkrade, sectie D. nr. 9663, groot 2,70 aren.
Indeling pand: begane grond: hal, kamer, garage; eerste verd.: grote woonkamer, keuken, toilet; tweede verd.: 3 kamers, badkamer met ligbad en toilet.
Het pand is voorzien van c.v. (gas).
Het gekochte kan, **geheel vrij en ontruimd,** worden aanvaard na betaling van de koopsom, hetwelk dient te geschieden op uiterlijk 1 maart 1980.
Bezichtiging: in overleg met de notaris. Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op het kantoor van notaris Muris, Grupellostraat 6, Kerkrade, tel. 045-457251.

Verkoop twee voormalige telefoongebouwtjes, gelegen aan de Groenstraat te Melick en de Bosstraat te Echt.

De Inspecteur der domeinen te Helmond, Mierloseweg 2c, postbus 233 (tel. 04920-36880) zal op vrijdag 18 januari 1980 v.m. 11.00 uur te zijnen kantore in het openbaar bij inschrijving verkopen:

Kavel 1: het voormalig telefoongebouwtje met ondergrond en erf, gelegen aan de Groenstraat no. 53 te Melick, kadastraal bekend gemeente Melick en Herkenbosch, sectie A nr. 4241, groot 1.80 are;

Kavel 2: het voormalig telefoongebouwtje met ondergrond en erf, gelegen aan de Bosstraat no. 8a te Echt, kadastraal bekend gemeente Echt, sectie K no. 2394, groot 1.41 are.

Kavel 3: de kavels 1 en 2 in massa.

Het goed is vrij en onverhuurd.

Bezichtiging op donderdag 10 januari 1980, voor wat betreft kavel 1 tussen 10.00 en 12.00 uur en voor wat betreft kavel 2 tussen 14.30 en 16.30 uur.

Voorwaarden en inlichtingen zijn verkrijgbaar ter Inspectie voornoemd en ter plaatse op de dag der bezichtiging.

GEMEENTE BORN
Notaris P.E.A.M. Hustinx te Born

zal op donderdag 17 januari 1980 om 15.00 uur in café „Marktzicht" Kerkstraat 33 te Born (hoek Kapelweg) op verzoek van zijn opdrachtgever ex artikel 1223 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek in het openbaar verkopen:

WOONHUIS

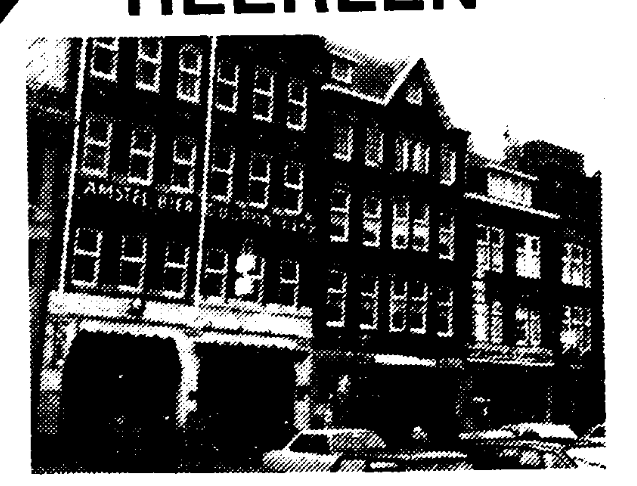
met c.v., carport, tuin en berging te Holtum-Born Eugeniahof nr. 17, kadaster Gemeente Born, sectie B nummer 6098 groot 1 a 56 ca.
Indeling:
Benedenverd.: hal, woonkamer, keuken, w.c.
1e verd.: overloop, 3 slaapkamers, badkamer met 2e w.c.
2e verd.: zolder met hobbyruimte.
Het pand is voorzien van aansluiting voor gas-water en elektriciteit.
Aanvaarding: koper zal, na betaling van de koopsom en binnen een maand na gedane waarschuwing, met de grosse van de akte van veiling ontruiming van het gekochte kunnen bewerkstelligen.
Betaling: de koopsom dient te worden voldaan op uiterlijk 29 februari 1980.
Bezichtiging: dinsdag en donderdag van 14 tot 16 uur op vertoon van toegangsbewijs te verkrijgen op het notariskantoor, Kapelweg 48, ingang Kasteelweg te Born (tel. 04498-1748).

TE KOOP TE HEERLEN
vrijstaand woonhuis met garage

Indeling:
souterrain: diverse ruimten;
parterre: entree, gang, hal, toilet, woonkamer, keuken, bijkeuken;
1e verd.: overloop, 3 slaapkamers, badkamer;
zolderverd.: 2 slaapkamers met kast. zolder;
prijs: ƒ 375.000,– k.k.

Inl. brieven onder nummer 1555 Limburgs Dagblad Heerlen.

HEERLEN



Centrum, cafépand. Indeling: café 74 m2, goed ingericht, zeer hoge omzet met nog grotere mogelijkheden. 1e verdieping: woonkamer, keuken. Verdere verdiepingen: 10 kamers. Aanvaarding direkt. Prijs op aanvraag. Informatie bij dhr. J. Ernens.



Centrum, smaakvol nieuw cafépand. Indeling: entree, caféruimte op diverse niveaus 55 m2, goed ingericht met bar, koelruimte, berging en toilettenpartij. 1e verdieping: zolderruimte. Aanvaarding in overleg. Inklusief inventaris. Prijs op aanvraag.

Makelaardij onroerend goed bouwprojekt ontwikkeling hypotheken verzekeringen
stienstra
Stienstra Heerlen b.v — Tempsplein 25 6411 ET Heerlen — Telefoon 045-71 22 55 — Postbus 56 6400 AB Heerlen
Stienstra Maastricht b.v — Scharnerweg 108 6224 JJ Maastricht — Telefoon 043-[illegible] — Postbus 4239 6202 WB Maastricht

Te koop mooi gelegen
halfvrijstaand woonhuis

wegens uitbreiding van bedrijf, het pand is geheel onderkelderd met zwembad van plm. 42 m2 en toebehoren, grote tuin, nieuwe vitrage en vloerbekleding door gehele huis, elektrische bediening van garagepoort en c.v. door het gehele huis. Bouwjaar 1972. Vr.pr. ƒ 229.000,- k.k. Burg. Mannenstraat 19, Vaesrade, tel. 04447-3118, direkt te aanvaarden. Te bevr. Tulpstraat 11a, Vaesrade.

TE KOOP

- **AMSTENRADE:** type halfvrijstaand woonhuis met 3 sl.k. en groot balkon. Vraagprijs ƒ 109.900,– k.k.
- **BRUNSSUM:** geschakelde halfvrijst. bungalow met 4 sl.k. aanv. direkt. Prijs ƒ 239.900,– k.k.
- **HEERLEN:** middenwoning met tuin, L-vormige woonk., 3 slpk., keurig onderhouden. Prijs ƒ 107.000,– k.k.
- **HOENSBROEK:** ouder halfvrijst. woonh. met c.v., 1 slpk., garage, incl. vloerbedekking, gordijnen en luxaflex. Prijs ƒ 109.900,– k.k.
- **HOENSBROEK:** in het centrum gelegen woning, geschikt als kamerverhuur; 5 slpk., grote zolder, aanv. dir. Koopprijs ƒ 112.500,– k.k.
- **HEERLEN:** Heerlerbaan, middenwoning met 3 slpk., 2 mansardekamers, grote woonk., tuin, geschikt als kamerverhuur. Aanv. direkt. Koopprijs ƒ 129.000,– k.k.
- **HOENSBROEK:** woning met loods. Vraagprijs ƒ 295.000,– k.k. Eventueel ook apart te koop; loods eventueel ook te huur.
- **HEERLEN:** nieuwbouw luxe woningen. Prijs vanaf ƒ 212.000,– v.o.n. excl. renteverlies.
- **HEERLEN:** ruim halfvrijst. herenhuis met 5 slpk., grote woonkamer, moderne aanbouwkeuken met alle app. aanv. in overleg. Vraagprijs ƒ 275.000,– k.k.
- **HOENSBROEK:** luxe afgewerkt vrijst. woonh. met dubbele garage, heteluchtverw., 4 ruime slpk. Koopprijs ƒ 399.900,– k.k.
- **KERKRADE:** vrijst. ouder woonhuis, geheel verb. Prijs ƒ 172.000,– k.k.

(DE KOPER BETAALT GEEN BEMIDDELINGSKOSTEN)

Horstink - Brunssum b.v.
Bemiddelingsbureau in onroerend goed
Merkelbeekerstraat 4,
6441 KL Brunssum
Telefoon 045-256161

Giesen Bautsch Heerlen
Premiekoopwoningen



Premiewoningen in 7 verschillende typen, met erg veel variatie in dakvormen, gezellig gegroepeerd langs korte straatjes (Akkerhof), niet ver van winkelcentrum Heerlerbaan, met scholen in direkte omgeving.

Indeling o.a. ruime woonkamer met moderne open keuken, 2 of 3 flinke slaapkamers en zolder.

Koopprijzen v.a. ± ƒ140.000,- met een zeer royale Rijksbijdrage.

Binnenkort komt de verkoopbrochure gereed, die u nu reeds kunt aanvragen door de bon op te sturen naar:
Wilma Vastgoedontwikkeling,
Postbus 699, Eindhoven.

Bon
Stuur mij informatie over de woningen Giezen-Bautsch Heerlen.

Naam ....
Adres ....
Woonplaats ....
Telefoon ....

wilma

ASSURANTIËN EN ONROEREND GOED BV EUVEKO

Lid NBM

Direktie: F.A.L. Meert / Ing. H.L.W. Steenbakkers Makelaar O.G.

RIJKSWEG-NOORD 45 GELEEN TEL. 04494-49450*

KANTOORUREN: MAANDAG T/M VRIJDAG VAN 8.30-17.30 UUR / ZATERDAG VAN 10.00-12.00 UUR

INLICHTINGEN EN BEMIDDELING VIA ONS KANTOOR OF UW EIGEN (NBM-) MAKELAAR

VALKENBURG, Broekhem, vrijst. landhuis met tuin. Ind; hal, kelder, keuken, bijkeuken, woonkamer met parket, serre. Verd; badkamer, 3 slaapkamers met balkon. Zolderverd. met 2 slaapkamers. Garage. Aanvaarding i.o. Koopsom k.k.

ƒ 425.000,-

URMOND, Raadhuisstraat, gerenoveerde, grote voormalige boerderij, voorzien van veel luxe en comfort. Ind. o.a.; hal, woonkamer met vide, keuken, 4 slaapkamers, badkamer, garage, hobbyruimte en zeer vrije binnenplaats. Aanv. i.o. Vraagprijs

N.O.T.K.

MUNSTERGELEEN, rechterdeel dubbele middenstandswoning met c.v. en grote garage. Ind; hal, keuken, woonkamer met plavuizen. Verd; 4 slaapkamers, badkamer met ligbad. Het geheel is uitstekend onderhouden. Aanv. i.o. Koopsom k.k.

ƒ 175.000,-

GELEEN, Haesselderveld, NIEUWBOUW. Twee middenwoningen. De woningen hebben een grote inhoud, zijn modern uitgevoerd en luxe afgewerkt. Documentatie op aanvraag. Koopsom v.o.n. exclusief renteverlies. Direkt te aanvaarden.

OP AANVRAAG

STEIN, Valderstraat, halfvrijstaand woonhuis met garage en c.v. Ind; hal, grote woonkamer, keuken, bijkeuken. Verd; badkamer, 4 slaapkamers. Vaste trap naar grote zolder. Aanvaarding direct. Koopsom k.k.

ƒ 122.500,-

VALKENBURG, v. Brabantlaan, grote middenwoning met c.v., garage en tuin. Ind; hal, Z-kamer, keuken. Verd; badkamer, 2 slaapkamers (mogelijkheid voor 3). 4e slaapkamer op zolder. Aanvaarding in overleg. Koopsom k.k.

ƒ 170.000,-

OIRSBEEK, Bachstraat, mooi gelegen geschakeld woonhuis met garage en tuin. Ind; hal, luxe keuken, L-woonkamer met open haard. Verd; 3 slaapkamers en badkamer met bad. Aanvaarding in overleg. Koopsom k.k.

ƒ 215.000,-

GELEEN, Past. v. Eysstraat, mooi verbouwde middenwoning. Ind; gang, kelder, L-woonkamer, moderne open keuken (met apparatuur). Verd; 3 slaapkamers, aparte douche, luxe badkamer. Mooi aangelegde vrije achtertuin. Aanv. i.o. Koopsom k.k.

ƒ 145.000,-

GELEEN CENTRUM, tegenover nieuwe parkeergarage, twee winkelruimtes van elk ong. 140 m² met magazijnruimte in sousterrain (ong. 115 m²). Winkels zijn eventueel apart te huur. Aanvaarding maart 1980. Kale huurprijs.

OP AANVRAAG

STEIN, Schineckstraat, moderne vrijstaande bungalow op ruim 800 m² eigen grond. Ind; hal, toilet, L-vormige woonkamer, moderne keuken, 3 slaapkamers, zeer luxe badkamer. Verder een garage en enkele ruime kelders; c.q. kantoorruimtes.

ƒ 425.000,-

MEERSSEN, Raar, weiland (ong. 2100 m²) met paardenstal. De ruimte bevat o.a. 4 paardenboxen en een opslagruimte. Het geheel is vrij van huur en in overleg te aanvaarden. Ideaal voor de paardenliefhebber. Koopsom k.k.

ƒ 150.000,-

SCHINNEN, Hegge, vrijstaande bungalow v.v. alle luxe en comfort. Ind; hal, woonkamer woonkeuken, badkamer, 3 slaapkamers. Het pand is geheel onderkelderd, o.a. met een grote garage. Aanvaarding i.o. Koopsom k.k.

ƒ 400.000,-

GELEEN, Rembrandtlaan, fraaie hoekwoning met tuinkamer, garage en c.v. Verder een luxe keuken, parket en open haard. Tevens is een mogelijkheid tot ruil met een bungalow (met bijbetaling). Aanvaarding in overleg. Koopsom k.k.

ƒ 152.000,-

GELEEN, Geleenbeeklaan, rechterdeel van een dubbele blok met garage onder moderne architectuur. Ind; hal, keuken, L-vormige kamer. Verd; badkamer, 3 slaapkamers. Zolderverdieping 4e slaapkamer (vaste trap). Spoedig te aanvaarden.

ƒ 215.000,-

STEIN, Smeetsstraat, winkel/woonhuis met magazijnruimte en een oudere woning. Het winkelpand bevat: winkelruimte (ong. 65 m²), diverse magazijnen en werkplaatsen, kantoren en een bovenwoning. De oudere woning links naast het winkel/woonhuis biedt diverse mogelijkheden voor verbouwing en uitbreiding. De totale oppervlakte van beide percelen bedraagt 1815 m². Beide panden zijn eventueel apart te koop. Totaal

ƒ 485.000,- excl. BTW

1306

KERKRADE, Graverstraat, groot halfvrijstaand pand met uitbouw en 9 stuks garage-boxen. Ind; hal, 3 woonkamers, 2 keukens, 5 slaapkamers, badkamer en zolderverdieping met diverse kamers. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs

N.O.T.K.

SCHINNEN, Groeneweg, riant gelegen split-level-bungalow met c.v. en garage. Ind; hal, kelder, studeerkamer, moderne keuken, woonkamer met open haard, 3 slaapkamers, badkamer. Moderne afwerking. Vrije achtertuin. Vraagprijs k.k.

ƒ 395.000,-

GELEEN, Fr. Erenslaan, vrijstaand herenhuis met c.v. Ind; hal, 2 kelders, keuken, L-woonkamer, studeerkamer, 5 slaapkamers, badkamer, zolder, garage met zolder. Zeer grote tuin. Perceelsopp. 1050 m². Vraagprijs k.k.

ƒ 395.000,-

STEIN, centrum, modern winkel/woonhuis omvattend winkel/showroom (272 m²), magazijn (100 m²) en sousterrain (300 m²). Grote bovenwoning met aparte opgang, uitstekende parkeergelegenheid. Direkt te aanvaarden. Koopsom k.k.

ƒ 900.000,- excl. BTW

Kramer Makelaardij

Kramer Makelaardij heeft opnieuw woongeluk in petto voor mensen die het onderscheid kennen tussen nù verstandig te investeren en morgen te profiteren. Wie daar gevoel voor heeft zit binnenkort op rozen......



Kerkrade van Kramer Makelaardij.

In Kerkrade Bosberg wordt momenteel gebouwd aan een zes-tal schakelvilla's met garage. Ze worden gebouwd op royale kavels en hebben 'n minimale inhoud van 680 m3. Een riante woonkamer van bijna zes meter breed heeft een open haard als gezellig middelpunt. De aparte eetkamer is aan de voorzijde van het huis gesitueerd en staat in verbinding met de luxe open keuken. Op de eerste verdieping bevindt zich een studiehoek op een overloop waarbij het contact met de huiskamer wordt gerealiseerd door een vide. Vier grote slaapkamers, een badkamer waarin u zelf nog het sanitair kunt kiezen en een aparte doucheruimte completeren het woongenot van deze zeer unieke villa's. Prijzen vanaf: **f 268.000,– v.o.n.** (excl. bouwrente).

KRAMER MAKELAARDIJ HEEFT VAN ELK HUIS UITVOERIGE DOKUMENTATIE BESCHIKBAAR. (Telefoontje volstaat!)

Kramer Makelaardij

Elsstraat 13, Postbus 256, 6190 AG Beek - L, telefoon 04402 - 3601

WONEN IN MAASTRICHT

Een woning met woonkamer met tuincontact in De Heeg.



TYPE SPIREA

Woningen met berging of met car port en berging. Gebouwd in 2 bouwlagen met een zogenaamd 'afgeknot zadeldak'. Begane grond met woonkamer en tuincontact, eetkamer en open keuken. De verdieping heeft een overloop, een bergkast, 3 slaapkamers met tuimeldakramen of zijramen en een doucheruimte met tweede toilet en vaste wastafel.

Kopprijs premiewoning fl. 144.000,– v.o.n.
Rijksbijdrage totaal fl. 1.107,–.
Koopprijs vrije sector-woning vanaf fl. 153.000,– v.o.n.

De koopprijs is inclusief grondprijs, architectenhonorarium, aanneemsom, aansluitkosten voor gas, water en elektriciteit, verkoopkosten, BTW en notariële overdrachtskosten, doch exclusief renteverlies en eventuele financieringskosten.

Een eenmaal bij ons gekochte woning ondergaat, behoudens de van overheidswege vastgestelde BTW-wijzigingen, tijdens de bouw geen prijsverhoging meer.

DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed sittard maastricht venlo eindhoven · lid MCC
6131 AS sittard stationsplein 1 · tel. 04490-19151*
6221 ED maastricht wycker brugstraat 62 · tel. 043-18941*

BON

Stuurt u mij geheel vrijblijvend en zonder kosten de informatie over de door u aangeboden woningen in het plan Heer-Zuid in Maastricht, type Spirea

naam ____________

adres ____________

postcode ______ plaats ____________ telefoon ______

Inzenden aan Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Antwoordnummer 116, 6200 VB Maastricht. (Geen postzegel.)

GELEEN TE KOOP no. 778
Mooie tussenwoning aan de Rennebeek. Ind.: hal, L-woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, zolder met vliezotrap. Tuin en berging. Direkt te aanvaarden. Prijs n.o.t.k.

LIMBRICHT TE KOOP no. 779
Mooie halfvrijstaande woning aan de Bentinckstraat, met dubbele garage en tuin. Ind.: hal, woonkamer, ruime keuken, 3 slaapkamers, badkamer, met vaste trap naar 4e slaapkamer en zolder. Direkt te aanvaarden. Prijs ƒ 168.000,- k.k.

SITTARD TE HUUR no. 784
Kantoorruimten op de 1e en 2e verdieping aan de Engelenkampstraat. Opp. ± 120 m². Goed onderhouden, aparte meter voor c.v. Direkt te aanvaarden. Huurprijs ƒ 750,- per maand.

GELEEN TE KOOP no. 787
Halfvrijstaande woning aan de Rembrandtlaan, met garage en tuin, zeer exclusief van architectuur en uitvoering. Ind.: hal, kelder, woon/eetkamer met open haard, luxe keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Alles in goede staat van onderhoud. In nader overleg te aanvaarden. Prijs op aanvraag.

Op uw verzoek verstrekken wij u gaarne, telefonisch of schriftelijk, meerdere inlichtingen.

1304

Voor diverse relaties vragen wij te huur of te koop: woonhuizen, bungalows en bedrijfspanden.

OFFERMANS ALLROUND FINANCIËLE BEMIDDELAARS

BEEDIGD TAXATEUR O.G. F.J. OFFERMANS
AFD. ONROEREND GOED: RIJKSWEG-ZUID 170-170B 6161 BV GELEEN
TEL. 04494-40555*/40535*

VOOR DEZE OBJEKTEN BETAALT U ALS KOPER GEEN COURTAGE



Meers/Elsloo

Boudewijnhofstraat 6. Rustig gelegen vrijstaande BUNGALOW met zadeldak en rondom fraai aangelegde tuin op 1927 m² grond. **Indeling:** hal, woonkamer (56 m²) met open haard en toegang tot terras op het zuiden, keuken, 2 slaapkamers (4,6x4,2 en 3x4,2), badkamer, c.v.-ruimte, garage, schuur, bouwjaar 1969, spouwisolatie. **Aanvaarding:** mei 1980. **Prijs:** ƒ 345.000,– k.k.

Schimmert

Torenstraat 18. Centraal gelegen ruim halfvrijstaand WOONHUIS met inrit, weide, stal en schuur op 2298 m² grond. **Indeling:** hal, kamer-en-suite, keuken, bijkeuken, toilet, douche, 4 ruime slaapkamers met v.w., vaste trap naar zolder. **Aanvaarding:** in overleg. **Prijs:** ƒ 240.000,– k.k.

Spaubeek

Loowinkelstraat 18. Ruim, halfvrijstaand WOONHUIS met garage en tuin met vrije ligging op het zuiden. Perceelsopp. 320 m² grond. **Indeling:** kelder, hal, toilet, woonkamer met zitkuil, open haard en tuindeuren, open keuken met luxe aanbouwkeuken, 3 slaapkamers (4x3,3, 4x3,3 en 3x3), inpandig balkon, moderne badkamer, zolder. Bouwjaar 1978. **Aanvaarding:** op korte termijn. **Prijs:** ƒ 185.000,– k.k.

Buchten/Born

Klein Holtum 15. Halfvrijstaand LANDHUIS met garage en tuin. Opp. 282 m². **Indeling:** hal, toilet, ruime woonkamer met aparte eetkamer, open keuken met aanbouwkeuken, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet, zolder. **Aanvaarding:** spoedig. **Prijs:** ƒ 169.000,– k.k.

Eys/Wittem

Van Schlounstraat 26. Gunstig gelegen ruim halfvrijstaand WOONHUIS met garage en besloten tuin op het zuiden. Perc.opp. 270 m². **Indeling:** kelder, hal, toilet, woonkamer (4x8), keuken, 3 slaapkamers (4x3, 4x3,5 en 3x2,5), badkamer, mansarde slaapkamer (3x5-x3,5), c.v.-ruimte. Bouwjaar 1972. **Aanvaarding:** maart 1980. **Prijs:** ƒ 168.500,– k.k.

Munstergeleen

Apolloniastraat 28. Rustig gelegen geschakeld WOONHUIS met garage en besloten tuin op 244 m² grond. **Indeling:** kelder, hal, toilet, woonkamer (4x7,5) met open haard en toegang naar terras op het zuiden, keuken, 4 slaapkamers, badkamer, vliering, c.v.-gas. Bouwjaar 1976. **Aanvaarding:** in overleg. **Prijs:** ƒ 150.000,– k.k.

Maastricht/Heer

Adelbert van Scharnlaan E2. Goed onderhouden ruim appartement. **Indeling:** hal, toilet, L-vormige woonkamer (30 m²), keuken met balkondeur, douche, 2 slaapkamers (4x3 en 3x,25). Incl. stoffering. **Aanvaarding:** 1 mei 1980. **Prijs:** ƒ 115.000,– k.k.

CMK B.V. CENTRAAL MAKELAARSKANTOOR
Raadhuisplein 11, Heerlen.
tel. 045-716231.
J.C.J. Neven.
privé: 04450-2037

BRUNSSUM, Schinvelderstraat 25
Middenwoning met berging, 4 slaapkamers, garage mogelijk. Te bezichtigen zaterdag 5 jan. van 1 tot 2 uur.
Aanvaarding direct. Prijs ƒ 117.000,– k.k.

BERG A/D MAAS Schoorweg 15
Vrijstaande bungalow met voor-, zij- en achtertuin, gelegen in rustige woonbuurt, grondopp. 1400 m2. Ruime woonkamer 44 m2 met open haard, parketvloer en oudhollands plafond, eetkeuken 3x3 m, grote hal, wc, 2 slaapkamers met markiezen, badkamer m. ligbad, v.w. en 2e toilet. Souterrain met garage en c.v.-kelder. Hoog afwerkingsniveau met schoonmetselwerkwanden, tegelvloeren, schrotenplafonds, fineerdeuren gekleurd sanitair. Unieke kans voor echtpaar of klein gezin. Aanvaarding n.o.t.k. Prijs ƒ 270.000,– k.k.

BORN
Mooi gelegen halfvrijstaand landhuis. Aanvaarding en prijs op aanvraag.

ECHT. Maria-Hoop
Riante halfvrijstaande nieuwbouwwoning met grote tuin aan de Diergaarderstraat-West. Aanvaarding binnen 1 maand. Koopprijs 194.400,- v.o.n. excl. renteverlies.

HEERLEN, Schaesbergerweg 24
Halfvrijstaand vooroorlogs herenhuis. Souterrain met garage en 2 kelders. Woonkamer ensuite 36 m2, keuken met compl. inrichting, bijkeuken, 3 slaapkamers, badkamer, trap naar zolder met 3 mansardekamers, grote tuin 650 m2. Aanvaarding direct. Prijs n.o.t.k.

NUTH, Woonhuis met bedrijfshal
Hunnecum 13. Vrijstaand woonhuis met c.v., woonkamer met parketvloer en rustiek plafond, keuken, hal, toilet, geheel onderkelderd met aparte buitentrap, 3 slaapkamers, badkamer, zolder. Bedrijfshal afm. 18x12 m uitgevoerd in spouwmuren met kantoor, water en krachtstroom, 4 m hoog onder spant, poort 5 m breed doorrijhoogte 3.7 m. Totale perceelsopp. 900 m2. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 265.000,- k.k. WIR-premie mogelijk over hal.

ROOSTEREN, Kokkelertstraat 43
Landelijk en rustig aan de Maas gelegen halfvrijstaande boerderij, geheel gerenoveerd, grondopp. 1200 m2, binnenhof, garage met 2 doorrijpoorten, woonkamer 42 m2 met open haard, open keuken met eetbar, aanbouwkeuken met inbouwapp., wc. hal met garderobenis, badkamer met ligbad en douche, 5 slaapkamers, diverse bergruimten. Het geheel is fraai afgewerkt met hardhouten kozijnen en rustieke materialen o.a. veldbrand, boerensierpleister, eiken balken en plavuizen.
Aanvaarding medio jan. 1980. Prijs n.o.t.k.

SITTARD, H. Luijtenstraat 3
Ruim vrijstaand herenhuis bouwjaar 1964 met c.v., garage 7x4 m grondopp. 500 m2, 2 kelders. Woonkamer 40 m2 met parketvloer en open haard, grote eetkeuken, royale hal, toilet, 3 slaapkamers, waarvan 2 met vaste wastafel, badkamer, 2 muurkasten balcon, vliezotrap naar ruime zolder. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 230.000,- k.k.

SITTARD, Kerkstraat 28
Mooie halfvrijst. woning met c.v., fraaie tuin en terras, opp. 330 m2. Hal met plavuizen, grote woonkamer 46 m2, keuken, portaal naar grote garage (8x3 m) gedeeltelijk onderkelderd, 3 slaapkamers, badkamer, zolder met vliezotrap.
Aanvaarding n.o.t.k. Koopprijs ƒ 179.000,– k.k.

STEIN, Smeetsstraat 12
Uitstekend onderhouden vrijstaand woonhuis met c.v. en garage, grondopp. 375 m2. Hal met open trappenhuis, woonkamer, keuken, bijkeuken, serre, wc, 2 kelders, 3 slaapkamers met muurkasten, badkamer, balcon.
Aanvaarding direct.
Koopprijs ƒ 195.000,- k.k.

MULLENERS VASTGOED BV
BURG. HOUBENSTRAAT 22, GREVENBICHT
TEL. 04497-1763

TE KOOP

MAASTRICHT-DAALHOF: riant woonhuis (nieuwbouw) omv L-vrm. woonkamer met open haard, mod. keuken, ruime hal, garage, berging, 4 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, voor- en achtertuin, c.v.-gas. Koopprijs ƒ 280.000,- vrij op naam.

MAASTRICHT-CENTRUM: geheel in stijl gerestaureerde tussenwoning, veel luxe. Prijs op aanvraag.

GELEEN: 2 tussenwoningen (nieuwbouw) omv. grote woonk. met moderne open keuken, 5 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, zolder te bereiken via vaste trap, voor- en achtertuin, c.v.-gas. Koopprijs ƒ 188.000,- vrij op naam.

HEERLEN-CENTRUM: ruime, uitst. onderh. tussenwoning omv. ruime hal, grote woonk., keuken, bijkeuken, berging, 5 slaapk., zolder te bereiken via vaste trap, badk. met ligbad en 2e toilet, voor- en achtertuin, c.v.-gas. Koopprijs ƒ 175.000,- k.k.

HEERLEN-WELTEN: een uitst. onderh. patiobungalow omv. grote living, eethoek met open keuken, badk. met ligbad, douche en 2e toilet, aparte berging, 4 slaapk. Het gehele woonged. is onderkelderd en geschikt voor studeerk., hobbyruimten of derg, aparte prov.kelder, c.v.-gas, open haarden in woonkamer en op patio. Het geheel is voorzien van parketvloer, terwijl de plafonds grotendeels zijn uitgevoerd in schrootjes. De patio is via een deur direct van buiten te bereiken. Koopprijs ƒ 310.000,- k.k.

TE HUUR

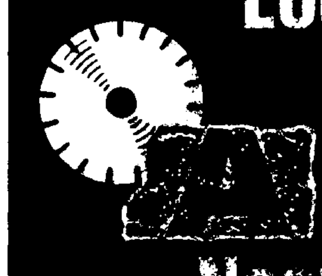
In GELEEN hebben wij nog 2 grote woningen met garage aan te bieden. Huurprijs ƒ 950,- per maand.

frankort assurantiën
afd. onroerend goed
heerlerweg 146
voerendaal
04446 - 1871

MARMER Vloeren, vensterbanken enz.

LOUIS ACKERMANS B.V.

NATUURSTEEN



MARIËNWAARD 3, MAASTRICHT
(weg Meerssen-Maastricht)
Telefoon 043-621145
Postadres: Postbus 10, Meerssen

Noorse leisteen voor vloeren, traptreden en dergelijke

Door rechtstreekse import de beste kwaliteit aan de voordeligste prijzen.

---

sinds 1918

Penners & Schoenmaker Makelaardij Heerlen B.V.

heerlen laanderstraat 27 tel. 045-718330

WONINGEN

BERG EN TERBLIJT te koop riante landhuizen op goede stand met carport, grote tuin en royale indeling zoals woonkamer met open haard 45 m², 3 slaapkamers, aparte hobbyruimte enz. Koopprijzen v.a. ƒ 299.000,– v.o.n.

BRUNSSUM Servatiusstraat, te koop halfvrijstaand woonhuis met tuin, garage en c.v. Perceelsoppervlakte 363 m². Indeling: hal met tegelvloer, toilet, woonkamer ca. 40 m² met open haard, ruime keuken met eiken aanbouwkeuken met apparatuur, 4 slaapkamers resp. 4,25x3,4 m 5,1-x2,4 m, 3,6x3 m en 3x1,75 m, allen met vide, 1 slaapkamers met entresol en inbouwkasten, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 225.000,– k.k.

BRUNSSUM Walcundusstraat, te koop aantrekkelijk op een hoek gelegen geheel vrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Indeling: ruime hal, ruime woonkamer met open haard en travertinvloer, keuken 4x3 m met betegelde vloer en aanbouwkeuken met apparatuur, verdieping: luxe badkamer met douche, ligbad, bidet, wastafel en toilet, 3 grote slaapkamers, ruime zolder. Het pand verkeert in een perfecte staat van onderhoud. Aanvaarding in overleg. Koopprijs ƒ 283.000,– k.k.

HEERLEN te koop riante luxe afgewerkte patiobungalow met grote woonkamer, keuken met aanbouwkeuken, 3 slaapkamers en grote (patio)tuin. Koopprijs ƒ 319.000,– v.o.n.

HEERLEN Caumerboord, te koop halfvrijstaand woonhuis, type splitlevel met o.a. garage, voor-, zij- en achtertuin, betegelde open keuken, woonkamer, badkamer met ligbad en vaste wastafel, 3 slaapkamers. Aanvaarding spoedig. Vraagprijs ƒ 146.000,– k.k.

HEERLEN/WELTEN te koop aantrekkelijk gelegen en degelijk gebouwd halfvrijstaand woonhuis met c.v., voor- en achtertuin, entree met garderobenis, hal met betegelde vloer, berging, keuken met inrichting, woonkamer ca. 38 m², studeerkamer met grote muurkast, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, wastafel en toilet, alle slaapkamers met balcon. Totale perceelsoppervlakte 290 m². Aanvaarding spoedig. Vraagprijs ƒ 198.000,– k.k.

HEERLEN/ZUID nabij Aambos mooi gelegen zeer ruim halfvrijstaande villa met tuin. Aanvaarding zeer spoedig. Prijs op aanvraag.

KERKRADE Schummerstraat, te koop groot halfvrijstaand woonhuis, geschikt voor 2 kleine gezinnen c.q. als pensionpand, het pand is voorzien van c.v. en is goed onderhouden. Indeling: kelderruimten, hal met tegelvloer met 2 deuren als toegang, betegelde w.c., 3 kamers, keuken, achterplaats en 2 bergingen, verdieping: c.v.-ruimte en ruimte voor slaapkamer, zolderruimte. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 135.000,– k.k.

LIMBRICHT Grasbroekstraat, te koop halfvrijstaand woonhuis met garage, grote zitkamer, aangebouwde tuinkamers, compleet ingerichte keuken, alle vloeren belegd met tegels, voor en achter mooie tuin, badkamer met o.m. ligbad, 3 slaapkamers, vaste trap naar zolder waar c.v.-ketel en 4e slaapkamer. Aanvaarding direkt. Koopprijs ƒ 198.000,– k.k.

NIEUWENHAGEN Belvauer, te koop degelijk gebouwd en goed onderhouden vrijstaand woonhuis met tuin, garage en c.v. Indeling: hal, toilet met vaste wastafel, woonkamer met open haard, betegelde keuken met apparatuur, bergruimte. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met o.m. ligbad, 2e verdieping: 4e slaapkamer, 2 zolderruimten. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 285.000,– k.k.

OIRSBEEK Bachstraat, degelijk gebouwde halfvrijstaande woning te koop met thermopanebeglazing, spouwmuurisolatie. Indeling: hal met betegelde vloer, betegelde w.c. en vaste wastafel, woonkamer 43 m² met open haard en parketvloer, open keuken gescheiden met bar van woonkamer, betegelde vloer, aanbouwkeuken, 3 slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad en doucheruimte, vaste wastafel en 2e toilet, zolderruimte waarop plaats voor 4e slaapkamer, tevens c.v.-ketel en warmwaterboiler. Voor- en achtertuin. Grote garage. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 239.000,– k.k.

SCHAESBERG Kempkensweg, te koop riant gelegen geheel vrijstaande bungalow met mooie tuin, luxe afwerking en ruime indeling. Aanvaarding in overleg. Prijs n.o.t.k.

SCHIMMERT Oranjeplein, te koop mooi en rustig gelegen halfvrijstaand herenhuis, achterzijde met blijvend landelijk uitzicht met grote garage, c.v., zitkamer in L-vorm met open haard en tegelvloer, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, vaste wastafel en toilet. Aanvaarding direct. Koopprijs ƒ 210.000,– k.k.

SIMPELVELD Irenestraat, te koop op 1e stand gelegen vrijstaande villa met c.v., dubbele garage en grote aangelegde tuin. Totale perceelsoppervlakte ca. 1620 m². Indeling: souterrain met royale logeerkamer, hobbyruimte ca. 40 m², c.v.-ruimte en provisieruimte. Begane grond: grote hal, toilet, woonkamer met leisteenvloer ca. 50 m², keuken met luxe inrichting en veel apparatuur, 3 ruime slaapkamers en badkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 498.000,– k.k.

VALKENBURG te huur in het centrum 2 kamerappartement met c.v. Huurprijs ƒ 475,– per maand. Aanvaarding direkt.

VOERENDAAL te koop groot woonhuis met tuin en c.v. Indeling: hal, berging, grote woonkamer, keuken, 4 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad, 2e verdieping: 2 grote kamers en dakterras. Koopprijs ƒ 221.350,– v.o.n.

BEDRIJFSPANDEN

HEERLEN Saroleastraat-Bongerd, winkelruimten v.a. 25 tot 1200 m². Toonzalen v.a. 600 m².

HEERLEN Geleenstraat, winkelruimten v.a. 80 tot 1000 m². Souterrain 400 m².

HEERLEN Het Loon, ruimte voorheen ANWB 350 m², ruimte voorheen Parisbas 2 x 65 m², winkel aan Passage 56 m².

HEERLEN Hoppenhof, kantoorruimten, 500 en 800 m².

HEERLEN De Beitel, magazijn- of produktieruimten v.a. 300 m² tot 12.000 m². Op zeer korte termijn beschikbaar.

HEERLEN bedrijfsruimten met woonhuis, perceelsoppervlakte ca. 1300 m². Bedrijfsgebouwen ca. 700 m².

SITTARD Industrieterrein, magazijnen v.a. 500 tot 2000 m².

SUSTEREN showroom en magazijnen, totaal 2.600 m², eventueel in gedeelten.

Nadere informaties van maandag t/m vrijdag van 8.30-17.30 uur. Zaterdags is ons kantoor gesloten.



Gevr. betrekkingen

...r Dancing Ouwe Stomp vraagt voor zo spoedig mogelijk voor de weekends leuk ...st BARMEISJE. Tel. 045-717112.

...scotheek in Heerlen zoekt ...CHTPAAR voor zaterdagen ...zondagen. Tel. 045-317112.

...vraagd jongens en meisjes. ...EXTIELREINIGING Karre... ...n BV peschstraat 28, Ge... ...en. tel. 04494-43654.

...ARMEISJES gevr. voor 's ...iddags of 's avonds. Bar Mi... ...more, Leijenbroekerweg 160, ...ittard. Tel. 04490-10595.

...EZELSCHAPSDAME gevraagd voor onze besloten vereniging Nirwana. Pers. aanmelden Schelsberg 167, Heerlen.

... assistente voor ...CHOONHEIDSALON, uit ...gio Geleen, Sittard etc. In ...t bezit van het vakdiploma A ...B, of A. Diploma pedicure ...niet per se noodzakelijk. ...ekt echter wel tot aanbeveling. Te beginnen met twee ...onden per week. Br.o.no. ...E 549 LD Geleen.

...or direct gevraagd leuke ...ARMEISJES. Bar Ma Chérie, Hellebroek 61, Nuth. tel. ...447-1829.

...beslist knappe MASSEUSES huis Romaniek. Br. o. no. ...7506 LD Nieuwenhagen.

...gevr. v. FRITURE liefst ...kennis, zo spoedig mogelijk ...elden 045-455149.

...k. eiken BALKEN uit sloop ...ima voor restauratiewerk ...d. Schatsberg 18, Oirsbeek. ...l. 04492-3894.

...evr. voor direct erv. DISJOCKEY in Geleen voor 1 ...g p.w. Tel. 04402-6394.

...chtendblad De Telegraaf ...ekt voor de bezorging van ...agentschap Nuth, AGENTBEZORGER. Ruime vergoeding tel. afspraak rond 19.00 ...ur 045-452513.

...chtendblad De Telegraaf ...ekt voor de bezorging van ...agentschap Ulestraten ...GENTBEZORGER. Ruime ...rgoeding tel. afspr. rond ...00 uur, tel. 045-452513.

...xclusieve BAR heeft nog ...aats voor 1 à 2 dames. Tel. ...745-312.

...ij hebben plaats voor SLAGERS en slagers halfwas. Wij ...eden een prettige werkkring, ...goede voorwaarden. Voor ...Euro meat pack Maastricht, tel. 043-622198 en Eurogerjen Heerlen, tel. 045-...0550.

...ij zoeken voor onze INLIJSTERIJ te Heerlen voor drie ...gen per week een actieve ...andige kracht die wij het lijsten ...kunnen aanleren. Hij moet secuur werk ...nnen leveren. Leeftijd ...+er. Heeft u interesse of wilt ...meer informatie, schrijf dan ...ar (met pasfoto) Kunsthandel Herman van Leeuwen, ...stbus 2693, 6411 DD Heerlen.

...chtendblad de Telegraaf ...aagt met spoed BEZORGERS/bezorgsters voor diverse wijken in Heerlen. Ruime ...oed. Telefoon. Inl. 045-...8534.

...spoed gevraagd VERKOOPSTER voor diverse afdelingen, ca. 18 jaar. Dagelijks ...melden bij: Spar Supermarkt Bruls, St. Remigiusstraat 4, Schimmert, tel. 04404-...

...AKKERSKNECHT gevr. Te ...evr. bakkerij Schobben, ...orpstr. 82, Brunssum.

...evr. v. direct CO^2-lassers en ...ANKWERKERS. Fa. Weers, Pr. Irenestr. 5, Kerkrade. ...l. 456599.

...evr.-erv. DRUMMER m. zang ...dansorkest. Tel. 045-...7297.

...flinke personen gevr. voor ...terdag- en zondagavond als ...ORTIER in jeugddiscotheek. ...l. 04407-2074.

...evr. BANKWERKERS, lasser, electriciens, c.v.-...onteurs en plaatwerkerslassers. ...B.C.-service, Windraak 6. ...unstergeleen, tel. 04490-...406.

...evr. BANKWERKERS, lassers, electriciens, c.v.-...onteurs en plaatwerkerslassers. A.B.C. Service, A.B.C.-...rt. 15, Treebeek. Tel. 045-...2278, Marconistraat 59, ...unssum, tel. 045-216503.

...LASZETTERS en leerlingglaszetters gevraagd, Glashandel v. Elburg, Vogelzankweg 224, Ubach over Worms, ...l. 317306.

...a van de Bonte Koe, vraagt ...mog. Charmante BARDAMES, zeer goede verdiensten, ...l. 045-416554 b.g.g. 418779.

...UFFETMEISJE gevr. Café ...er Bavarren, Akerstr. 150, ...unssum. Na 20.00 uur.

...et spoed gevr. KELNER ...or de weekends. Dancing-bistro Lotus, Nieuwstraat 14, Geleen. Tel. 04490-...5609.

...ette zelfst. HULP gevr. voor ...ure, aanmelden Frewerda, ...lijke gansstraat 33, Nieuwenhagen.

...euke ASSISTENTE gevraagd voor goed en eerlijk ...l. Tel. 045-714006.

...er nette WERKSTER f 6,-. ...r. Voor 4 uren per week. ...l. 045-718024.

...e HARMONIE- of fanfarevereniging, die wij zoeken om zondag 17 februari ...deel te nemen aan karnaval... optocht te Richterich ...(bij Aken) van 14 tot 17 ...ur. Goede financiële voorwaarden. Tel. 045-455410.

...erhuisbedrijf vraagt met ...ed ERVAREN VERHUIZER met goed rijbewijs. Verhuisbedr. H.A. ...lven, Palestinastr. 296, ...(Heerlerbaan), tel. 045-...103.

...erv. voor direct BUFFETMEISJE en werkstudent voor ...eekends. Aanm. tel. 045-...449 of 211324.

...atoloog brood- en BANKETBAKKER gevr., 5-dg. werkw., ...goed. plm. f 525,- p. wk. ...Maastricht. Br. ond. nr. ...683 Maastricht.

...cl. bar zoekt DAMES voor ...ondwerk geheugd geen bezwaar. Tel. 045-214453 na 17 ...ur.

...e Bistro Abeel België zoekt ...euke JONGEMAN tussen 25-... jaar voor 4 dagen p. week, ...Bredeplein 11, Borgloon België, tel. 09-3212-742899.

Nette VROUW gevr. om te werken in automatiekzaak. Dinsdag en vrijdagavond 6-1 uur en ma. en donderdagmidd. 12-6 uur. Goed loon. Huppertz, Sarolestr. 80 Hrln.

Voor direct parttime TAXI-CHAUFFEURS of chaufeuses voor de dag of nachtdienst of voor de weekends. Persoonlijk aanmelden Eurotaxi p/a Pleiweg 25 Heerlen. 045-723590.

SCHILDERSKNECHT gevraagd tevens leerling. Schildersbedrijf Leo Bentz, Nieuwenhagerstraat 10, Ubach over Worms, tel. 045-314226.

HULP in de huishouding gevr. 2 ochtenden per week. Wolfsweg 43, Eygelshoven.

FRITURE vraagt met spoed: zelfstandige werkende dame of heer. Tel. 045-215546.

Nette BARDAME gevr. voor enkele avonden per week. Beslist geen animeerwerk. Ook na 6 uur. Tel. 045-723532.

Ervaren CHAUFFEUR gevr. voor vrachtwagen met aanhangwagen. Transportbedr. Erens B.V. Swier 5-7, Wijnandsrade 04447-1417.

Huishoudelijke HULP gevr. voor 2 ochtenden per week. Tel. 04490-13809.

BEZORGERS gevr. voor wekelijkse reclamefolders te bezorgen in gem. Heerlen en Schaesberg. Br. Postbus 31074 Schaesberg.

Gevr. CONSTR.LASSERS, bankwerkers en monteurs. Repol., las en montagebedr. St. Jansstr. 77, H.broek. 045-216393.

MEISJES gevr. voor excl. bar, zeer goede verdiensten gegarandeerd. Tel. 04447-1592.

Leraar ENGELS gevr. voor privélessen aan kleine groep op vrijdagavond. Enkel spreekvaardigheid. Tel. 045-210942.

ORGANIST gevr. voor moderne onderh. muziek. Hyacintstr. 15 Kerkrade-West tel. 045-416728.

LOODGIETERS en c.v. monteurs gevr. voor Duitsland, tel. 045-420073.

JONGEMAN gevr. als hulp in friture. Het Smulhuis, Kerkeveldstr. 2, Brunssum.

Zelfst. HULP i.d. huish. gevr. voor 4 à 5 dg. p. wk. Werktijden n.o.t.k. Alleen tel. aanm. v. afspr. Aann. bedr. Jan Diederen, Geleen, tel. 045-45704-40494.

Gelernte jüngere VERKÄUFERIN in Dauerstellung per sofort oder später gesucht. Vorstellung nach Vereinbarung. Euro-Men-Shop, Mefferdatisstr. 1/3, AC, tel. 09-4924125671.

Wij hebben plaats voor een zelfstandige BAKKER en halfwas en een verkoper. Echte bakker Driessen, Ridder Hoenstr. 59, Hoensbroek, tel. 212706.

Met spoed gevr. ervaren KEUKENHULP voor de afwas e.d. en ervaren friturehulp, tot ... Hoofdstr. 53, Kerkrade, na 18.00 uur.

Gevr. HULP in friture van 17.00-21.00 uur en werkster voor 2 ochtenden p.w. Te bevr. 045-412759.

Ervaren- DAKDEKKERS gevraagd. Zond. erv. onn. te soll. Dakdekkerb. Het Zuiden, Tulpstraat 40, Heerlen.

Wij vragen een HULP in de huishouding. Dienst in de ochtendu. Aanm. vanaf 10.00 uur bij de bedrijfsleiding Bowlingc. Hoeve de Aar, Welterl. 45 Heerlen.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen probleem. Reinigen door water onder druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamheden. Inl. Baanstraat 67, Schaesberg, tel. 045-312154 - 312709.

Nieuw, nieuw, aanbieding, Dakgotenservice voor 5 jr. schriftelijk vastgesteld. Eenmalige betaling per 1-1-80. Dakdekkersbedrijf HET ZUIDEN, Tulpstraat 40, Heerlen, tel. 045-216151.

Nieuw, nieuw, aanbieding, Dakgotenservice voor 5 jr. schriftelijk vastgesteld. Eenmalige betaling per 1-1-'80. Dakdekkersbedrijf HET ZUIDEN, Tulpstraat 40, Heerlen, tel. 045-216151.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips B.V. tel. 045-453818 voor al uw timmer- en dakwerk. Spanten, dakkapellen, DAKISOLATIEPLATEN, boeiboorden, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmering van winkel, café enz. Alle soorten aanneembaar nieuwbouw of renovatie.

Voor al uw STUCADOORwerk, verb. en nieuwbouw gespec. in werken met Knauf, tel. 04446-2863.

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN, dakdekkersbedrijf Het Zuiden, 045-216151. Uw advies voor reparaties, zinkwerken, platte isolatiedaken. Tevens 5 jr. schriftelijke garantie op alle werkzaamheden. Vrijblijvend offerte.

Voor al uw vernieuwingen en REPARATIES van platte daken. Fa. Eurodak. 04494-48236.

Uw DAK in goede handen bij dakdekkersbedrijf S. Schripsema Kerkrade. 455550.

INGENIEUR, w.i. 32 jr. zkt. contact met bedrijf in energie(besp.)sector (bv. verwarming, isolatie) voor compagnonschap, deelneming, samenwerking e.d. discretie verzekerd. Br.o.no. SH 043 LD Hrl.

Klein bouwbedrijf kan nog kleine WERKZAAMHEDEN aann. met alle voorkomende werkzaamh. Tel. 045-721850.

Fa. Ph. Boumans voor alle DAKWERK en rep., tevens uw adres voor zinkwerk. Tel. 045-352289.

KOEHAR: alle tuinwerkzaamheden, tel. 045-452676. Kaffebergsweg 93, Kerkrade.

Kepo-bouw en CALCULATIEBUREAU rijkt u de helpende hand wanneer het gaat om tekenwerkzaamheden v.a. schetsplan, bestek en begrotingen, het houden v. toezicht op bouwwerken, premie en vergunning aanvragen, hypotheekbemiddeling. Tel. 045-250541.

MTS-E TECHNICUS 24 jr. ervaring als tekenaar, onderhoudsmonteur, telecomm. technicus zoekt betrekking in ziekenhuis of dienstverlenend centrum omg. Heerlen. Tel. 045-315025.

Klein AANNEMERSBEDRIJF kan nog aann. verbouwingen, reparatiewerkzaamheden en timmerw. Tel. 045-413861.

Jan Borgans, DAKDEKKERSBEDRIJF, voor alle daken, timmerwerk, boeiboorden, dakgoten, dakkapellen, isolatie, dakelementen en alle onderhoudswerken. Tel. 045-457961.

Voor al uw TEGELWERK tel. 045-210010, na 18 uur.

Met spoed THUISWERK gevr. schrijfwerk of inpakwerk Br.o.nr. B. 762 LD-Brunssum.

STUCADOOR kan nog plesiter- en stucadoorswerk aannemen. Tel. 045-459073.

Energie besparen. Lagere stookkosten en meer komfort. Door gehele of ged. WONINGISOLATIE met keurproducten. Daarvoor raadpleegt u Isoplan. Financiering mogelijk d.m.v. Isotheek. Inl. 04490-11742/19035.

Vraag vrijblijvend prijsopgave voor alle DAKWERKZAAMH., rioleringswerken, ook uw adres voor metselwerk en voegwerken. Fa. Delhey, tel. 045-352262-352937.

Jongeman zkt. TYPEWERK voor thuis. Br. o. nr. B 763 LD Brunssum.

Voor binnen en buiten METSELWERKJES, opritten, terras en afrastering. Bel. 045-216722.

ALLES VOOR UW WINTERSPORT...
behalve de sneeuw
SPORT TILLEMANS
Rumpenerstraat 31, Brunssum

Gaat u BOUWEN of verbouwen, vraagt vrijblijvend advies en offerte bij Kepo-bouw Brunssum. Tel. 045-250541.

Het adres voor het plaatsen van uw OPENHAARDVUUR is Frankenstr. 7, Meerssen. Vraag vrijbl. inl.

Kepo-bouw Brunssum, wanneer het gaat om DAKBEDEKKING, timmerwerk, vlechtwerk en voegwerk, tel. 045-250541.

Onderwijzeres start bijles-HUISWERKCENTRALE. Inl. Drievogelstraat 116, Kerkrade-W., tel. 045-421470.

TIMMERWERK o.a. vloeren, wanden, daken, plafonds, dakkapellen enz. Tevens voor al uw machinaal timmerwerk o.a. trappen, kozijnen, deuren, poorten enz. Timmerbedrijf v. Wel. Tel. 04408-2350.

Te koop aangeboden

Te k. eiken BALKEN uit sloop prima voor restauratiewerk e.d. Schatsberg 18, Oirsbeek. Tel. 04492-3894.

FARBFERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen. 10 Farbfernsehgeräte à 390 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 450 DM, 10 Farbfernsehgeräte 190 DM, 7 Farbfernsehgeräte à 590 DM. Auch in höheren Preislagen Geräte vorhanden. Unser autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Fernsehgeschäft Roth 51 Aachen, Seilgraben 14, tel. 22231.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music Hoofdstr. 32, H'broek, tel. 214253.

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstr. 32, tel. 045-214253.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

HOUT, board, triplex, spaanpl., meubelpl. en meubelpanelen, wandpl., schrootjes in div. soorten, anti-hernia matrassen enz. Lak, lijm, beits, glas, kalk, cement, Porion, snelcement, anti-vochtmiddel, stucadoormortel, schuurspecie enz. Tempex isolatie- en plafondpl. IJzerwaren, Valspar-verfwaren, plastic golfpl. en vlakke pl. plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelfart. Zachtboardplaten in opruiming en nog restanten, deuren, rustieke planken op maat en op bestelling. Boumans Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr.-Kuyperstr. 8a, Haansberg. JéWé-dealer.

Te k. AANHANGWAGEN vanaf f 300. Handelsweg 2, Susteren.

KLEURENTELEVISIES nieuw 67 cm v.a. f 1495,-; alle merken voorradig. Huur in een huur vanaf f 50,- per maand, zonder aanbetaling. Ook gebr. KTV's v.a. f 250,-. Zw.wit TV vanaf f 50,-. Tel. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlen, tel. 213879.

WEEGSCHALEN – Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horsel. 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

Stuntprijs BLOEMETJESBEHANG afwasbaar f 7,95 p. rol. M. Botterweck, Akerstr. 106, Schaesbergerstr. 12, Kerkrade-West.

Electronische METAALDETECTORS voor hobby en beroep. Vraag gratis brochure. Van Donschot Postbus 482, Weert. Tel. 04950-33983.

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen o.a. assen, spatschermen en klepsluitingen. Tevens inruil en tweedehands. Huiskens-Hamers, 23e van Rijkerhof, Koolhofstraat 105, Sittard, tel. 04490-12718.

Zeer goede sort. KLEURENT.V.'s o.a. inruil, Philips vanaf f 295,-. Ook tevens te toest. in hogere prijskl., alle toestellen met garantie, Hoensbroek. Tel. 045-724760/317662.

Te k. EINDTRAP 150 w. in Fl. case v.m. paneel of monitor f 250,-. Terveurdtweg 93, H.broek.

BOUWKEET i.pr.st., tel. 045-455861. Tevens 2-pers. bed.

RADIATOR 30 leden, 2 kolom 70 hoog, glazentoonbank 155 lng en 42 br. en 90 hg. Butagas verwarmingskachels. Holzstr. 32, Kerkrade.

Te k. ORGEL Thomas dubbelklaviersplaten, f 900,-. Heistraat 38, Overhoven-Sittard.

Voor de CARNAVAL 2 berenpakken volwassenen, 2 kindermaten 96-104 en 116-122. Dorpstraat 130, Heer-M'richt, samen f 175,-.

Rustieke BOUWMATERIALEN, div. soorten veldbrandstenen en kinderkopjes. Smeedijzeren hekwerk en poorten. Antieke plavuizen en kerktegels. Antieke marmeren schouwmantels enz. enz. Aarts, Beek, tel. 04402-4685.

OPENHAARDHOUT. Eiken, beuken en berken. Stookklaar. Tel. 04402-4685.

Te k. van part. i.z.g.st. verk. Junkers BADGEISER m. elektronische ontsteking f 150,-, tel. 04447-2771.

Antiek KOPERWERK, alle soorten koperen ketels, pannen, potten en kannen, tegen halve prijs. Heerstr. Zd. 42, Stein. tel. 04495-2451.

Te koop KLEUREN-TV, prima toestel v. partic. nadere inlichtingen, tel. 045-318845.

Wandmeubel mahonie 2,50 m br., KAST m. ingeb. radio + pick-up + keukenstoelen, wasemkamp. Prijs n.o.t.k. Hoebigerweg 45, Eys.

T. k. v. part. antiek eiken SECRETAIRE f 450,-, antiek Mechelse kast f 1475,-, 1-deurs kast f 575,-, nachtkastje f 95,-. Tel. 04490-19293.

Te k. BANKSTEL, kast, salontafeltje. Albert Thymplein 5, Heerlen-Molenberg.

Te k. intrekbare ZONNELUIFELS 6 m. lang, een van 5,5 m uittrekbaar tot 2 m. In goede st. T.e.a.b. Limburgs Handwerk B.V., O.-Nassaustr. 26-28, Heerlen. Tel. 045-714169.

Te k. OPKLAPBED, 120 cm breed m. matras, als nieuw. R. Slanina, Lindestr. 25, Kakert-Schaesberg, tel. 045-316917.

Een Elka portable ORGEL X 55 P, 1 honer string performer en 1 solton doppler tone kabinet lexlie, za. na 18.00 uur, zo. na 12.00 uur. Vrieheidepark 43, Heerlen.

Te k. a. grote partij TREINEN allerlei merken. f 450,-. Tel. 04754-2502.

Te k. EETHOEK pallisander f 150,-, Zondagsstr. 38, Molenberg, Heerlen.

Tot f 15.000,- beschikbaar voor het aanschaffen van MEUBELS en vloerbedekking. Eventueel goede verplichtingen worden door ons overgenomen. Tel. 045-416195.

Uw oude MEUBELS zijn veel geld waard als u deze inruilt in onze Cash en Carry Meubeldrijven. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te doen taxeren. Tel. 045-416195.

Te k.a. ZITHOEK, in zeer goede staat. Tel. 045-317021.

Te k. SKI'S m. tyrolia-binding. (± 1,5 m) f 125,- 2 p. leren skischoenen (mt. 38, 41) f 20,- p.p. Tel. 045-216146.

Te k. electr. KERKORGEL z.g.a.n. merk Johannus op. 15, 30-tonig pedaal 2x5 octaaf. Tel. 04459-1220.

Te k. LASTRAVO'S 220/380 V 140 A, compl. f 340,-. Tel. 04740-2557.

Te k. MAGAZIJNKASTEN verstelbaar v. materiaal en gereedschap. A ge Water 46, Schinveld.

Te k. DAMESKUNSTSCHAATSEN mt. 38, merk C.C.M. Boerhaavestr. 14, Geleen. Tel. 04494-40834. Na 18 uur.

FILMCAMERA te k. bevr. Valderenstr. 58, Geleen.

Te k. VLAKVANDIKTEBANKEN 220 V, 2 ph. doorlaat 26 x 16 cm. Tel. 04740-2557.

Te k. WANDELWAGEN en kinderwagen, tel. 04752-2336.

Te k. aangeb. DAMESSKIPAK mt. 36, z.g.a.nw. nw.pr. pr. f 350,- n. f 150,-, tel. 045-410355.

Te k. 500 halve VELDBRANDSTENENE VELDBRANDSTENEN 15 ct per stuk en prima teelaarde en verwarmingsradiators. Dorpstraat 64, Nieuwenhagen.

Te k. kinder- + WANDELWAGEN hoog model. Wijngaardshage 14, Oirsbeek.

Te k. van part. 2 antieke ZAKHORLOGES tel. 04750-23326.

1 DRIEZITSBANK en 1 fauteuil, t.e.a.b. Trichterweg 12, Treebeek. 045-216916.

Te k. SALONKAST, queen Anne dressoir, 4-pits gasstel, vloerkleden. Tel. 215947.

Uw bankstel, stoelen enz. binnen 1 week als nw. hebben? Wij bekleden uw bankstel binnen 3 dagen met event. verw. schuimrubber. MEUBELSTOFFEERDERIJ Kloprogge & Zn. Akerstr. 70 Kerkrade-West. Tel. 045-416195.

Te k. Woonkamer Pallisander KAST z.g.a.n. salontafel met glazen blad, leren bankstel (iets besch.) kristallen lamp. Drievogelstr. 171 Kerkrade-W. tel. 045-418094.

Te k. kl. EENMANSZAAKJE m. vrachtauto en klanten, mag ook baan zijn v. vuile handen, tel. b.g.g. 045-311031, na 18 uur.

Te k. 2 LUXAFLEXEN 209x148 f 75,- en 305x174 f 100,- tevens 3-zits-bank f 25,- rieten wieg f 25,- babybedje f 50,- tafel met 4 stoelen f 35,- eetkamertafel f 25,-. Akerstraat 700, Kerkrade. Tel. 045-425620.

Te k. VITRINE v. trop. vogels en vissen met planten. Meten 150x80x70. Compl. m. onderst. f 250,- Navolaan 121, Hrl. zat. tels. 045 na 17.30 uur.

Te k. steeds voorradig grote partij prima VELDBRANDSTENEN en afbraakmetselstenen. Vloerplanken, balken, kepers enz. Tel. 045-724728 of 715477.

Z.g.a.n. moderne SALONTAFEL, t.v.-tafel en kast 250x200 cm. Past. v.d. Heydenlaan 20, Kerkrade. tel. 045-455849.

Te k. weg. overcompl. Barokstijl BANKSTEL, leren bankstel en wortelnotensalontafel, alles als nieuw. Tel. 045-458324.

Te k. prachtige GASHAARD gr. en kl. gevelkachel. Dir. Evertsstr. 39, Kerkrade, na 14.00 uur.

Te k. weg. overcompl. Barokstijl EETKAMER, vitrinekastje, en enkele Perzische tapijten, alles als nieuw, tel. 045-458324.

Te k. AANHANGER f 400,- antieke kerkbank. Tel. 045-254790, b.g.g. 253204.

Dames-, heren-, kinder- en DERAILLEURFIETSEN. Grond Schaesbergerstraat 51A. Terwinselen.

Moderne ZITHOEK te k. Caeciliastr. 2, Heerlerheide, tel. 045-214441.

BREIMACHINE Passap Duo Matic 80 met autom. 2 kleurenwisselaar, 1 jr. oud. Eygelhovenerweg 61, Ubach o. Worms.

Te k. LUCHTVERHITTER (olie), merk Typhoon cap. 75.000 kcal/h. 11498 type TBF 1960. In z.g.st. Vrpr. f 1250,-. Schins B.V., Oirsbeek, tel. 04492-2347.

Te k. 1 paar langlauf SKI'S met schoenen, mt. 42. Tel. 045-219556.

Huur een VIDEOBAND, + UUR. (wordt evt. kosteloos gebracht), speel-, teken-, pornokomische sexfilms. Borg f 200,-. Huur f 40,-, catalogus f 5,-. 045-715747 - 043-51439.

De goedkoopste super-8 en VIDEO. Kopen, ruilen, verkopen. Speel-, teken-, porno- en komische sexfilms. Brusselsestraat 59, Maastricht, 043-51439. Geleenstraat 47, Heerlen, tel. 045-715747.

Te k. WANDMEUBEL, eethoek, bankstel, gasfornuis, TV-stoel, haard, kleerkast, slaapkamer, kroonlamp, stofzuiger, matras, boekenwand, salontafel, TV-tafel. Alles moet weg voor weggeefprijsjes. Limatic, Akerstraat 22, centrum Heerlen.

Te k. BIJZETKACHELTJE, vouwfiets en 2 p. Noorse schaatsen (40-41) Rozenstr. 17, Valkenburg. Tel. 13274.

Te k. opklapbare MEISJESFIETS, verstelbaar. f 50,- tel. 045-718024.

Te k.a. STEREOMEUBEL f 35,- tev. stereoinstallatie f 25,-. Tel. 045-318698 b.g.g. 318653.

Te k. z.g.a.n. weg. omst. GELUIDSFILMPROJECTOR typ eme 810. Pr. f 600,-. Beukenstraat 12, Bingelrade.

1e kwal. VELOURSGORDIJNSTOF, winkelprijs f 35,-, nu v.a. f 20,95. Vele kleuren. Gratis opmeten. Prima naaiservice. Ook leveren wij tafelkleden, gordijnrails, opvallende prijzen. Stoffenshop. Nobelstr. 32 C, Heerlen, tel. 714161.

Wegens plaatsgebrek te koop: moderne EETTAFEL m. 6 stoelen, aquarium m. onderstel en zw.wit T.V. Kommerstr. 11, Bocholtz.

Te k. KINDERWAGEN f 100,-. De Ping 31, Nuth. Tel. 04447-2440.

Te k. compl. SLAAPKAMER, t.e.a.b. Te bevr. Bodemplein 4 Brunssum.

Te k. STAPELBED Abel Tasmanstraat 51 Heerlen (de Wieer).

Te k. overcompleet krachtstroom Sinus PLAATRADIATOREN aut. 3x380 Vm teenp.regelaar wandbevestigd, 3 st 2000 W, 3st 1000 W, 2 st. 1750 W. Prijs n.o.t.k. Tel. 04406-12460.

Te k. eiken KAST 2.70 breed, i.z.g.st. Harmoniestraat 12, Hoensbroek, tel. 045-219128.

Te k. volglas AQUARIUM 100-60x40 met vissen en alle toebeh. vr.pr. f 450,-. St. Franciscusweg 26 Hrl.

T.K. FORD Taunus, bwj. '75, Vespa Cia, aanhangwagentje en geluidsprojector merk Bauer. Gulickstr. 7, Sittard.

Antieke KLOKKEN, verschillende soorten, en nog andere spullen. Lodewijckstr. 12, Bleijerheide. Tel. 454022.

Te k. compl. AANBOUWKEUKEN, m. ijskast, gasfornuis en afzuigkap, i.z.g.st. Pr. n.o.t.k., tel. 045-455758.

Weg. omst. h. te k. Schneider STEREOSET 6 mnd. oud, vr. pr. f 2495,- v. f 1150,- tev. fotocam. Praktika EE2 m. 2 teleobjectief, filters, computerflits. Led. dr. koffer 8 mnd. oud n.p. f 1650,- v. f 1000,-. Wilhelminaweg 2b, Merkelbeek. Tel. 04492-3092.

Januari AANBIEDING!!!!! bij aankoop van behang in januari: de benodigde lijm gratis!! Bij 4 rollen of meer ook behangtafel en afstoomapparaat gratis in bruikleen! Happy Hobby, Hoogstr. 44, Nieuwenhagen.

Te k. AQUARIUM, 3 m lang, t.e.a.b. Peijs, Huntstr. 18, Sittard.

Te k. antiek noten SLAAPKAMER, incl. 2 nachtkastjes met marmer, kledingkast met kuif, spiegel en 2 stoelen. Tel. 045-457326.

Te k. luxe KINDERSLAAPKAMER in blank grenen met stapelbedden en 2 kasten. Tel. 045-314282.

Te k. palissander KAST met verlichting 2.20x1.40 m f 100,-. Tel. 045-319025.

ELECTROTELEVISIES grote sort. Prima spelend met garantie. 4x Blaupunkt grootb. v.a. f 275,-, 12 st. Philips 66 cm grootb., plat model f 375,-, f 395,-, f 425,-, 7 st. Philips 66 cm all-transistor, zeer goed f 550,-; 16 st. Blaupunkt volltrans. tiptronic f 625,-, f 650,-, f 675,-; 8 st. Grundig tiptronic zeer goed f 725,-. Grundig 66 cm. Siemens super-color f 750,-, Siemens wit, zeer goed f 790,- kleuren f 798,-. Inr. mog. z.w. T.V. s f 25,-. Tel. 045-229369. Tv zentra, 23 (station), Schaesberg, tel. 045-312686.

Te k. antieke PIANO bronzen klankbord, vr.pr. f 800,-. Kerkstraat 70, Nieuwenhagen, tel. 315031, na 18 u.

POSTZEGELS Ned. p.f. te k. v.a. 1950. Ook losse series. Tel. 045-252267.

Te k. AANHANGWAGENS, onderdelen en alle losse onderdelen, trekhaken en profielstaal. Leverbaar Fa. Kraft, Gatestraat 56, Nieuwenhagen, tel. 045-311345.

IJZER en profielstaal, stalen balken op maat. Leverbaar voor vakman en doe-het-zelver. Konstruktiebedrijf Kraft, Gatestraat 56, Nieuwenhagen, tel. 045-311345.

WEEGSCHALEN - kasregisters. Roltex B.V winkelmachines. Industrieterrein De Horsel, Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

Te k. echt leren BANKSTELLEN weg. plaatsgebr. goedkoper v.d. hand te doen. Tel. 045-254189.

Ca. 1000 nieuwe FIETSEN, direkt van importeur.a.kleuterfiets f 69,-; kinderfiets v.a. f 99,-; dames- en herenfiets v.a. f 179,-; met 3 versn. f 209,-; racefiets met 10 versn. f 269,-; oma- en opafiets f 279,-; trommelremfiets met 3 versn. f 369,-; lichtgewicht racefiets 10 kg. met Campagnolo derailleur f 489,-. Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687. Ma. gesloten, koopavond geopend.

Zwart-wit TELEVISIES Philips, Blaupunkt f 50,-, f 75,-, f 100,-. Radio-TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt vanaf f 295,-. Radio-TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

PIANO'S. Goede gebruikte Duitse kruissnarige piano's te k. en te h. vanaf f 35,- per mnd. Eigen technische dienst, zeer grote keuze, tevens stemmen en reparaties. Peschstr. 50, Geleen. Geopend iedere dag van 13.00 tot 18.00 uur. Donderdag tot 21.00 uur. 's Zaterdags de gehele dag. 's Zondags van 14.00 tot 17.00 uur. 's Maandags gesloten. Tel. 045-410043.

Te k. 4-zits ELEMENTEN, wandmeubel, dressoir, hanglegkast 2-deurs, 4 mini tafeltjes, ijskast, keukentafeltje en div. huishoud.artikelen, glas en overgordijnen. Moderne stijl nog net zo als nieuw. Inl. tel. 043-19744.

Te koop zwaar eiken BANKSTEL 3-1-1 Nog niet gebruikt. Gekost f 3600,-, nu f 2000,-. Eiken eethoek, 4 stoelen tafel f 500,- gekost f 960,-. Holderenderweg 96, Sittard. Tel. 21882.

Te k. OPENHAARDHOUT. Te bevr. Haanweg 17 Ubach over Worms. Tel. 045-312297.

Stalen AANRECHT, 1.70 cm lang en 54 cm breed, grote koelkast, parketenkooi f 55,-, 4-pits gasfornuis met grote oven f 75,-, 4-pits gasstel f 75,-, wasmachine langzaamwasser f 55,-, stoelen f 7,50 per stuk. Dansoiseweg 23, Abdissenbosch, Waubach.

Bont.... uw hartewens in vervulling!! De bontkoning gaar door met verkoop van korte en lange BONTMANTELS voor beneden de normale waarde!! Met garantie. Desg. soepele kredietservice. De Bontkoning. Hooghuisstr. 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.) te Eindhoven-C. tel. 040-447039. Bij koop reisgeld binnen geh. Ned. v. 2 personen terug. Koopavond tot 21 uur geopend.

Te k. electr. ORGEL (Omegan Eminent) 1 jr. oud. Vraagpr. f 3600,- bij direkte verkoop voor klassieke inrichting even-pens voor modern. Tel. 045-712002.

Wegens moderniseringen bij ons: in één ruim STOFFEN-BANKSTEL... [this ad:] Weg met die INRUILMEUBELEN 24 stuks bankstellen, eiken kasten, tafels en stoelen gaan voor weggeefprijzen de deur uit. Kom kijken en uitzoeken vooral een bezoek voor u is. Gratis thuis bezorgen. C.C. Kleba Brunssum, Akerstr. 306-312. Tel. 252739, Meubelbeurs Heerlen, Akerstr. 248. Tel. 222870.

Fabrieksverkoop leren en SUÈDE dames-, heren- en kinderjassen vanaf f 98,-. Lange leren en suède jassen vanaf f 198,-. Ook extra grote maten leverbaar. Tevens reparatie van nieuwe leren broeken en motorkleding. Elvis Jac's Dannau, Willem Prinsestraat 190, Helmond. 04920-22923-34374.

PALISANDERKAST 2501-x170 hg. salontafel en 6 kroonslamp. Wachtendonckstr. 26, Voerendaal.

GRATIS aangeb. 350 m3 grond. Tel. 04446-3044.

Te k. klass. GASHAARD a.n. en div. gevelkachels a.n. Tel. 04742-1886.

Dassen AANHANGWAGENS, ook te huur, tevens Westfalia importeur voor Limburg. Reeds 62 jaar een begrip. Tevens complete onderstellen. Stationstr. 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

Te k. Hi-Fi stereo BANDRECORDER 20 W. Philips f 225,- en eiken salontafel, massief rechthoekig, na 16.00 uur. Tel. 045-420881.

Weg. verhuizing te k. 20 TERRASTEGELS 60x40. bruin gaskomfort 5 pits, z.g.a.n. tel. 04492-3829.

Te k. VELDBRANDSTENEN, nieuwe 750 stuks. 60 P m2. tel. 04446-1743.

Te k. hele of halve VARKENS, panklaar, slagerij-varkensmesterij W. Nelissen, Kerkstraat 158, Koningsbosch. Tel. 04743-216.

Te koop gevraagd

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen. Tel. 045-714559.

MARKLINTREIN gevraagd met veel toebehoren of huisjes. Tel. 04446-1994.

Wij geven de hoogste prijs voor uw STRIPVERHALEN. Geloofi u het niet? Dan vraagt u het maar! Tel. 045-715747.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEN, naslagwerken, zoals fotografie, natuur, sport. Ratjetoe, Geleenstr. 47, Heerlen, tel. 045-715747 of 043-51439.

Te k. gevr. KINDERSKI'S, plm. 160 cm. Tel. 045-313622.

Te k. gevr. Gebr. VACUUMMACHINE, snijmachine's en koelkastje. Vleesmachine, koelkast kap, tel. 045-222489.

Donald Ducks te koop gevraagd. 045-715747 - 043-51439 en verder alle mogelijke BOEKEN, strips en films.

Te k. gevr. zilv. GULDENS en rijksdaalders (Juliana). Wij betalen f 4,- v. 1 zilv. gulden, f 9,- v. 1 zilv. rijksdaalder. Zilv. tientjes v. f 17.50. Zo spoedig mogelijk Rutten, Nassaustr. 62, Kerkrade, tel. 045-456815.

Te k. gevr. zilv. GULDENS, rijksd. Juliana v. grotere partijen en speciale prijs. discr.verz. contante betaling Rutten, Nassaustr. 62, Chevremont-Kerkrade 045-456815.

PORNOFILMS te koop gevraagd. 045-715747 of 043-51439, kopen, ruilen, verkopen. Porno-, speel-, komische sex- en tekenfilms.

Te koop gevraagd oude SCHILDERIJEN. Tel. 045-718024.

Te k. gevr. electro-motor 22oV min 1 pk. tel. 045-410884.

Te k. gevr. STRIPVERHALEN en sexbladen. V.d. Meer, Poststr. 38 Kerkrade, 045-457164.

Te k. gevr. voor hobby, HOUTDRAAIBANK, Bemelmanstraat 1, Doenrade, tel. 04492-1535.

Te k. gevr. IMPERIAL voor R16, evt. ski-imperial na 13 uur, tel. 045-714182. P. RMOMBOUTSLAAN *t. Hrl.

Te k. gevr. Nederlandse MUNTEN goede kopen. te tegen de hoogste prijzen. Munthandel N.V. Verseveld, Saroleastr. 80A. Heerlen, tel. 045-714666.

Te huur aangeboden

Een GASBOILER huurt u bij HESI. Voor inl. tel. 04442-2326.

Autoverhuur AUCKEL Nieuwenhagerheidestraat 57, Ubach o. Worms, tel. 045-312261.

Te h. gemeub. ZIT-SLAAPK. te Kerkrade. Tel. 720350.

Te h. centr. M-richt luxe APPARTEMENT huur incl. G.L.W. f 675,- overname kosten f 5000,-. Alleen geschikt v. vrijgezel (le) of jong echtpaar zonder kinderen. Br. naar postbus 429, 6200 AK Maastricht.

Roermond. HEERENHUIS te huur Kasteel-Hillenraadstraat 106. Inl. zaterdag en maandag van 15 tot 16 uur.

Te h. KAMER m. volpensioen en huisl. verk. Tel. 045-253204.

1-pers. KAMER te h. centr. v. Hrl., gebr. v. keuken en douche, vrije opg. 045-717190.

Te huur ongemeub. KAMER voor dame of meisje, m. verwarming en bad. Verder gebr. v. alle voorz. f 120,- p. mnd. Kloosterweg 32, Heerlen.

Te h. omgem. KAMERS. Induistriestraat 46, Kerkrade-West.

Mobiele 12 V. GELUIDSINSTALLATIES, Haltronic, Hoensbroek, tel. 045-214546.

Gevr. nette KOSTHEER met huiselijk verkeer, tel. 04494-42669.

Te h. aangeb. ZITSLAAPKAMER. Keuken en douchecel gem. te bevr. Gladiolenstr. 173, Kerkrade-West.

Te h. 1-2 pers. KAMERS met C.V. gem. in oude Boerderij Beitel 90, Heerlen, tel. na 19.00 uur 045-453360 of 410494.

Te huur v. oudere heer; KAMER, bad, keuken te bevr. de Wendelstr. 49, Schaesberg.

Gemeub. KAMERS met c.v. en alle comfort in centr. van Geleen. Agn. Printhagenstr. 35, na 12.00 uur.

Gemeubileerde KAMER te huur v.a.g.v. Dr. Calsstraat 13 of 17, Schaesberg, tel. 045-313088.

MUNSTERGELEEN: Halfvrijstaande hoekwoning met garage en c.v. en grote tuin. Ind. entree, toilet, woonkamer, keuken met inbouwkeuken, 1e verd. badkamer m. ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, 3 slaapkamers. 2e verd. zolderkamer met berging en c.v.-ketel. Geheel gestoffeerd. Direct te aanvaarden. Huurprijs f 800,- per maand. Inlichtingen: Kramer Makelaardij, Elisstraat 13 te Beek tel. 04402-3601.

Karnavalsreizen:
3, 4 en 5 dagen **Parijs** v.a. **f 195,00**
4 dagen **London** **f 280,00**
Folders, informaties, reserveringen:
Tel. 04406-15252
HET ZUIDEN TOURINGCARS
Plenkertstraat 44, Valkenburg
(dagelijks geopend tot 20 uur)

1 of 2 KAMERS te huur v. rustig persoon of paar b.h.h. gebr. v. douche event. keuken. Gerdoustr. 9, Kerkrade (Haanrade).

KAMERS te huur met gebruik v. zitkamer, douche, keuk., Burg. Lemmensstr. 210, Geleen, tel. 47410.

BRUNSSUM: Te huur kantoorruimte, efficiënte indeling nabij het centrum, Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Grote gemeub. KAMER t. h. m. verwarming en bad, voor alleenst. dame of heer. Tel. na 19.00 uur, 04406-13338, Valkenburg.

Te huur gevraagd

Te huur gevr. KANTOORRUIMTE ± 100 m2 Beg. grond. Sittard of Geleen. Br.ond. nr. S 734 LD Sittard.

Te huur gevr. WINKELRUIMTE omg. Kerkrade-Heerlen. Br.o.no. KE 4557 LD Kerkrade.

Aank. med. student zkt. KAMER(S) omg. Heerlen. Tel. 045-353277.

Te huur gevr. WINKELRUIMTE op goede ligging, hoge huur geen bezwaar, tel. 045-222489.

Te huur gevr. v. privéwerk; HUIS, flat of appartement, liefst met telefoon. Huurpr. tot f 1250,- p. maand. Br.o.no. HO 025 LD-Hoensbroek.

Twee meisjes zoeken dringend WOONRUIMTE in Sittard. Tel. 045-313765.

Zoek met spoed part. WONING in Kerkrade. Br. o. no. Ke 4559 LD Kerkrade.

M. spoed gez. ongem. WOONRUIMTE in Hoensbroek. Tel. 215259.

Te huur gevr. WOONHUIS of flat Hoensbroek of omg. t.m f 590,-. Tel. 045-222730.

Te h. gevr. GARAGE, omg. Lindenheuvel-Geleen, tel. 04494-50409 of 48956.

Te h. gevr. WONING omg. Kerkr.-Hrl., voor jong stel. Br.o.no. SH 054 LD. Hrl.

Ruilen

HUIS te ruil duplexwoning t.o. voetbalveld, stadbr. ruilen tegen eengezinswoning. Limbrichterveld of Overhoven. gaarne tel.afspr. 04490-11383.

Te ruil EENGEZINSWON. te Venray teg. kleinere woning H'broek, of omg. Br.o.no. HO 024 L.D. H'broek.

Te r. EENGEZ.WON. m. 2 slaapk., tuin en gar. tegen flat (2 hoog max.) of 2 op 1 won., omg. Kerkrade. Platanestr. 4, Heerlen-Passart. Tel. 212402

Bouwvak

BETONMOLENS, bouwliften, dakdekkersliften, electrische kaphamers, bouwlampen, electro- en dieselcompressoren, noodstroomaggregaten, hout- en steenzaagmachines, heteluchtkanonnen, hogedrukstoomreinigers, bouw- en rolsteigers, hout- en alluladders, schaft- en directieuwagens, parketschuurmachines, pompen, steenknipmachines, straatveegmachines, tripladen, strampers, walsen, vorkheftrucks, diamantzaagbladen en boren, diamantboormachines. Bosch - B&D electr handgereedschap. Bouwmachineshandel Dassen B.V., ... De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

IJZER en profielstaal, stalen balken op maat. Leverbaar voor vakman en doe-het-zelver. Konstruktiebedrijf Kraft, Gatestraat 56, Nieuwenhagen, tel. 045-311345.

Pierre Boels B.V. VERHUURCENTRUM met het grootste assortiment van Zuid-Nederland. Wij verhuren machines, steigermat. en handgereedschap voor alle bedrijfstakken en particulieren o.a. beton-schuur-polijstmach. heteluchtverwarmingen, hoogstroomagr., steenschaaf machine, dubb. toiletwagens (d+h), compressoren enz. Dr. Nolenslaan 116, Sittard. Tel. 04490-10960, Parallelstr. 56a, Amstenrade, tel. 04492-3030.

U vraagt! Wij verhuren alle soorten BOUWMATERIAAL. Hollanders B.V., Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens bij Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Gaat u verbouwen, huur BOUWMATERIALEN, bij Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532. Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek.

Westfalia AANHANGWAGENS. Vele soorten en modellen in alle maten. Dassen, Stationstraat 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

DASSEN aanhangwagens te koop en te huur. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

Verkoop, montage, verhuur Hormann KANTELDEUREN. Alle maten uit voorraad leverbaar vanaf f 299,-, evt. met houtvulling of ingebouwde draaideur. Betonmolens 120, 140 en 160 ltr. Atika laagspanningen, geschikt voor 220 en 330 V., 100, 150 Amp. Trapliften en doegerinjed. Ook schuur f 299,-. bouwuitgeschiningen per enz. enz. Vraag vrijblijvend offerte. Eurotechniek, Strabe 8, Heerlen. Brugstr. 1, Strabel, Heiweg 7, Geulle, tel. 04461-1044.

Dieren

Jonge HENNEN aan en te koop. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth.

YORKSHIRE terriertjes, dwergpoedeltjes, dwergkeesjes en dwergkeeshondjes Kennel van Manolito Walem 11 Schin op Geul. Tel. 04459-1237.

ROTTWEILER en groenendaelerpups, met stamboom, tel. 04459-1237.

Jonge HENNEN Custers B.V. Dieteren, 04499-1341.

Mooi kerstcad. pracht DOBERMANN-pups te k. met stbm., 8 week, oud, ontw. en ontv. gecontr. Ook kl. zwart Woldewe 14, Voerendaal, tel. 04446-3054.

DUITSEHERDERSKENNEL biedt t.k.a. jonge Duitse herders aan met kamp. afst. Achter de Kerk 35, Broeksittard, tel. 10652.

BOUVIER te koop. Mat. Gosselingstr. 3, Urmond. tel. 04493-2696.

Te k. jonge BOXERS m. stamb., geënt, ontw. en getat., 7 wk. oud. Bethlehemstr. 6, Hrl., tel. 045-413166.

Te koop TEKKEL, 6 weken oud. Stationstraat 4 Wijlre.

Jap. NACHTEGALEN man. nen f 23,50 Amazone papegaaien met spraakgarantie f 225,-. Flamingo. Meerssenerweg 15. M'str.

Te k. KANARIES, goud., stro en ivoorgeel, ook ruilen. Te k. betonmolen. Langeberglin. 51. Brunssum.

KANARIES mannen en poppen te k. of te ruil tegen andere vogels. Dr Poelsstraat 18, Schaesberg.

Afgelopen zaterdag is mijn zwarte KAT weggelopen. Industriestr. 25. Kerkrade-W. tel 413962, roepnaam Felix, tegen belon.

Gediplomeerd: HONDENKAPSALON Wilma. Groenendaal 45, Ubach over Worms. tel. 045-318727.

Te k. Rusch Siam POEZEN, div. kleuren, ook witte. Ridd. Hatwaarstraat 30, tel. 045-253687, Brunssum.

3 ANGORAPOESJES 6 wk oud a f 25,- per st. Te bevr Spaans Neerbeek 32, Geleen.

Te k. Yorkshire TERRIERS 11 wkn. m. stamb. Abel Tasmanstr. 51 Heerlen De Wieer na 18.00 uur.

Te k. Duitse HERDERPUPS, moeder Dinga v. Frenlystols u.v. vader Dargo v. Chaefer Haus u.v.vh2 A. Te bevr. Kerkstr. 125a Brunssum, tel. 258808.

Gevr. grote PARKIETEN, geboden RRR mannen met certificaat. Aangeboden 1 ... pennant, 2.0 splendit, 1.0 stanley. Te bevr. Euverem 31, 6271 PJ Gulpen.

T.k. YORKSHIRE-Terrier 1 jaar m. st.b. Tel. St. Josephstr. 70. Sittard. tel. 04490-13485.

T.K. PAPEGAAI dubbele geelkop met kooi. St. Josephstr. 70. Sittard. tel. 04490-13485.

Te k. jonge HONDJES kruising wolfshond en herder, bijz mooi. Heerenweg 269 Heerlen. Tel. 214897.

Te k. Mechelse HERDERS 2 reuen en 1 teef, 10 wkn oud en 6 mnd. oud. Slakkenstr. 81. Hoensbroek, tel. 045-210623.

Te k. Duitse DOG m. papieren, 3 jr. oud, lief v. kinderen. Mgr. Feronlaan 238. Hoensbroek.

Te k. KANARIES mannen en poppen goudgeel, stroogeel en goudgroen. Abdijhof 20. Abdissenbosch. Ubach over Worms.

Te k. Engelse GRASPARKIETEN. Kasteelweg 56, Born.

RASHONDJES: Prachtige jonge Dobermann-pinchers, lerse setters; Drentse patrijshonden; Pekingeesjes; diverse kleuren dwergpoedels; cocker spaniels; boxers; chow chow's en foxterriertjes. Ingeent, ontwormd en met zeer goede garantieregeling. Ook 's zondags open. Dinsdags gesloten. Van de Ven, Lochterweg 8, Budel-Schoot (achter Weert) tel. 04958-1851.

Charaimaq heeft nog enkele zeer goede AFGHANENPUPS te k. geb. 6/11-'79. Mevr. Dieteren, Weustenraedtstr. 43, Hoensbroek. Tel. 045-216438.

Te k. RIEZENSCHNAUTZER reu met stamb. lief v. kind. goed waaks, 1 jr. oud. Brunssummerstraat 38, Schinveld.

Te k. D. HERDER reu, zeer geesch. v. bewaking. Inbr. om mogel. Voorste bosweg 1, Schinveld.

Te k. Franse BASSET m. pap. teef. Lijsterbesstr. 24, Brunssum. Tel. 045-256112.

Te k. PAPEGAAI en geelborstara-ara erg lief v. kinderen, 455675, Nierspminstr. 103, Kerkrade, na 18.00 uur.

Te k. PAPEGAAIEN o.a. echte jonge grijze roodst. verschillende soorten amazones, kakatoes, trop. vogels en dierenbenodigdh. Ook vissen. Postweg 38, Munstergeleen, tel. 04490-14898. Zondag tot 21.00 uur.

Te k. nest BOUVIERS. 10 weken. Café de Zwarteberg. St.-Odilienberg.

HONDENLIEFHEBBERS: Kennel biedt aan jonge hondjes enz. zoals terriers en bruine en bonte cockerspaniels, zwarte en abricot dwergpoedeltjes, pekineesjes en witte keesjes, foxterriers en langh. tekkels. Duitse staanders en collies. H. Aerdts, Gening 31, Afferden. Tel. 08853-1452 (Venlo-Nijmegen).

Goedkoop af te halen: KRIELKIPPEN, kopper sierduiven. Te bevr. 04450-2461.

Te k. Duitse HERDER-pups met stamb., ingeënt en ontwormd. Te bevr. Benzenradeweg 28, Banholt, tel. 04457-1223.

PAPEGAAI te k. jonge grijze roodstaart, Wagenaarstr. 41, Geleen (Zuid), tel. 04494-49517.

Te k. tamme Molukken KAKATOE met kooi en standaard f 1.500,-. Tel. 045-456231, Zat. na 18.00 uur, zond. 14.00 uur. Vrieheidepark 43, Heerlen.

Auto's en motoren

MOTORBANDEN specialist, grote sorteringen liste klas merken. Alle onderdelen. Motorbandencentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

BALANCEREN en uitlijnen bandenservice ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Voor SCHOKBREKERS. Autobanden Thijssen B.v., Geleen. tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v. Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen B.V. Geleen, tel. 04494-45100.

Alle Amerikaanse auto's... leverbaar UNITED CARS ... Nolenslaan 107, Sittard ... 04490-14882.

Te huur en te k. SNEEUWBANDEN en sneeuwkettingen, alle maten. ABC Sampermans B.V., Willemstraat 80, Heerlen. Reserveer tijdig ... 045-725910.

RENAULTDEALER ... volgende automaten te koop: ... Renault 4 ... Renault 5 ... Renault ... Renault 14 TL ... Renault 20 TL ...

[illegible]

Te k. TOYOTA Corolla ... Nieuwenhagen ...

Te k. Volvo AMAZONE ... Heerlen. Tel. 045-716...

Van part. te k. ... PEUGEOT 204 ... trekh. bwj. '72 ...

Wij kopen en halen uw AUTO tevens ... sloop-auto's ... Leenhoffstraat ... Palmpaag Heerlen ... 720654 b.g.g. 723487.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO. Ook schadeauto's ... gens. Autohandel en sloopbedrijf Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 045-720418.

Weg huw te k. MINI 1000 ... f 1000,- ... Raarberg 6 Meerssen.

DOE-HET-ZELF GARAGE Kruisinga ... zaterdag van 9 tot 15 uur. ... schutsweg 41, Paleiweg ... Heerlen, tel. 721848.

Zien is kopen! FIAT 127 ... bouwj. '77 ... kleur ... f 2350,- ... Vondelstr. 69 Hrl.

Te k. gevr. alle merken SLOOPAUTO's ... 219429.

Bij Donny kunt u kopen ... en stationcars in alle typen en prijsklassen. Inr. ... Donny ... Inruil gegarandeerd ... MERCEDES 200 ... BMW 316 '76, VW Golf ... VW-Kever 1300 '76 ... Cherry Coupe '76, 120Y ... Honda Accord '77 ... BMW 316 '76, 2 x Sun Chevette ... Met Ford 1600 L '77, Allegro '77 ... Toyota ... Simca 1100 ... Escort ... 4 x VW en Ford ... f 4750,- ... Ford Escort ... VW ...

Goedkoop af te halen ... 4 x Mercedes 250 ... diesel ... Mercedes 306D ... Opel Rekord ... bestel diesel ... Ford Transit bestel diesel ... benzine ... Donny Klasen BV ... weg 219 en Bloemenweg 67 ... Tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

Te k. OPEL Manta ... licht ... Nuth. Tel. 04447-1...

Te k. jets apart ... MERCEDES 250. Ce coupe ... Meuserstr. 110, Haanrade.

KADETT special ... f 5250,- ... 26, Hrl. ...

TOYOTA Celica Liftback ... 2 ... bwj. '78 ... f 2 ...

Te k. garantie KADETT Caravan type '78 automaat ... Kadett coupe '75 ... S '77, Rekord 1900 '77, ... '74 Rekord 1900 '75 ... 1 ... 1100 L '76. Inruil ... autobedr. H Moonen, Valkenburgerweg 13, Kunrade. Voerendaal tel. 1501.

AUDI 100 GL bwj. '75 ... f 1250,- tel. 045-413654.

Met volledige garantie ... motors. CITROEN GS ... tomatic bwj. '76, km st. 39.000 Ford Escort 1300 L ... kl. metallicgroen ... 1600, motor bwj. '76 ... 2200, 2-drs. km st. ... Opel Ascona 16 N bwj. '76 ... bestel Special bwj. '77 ... Toyota 12 ... Kadett 4-drs. bwj. '76. BMW ... 1 ... 20.000 f 4900,- G.G. ... Grasbroekerweg 168 ... tel. 722145.

Te k. v. part. MERCEDES 300D bj. '77 kmst. ±70.000 ... trekh., schuifd en div. acc. Inl. tel. 04402-3296.

Te k. v. part. OPEL Manta ... linetta, duurste uitv. ... Vauxhal Viva ... f 450,- ... Hendriklin 58 Brunssum ... 045-250024 Donny ...

Te k. ALFETTA 1.8 ... bwj. '74. Tel. 04450-1344.

Auto's en motoren

Wij kopen alle luxe-, bedrijfs-auto's en bussen van recent bouwjaar. Donny Klassen BV, Meersenerweg 219, tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

Te k. RENAULT 4, bwj. '72. i.g.st. km.st. 87.000, te bevr. 04458-1752.

MAZDA 1300 '74 i.z.g.st. plm. ƒ 2000,- tel. 04409-1339.

Te k. OPEL Caravan bj '77. Buschkensweg 26 Heerlen.

Te koop LADA 1200, bj. sept. 1977, kleur geel. Vr.pr. ƒ 4500,- . Tel. 04402-4115.

Te k. OPEL Manta bj. 1973, met sportstuur, brede banden radio cassette. Vr.pr. ƒ 2750,-. Azaleastr. 14, Geleen. 04494-43553.

Te k. BMW 1502 bwj. mei '75, i.z.g.st. gasinstall. kl. wit. Willem Barentzweg 6, Heerlerheide.

Te k. v.part. BMW bj. '76, kl. groen i.st.v.nw. Pr. Irenestr. 5, Kerkrade 045-456599.

Te k. ALFA Romeo 2000 GTV '77, 23.000 km. zeer mooi met. blauw. Pr. Irenestr. 5, Kerkrade, tel. 045-456599.

Automatic PEUGEOT 504 GL 11 mnd. v. '71 i.g.st. vr.pr. ƒ 1750,- te bevr. tel. 04442-2786.

MERCEDES Benz. te k. z.g.a.n. bj '73-'74 met veel acc. weinig gelopen. Kardinaal van Rosumstr. 17 Party-Wittem.

Te k. CITROEN CX 2000 bj '75 met l.p.g. en trekhaak. km.st. 95.000. Tel. 045-414696.

Te k. weg. omstandigh. 12 mnd. oude DATSUN 160 B blauw. Met radio-cass.rec. onbesch. z.g.a.n. Tel. 045-259123.

Te k. FIAT 850 bj. 1972 pr. ƒ 500,-. Hofmeierstr. 1 Heerlen.

Te koop FIAT 131 S Mirafiori i.z.g.st. Km.st. 42.000 bj. '77 Brandhofstr. 24 Schaesberg tel. 316367.

Te k. AUSTIN Allegro 1100, 2-drs bj. '77 km. 29.000 teg. elk. aann. bod. Schleidenstr. 244, Kerkrade tel. 454783.

Te k. 400 KTM-CROSS, Winricusstr. 56, Kerkade-west. Te k. Ford escord ƒ 400,- met nieuwe uitl. Slakstr. 19 Bleijerheide.

Te k. HONDA Civic, kl. geel bj. '77, i.z.g.st. vr.pr. ƒ 7500,- na 18 uur. Calbertsweg 135, Kerkrade-W. tel. 410189.

KOOPJE Ford Capri 1700 GT met. groen '71, Kremerstr. 119, Kerkrade-W. Tel. 045-412608.

Autohandel CORRECT een begrip voor kwaliteit en lage prijzen biedt een collectie gebruikte auto's aan voor zeer lage prijzen. Wij geven 6 mnd. of 20.000 km garantie, schriftelijke financ. met ƒ 200,- klaar terwijl u wacht. Ook inkoop van 71. Ford Granada 2600 GXL automatiek, schuifdak, gekleurd glas '75 ƒ 5900,- Ford Granada 2600 4-drs. automatiek, schuifdak '74 ƒ 4250,- Ford Taunus 2300 GXL, radiocassette '75 ƒ 4750,- 2x Ford Taunus 1600 XL '73 ƒ 2500,- Ford Capri '72 ƒ 2600,- Ford Cortina 1600 XL '73 ƒ 2500,- Opel Record 1900 4-drs. '74 ƒ 3750,- Opel Kadett '73 ƒ 2100,- Triumph 2500 TC '76 ƒ 3950,- Sunbeam 1250 TC '74 ƒ 2200,- Mazda 616 '75 ƒ 3750,- Mazda 1000 '74 ƒ 2200,- Fiat 124 '73 ƒ 1700,- VW Kever geheel uitgebouwd en brede wielen '72 ƒ 1500,- VW Bus personenvervoer '72 ƒ 2600,- Datsun 1200 '74 ƒ 1750,- Audi 100 GL '74 ƒ 1900,- Renault R6 TL '74 ƒ 2500,- Datsun 120 Y '76 ƒ 4500,- Skoda 110 '75 ƒ 1500,- Motor Suzuki T 350 '76, ƒ 2250,- motor Kawasaki Z 900 '77 ƒ 3500,- Brunssummerweg 81. Ubach over Worms. Geopend van 10.00 tot 18.00 uur. 's Zondags gesloten. Tel. 045-315024.

Te k. TRIUMPH spitfire 1500 cbr. '76 ƒ 8500,-, Porsche 911 S '71 ƒ 7750,-, B.M.W. 30 S '73 ƒ 5000,-, Camaro 8 cill. op gas autom. aircond. electr. ramen '74 ƒ 7750,-, Opel Ascona 1600 S eind '73 ƒ 2500,-, Citroen GS 11 '74 ƒ 2500,-, Citroen GS '72 ƒ 550,-, B.M.W. 1600 '71 ƒ 1250,-, Toyota Celica 1600 '72 ƒ 1850,-, Daf 55 '72 ƒ 550,-, Datsun 1200 '72 ƒ 500,-, Simca Ralley '73 ƒ 650,-, Suzuki 750 cc GT '73 ƒ 1750,-. Barierstr. 91, Klimmen.

Te k. TOYOTA Crown 2600, bwj. nov. '73 met trekhaak, goede conditie. Kleikoelenweg 57b, Nieuwenhagen, tel. 045-315455.

Te k. BMW typ 320 kl. zwart, sportvelgen, radio, etc. vr.pr. ƒ 10900,- inr. kl. auto mog. Dorpstraat 3, Bingelrade.

Te k. v. part. SIMCA 1000 Rally bj. '74 met kuipst. en ra. event. ruil m. te bevr. Arendstraat 36, Hrl. Tel. 045-221452.

Te k. OPEL 1900 model '73, Daf 55 coupé, tour-car, Golfplaten voor caravan. Aartshertogenstr. 7, Maastricht.

Wij halen, betalen uw oude AUTO tegen vrijwaringsbewijs, tel. 045-413477.

Te k. gevr. OPEL Ascona 77-78 v. 1e eigenaar, tel. 045-217485, na 18.00 uur.

Te k. DAF 66 type '76. Pr. Hendrikstr. 47, Hoensbroek.

Te k. FORD Capri GT '74 gr. met zw. leren dak. Eygelshovenerweg 61, Ubach o. Worms.

LPG-gasinstallatie bwj. 1977 voor BMW, Merc., Volvo. 04497-2229.

Te k. OPEL Ascona 12 S juli '74, ƒ 2500,-. Dr. Jaegersstraat 49, Heerlen, tel. 045-711958.

Te k. EEND bestel, i.z.g.st., dec. '74. Tel. 045-713198.

Te k. ALFA Romeo Alfetta 1800, bj. '75, vrpr. ƒ 5000,-. Schaesbergerweg 184, Heerlen, dhr. Ziani, tel. 045-720271. Na 18 uur.

Te k. DATSUN 120Y, bj. dec. 74, ƒ 1850. De Vossekuil 305, Heerlen.

Part. biedt te k. a., orgin. INNOCENTI de tomaso, bj. mei 79, Bertone carross. alum velg., vr.pr. ƒ 12.500. Ravenahof 11, Maastricht.

Te k. TOYOTA Corolla de Luxe 1200 bj. '72. i.pr.st. 1e eigenaar. H.W. Schwanen. Palestinastr. 296. Hrl. (Heerlerbaan) tel. 045-419103.

Te k. VW KEVER 1300 bj. '67 in redelijke staat ƒ 350,-. Vortenbachstr. 2 Voerendaal. Tel. 04446-1776.

Te k. MERCEDES 220 B, bj. '71, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 2450,-. Harmoniestr. 51, H.broek.

Te k. FORD Taunus 2000 Ghia 1 jr. oud. met trekh. Prijs n.o.t.k. Rijksweg-Nrd 62, Susteren tussen 17.00-19.00 uur.

Te k Lelijke EEND, bj. '74, Dir v.d. Vennestr. 56. Kerkrade.

Te k. FORD Taunus 1600L, bj. '75, weinig gelopen m. radio en trekhaak i.z.g.st. Inr. grote auto mogelijk. Tel. 04406-40437.

Te k. FIAT 131 S bwjr. aug. '76, te bevr. Kolmond 2a, Ubachsberg.

Te k. CITROËN Dyane 6 bw.j. '71 ƒ 750,- Elberenveldstr. 166 Kerkrade-W tel. 045-412484.

Te k. RENAULT 12 TL. bj. '73, m. LPG. install. pr.n.o.t.k. Akerstr. noord 168 Hoensbroek tot 18.00 uur.

Te k. FORD Taunus GHIA bj. okt. '76 m. zijkantschade. Te bevr. Rooseveltstr. 33, Brunssum, tel. 045-253438.

Te k. weg. aansch. nw. auto, TOYOTA Corolla, bj. '72, i.g.s. m. radio en mistl. ƒ 1150,-. Tel.: 045-254903.

Alfa Romeo Spider Veloce '78, Alfa Romeo 2000 GTV US-uitvoering '78, Alfetta GTV 2000 '77, Alfetta GTV 2000 '76, Alfetta GT 1,8 '76, Alfetta 1,6 '77, Alfa Romeo Giulia Super 1.6L '76 (2x), Alfa Sud Super 1.3 '79, BMW 520 '74, BMW 2002 '72, Citroën G Special '78, Citroën Ami Super Break '76, Ford Taunus 2000 GL met LPG '77, Ford Taunus 1,6L '76, Renault R 20 TL met LPG '77, Rover 2600 oktober '78, Rover 2200 TC met LPG '74, Toyota Carina L '76, Mini 1000 L '76, Mazda 616 '78, en diverse goedkope inruilauto's. Garage E.A. KOZOLE bv. Pasweg 50, Schaesberg, tel. (045) 311088.

Bij ons: VW Derby LS 1977 ƒ 246,56 p.mnd. VW Polo 1978 ƒ 303,71 p.mnd. VW Golf LD 1978 ƒ 314,71 p.mnd. VW Golf GLD 4 d. 1978 ƒ 370,87 p.mnd. VW Golf Ex 1975 ƒ 162,21 p.mnd. VW Golf Ls 4 d. 1975 ƒ 164,74 p.mnd. VW Golf Ls 1976 ƒ 225,36 p.mnd. VW Golf Extra 1976 ƒ 202,98 p.mnd. VW Golf S 1977 ƒ 246,38 p.mnd. VW Scirocco GL 1978 ƒ 393,26 p.mnd. VW Scirocco GL 1977 ƒ 380,87 p.mnd. VW Scirocco TS 1976 ƒ 348,48 p.mnd. VW Passat LS 1976 ƒ 258,94 p.mnd. VW Passat LX 1977 ƒ 281,33 p.mnd. Audi 50 1975 ƒ 180,59 p.mnd. Audi 80 GL 1974 ƒ 112,17 p.mnd. Audi 80 LS 1976 ƒ 281,33 p.mnd. Audi 80 L 1977 ƒ 281,33 p.mnd. Audi 100 LS 1974 ƒ 147,02 p.mnd. Audi 100 GL 1975 ƒ 214,14 p.mnd. Audi 100 GLS 1977 ƒ 384,87 p.mnd. Audi 100 GLS 1978 ƒ 438,03 p.mnd. Bovenstaande auto's zijn in prima staat van onderhoud en worden met garantie verkocht. Koop uw occasion waar u keuze, service, maar vooral garantie krijgt. Onze werkplaats, magazijn en showroom zijn iedere zaterdag geopend. AUTO CAUBO B.V. Vaals 04454-1166. Mechelen: 04455-1592. Valkenburg: 04406-15041.

Bij ons: Citroën 2 C.V. 1974 ƒ 87,24 p.mnd. Fiat 126 1974 ƒ 74,78 p.mnd. Simca 1100 1974 ƒ 99,70 p.mnd. Austin Allegro 1975 ƒ 112,17 p.mnd. Mazda 818 1975 ƒ 158,21 p.mnd. Datsun 120 Y 1976 ƒ 147,02 p.mnd. Mini 1000 1976 ƒ 122,17 p.mnd. Peugeot 304 D 1977 ƒ 303,71 p.mnd. Datsun Violet 1978 ƒ 258,94 p.mnd. Mazda automaat 1978 ƒ 291,33 p.mnd. Ford Taunus Combi 1977 ƒ 258,94 p.mnd. Renault R17 Coupé ƒ 99,70 p.mnd. Ford Fiësta 1300 L 1978 ƒ 246,56 p.mnd. Peugeot 504 GL 1977 ƒ 348,48 p.mnd. Honda Accord 1979 ƒ 385,87 p.mnd. Ford Taunus 1600 Gia 1976 ƒ 258,94 o.mnd. Bovenstaande auto's zijn in prima staat van onderhoud en worden met garantie verkocht. Koop uw occasion waar u keuze, service, maar vooral garantie krijgt. Onze werkplaats, magazijn en showroom zijn iedere zaterdag geopend. AUTO CAUBO B.V. Vaals: 04454-1166. Mechelen: 04455-1592. Valkenburg: 04406-15041.

Autobedrijf A.C. Muyrers B.V., Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade-West, tel. 045-413916. Fiat-dealer, biedt te koop aan: FIAT 133 '76; Fiat 127 '72, '77, 2- en 4-drs.; Fiat 127 '72, '77, 2-drs. '79; Fiat 128 '72, '77, 2- en 4-drs.; Fiat 131 spec. '75, 2- en 4-drs.; Fiat 124 '73; Fiat 131 1600, 2-drs autom. '76; Fiat 131 super 4-drs '78; Renault 15 TS '74 automaat; Autobianchi A112 E '74; Austin Allegro '76; Mini 850 '73; Daf 66 '73; Plymouth Volare '76; Ford Taunus 1300, 2-drs. '75; Ford Taunus combi, 5-drs. 1600 '75; Lada 1200 '74; Mazda 323 EL, 3-drs. '77; Opel Rekord Combi '76; Peugeot 104 GL 5-drs. '77; Simca 1000 GLS '72 en '74; Simca 1100 Pick-Up '76; Simca 1100 ES '75; Polski 125 1500 '75; Mercedes 220 benzine 1970; Mitsubishi 2000 GT coupé Celeste '78; Mitsubishi Sapporo '78. Ook diverse spotgoedkope inruilauto's. ƒ 4000,- met Fiat 1-2-3 garantie en ANWB-keuringsrapport. 100% garantie op onderdelen en arbeidsloon door heel Nederland. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaatwerk, ook gasinstallaties.

Te koop auto AVENGER GLS 1600 4-deurs luxe als nieuw, 1½ jaar oud. Romaniestr. 49, Geleen. Tel. 50576.

Te k. OPEL Kadett automatiek '73 ƒ 3500,-; Toyota Gressida dec. '77 bijz. goed onderh. auto ƒ 11250,-. Tevens te koop gevraagd Opel Kadetts van '70 tot '75. Martens Automobiel B.V. Kerkstraat 92 Ubach o. Worms. Tel. 045-314096.

Te k. van part. geweldig mooie OPEL Ascona 1600 RS de luxe, kleur oranje, incl. radio, trekh. sportwielen enz. 'n juweeltje! Bwjr. eind '73. Vr.pr. ƒ 2750,-. Schroederstr. 26 Schaesberg t.o. politiebur.

Te k. RENAULT 6 bwj. '74, ƒ 1200,- Daf coupé 55, bwj. '69 ƒ 600,- Mgr. Feronlaan 238, Hoensbroek.

Te k. OPEL diesel 2100 bwj. '75, Mazda 1000, bwj. '74, inr. mogelijk. Treebeekstr. 111, Treebeek. Tel. 220594.

Te k. FORD Capri 1500 XL, bwj. '69, i.z.g.st. met veel acc. Vr.pr. ƒ 900,- Rimburgerweg 257, Rimburg.

Te k. CITROËN 2200 CX, bwj. '75 metallic blauw pr.n.o.t.k. Kampstraat 29, Schaesberg.

Te k. BMW 1602 bwj. '72, i.g.st. pr.n.o.t.k. te bevr. Stadhoudersl. 158, Stein.

RENAULT 5 TL groenmet., eind '75. 60.000 km, vrpr. ƒ 4750,-, tel. 043-622454.

Te k. sportw. MATRA TS Bagheera '76, auto is beslist als nieuw, inr. mog. Tel. 043-17246.

Te k. RENAULT 4 bj. '77, met 2 mnd. gar. Tel. 04493-2312.

Te k. RENAULT 12 TL '75, Renault 12 TL '77 combi. Bernhardstraat 12, Munstergeleen.

Te k. CHEVROLET Camaro '75, 8 cyl., autom., m. LPG. Bernhardstraat 12, Munstergeleen.

Te k. RENAULT 12 TL Break (stationcar) '77, vaste prijs ƒ 5600,-. Burg. Lemmenstraat 40, Geleen.

VOLVO 244 DL dec. 76 met gasinstall. en keuringsrapport. Geheel ls nieuw ƒ 11.500,-, tel. 04490-12138.

VOLVO 343 DL automaat km.st. 23.000, 2½ jr. St.-Jansstr. 20, Geleen. Zat. en zond. tot 18.00 uur. Ma. t/m vr. na 18.00 uur.

T. k. MINI Clubman 1100 bwj. april '76, km.st. 85.000 i.z.g.st. pr. n.o.t.k. Te bevr. Steinbusch, Strucht 12, Schin op Geul, tel. 04459-1251.

T. k. gevr. AUTO'S met schade. Industrieterrein Mortel 1, Born, tel. 04498-3284.

T. k. RENAULT R4TL bwj. '76 i.g.st. ƒ 3650,- en FordCapri 2300 GTR bwj. '74, i.z.g.st. Putstr. 31, Born.

T. k. VOLVO 244DL autom. met LPG type '77 i.z.g.st. ƒ 12.500,-. Volvo 144DL type 73, i.z.g.st. ƒ 3750,-. Inruil mog. Putstr. 31, Born.

Nieuwe MERCEDESSEN 200D, 240D, 300D, 200, 230, 280S, 280SE, uit voorraad leverbaar. Tevens bieden wij de volgende gebruikte auto's aan: Mercedes 280 SLC autom. nov. '78; 350 SLC autom. '76 v.v. alle mog. acc.; 280SE '77, airconditioning; 200 benzine type '77, wit; 200 benzine '76, nieuw model; 300D type '78, blauwmetallic; 300D '77, airconditioning; 300D '77, groenmetallic; 220D '78, geel; 200D '77, groen; 200D '75, blauw. Automobielbedrijf Jurgen B.V., Teutelbroekstraat 73, Kerkrade-Chevremont. Tel. 045-452570.

Te k. a. RENAULT 5 GTL, bwj. '78, tel. 04754-2502.

Te k. SIMCA 1100, bwj. '74 ƒ 1850,-, tel. 045-416607. Peeters, Jan Campertstr. 24, Hrl.

Te k. OPEL KADETT Special 1978 blauw metallic, prijs n.t.t.k. Bachstr. 50, Oirsbeek.

ALFASUD TI 1.5, zwart, 10 mnd. oud m. nog 14 mnd. fabr. gar. vele access. ƒ 7000,- onder nw. pr. Tel. 04405-2223.

Te k. weg. omstandigheden, PEUGEOT 104, bwj. '74, in g.st. Pr. ƒ 3400,-, tel. 045-715494.

Wij bieden aan: CHRYSLER-SIMCA, 2 ltr. automaat, metallic-beige, '76 ƒ 8000,-. Chrysler-Simca 1308 GT, metallic-beige met lichtmetaal wielen, radio-cassette stereo, '76 ƒ 8.500,-. Chrysler-Simca 1308 GLS, metallic-beige, '79 ƒ 14.000,-. Chrysler-Simca 1307 S, blauw '77, ƒ 10.000,-. Chrysler-Simca 1307 GLS, metallic-groen '76, ƒ 7.500,-. Chrysler-Simca 1307 GLS, rood '76, ƒ 6.500,-. Chrysler-Simca 1307 GLS, bruin '76, ƒ 7000,-. Chrysler-Simca Horizon GLS, wit '78 ƒ 12.500,-. Chrysler-Simca Horizon GL, rood '78 ƒ 12.500,-. Chrysler 160, metallic groen, '74 ƒ 2500,- . Simca 1501 S Tourist, automaat, metallic groen, '74 ƒ 2000,-. Simca 1100 GLX, automaat, metallic-beige, '77 ƒ 8000,-. Simca 1100 LE metallic groen, '76, ƒ 5000,-. Simca 1100 S, wit, '76, ƒ 5000,-. Simca 1100 LS, metallic groen, '75, ƒ 4500,-. Simca 1100 S, metallic groen, '77, ƒ 7æ00,-. Simca 1100 Fourgonnette, bestelwagen, geel, '78, ƒ 6500,-. Simca 1005 GLS, metallic beige, '77, ƒ 6000,-. Austin Mini 850, paars, '72, ƒ 1000,-. Alfa Sud, oranje, '76, ƒ 5000,-. Ford Taunus 1600 GL, metallic grijs, '77, ƒ 11.000,-. Renault R4, oranje, '74, ƒ 2000,-. Renault R5 TL, paars, '73, ƒ 2300,-. Opel Kadett, groen, '71, ƒ 1000,-. Aankopen boven ƒ 10.000,-, zes maanden garantie. Aankopen boven ƒ 3000,-, drie maanden garantie. Autobedrijf W. Steins en Zn. Kerkraderweg 13-15, tel. 045-714717 of 710503, Voskuilenweg 125, tel. 045-714154, Molenberg, Heerlen.

Autom. OPEL Kadett coupé, bj. '76, 1e eigenaar, inr. oudere Kadett mog. Gatestr. 66, Nieuwenhagen.

Te k. MORRIS Marina bj. '76, type 1.8 met radio en gasinstall. Inr. mog. Camillestr. 9, Sittard.

Te k. OPEL Kadett bwj. '78, i.g.st., vr.pr. ƒ 7900,-. P. Breughelstr. 24, Sittard. Tel. 04490-22057.

Te k. VW Golf S bwj. juni '78 met gasinstall., auto i.st.v.nw. Prijs ƒ 9450,-. In de Camp 48, Broeksittard. Tel. 04490-10480.

Van eerste eig. OPEL Commodore 2500 bj. '76, i.z.g.st., schuifdak, radio-cass.rec., trekh., e.a. extra's. Pluymaekersstr. 24, Heerlen.

Te k. gebr. ONDERDELEN v. Opel Diplomaat 6 en 8 cyl., oud en nieuw model. Bel. 04454-1732.

Te k. R4, bjr. '72 in red. st. Pr. ƒ 350,-, Opel Manta bjr. '73. Pr. ƒ 1300,- Nieuwstr. 71, Kerkrade.

CITROËN CX 2000 super '78 kl. wit, km.st. 50.000 t.e.a.b. Te bevr. W.J. Feenstra, tectyl service station, Coriovallumstr. 47 Hrl. tel. 045-712962 event. inl. tijdens kantooruren 045-719005 na kantooruren 045-711677.

Te k. SNEEUWBANDEN 4 stuks, als nieuw 165x14 van Audi 100, tel. 04446-1743.

Te k. MAZDA 1000, dec. '72, pr. ƒ 700,-. Grachtstr. 33a, Oirsbeek.

FIAT Mirafiori 131 S 1600 autom. '76, in nieuwe staat, stereo, nw. banden etc. ƒ 3950,-. Amstenraderweg 36, H'broek. Tel. 045-213043.

ALFASUD L nov. '75, zeer mooi, 58.000 km, ƒ 2750,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

FORD Escort 1300 '76, kl. rood, als nieuw, radio etc. ƒ 4500,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

Te k. CITROËN GS club, bj. '73, km.st. 54.000, met radio en trekhaak. Tel. 045-212571.

VW Passat stationcar, '75, kl. rood, ƒ 4250,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

OPEL Manta autom. '73, kl. rood, ƒ 3250,-, Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

OPEL Rekord 2100 diesel, '75, stereo etc., ƒ 3750,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

VW pers.bus '73, schuifdak, radio etc., i.z.g.st., ƒ 3000,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

CITROËN DS '73, gasinstall., i.z.g.st. ƒ 2750,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

T.k. a. BEDRIJFSBUS Peugeot, 12.000 km. gel. i.st.v.nw. ANWB-rap. aanw., bj. '78, tevens BMW 320, bj. 76 i.pr.st. Scharnerweg 65, M'str. Na 18 u. Schepen de Wicstr. 16, Heer-M'str.

AUTO RODA biedt voordelige auto's aan: o.a. Camaro sport type '75, 6 cyl. automatic spoiler enz. ƒ 9500,-, Datsun 120Y coupé '76, pr. ƒ 4900,-, Datsun 120Y, bj. '76 met gas ƒ 5500,-, Volvo 244 DL, trekh. enz. '75, ƒ 10750,-, Volvo 242 DL, trekh. enz. '75, ƒ 11.500,-, BMW 518 zeer mooi '74, ƒ 7500,-, Honda automatic 4-drs ƒ 6900,-, Passat coupe automatic ƒ 4500,-, Ford Capri II laat '76, ƒ 8500,-, Capri bouwj. '73 tussenmodel ƒ 3900,-, Capri '72, pr. ƒ 1900,-, Celica bj. '73 ƒ 3900,-, enz. enz. Heiveldstr. 19, Kerkrade-West.

FORD Taunus 1600 Gl '78, Ford Escort 1100 luxe, '77, Ford Fiesta luxe '77, Opel Kadett 1200 spec. '77, Opel Kadett 1200 spec. '76, Peugeot 304 luxe '75, Ford Escort 1300 luxe '73 Auto's met 100% service + garantie. Garage bedr. Martin, tel. 04447-2402. Hoek Pastorijstr. 106, Nuth. Tevens het adres voor uw auto onderhoud.

Te k. DYANA. 4, tel. 045-459873.

Te k. FORD GXL coupé, bj. '72, pr. ƒ 1950,-. Burg. Corbeystr. 13, Sittard.

OPEL Kadett spec. '78, Kadett City '78, Ascona 1600 de L '77, Escort 1300 GL '77 en '78, VW Golf de L '77, Datsun 120 Y '75, garantie financ. en inruil. Autobedr. P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Hrl. tel. 045-721406.

Te k. a. MINI 1100 Special, bjr. 6-'78, 28.000 km., bl.met., open dak. Vr.pr. ƒ 7500. Tel. 04409-2089.

Autobedrijf G. SIMONS biedt te koop aan o.a. Ford Taunus 1600 L 4-drs. rood '78, Taunus 1600L bruin '78, Fiesta 1100L groen type '79, Fiesta 1100L blauw '77, Fiesta 1100S zilver type '78, Escort 1.1 signaalgeel '75, Opel Ascona 16S signaalgroen '77, Ascona 16S automatic '76 groen, Manta 16S luxe crème met sportw. ed. '76, Opel Kadett luxe '76 signaalblauw, Kadett Coupé '75 bruin, BMW 320 rood '77 1ste eigen., VW Golf Diesel '77 rood, Volvo 244DL blauw, autom. met LPG, Ford Escort 1.1 blauw '73 ƒ 1500,-, Suzuki 750GT '76 ƒ 2200,-. Inr. en fin. mog. 3 mnd. garantie, eigen servicedienst. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstraat 127, Hoensbroek.

Te k. VOLVO 244 DL aut. '75 sportv. + trekh. I.z.g.st. tel. 045-711090.

Te k. ALFA Romeo 1750 GTV '70 zeer mooi, gerev. motor en sespoten pr. ƒ 4150,-. De Vossekuil 174 Hrl.

FORD 2000 GXL Coupé oranje '75 ƒ 4950,- zeer mooi. Laanderstr. 26 Heerlen (t.o. kerk).

Te k. PEUGEOT 204 zeer mooi. Met trekh. bj. '72 ƒ 110,- Carmelstr. 52 Heerlen-H'baan.

OPEL Ascona 1900 S '76 met gas, Ford Granada 2000 GL '77 17.000 km, Ford 1600 L '76, Ford Escort 1300 L '77, Ford Coupe 1600 XL '75, Audi 100 GXL '77, Simca 1308 GT '77 en '76, Peugeot 304 '78, Fiat Coupe 3-deurs 128 '78, Datsun 120 Y LS '78, Ford Escort 1300 Carevan '76, Honda Civic 1200 3-deurs '76 en '75, Mazda 929 Coupe '77, Renault Safari '76, R4, Toyota Corolla 30 '77. Toyota Corrona 2000 5 speed '78 17.000 km. Alfetta 1600 4-deurs '76, Lancia Beta 1600 '75, Opel Kadett Coupe '76. Inruil en financieren. Garantie P. v. Dijk en Zoon, Hompertsweg 33 Schaesberg, Kakert. Tel. 311729.

Te k. LANDROVER type 88 bj. '74 beige. Diesel. Pr.n.o.t.k. Tel. 04451-812. 18-20 uur.

Te k. OPEL Kadett stationcar. Vr.pr. ƒ 3650,- Rennemigstr. 29 Heerlen.

Te k. GOLF Rabit GLS bj. '79, km.st. 9000. Vr.pr. ƒ 12.750,-. Rennemigstr. 29 Heerlen.

Te k. CITROËN G spec. km.st. 37.000 bj. '78. Pr. ƒ 9500,-, Kallenlaan 5 Sittard, 04490-14418.

T.K. FORD Taunus 1600 GT coupé, bwj. '71, i.pr.st. met radio en cass. Holleweg 24, Munstergeleen. Vrijdags na 15.00 u.

T.K. MINI 850, bwj. '77, eerste eig. i.pr.st. Vrgpr. ƒ 4.800,-. Dorpstr. 11, Buchten-Born.

Te k. RENAULT R5 TL, '77, 35.000 km. Kennedyplants. 22, Schaesberg, tel. 045-410504, na 18.00 u.

Te k. CHEVROLET Caprice Classic, bwj. '77 met gasinstall. als. nw. Beitel 90, Heerlen, tel. 045-410494. Na 19.00 u.

Te k. MERCEDES 230, 6 cil. klein model met a.n.w.b. rapport, stuurbekrachtiger, zeldzaam mooi, bj. '71 ƒ 3400,-. Veestr. 109, Sittard.

Te k. JAGUAR XJ 6, bj. '73. Pr. ƒ 3600,-. Kruisstr. 80, Stein.

Te k. MINI 1000 bj. '75, i.z.g.st. Gladiolenstr. 154, Kerkrade-West.

Te koop mooie FIAT 127, type '73, spotprijs ƒ 875,-, Vauxhall Viva zeer goed ƒ 750,-. Olieslagerstraat 499, Roermond.

MERCEDES 280 ST '73, nw. model. L.P.G., radio, sportw., D. blauw witte bekl. 045-211071.

Weg. omst. te k. BMW 320, type '78, kl. rood, veel access. Maarstr. 30, Kerkrade-West.

Te k. weg. omst. zeldz. mooie TOYOTA type Corolla Coupé de luxe '75, vr.pr. 2150,-. Ailbertuslaan 155, Kerkrade.

Te k. PEUGEOT 504 GL. bj. '75, Toyota Corolla '71 Pr. ƒ 850,-. Tel. 045-453368.

Auto EKAS biedt aan: Peugeot 504, type '76, m. gas, Volvo 142 de luxe '74, Opel Commodore '74, m. gas, Datsun Cherry 1000.A '76, Opel Kadett coupé, type '78, Opel Kadett de luxe '77, VW-kever '71 groen, VW-kever '71 zilver. metall., Fiat 124 sport '74, Ascona '73, Opel Manta '73. Kerkradersteenweg 69, aan de kant van de Ventweg, tel. 453502.

Te k. van part. MAZDA 323, autom. km. 31.000, pr. ƒ 8750,-. Op de Kamp 2, Eijgelshoven, tel. 045-351717.

Te k. FIAT 127 spec., bj. '76. Pr. ƒ 4950,-. Tel. 045-251057.

Te k. OPEL Ascona 1600 S type '75, i.st.v.nw., ƒ 4250,- en Opel Kadett Combi, type '75, ƒ 3250,-, Putstraat 31, Born.

Te k. SLOOPONDERDELEN. Industrieterrein Mortel 1, Born. Tel. 04498-3284.

Te k. OPEL Manta i.g.st., bj. '76. Tel. 04490-20596.

ANWB-OK-INRUILAUTO'S. Da's pas zekerheid. Kadett S '75 '78 vanaf ƒ 5850,-; Ascona '76 '78 vanaf ƒ 10.950,-; Manta '76 '78 vanaf ƒ 12.250,-; Rekord 20 L, 4-drs., ƒ 18.000,-; Kadett Caravan '75 ƒ 6450,-; Chrysler Sunbeam stationcar '77 ƒ 6850,-; Chevette 2- en 3-drs., '77 vanaf ƒ 8250,-; Viva 13 Super '78 vanaf ƒ 8350,-; Fiat 131 Mirafiori '76 vanaf ƒ 8200,-; Ascona 2.0 S '79 2-drs. als nw. m. veel extra's ƒ 17.650,-; Peugeot 504 GL automaat '78 vanaf ƒ 16.950,-; Renault R6 '77 ƒ 8800,-; Allegro '77 '78 vanaf ƒ 8700,-; Peugeot 504 Break Diesel 4-drs. '78, ƒ 18.750,-; Renault R16 TL '77 ƒ 11.950,-; Renault R20 TL '77 ƒ 15.950,-; Toyota Sportswagon '77 ƒ 13.850,-; Audi 100 LS '77 ƒ 16.950,-; VW Polo '75 ƒ 7450,- ; Alfetta 1.8 '78 ƒ 17.650,-; Alfetta 1.6 '77 ƒ 13.750,-; Guiletta 1.6 '78 ƒ 17.250,-; Mini 1000 '75 ƒ 4750,-; Alfetta GT 1.6 '77 ƒ 14.500,-. Diverse Amerikanen: Oldsmobile Delta 88 diesel 79; Chevrolet Concours 8 cyl. gasinstall. '77, diverse prijzen. Garantie in heel Nederland op arbeidsloon en onderdelen. 14 dagen zelf testen, daarna omruilmogelijkheid, inruilmogelijkheid en GMAC-financiering ter plaatse. Canton Reiss, waar u auto's met service koopt, da's een duidelijke zaak. U kunt bij ons ook terecht voor alle types Alfa Romeo's, het is maar dat u het weet, wij zien u graag. Afd. OK-inruilwagens, Honigmanstraat 63, Heerlen, tel. 045-714441, geopend van 8.30 tot 17.00 uur. Donderdags koopavond tot 21.00 uur.

TRIUMPH 2500 TC autom., nov. '76, kl. groen, i.st.v.nw. ƒ 3950,-. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. Tel. 045-213043.

Te k. gevr. alle merken SLOOPAUTO's en alle soorten metalen, tel. 04490-11717 of 045-459826.

Te k. AUSTIN Allegro bijzonder mooi bw.j. '74 vr.pr. ƒ 1500,-, Strikswegske 2 Leyebroek, Sittard.

Te k. OPEL Ascona 16 S 4-drs. bw.j. '75 i.z.g.st. lakwerk dof. Te bevr. Kleingraverstr. 38 Kerkrade-West.

Te k. OPEL Ascona 16 S autom. type '74 zeer mooi, tel. 04490-11717.

Te k. VW. BUS personen verv. '69 t.e.a.b. tel. 045-412201.

Te k. MGA bj. '59, kl. bruinmetall., TR-2 kl. blauw bj. '55, TR-4 kl. rood, TR-6 kl. zilver, tel. 04442-3407.

Te k. MARINA coupé 1,3 '75 ƒ 1250,- A ge Water 46, Schinveld.

Te k. zeer mooie HONDA Civic 1500, 4-drs., bwj. 24-12-'75, km 52.000, vr.pr. ƒ 4850,- Lod. v. Deyselstr. 27, Kerkrade-Haanrade.

Te k. FORD 1600 coupè, met gasinstallatie, bj. '72. Tel. 045-218610.

Jan Banen EUROTIMERS Herten. Waarom steeds de jongere wagens voorop, ook de wat oudere kunnen goed zijn. Peugeot break 304 1973 ƒ 1500,-, Simca 1100 ES 1974 ƒ 1900,-, Simca 1100 GL 1973 ƒ 950,-, Simca 1000 LS 1974 ƒ 950,-. Let op enkele zeer leuke aanbiedingen. Austin Allegro 1976 ƒ 3250,-, Simca 1100 spec. 1976 ƒ 4350,-. Overige aanbiedingen: Renault 20 L, dec. 1976 ANBW-keuring in overleg, zeer mooi, zeer goed. ƒ 10.500,-, Opel Kadett Coupe ANWB-rapport aanwezig 1975 ƒ 7150,-, Triumph Dolomite 1978 ƒ 9850,- Simca 1100 ES 1976 ƒ 4250,-, Citroen CX 1975 ƒ 6750,-, Mercedes 200D type 1974 ƒ 9850,-. Inruilers voor een paar honderd gulden: Daf 33 en Fiat 128. Schoolstr. 20, Herten, tel. 04750-12934.

AUSTIN Allegro 1300, m. trekhaak, maart '78, km.st. 23.000, pr. ƒ 8.200,-. Vinkstraat 2, Eijs.

Te k. DAF 33, bj. 1970, pr.n.o.t.k. Tel. 04494-42171.

Bromfietsen

Te k. KREIDLER bwj. '78, m. veel chroom vraagpr. ƒ 1300,-. Unostraat 15, Schaesberg, tel. 045-319352.

Te koop ZUNDAPP KS 50, bwj. '75 met sterw. en cockpit en waterkoeling. Te bevr. Unescostr. 83, Heerlem. Tel. 045-222654.

Te k. YAMAHA bromf. 5 versn. bwj. eind '78. Te bevr. Penderstr. 18, Klimmen.

Te k. gevr. KRIEDLER of Zündapp, tel. 045-723140.

Te k. ZUNDAPP KS 50 z.g.a.n. ƒ 1295,- Zundapps v.a. ƒ 795,-, Yamaha's v.a. ƒ 895,-, Maxi Puchs als nw. ƒ 795,-, Vespa Ciao ƒ 375,-, Puch m. verz. ƒ 390,-, Peugeots v.a. ƒ 150,-. 6 mnd. gar. Peugeot ƒ 50,-, Batavet ƒ 120,- 6 mnd. gar. Grond Schaesbergerstr. 51A, Terwinselen.

Te k. mooie ZUNDAPP KS 50 Seringa bj. '76 met verz. Molenweg 43 Eygelshoven. -u8Te k. KREIDLER bj. '76, i.z.g.st. ƒ 675,- Mgr. Feronstraat 22 Heerlen. Tel. 215914.

Te k. HERCULES '77 m. sterwielen, 5 gang, watergekoeld, Europaln. 51, Brunssum.

ZUNDAPP v.a. ƒ 550,- t/m ƒ 1800,-, Kreidler v.a. ƒ 825,-, Tomos 4L. ƒ 425,-, Puch Grand Prix sterwielen, schijfrem ƒ 1000,- + div. dames- en herenfietsen. Dr. M.L. Kinglaan 94, Hoensbroek.

Te k. KREIDLER, bj. '76, veel chroom, i.z.g.st. Raadhuisstr. 4, Susteren.

Te k. Floret-KREIDLER i.z.g.st. Mgr. Feronlaan 238, Hoensbroek.

Te k. gevraagd compl. FS-1 BLOK. Tel. 045-311791.

Geld en goed

Adm. en belast. KANTOOR vraagt geld te leen. Rente 25-35% per jaar. Br. onder nr. SH 046 LD Heerlen.

Onderwijs

AUTORIJLES??? Natuurlijk bij... De Centrale ƒ 27,50 per les, Heerlen tel. 316236. Hoofdkantoor Parkweg 28, Den Haag, tel. 070-548306. Sittard, tel. 10428.

Dansschool Korsten, aanvang nieuwe KURSUSSEN vanaf 18 januari in Sittard, Treebeek, Montfort, Schinveld en Elsloo. Sittard ook op zondag. Tel. 04402-3657.

Spaanse mevrouw begint opnieuw met CURSUS spaanse les. Brunssum tel. 045-253970

STUDIEBEGELEIDING brugklas, V.O. Brieven ond. nr. S 739, L.D. Sittard.

Aanvang DANSLES voor alle leeftijden. Beginners, gevorderden, vergevorderden. Dansinstituut Rien en Betty Decker. Hubertusstraat 77, Beek, tel. 04402-3273.

GITAARLESSEN voor iedereen, vlug en modern, leren zonder noten, ook voor elek. en basgitaar, ook voor groepjes. Tel. 04490-14968.

Landbouw

Voor 1ste klas melk en gezond vee Custers B.V., Dieteren 04499-1341.

Te k. gevr. SCHAPEN, lammeren en wol. P.J. van Ham en Zn., Valkenburgerweg 73, tel. 04447-1563 te Nuth.

H.H. Landbouwers en loonwerkers. Daar onze grote OLIEACTIE tijdens de grandioze openingsshow zo'n geweldig succes is geworden hebben wij besloten deze actie nog voort te zetten. Dus profiteer nu nog. Bij elk vat olie een mooi cadeau. Tevens maakt u ook nu nog, bij aankoop van Wolf electrisch handgereedschap, kans op het winnen van een draagbare kleurentelevisie. Fa. G. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

H.H. landbouwers en loonwerkers wij kunnen u tegen zeer gunstige prijzen de volgende gebruikte TRACTOREN aanbieden; Deutz Intrac 2003 A met voorlader, Deutz D 7206, D 6806,D 6206, D 6006, D 5206, D 5006, D 4006, D 5005 m. voorlader, D 4005, D 40 L, D 40 S, D 40 U, D 30, D 25, D 15, Renault R 94, Ursus C 385, Ford Major, Ford Dexta met opgebouwde sproeimachine, Hanomag R 324 S, Fendt 103 S, John Deere 710, Man met voorlader, Porsche met voorlader, IHC 434 met voorlader, Porsch 11 pk. Fa. G. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

Westfalia PAARDENTRAINERS 1-, 1,5 en 2-paards nu nog uit voorraad leverbaar. Dassen Aanhangwagens, Kerkrade, tel. 045-455088.

SCHAPEBOK te k. Tel. 045-256846.

Te k. aangeb. landb.GROND 6560m2, afgeren 2460m2. Tel. 04403-4794.

Te k. G.Y. beren. Habets, Dorpsstr. 60, Guttecoven.

Te k. gevr. SCHAPEN, geiten, lammeren, bel. 04454-1732. P. Nicolaye, Vaals, bij storing 04454-2106.

GEZOCHT landbouwbedrijf gesch. en bereid voor het mesten v. 25-100 lammeren op stal. Bel. 04454-1551.

VAARSKALVEREN te k. a., stierkalveren gevr. 10-24 p. kg, of prijslijst Jo, 045-710945.

Bet 425-525 v. KALV. 40 kg of prijslijst. K. Meyer, 04494-42772.

VAARSKALV. te k.a. Stierkalv. gevr. 10-25 p. kg of prijslijst. Petri, 04492-1646.

Te k. N.L. FOKZEUGJES, zeer gesch. voor kruising. Te bevr. H. Storms, Einighausen, tel. 04490-19300.

T. k. circa 6 ha LANDBOUWGROND tussen Sittard en Roermond. Brieven ond. nr. S 742, LD Sittard.

Te koop aangeboden PONNY met zadel 1.40 mtr hoog, doet dressuur, springen. Retersbekerweg 14, Klimmen.

Huwelijk

KENNISMAKING, samenwonen, huwelijk, sex zonder winstbejag enz. Vraag gratis brochure. Kontaktcentrale Postbus 458, 's-Hertogenbosch.

Heer, 49 jaar, zkt. DAME tot 50 jaar, voor eenzaamheid op te lossen. Event. vaste rel. Financ. onafh. Brieven onder. nr. S 735 LD Sittard.

Heer 40 jaar zelfstandig, eigen huis, auto vraagt leuk VROUWTJE. Te reageren: doel samenwonen en gelukkig worden. Br. o. no. N.I. 7505 L.D. Nieuwenhagen.

2 nette jongens leeftijd 20 - 21 jaar in bezit van auto zoeken SERIEUZE kennismaking met 2 lieve romantische meisjes leeftijd ± 20 jr. Br. liefst m. foto o. no. SH 042 LD Hrl.

JONGEMAN 35 jr. m. goede funktie m. eigen woning zkt. meisje als levensgezellin tot 35 jr. Brief m. recente pasfoto en adres aan Br.o.no. Q 159 LD, Hrl. Antwoord verzekerd.

WEDUWNAAR 58 jr. alleenst. gepens. L. 1.78, slank, middenst. niveau, zkt. ser. kennism. m. dame (niet gesch.) Br.o.no. SP 440 LD Spekheide.

1980 eenzaam + alleen? of een nieuw begin? Ben 1.70 mtr., 33 jaar, vrijgezel en zoek een eerlijke VRIENDIN. Jij?? Schrijf eens. Brieven onder nr. 1550 Limb. Dagblad Heerlen.

Alleenst. HEER, m. 50-er, uit g. mill. z. een kosthuis m. huiselijk verk. in. n. omg. bij gez. alleenst. dame, tot plm. 50 jr. Br.o.nr. GE 552, L.D. Geleen.

MEISJE 21 jr. zkt. vriendin voor vakantie naar de Bahama's augustus '80 (nationaliteit van geen belang) Br.o.nr. HO 021, L.D. L.D. H.'broek.

MAN 48 jr. zkt. langs deze weg een vrouw, kinderen geen bezwaar, br.o.nr. SH 045, L.D. Hrl.

Serieuze jongem. v. 22 jaar zoekt ser. jonge VROUW of meisje tot 22 jr. i.b.v. auto. Br.o.nr. VA 444 LD-Valkenburg.

SPORTINSTRUCTEUR 65 jr., i.b.v. huis en auto, zkt. kennismaking. Br.o.nr. SH 050 LD Heerlen.

HEER, 55 jr, m. woning en auto en vaste betr., zkt. langs deze onst. weg. kennis met dame. Geen avont., event. vaste rel. Br.o.nr. SH 048 LD Hrl.

Gepensioneerde WEDUWNAAR 56 jr oud zkt. via deze weg kennismaking met vrouw om een nieuw leven te beginnen. Br.o.nr. SH 051 LD Heerlen.

Nette heer, 30 jr., vrijgezel, zkt. ser. kennism. m. jonge vrouw tussen 25 en 35 jr., geen uitgaanstype, wed. of gesch. m. 1 of 2 kind. geen bezw. Alle brieven, liefst m. foto, worden beantwoord. Geen avont. Br.ond.nr. D 160 LD Heerlen.

Goeduitz. HEER, 41 jr., 1.60 groot, m. goede vaste baan, zkt. kennism. m. dame 36-46 jr., 2 kind. geen bezw. Doel om gelukkig samen te wonen. Br.ond.nr. SH 049 LD Heerlen.

Jongeheer zkt. MEISJE tussen 18 en 28 om samen te wonen of vaste verkering. Liefst zond. kind. en intresse v. showbizz en talenkennis. Br. liefst m. foto aan H. Dunantstr. 743, Brunssum.

ALLEENSTAANDEN. Iedere zondag dansen voor alleenstaanden in het Irenehuis te Brunssum. A.S. zondag orkest De Rianto's, aanv. 20 u. Bew. v. all.st. verpl.

JONGEMAN 27 jr. zoekt ser. kennism. met meisje ±27 jr. Br.0.nr. m. foto op erew. ret. aan B 761 LD-Brunssum.

Welke nette jonge vrouw, gesch. of wed. zou graag net als ik langs deze onsympathieke weg nog iets van het leven willen maken. Ben JONGEMAN van 38 jr. en schuldl. gesch. Met deze dame die het eerlijk meent, zou ik graag in kontakt willen komen. Eén kind geen bezwaar. Br.o.No. Ke 4558 LD Kerkrade.

Jongeman 32 jr., goede pos. zoekt kennis met nette j. DAME tot 30 jr. gescheiden geen bezw. Br.m.f.o. erew. retour. O.N. Ma 681 M'str.

Nette HEER 40 jr. zkt. dame tot 40 jr. 1 en 2 kinderen geen bezw. Br.o.nr. E 160, L.D. Hrl.

Schuldloos gesch. JONGEMAN, 32 jr. met 1 kind zoekt kennism. m. jonge vrouw tot 32 jr. Kind geen bezw. Heb vast werk. Br. worden beantw. Liefst met foto. Br. ond. nr. Ma 682 LD Maastricht.

Heer 50 jr., schuldl. gesch. zoekt kennism. met VROUW 40-50 jr., geen uitgangstype, ser. bedoel. Br. o. no. KE 4560 LD Kerkrade.

JONGEMAN 24 jr. met vast werk in bezit van auto zoekt kennismaking met jonge vrouw, 1 of 2 kind. geen bezwaar. Bel 04497-2229.

Schuldl. gesch. man m. 3 kind. zkt. lieve VROUW m. of zonder kind. om weer opnieuw te beginnen. Event. huwelijk n. uitgesl. Foto's en br. op erew. ret. Br.o.nr. B 765, L.D. Brunssum.

Nette HEER, 55 jr. zkt. nette ser. kennism. met vrouw, ong. dezelfde leeftijd. Alle br. m. of z. foto worden beantw. Br.o.nr. GE 555, L.D. Geleen.

WEDUWE 54 jr. zkt. nette heer tussen 54 en 58 jr. om een-zaamh. op te lossen. Br.o.no. SH 056 LD Hrl.

ALLEENSTAANDE heer 43 jr. (rijksambtenaar) m. open, opgewekt en eerlijk karakter, zoekt eerlijke en lieve vrouw Br.o.no SH 055 LD Hrl.

Contacten/clubs

De beste club met de meeste service. Altijd 5 GASTVROUWEN aanwezig. Video, zonnebank, zwembad en relaxmassage. Club Rustica, v.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-West. Tel. 045-412762.

PROGRAMMA: 1e etage doorlopend pornofilmprogramma. Geopend van 10-24, zondags van 15-24 uur. 2e etage maandag gemengde-, dinsdag Lolita, woensdag sadistische-, donderdag homo-, vrijdag Lolita, zaterdag gemengde films. Grote Gracht 99, Maastricht.

CONTACTBUREAU Limburg, privé-adres, keuze d.m.v. naaktfoto's, escorte. Geen beroeps, ook weekends. 11.00-23.00 uur. Dames die thuis bijverdiensten zoeken gel. te bellen, Rijksweg Zuid 178b, Geleen, tel. 04494-46884.

CONTACTBUREAU Limburg, privé-adres, keuze d.m.v. naaktfoto's, escorte. Geen beroeps, ook weekends. 11.00-23.00 uur. Dames die thuis bijverdiensten zoeken gel. te bellen, Rijksweg Zuid 178b, Geleen, tel. 04494-46884.

Bar LAVIE aan de top v.a. 2 uur uw beste stop. Kampstr. 77A H.heide. Tel. 220925.

Iedere maandag BAL voor alleenstaanden, Koningswinkelstr. 40, Valkenburg. (Bewijs v. alleenst. verplicht).

NIEUW-Nieuw-Nieuw-Nieuw in La Vie direct uit Amerika supergrootbeeld films, Kampstr., H' heide v.a. 2 uur.

Echt PRIVÉ!!!! Susanne + Nanda 20- 23 jaar jong... Mooi... Sexy!!! Kom gauw langs!!! 045-417955. 100% discr. verz. tevens nog leuke assistente gevr.

Nieuw in HEERLEN. Voor de zaterdagavonden, echtparen gezocht voor lid te worden in onze besloten vereniging Nirwana. Pers. aanmelden Schelsberg 167, Heerlen.

Voor ontspanning en CONTACTEN moet u zijn bij besloten vereniging Aspasia tel. 04405-1697

Nieuw! Een eerlijk goed adres is onze sfeervolle privéclub met Irene, Sabine, Kathi en Biggi. Wij ontvangen u ma.-vr. vanaf 16.00 uur met intern. pornofilms. AMORETTE, Bockstraat 26, Kerkrade.

JONGEMAN 24 jr. vervult alle wensen van dames. Br.o.nr. KE 4555 LD Kerkrade

Contactburo PRIVÉ voor uw discrete bemiddeling. Shop Privé (let op het goede adres), Stationsstraat 31, Sittard, tel. 04490-12526 te k. sexvideocassettes.

PRIVÉ, jammer dat wij nu niet kennen, wij willen u echt verwennen, tel. 043-624278.

PANORAMA brengt verschil in prijs en produkt aan 'het licht in Sexclub Brasil', Maasboulevard 2 Maastricht.

Echt privé SONJA 19 jr. Diana 21 jr. intiem en discreet, tel. 043-624278.

Nieuw QUEENS CLUB Maastricht, liveshows- non stop films, intieme bar en als topper een heel erg gezellig team leuke vriendinnen Bosstraat 111, tel. 043-50522.

Privé SONJA tel. 043-623196.

ECHTPAAR midden 30 met 2 kinderen zkt. ander echtpaar voor vriendschap. Br.o.nr. Sp 441, L.D. Spekheide.

Exclusief en discreet vertoeven in BAR Play Boy club weg Susteren-Maaseik. Geopend vanaf 14 u. tot 2 uur 's nachts. Wij presenteren u een keuze aan internationale gastvrouwen.

Heren de zaak met niveau en discretieclub De Bonte Koe, Akerstr. 10, Kerkrade-W. Tevens enkele charmante BAR-DAMES gevr. tel. 045-418779, geopend vanaf 20.00 uur.

Al uw wensen worden vervuld voor een en dezelfde prijs. Altijd 5 à 6 GASTVROUWEN (internationaal) aanwezig. Club Denise, Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785.

Huize IREEN staat bekend om haar discretie, komt u ook eens. tel. 04490-20796.

Dringend MEISJES gezocht voor privéhuis Ireen. Tel. 04490-20796. Intern mogelijk.

SANDRA 18-jarige temperamentvolle blondine, Franse massage, film en drankje gratis. Tel. 04490-20796.

ECHTPAAR 25 jr., vraagt JONGEMAN, leeftijd tot 35 jr., voor triosex. Br. naar Postbus 2029, Kerkrade.

Zoekt u een RELATIE - man - vrouw - vriend en/of vriendin? Wij helpen u hier graag mee en geven gratis inlichtingen. Schrijf naar Postbus 3205 - Tilburg en u krijgt per omgaande in gesloten enveloppe nader bericht.

Echtp. b. 30 z. CONTACT m. dito voor vr.schap en gezellige omg. Br.o.n. C 160 LD. HL.

Peter H. 996 v. 9-12 schrijf Postbus HXCEH Simpelveld. Maak ergens afspr. geh. verz.

PUCK vereniging ingesteld voor ontspanning van uw zakenrelaties op niveau. Open maand. 12.00 tot 23.00 uur. Dinsdag tot donderdag 11.00 tot 23.00 uur. Vrijdag van 11.00 tot 24.00 uur. Een omweg waard. St. Bernardusstr. 17, O.L. Vrouweplein, Maasparking. Maastricht, tel. 043-16537.

J. vr. zkt. leuke VRIENDIN geen uitgaanstype. Br.on.nr. SP 442 L.D. Spekheide.

OLIVIA. U wilt een leuke afspraak maken in intieme privésfeer? Belt u dan Olivia, tel. 043-72538.

ESCORTS, dag en nacht bereikbaar voor een of meerdere uren, ook weekends bij u in hotel of bij u thuis. Voor tel. afspraak tel. 043-31440.

Privé RELAXEN, Franse massage, videofilm, schuimbad, lekker ontspannen met een van onze schoonheden. Uitgebreid assortiment voor s.m. vakk. Meesteres aanw. Dan is dit het beste adres. Tel. 043-31440.

Uw privéadres bij TAMARA. Tel. 043-31440.

JENNY en Gaby 2 leuke dames, maar dat weet u zeker al? Tel. 045-419071.

MARLOES is 29 en pas nieuw. Tel. 045-419071.

De VIDEOCLUB in Heerlen heeft weer nieuwe films binnen. Kijkt u ongestoord in een of meerdere persoonsruimtes, onder het genot van een gratis drankje. Parallelweg 71a Heerlen. 045-717996.

GABY is 19 jaar en slank. Jenny is 30 jaar en lief. Tel. 045-419071.

Gezellig vertoeven in Bar La CHANDELLE, geopend vanaf maandag t/m vrijdag, Nieuwstraat 134, Hoensbroek.

Zaira, LAURA en Sylvia, 3 knappe en exotische jonge dames van 18, 20 en 22 jaar willen heren van niveau tevreden de deur uit laten gaan. Voor nadere inlichtingen tel. 045-222537.

JONGEMAN 39 jr. zoekt moderne vriend van 35 tot 40 jr., i.b.v. auto en huis, geen bartype. Br.ond.nr. Ma 684 Maastricht.

Tot ziens in onze sfeervolle goede privéclub; geopend ma.-vr. vanaf 14.00 uur tot 2.00 uur. LA PALMA, Kraanpoort 13, Roermond, nieuwe intern. hostessen verwennen u.

Wij zijn een nieuw PRIVÉ-ADRES. Wij kunnen heren op zeer discrete wijze ontvangen en kunnen al uw wensen in vervulling brengen. Claudia en Yvonne van 11.00 uur tot 23.00 uur. Ook S.M. en Franse massage. Tel. 045-213570.

CLAUDIA 22 jr. blond en temperamentvol van 11.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-213570.

NIEUW-NIEUW-NIEUW!!! Tosca en Biggy privé. Twee leuke jonge girls verwennen u van 12 tot 24 uur. Van ma. tot en met vrijdag tel. 045-220226.

YVONNE is 19 jr. en geheel nieuw, van 11.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-213570.

Voor elke gelegenheid, voor elke beurs, voor elke leeftijd voor elke man voor U!!!! 2 zeer knappe meisjes 19 en 22 jaar, blond en brunette VERWENNEN u op zeer discrete wijze, video en drank gratis. Va n 11.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-213570.

Een eerlijk goed PRIVÉ-ADRES bij Josefien en Anneke van maandag tot en met vrijdag geopend van 12 tot 10 uur 's zaterdags van 2 tot 8 uur, en de 2e en 4e zondag in de mnd. belt u voor een afspraak. 045-714006

Antiek

ANTIEK, wij bieden u een grote collectie o.a. meubels, hang- en staande klokken, hanglampen, brons, koper, tin enz. Wim Scheepers, Panheelderweg 28, Heel, tel. 04747-1593.

ANTIEK. Nog steeds de grootste voorraad tegen redelijke prijzen in Frans antiek. Willems, Maasbrachterweg 54, Echt.

Interart ANTIEK biedt aan: Cilinderbureaus vanaf ƒ 975,- damesbureaus, werkbureaus, eiken boekenkasten. Ruime keuze in 1 en 2 drs. Duitse kasten, Louis Philippe kasten, vitrinekasten, halbanken, boerenethoeken, div. kabinetten, sp. aanb. in Mechelse kast, commodes en kleine kastjes. Alle meubelen puntgaaf eigen restauratie. Interart Irmstr. 22, Simpelveld, tel. 04442-3161, wij wensen u een voorspoedig 1980.

Enorme grote collectie prachtig ANTIEK, door eigen import uit de oostblok landen en uit Engeland. Zoals klokken, kasten, boekenkasten, secretaires, commodes, tafels, stoelen, banken, piano's, schilderijen, spiegels, consoles, porcelijn, porcelijnen poppen, enz. Vanaf nu ook speciale grenenafdeling. Dit alles in onze gerest. boerderij plm. 2000 m² verkoopruimte. Eigen restauratie werkplaats, elke dag open. Houben, Kerkplein 2, Geulle, tel. 04461-1355.

ALLEEN bij ons in Nuth vindt u een ruime keuze in antieke meubels. Aan betaalbare prijzen, o.a. Duitse strakke kasten, Hongaarse buffetten, Lod. 15 vitrinekasten, jacht Henri 2 enz. enz. Tevens het adres voor het matten van uw stoelen. Voor de liefhebbers aan enorme bronzen hanglamp. Dit en nog veel meer kunt u vrijblijvend bezichtigen in de Kerkstraat 45A te Nuth. H. Handelaars spec. prijzen 300 af Makro t.o. kerk. Tel. 04447-3437, dond. koopavond.

Antiek, geloogde strakke eiken KASTEN, leuke bewerkte kasten, commodes, losse beelden. 04495-4427. De Veldschuur, Veldschuurweg 1a, Meers-Stein.

Te k. Henri II KAST + nachtkastjes, Drievogelstr. 139 Kerkrade-West tel. 418234.

Antiek meubels, KASTEN, spiegels, commode, tafel, bed, nachtkast, bureau, biedem. bank, buffetkast ƒ 390,- hang- en staande petroleumlamp. enz. Laurentiusstr. 32, Keulsteeg 28, Neerbeek.

Te k. biedermeier BANK, armstoel (met rozen), kast, tafel, stoelen en vitrine, bureau. Te bevr. Weertersteenweg 90, Maaseik, tel. 09-3211564570.

Antiek KOPERWERK, alle soorten koperen ketels, pannen potten en kannen tegen halve prijs. Heerstr.-Zd. 42, Stein, tel. 04495-2451.

T. k. div. KASTEN, grenen, eiken, kersen v.a. ƒ 250,-, 2 compl. eetkamer, enkele kl. kastjes en nachtkastje v.a. ƒ 65,-. Mechelse spiegel, Oud Roosteren 33, tel. 04745-709 b.g.g. 04490-14669.

Diversen

BANDEN voor alle [...] den. ABC Samperm[...] lemstr. 80, Heerlen.

INLIJSTEN. Lamb[...] Klompstraat 8, Hee[...] 711705, aluminium en [...]

TV DEFECT? Kleur, Service Pino komt di[...] 045-253687.

Voor snelle [...] ren-tv-REPARATIE m[...] af prijsopgave. Aben, [...] weg 29, Heerlen, tel. 71[...] kende, gedipl. Philips-punkt-, Saba-, Lo[...] ta-service.

Voor het huren of ko[...] sneeuwbanden en k[...] ABC Sampermans, [...] straat 80, Heerlen. R[...] tijdig, tel. 045-725910.

Gevr. assistente SCHOONHEIDSSALO[...] regio Geleen, Sittard [...] het bezit van Stivasdip[...] en B, òf A. Diploma [...] is niet per se nood[...] strekt echter wel tot a[...] ling. Te beginnen m[...] avonden per week. [...] GE 549 LD Geleen.

TV defect? Wij komen [...] Rep m. serv. en gar. [...] uur. Tevens uw adres [...] bruikte kl. RTV-SPREUTELS-Sch[...] berg 41 Heerlen, te[...] 720024.

MICRON, uw speciali[...] alle wasautomatenond[...] tevens reparatie van w[...] maten, koelkasten en d[...] zers. Geen voorrij[...] Hommerterweg 6, [...] broek. Tel.: 045-221588.

Bod gevraagd op MUN[...] Philippe 1845, 5 franc[...] der nr. 1551, Limb. [...] Heerlen.

Zwarte KATER we[...] roepn. Felix, omg[...] striestr. Zaterdag on[...] uur, teg. bel. ƒ 100,- [...] 451170.

FRANKATURTAUSC[...] derlände-DDR wüns[...] Dellit, DDR. 6086 Pa[...] m-Thür, Friedrichroda[...] Fach 08-15.

LERAAR Engels gev[...] privélessen aan klein[...] op vrijdagavond. [...] spreekvaardigheid. Te[...] 210942.

Benzine omhoog! G[...] goedkoper rijden op [...] autogas en bespaar du[...] guldens. Uw auto [...] omgebouwd met 2 ja[...] garantie vanaf ƒ 127[...] BTW. Garage VI[...] BOVAGbedrijf, Bru[...] merweg 112 Nieuwe[...] tel. 045-313744.

Diverse soorten BAKS[...] STRIPPEN uit voorra[...] baar vanaf ƒ 16,75 p. m[...] vorm baksteenstrippen [...] rood, blauw gesmoord [...] brand baksteenstripp[...] voorraad leverbaar. V[...] B.V. Buizerdweg 6, [...] over Worms. Industr[...] Abdissenbosch.

TV-REPARATIE zonder [...] rijkosten. Zuid-Limbu[...] service, tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE [...] voorrijkosten. Zuid-Li[...] tv-service. Tel. 045-314[...]

ECHTPAREN gevr. [...] woensdagsavonds me[...] gelen. Tel. 045-72365[...] uur.

Vakantie

Gezellig uit

De nieuwe bijstandsuitkeringen

De bijstand dient niet alleen voor de noodzakelijke bestaanskosten die iedereen moet maken. Want er wordt ook bijstand gegeven voor bijzondere uitgaven die niet iedereen heeft, maar die voor u wel noodzakelijk zijn.

Hoeveel bijstand u wordt toegekend, hangt af van uw eigen inkomsten. Ook daardoor is de bijstand een duidelijk individuele uitkering, die van persoon tot persoon kan verschillen. Nadere inlichtingen bij uw gemeente.

Met ingang van 1 januari 1980 zijn de normbedragen als volgt:

NORMBEDRAGEN

Uw bijstandsuitkering is afgeleid van het minimumloon. Dat is het loon, waarop elke werknemer van 23 jaar en ouder ten minste recht heeft. Van dit loon worden de loonbelasting en de premies voor sociale verzekeringen afgetrokken. Dan blijft het netto-minimumloon over, waarop de uitkering voor gehuwden is gebaseerd. Gezinnen, waarin de vader of moeder ontbreekt, krijgen 90% en alleenstaanden 70% daarvan, omdat de noodzakelijke kosten van het bestaan voor hen lager zijn.
Voor ongehuwden beneden 21 jaar gelden aparte bedragen.
Net als iemand die het minimumloon verdient, moet de bijstandontvanger uit zijn of haar uitkering de normale kosten van het bestaan betalen. Dit zijn niet alleen de kosten voor bijvoorbeeld eten, drinken, kleding, meubilair en ontspanning, maar ook de kosten van het wonen, zoals bij een huurhuis de huur.

Woonkosten

In uw uitkering zit ook een vergoeding voor woonkosten. Maar die woonkosten kunnen zo hoog zijn, dat ze echt niet alleen uit het minimumloon of de bijstandsuitkering kunnen worden opgebracht. Wanneer dat het geval is en u een huurhuis bewoont, kunt u een huursubsidie aanvragen. De gemeente kan u daarover inlichten. Met woonkosten hoger dan f 193,- per maand (dus de kale huur, dit is de huur zonder de kosten van gas, water, licht, centrale verwarming, e.d.) komt u als bijstandontvanger in het algemeen voor huursubsidie in aanmerking. Voor alleenstaanden jonger dan 30 jaar geldt een aparte huursubsidieregeling en andere bedragen.

Als u op bijstand aangewezen raakt en nog niet voor huursubsidie in aanmerking komt, past de bijstand bij in de huur op dezelfde manier als de huursubsidie zou doen.

Eigen woning

Hebt u een eigen woning dan komt u natuurlijk niet in aanmerking voor huursubsidie. Bedragen hypotheekrente, eigenaarsonderhoud, belasting op onroerend goed, straatbelasting e.d. bij elkaar minder dan f 193,— per maand, dan moet u die kosten uit het uitkeringsbedrag betalen. Liggen de kosten tussen f 193,— en f 591,65 per maand dan krijgt u boven het normbedrag een toeslag. Deze toeslag is even groot als de huursubsidie voor een huurhuis van die prijs.

Let wel:

Als u woont in een eigen huis, waarvan de waarde na aftrek van de hypotheek hoger is dan het vrij te laten vermogen, dan kunt u eventueel bijstand te leen krijgen op onderpand van uw huis (krediet-hypotheek) Zie ook „Eigen vermogen".

Woonkosten boven f 591,65* per maand

Voor huren boven f 591,65 per maand wordt geen huursubsidie gegeven en dus ook geen bijstand. Als u zo duur woont zult u een goedkoper huis moeten zoeken. Om u de tijd daarvoor te gunnen kunt u - voorlopig voor een jaar - een toeslag krijgen. Die is gelijk aan de woonkosten, verminderd met f 246,65. Woont u in een eigen huis met hogere kosten dan f 591,65 per maand dan geldt voor u hetzelfde. Ook dan zult u naar een goedkoper huis moeten uitkijken.

*) Voor alleenstaanden jonger dan 30 jaar geldt een bedrag van f 394,15 per maand.

Woonkosten bejaarden

Als u 65 jaar of ouder bent en uw huur is hoger dan f 591,65 per maand, kan het zijn dat u toch voor huursubsidie in aanmerking komt. Indien het subsidiebedrag niet voldoende is, kunt u daarboven extra bijstand krijgen. Omzien naar een goedkopere woning is in dit geval dus niet nodig.

Gaan wonen in een dure woning

Moet u, om welke reden dan ook, in een huis met een hoge huur gaan wonen (een serviceflat bijvoorbeeld) overleg dan vooral eerst met de gemeente.
Er wordt alleen bijstand verstrekt als dit beslist noodzakelijk is.

Overgangsregeling

Ontving u, in verband met woonkosten die op 31 december 1977 hoger dan f 350,— waren, een overbruggingstoeslag, dan wordt deze per 1 januari 1980 met f 10,— verminderd.

BIJZONDERE UITGAVEN

Voor speciale uitgaven die ontstaan door uw bijzondere omstandigheden, bijvoorbeeld ziekte of gebreken, kunt u een extra uitkering aanvragen.
Bent u jonger dan 65 jaar, dan kunt u voor uitgaven in verband met invaliditeit geen bijstand krijgen, maar moet u een voorziening aanvragen op grond van de Algemene Arbeidsongeschiktheidswet (AAW).

Grotere uitgaven voor eigen rekening

Tot de bijzondere uitgaven worden in het algemeen niet de grotere aankopen gerekend die iedereen wel eens moet doen, bijvoorbeeld kleding, meubels of een kachel. Ditzelfde geldt voor verhuiskosten en kosten van woninginrichting. Alleen in bijzondere gevallen kan daarvoor bijstand worden gegeven.

1. GEZINNEN

NORMBEDRAG

Echtpaar zonder en met kinderen	
Per week	f 310,—
Per maand	f 1.343,35
Onvolledig gezin (een gezin zonder vader of moeder)	
Per week	f 279,—
Per maand	f 1.209,—

PLUS:
De premie die u betaalt voor een vrijwillige verzekering of een bejaardenverzekering bij een ziekenfonds.
Maar niet de aanvullende premie.

PLUS:
Vakantiegeld

Echtpaar zonder en met kinderen	
Per week	f 19,21
Per maand	f 83,25
Onvolledig gezin	
Per week	f 17,29
Per maand	f 74,93

Deze bedragen worden eens per jaar, in juni, uitbetaald.

2. ALLEENSTAANDEN

NORMBEDRAG

21 jaar of ouder	Per week	f 217,—
	Per maand	f 940,30
20 jaar (werkloos)	Per week	f 200,70
	Per maand	f 869,80
19 jaar (werkloos)	Per week	f 184,45
	Per maand	f 799,30
18 jaar (werkloos)	Per week	f 168,15
	Per maand	f 728,75
16 en 17 jaar (werkloos)	Per week	f 151,90
	Per maand	f 658,20

PLUS:
De premie die u betaalt voor een vrijwillige verzekering of een bejaardenverzekering bij een ziekenfonds. Maar niet de aanvullende premie.

PLUS:
Vakantiegeld

21 jaar of ouder	Per week	f 13,45
	Per maand	f 58,28
20 jaar (werkloos)	Per week	f 12,44
	Per maand	f 53,91
19 jaar (werkloos)	Per week	f 11,43
	Per maand	f 49,54
18 jaar (werkloos)	Per week	f 10,42
	Per maand	f 45,17
16 en 17 jaar (werkloos)	Per week	f 9,42
	Per maand	f 40,80

Deze bedragen worden eens per jaar, in juni, uitbetaald.

3. THUIS INWONENDE KINDEREN (werkloos)

NORMBEDRAG

20 jaar	Per week	f 132,55
	Per maand	f 574,30
19 jaar	Per week	f 116,25
	Per maand	f 503,75
18 jaar	Per week	f 100,—
	Per maand	f 433,25
17 jaar*	Per week	f 77,50
	Per maand	f 335,85
16 jaar*	Per week	f 47,75
	Per maand	f 206,85

PLUS:
Vakantiegeld

20 jaar	Per week	f 8,21
	Per maand	f 35,58
19 jaar	Per week	f 7,20
	Per maand	f 31,22
18 jaar	Per week	f 6,20
	Per maand	f 26,85
16 en 17 jaar	Per week	f 4,80
	Per maand	f 20,81

* In zeer bijzondere gevallen komt het voor, dat een jongere van 16 of 17 jaar niet meer thuis kan wonen.
De gemeente beslist of en hoe lang hiervoor bijstand wordt gegeven.

4. BEWONERS VAN BEJAARDENTEHUIZEN OF INRICHTINGEN

NORMBEDRAG
De kosten van verzorging of verpleging.

PLUS:
De premie die u betaalt voor een bejaardenverzekering of een vrijwillige verzekering bij een ziekenfonds. Maar niet de aanvullende premie.

PLUS:
Per maand een bedrag voor persoonlijke uitgaven.
Voor een alleenstaande is dat f 232,75 en voor een echtpaar f 401,80.
Als u door persoonlijke omstandigheden weinig privé-uitgaven kunt doen, wordt de uitkering lager. Maar niet minder dan f 87,25 voor een alleenstaande en f 159,25 voor een echtpaar.

PLUS:
Vakantiegeld dat gelijk is aan dat van de AOW. Dit bedraagt voor een alleenstaande f 58,28 en voor een echtpaar f 83,25 per maand.
Deze bedragen worden eens per jaar, in mei, uitbetaald.

PLUS:
Een vergoeding voor broodmaaltijden, als deze niet in de verzorgingsprijs zijn begrepen. Voor een alleenstaande is de vergoeding f 79,80 en voor een echtpaar f 159,60 per maand.

MAAR:
De bijstand wordt verleend voor zover de eigen inkomsten niet voldoende zijn om bovenstaande kosten te betalen.
Heeft u als inkomsten naast de AOW echter nog een pensioen, dan mag u daarvan als echtpaar f 44,15 en als alleenstaande f 22,10 per maand houden.

EIGEN INKOMEN

Bijstand ontvangt u als u geen of te weinig eigen inkomsten hebt. Heeft u helemaal geen inkomen, dan krijgt u de normbedragen die onder 1 t/m 4 vermeld staan. Heeft u wel wat eigen inkomsten, dan worden deze van de normbedragen afgetrokken. Maar bijverdiensten worden niet helemaal afgetrokken. Welke bijverdiensten dat zijn, ziet u verderop.

Bijverdiensten uit arbeid

Van het geld dat u verdient met een bijbaan mag u een derde deel houden. Of er sprake is van een bijbaan, beoordeelt de gemeente. Met de buitengewone kosten die u moet maken om dat geld te kunnen verdienen, zoals bijvoorbeeld extra hoge reiskosten, wordt rekening gehouden.
Als in een gezin de vader of moeder ontbreekt, wordt de eerste f 31,55 van wat het gezinshoofd per week verdient niet afgetrokken.
Per maand is dit f 136,75.

Inkomsten uit onderverhuur

Twee derde van de overeengekomen huur wordt niet afgetrokken.

Bijverdiensten uit kostgangers

40% van wat uw kostgangers u betalen, wordt gezien als uw verdiensten. Die verdiensten worden per kostganger gesteld op minimaal f 47,40 per week of f 205,20 per maand. Evenals bij andere bijverdiensten wordt een derde deel, dus minimaal f 15,8[0] per week of f 68,40 per maand, niet afgetrokken.
Heeft u drie of meer kostgangers, dan wordt dat beschouwd als een pensionbedrijf en worden die inkomsten volledig afgetrokken.

Maximaal mag u van al uw bijverdiensten niet meer houden dan:

f 78,90 per week of f 341,90 per maand voor het hoofd van een onvolledig gezin (inclusief de eerste f 31,55 per week of f 136,75 per maand van bijverdiensten uit arbeid).
f 47,35 per week of f 205,15 per maand voor een echtpaar met of zonder kinderen.
(f 31,55 per week of f 136,75 per maand als beide echtgenoten bijverdiensten hebben.)
f 33,15 per week of f 143,60 per maand voor een alleenstaande en f 17,75 per week of f 76,95 per maand voor een thuisinwonende.

Andere inkomsten

Al uw andere inkomsten worden geheel van de normbedragen afgetrokken. Dus ook uw per 1 januari 1980 verhoogde AOW- of andere sociale uitkering.

Kostgeld van inwonende kinderen

Van uw kinderen die een inkomen hebben, kunt u een redelijk kostgeld verwachten. Daarin zit ook een bijdrage in de vaste gezinslasten. Daarom trekt de bijstand ten minste f 12,45 per week of f 53,95 per maand voor meerderjarige en f 8,30 per week of f 36,— per maand voor minderjarige kinderen van uw uitkering af.

EIGEN VERMOGEN

U hoeft niet al uw spaargeld aan te spreken voor u voor bijstand in aanmerking komt.
Het vrij te laten eigen vermogen is sinds 1 januari 1980:
f 13.400,— voor gezinnen
f 8.700,— voor alleenstaanden
f 8.100,— voor bejaarde echtparen in bejaardentehuizen of inrichtingen
f 4.050,— voor bejaarde alleenstaanden in bejaardentehuizen of inrichtingen.

De rente van dit vermogen is ook vrij.

Er is een aparte regeling voor een extra vrijlating van vermogen voor oudere ex-zelfstandigen en oudere langdurig werkloze werknemers (50 t/m 64 jaar).

ZELFSTANDIGEN

Voor zelfstandigen gelden andere bepalingen.
Ook is er een aparte regeling voor het vrij te laten bedrijfsvermogen.

Wat veranderd is

Vanaf 1 januari 1980 hebben bijstandontvangers ook voor de eerste twee kinderen recht op kinderbijslag op grond van de Algemene Kinderbijslagwet.
Daarom geeft de bijstand geen vergoeding meer voor deze kinderen.
De kinderbijslag moet worden aangevraagd bij en wordt per kwartaal uitbetaald door de Raad van Arbeid.

Met hoeveel de uitkeringen per 1 januari 1980 zouden worden verhoogd, was pas eind december bekend. Vandaar dat de meeste gemeenten geen kans zien om al in januari met deze verhogingen rekening te houden. Dit zal dan een maand later gebeuren - natuurlijk met terugwerkende kracht.

Publikatie van het ministerie van Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk

Onteigening
In de zaken van de gemeente Born, proc. mr. F. Duynstee, tegen **P.J. Schulpen** en **J.H. Vogten** is bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 20-12-1979 de onteigening uitgesproken en de schadeloosstelling vastgesteld.
De griffier
mr. J.F.Th. Becker

27 Mcers Europa Burgerband
wenst alle vrienden van de 27 Mc een gelukkig 1980.
Diegene die zich à ƒ 30,– per jaar lid willen maken, kunnen dit telf. doen onder de nummers 045-412733 of 045-215077 of 045-413729 of 045-414979.
Correspondentieadres:
Secretariaat: Europa Burgerband, postbus II 27, 6460 BC Kerkrade.
Het Bestuur
Europa Burgerband

stienstra HUIZEN nieuws

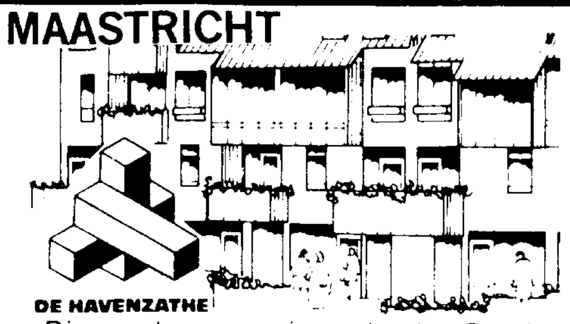
AKTUEEL EN INFORMATIEF; WEKELIJKS SAMENGESTELD DOOR DE KANTOREN TE HEERLEN EN MAASTRICHT

Maakt u ook gebruik van de mogelijkheid om 'ns echt huizen te bekijken, zonder dat iemand u tot iets verplicht.
Om iedere belangstellende in de gelegenheid te stellen met eigen ogen te zien, wat en hoe er tegenwoordig gebouwd wordt. In Stienstra's programma tweemaal per week "open huis".

vandaag van 13.00 uur tot 16.00 uur

OPEN HUIS

MAASTRICHT

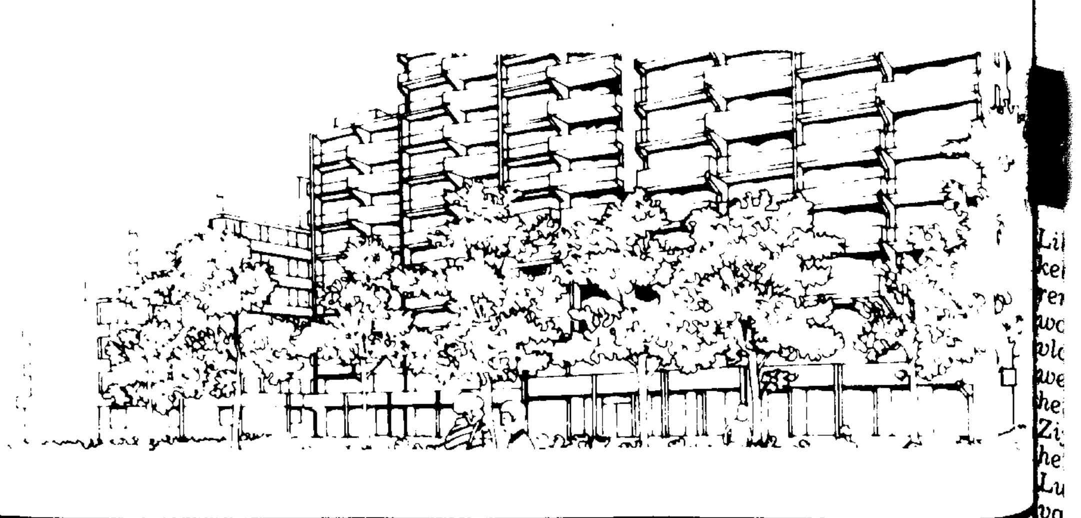


DE HAVENZATHE

Diverse typen woningen in plan Boschstraat-Oost (ingang van het projekt aan de van Hasseltkade).
Verkoopprijzen van f 126.500 v.o.n. tot f 132.000,– v.o.n. Rijkspremie totaal van f 8.296,– tot f 1.760,–
(exclusief renteverlies)

HEERLEN

Appartementen in verschillende typen in projekt Corioveste.



Verkoopprijzen van ƒ 103.000,– tot ƒ 146.300,– v.o.n.
Rijkspremie totaal van ƒ 16.500,– tot ƒ 1.281,–.
(exclusief renteverlies)

BEEK



Vrijstaande woonhuizen, gekoppeld d.m.v. garages, in bestemmingsplan "Lindeveld" nabij de Bosserveldlaan.
Verkoopprijzen van f 187.500,- v.o.n. tot f 256.000,- v.o.n.
(inclusief renteverlies)

BERG EN TERBLIJT



Riante landhuizen in bestemmingsplan "Munster" aan de noordoostelijke grens van Berg.
Verkoopprijzen van f 403.324,- v.o.n. tot f 419.844,- v.o.n.
(exclusief renteverlies)

BORN

hypotheek rente 7,9%



Eurowoningen realiseert in bestemmingsplan "West II", gelegen tussen de oude dorpskern en het Julianakanaal, een aantal luxe patiolandhuizen met garage en tuin.
Verkoopprijzen van ƒ 230.000,– v.o.n. tot ƒ 256.500,– v.o.n.
(exclusief renteverlies)

HEERLEN

hypotheek rente 7,9%



Patio-bungalows met garageboxen in bestemmingsplan „Douve Weien" aan de Douve Weienstraat en de van Weerden Poelmanstraat.
Verkoopprijzen van f 295.276,- v.o.n. tot f 345.878,- v.o.n.
(inclusief renteverlies)

HEERLEN

hypotheek rente 7,9%



Riante landhuizen aan de Douve Weienstraat. **Verkoopprijzen van ƒ 449.521,– tot ƒ 489.995,– v.o.n.**
(inclusief renteverlies)

HOENSBROEK

hypotheek rente 7,9%



Vrijstaande en halfvrijstaande woning Nieuw-Lotbroek aan de Stationstraat Oranjestraat.
Verkoopprijzen van ƒ 224.200,– tot ƒ 227.150,– v.o.n.
(inclusief renteverlies)

LIMBRICHT



Luxe halfvrijstaande woningen in het plan „Zuid-West" nabij de Haagweg Ringweg.
Verkoopprijzen van ƒ 222.100,– tot ƒ 257.000,– v.o.n.
(exclusief renteverlies)

LIMBRICHT-EINIGHAUSEN

hypotheek rente 7,9%



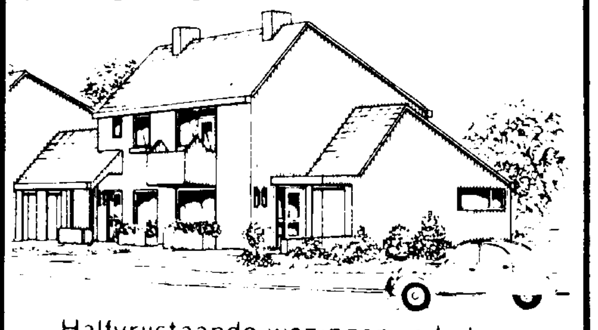
Ekskluzieve landhuizen in het bestemmingsplan "Einighausen" aan de Pastoor Schijnstraat en Concordiastraat.
Verkoopprijzen van f 274.586,- v.o.n. tot f 276.946,- v.o.n.
(exclusief renteverlies)

NIEUWENHAGEN



Landhuizen in het bestemmingsplan 't Hoefveld.
Verkoopprijzen van f 311.404,- v.o.n. tot f 339.558,- v.o.n.
(inclusief renteverlies)

UBACH OVER WORMS



Halfvrijstaande woningen in het bestemmingsplan "Abdissenbosch" tussen Gravenweg en Reeweg.
Verkoopprijs f 218.477,- v.o.n.
(inclusief renteverlies)

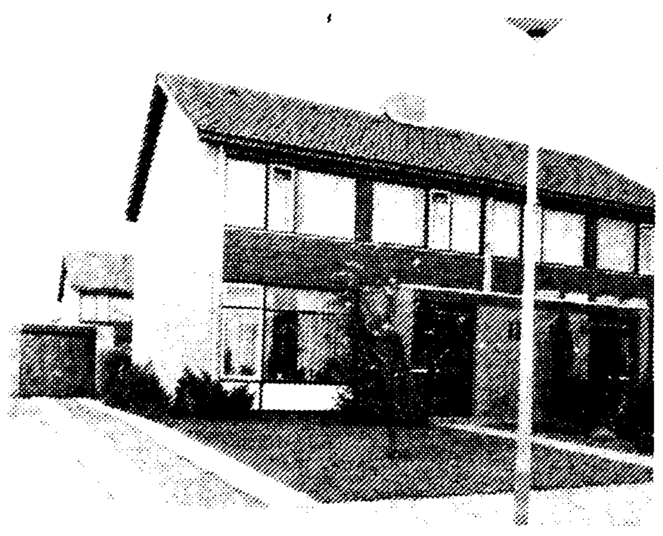
UBACH OVER WORMS

hypotheek rente 7,9%



Split-level landhuizen in bestemmingsplan "Groenstraat-Oost" gelegen tussen Groenstraat en Maastrichterweg.
Verkoopprijzen van f 194.464,- v.o.n. tot f 195.054,- v.o.n.
(inclusief renteverlies)

BEEK



Neerbeek halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling: leuke entree met garderobehoek, grote L-vormige woonkamer, bergkast, open betegelde keuken, werkkast, terras en tuin op het zuiden, 4 mooie slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vliezotrap naar gedeeltelijk beplankte zolder. Direkt te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 159.500,- k.k.



Holtum, goed gelegen halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Indeling o.a.: ruime L-vormige woonkamer ca. 36 m2, royale keuken met moderne inrichting en apparaten. 1e verd. 3 royale slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet, vaste trap naar zolder alwaar 4e slaapkamer en diverse bergingen. Het geheel is in hardhout uitgevoerd en zeer goed onderhouden. Aanvaarding ca. 2 maanden na koop. Vraagprijs ƒ 185.000,- k.k.

BRUNSSUM

Noord goed gesitueerde ruime halfvrijstaande woning met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: royale entree, woonkamer 35 m2 met parketvloer, 4 slaapkamers en grote zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 185.000,- k.k.

Centrum, representatieve winkelruimten aan de Rumpenerstraat. Resp. groot ca. 215 m2 en 140 m2. Bergruimte in souterrain. In onmiddelijke omgeving ruime parkeergelegenheid. Huurprijs resp. ƒ 35.000,- en ƒ 25.000,- per jaar excl. BTW en servicekosten.

EIJGELSHOVEN



Tussenliggend woonhuis met c.v., tuin berging. Indeling o.a.: 2 kelders, ruime woonkamer 38 m2, keuken en eet/speelkamer. 1e verd. 2 royale en 1 kleine slaapkamer, badkamer. 2e verd. 2 slaapkamers en een grote zolder. Aanvaarding mei 1980. Vraagprijs ƒ 165.000,- k.k.

GELEEN

Van der Stockstraat nabij centrum halfvrijstaande bungalow met garage en c.v. Indeling o.a.: royale woonkamer 36 m2, keuken met luxe aanbouwkeuken met ingebouwde apparaten, 3 slaapkamers, grote tuin met maximale privacy. Aanvaarding binnen 2 maanden. Koopprijs ƒ 198.500,- k.k.

Rijksweg Noord volledig gerenoveerd woonhuis met garage. Indeling o.a.: royale woonkamer, open keuken met luxe aanbouwkeuken met inbouwapparaten, betegelde bijkeuken, 3 slaapkamers, luxe badkamer, vaste trap naar zolder, tuin. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 149.500,- k.k.

HEERLEN

Ruys de Beerenbroucklaan herenhuis met kelders, woonkamer 37,5 m2, aparte eetkamer en 5 slaapkamers. Vraagprijs ƒ 259.000,- k.k.

Aarveld, hoekwoning zeer riant gelegen t.o. park. Indeling: royale entree, 2 kamers, berging, waskeuken, toilet, c.v., tuin achter en patio tuin op het zuiden ca. 42 m2, garage 7.00 x 3.00. 1e verd. keuken met balkon, woonkamer 30 m2 met groot balkon ca. 10 m2, berging. 2e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, op overloop 2e toilet en berging. 1e en 2e verdieping parketvloer. Aanvaarding april 1980. Vraagprijs ƒ 210.000,- k.k.

Centrum tussenliggend herenhuis met kelder, woonkamer 52 m2, tuin 30 m. diep, slaapkamers en grote zolder met dakterras. Vraagprijs ƒ 249.000,- k.k.

Schandelerboord appartement met c.v., hal, garderoberuimte, douche, slaapkamer, woonkamer met open keuken 31 m2. Vraagprijs ƒ 89.000,- k.k.

Herenhuis met c.v. Indeling souterrain: garage, provisie/hobbykelder, waskelder. Part: royale hal met garderoberuimte, toilet, woonkamer met openhaard en parketvloer, eiken keuken met complete installatie, balkon over gehele achterzijde, terras en kleine tuin. 1e verd. 3 slaapkamers prachtige badkamer op overloop toilet. 2e verd. 1 slaapkamer en diverse bergruimten. Aanvaarding medio 1980. Vraagprijs ƒ 179.000,- k.k.



Douve Weien vrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Grondopp. 540 m2. Indeling: hal, toilet, woonkamer met openhaard en parket ca. 58 m2, open keuken geheel compleet, royale tuin. 1e verd. 3 slaapkamers, luxe uitgevoerde badkamer. 2e verd. hobbyruimte en bergruimte. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 325.000,- k.k.

Welten patio-bungalow met c.v. en garage, hobbykelder 37 m2, werkruimte, provisiekelder. Part: hal, woonkamer 16 m2 met diverse apparatuur, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel, douche en 2e toilet. Patio met openhaard en berging. Aanvaarding februari 1980. Vraagprijs ƒ 310.000,- k.k.

Hoekwoning met c.v. en berging. Indeling souterrain: kelder. Hal, woonkamer ca. 33 m2, studeerruimte. Massieve teakhouten keuken inclusief apparatuur, terras met barbecue op het zuiden. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel. 2e verd. 1 slaapkamer en grote zolder. Aanvaarding ca. april/mei 1980. Vraagprijs ƒ 185.000,- k.k.

Noord vrijstaande bugalow met c.v., garage en tuin. Indeling souterrain: grote provisiekelder, c.v.-ruimte, waskelder. Part: hal, toilet, 2 grote slaapkamers. 1e verd. woonkamer met openhaard, eetkamer totaal ca. 50 m2 met gedeeltelijk tuinkontakt, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en toilet, goed aangelegde tuin. Totale opp. 1000 m2. N.B. telex aanwezig, uitstekend geschikt als combinatie kantoor/wonen. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 420.000,- k.k.

HOENSBROEK



Nabij centrum royale halfvrijstaande woning met garage en c.v. Indeling o.a.: woon/eetkamer split-level gebouwd, 4 royale slaapkamers, badkamer met separate wasruimte, grote zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 175.000,- k.k.

KERKRADE

Haanrade tussenliggende souterrainwoning met ruime garage, woonkamer met tegelvloer, open keuken, 3 slaapkamers en vaste trap naar zolder alwaar 4e slaapkamer. Vraagprijs ƒ 165.000,- k.k.

Chevremont, ruim woonhuis gesplitst in boven en benedenwoning. Indeling: 3 ruime kelders. Part: 4 kamers, keuken en 2 bergingen. 1e verd. ruime woonkamer 36 m2, keuken en 2 slaapkamers. 2e verd. badkamer, 3 slaapkamers en zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 159.000,- k.k.

De Gracht tussenliggend woonhuis met c.v., carport, berging, tuin, royale woon/eetkeuken, ruime woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. 2e ver. grote slaapkamer met bergkast. Aanvaarding begin 1980. Vraagprijs ƒ 129.500,- k.k.

West, Kampstraat tussenliggend kantoorpand met c.v., bergingen, 2 kelders, 3 kantoorruimtes, aparte magazijnruimte, tuin ca. 15 m. Diep met mogelijkheid voor het bouwen van een garage. 1e verd. 3 kamers. 2e verd. 2 kamers en aparte doucheruimte. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 139.000,- k.k.

De Gracht tussenliggend woonhuis met ruime woon/eetkeuken, woonkamer in sierpleister, 3 slaapkamers en badkamer. Koopprijs ƒ 125.000,- k.k.

De Maar zeer luxe gebouwde halfvrijstaand landhuis met vele extra's. Indeling o.a.: ruime hal, woonkamer in t-vorm van 80 m2 met leistenenvloer, keuken met complete eiken inrichting, mooi overdekt terras, bijkeuken, c.v.-ruimte en garage met carport. 1e verd. 2 slaapkamers met loggia, 1 slaapkamer van 20 m2 met boudoir, ruime luxe badkamer, zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 379.000,- k.k.

KLIMMEN

Halfvrijstaande bugalow met c.v., garage en tuin. Indeling sout.: garage, c.v.-, provisie/wijnkelder, slaapkamer. Part.: royale entree met toilet, l-vormige woonkamer met openhaard en parketvloer, keuken met complete inrichting, 2 slaapkamers, luxe douche met vaste wastafel, mooi aangelegde tuin met fontein en trappenpartij. Aanvaarding vrijwel direkt. Koopprijs ƒ 275.000,- k.k.

NIJSWILLER

Halfvrijstaand woonhuis met blijvend vrij uitzicht, c.v., garage en tuin. Indeling: ruime entree, woonkamer 26 m2, keuken met bergkast en kunststofkeukeninstallatie. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel en aansluiting wasautomaat, zolder. Garage 7.00 x 3.00. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 152.500,- k.k.

OIRSBEEK

Drossaertweide schakelwoning met c.v., garage en tuin. Indeling: ruime hal, woonkamer ca. 35 m2, woonkeuken, 3 slaapkamers, badkamer. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 169.500,-.

SCHAESBERG



Goed onderhouden halfvrijstaand woonhuis met gara[ge] c.v. en tuin. Bouwjaar 1960. Indeling o.a.: hal, beteg[elde] toilet, woonkamer, betegelde keuken met aparte ee[tka]mer, berging. 1e verd. 3 slaapkamers, betegelde dou[che] met vaste wastafel (geheel sanitair en tegelwerk [ver]nieuwd), vliering. aanvaarding maart 1980. Vraag[prijs] ƒ 139.000,- k.k.

Drive-in woning met tuin vrij gelegen t/o plantsoen. Bo[uw]jaar 1973. Indeling o.a.: garage, hobby/logeerkam[er] sfeervolle hal. 1e verd. l-vormige woonkamer ca. 28 m[2] betegelde keuken met eethoek. 2e verd. 3 slaapkam[ers] betegelde badkamer met ligbad en 2e toilet. Vraagp[rijs] ƒ 124.000,- k.k.

Split-level drive-in woning gelegen op de Lichtenbe[rg] Bouwjaar ca. 1971. Indeling o.a.: garage, hal, l-vorm[ige] woon/eetkeuken met eiken keukeninrichting, open [...] naar woon- en slaapverdieping, salon, 2 slaapkamers, [be]tegelde badkamer met ligbad en vaste wastafel, apart [toi]let. Aanvaarding binnen 3 maanden na koop. Vraagp[rijs] ƒ 125.000,- k.k.

Op uitstekende woonstand gelegen herenhuis met c[.v.] garage en tuin. Bouwjaar ca. 1960. Totale opp. 430 m[2] Indeling o.a.: provisiekelder, hal, studeerkamer ca. 27 [m2] met openhaard, keuken met eiken aanrecht, bijkeuken. [1e] verd. 3 slaapkamers, waarvan 1 met balkon, douche. [2e] verd. zolder met vliezotrap. Vraagprijs ƒ 165.000,- k.k.

Halfvrijstaand herenhuis met c.v., garage en grote t[uin] Bouwjaar 1975. Indeling o.a.: ruime hal, woonkamer [...] m2, betegelde keuken met aanrechtcombinatie. 1e verd. [...] slaapkamers, betegelde badkamer met douche vaste wa[s]tafel en 2e toilet, zolder met vliezotrap. vraagp[rijs] ƒ 179.000,- k.k.

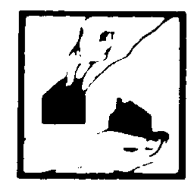
Nabij Streperkruis vrijwel geheel verbouwd in oudholla[nd]se stijl, tussenliggend woonhuis met c.v. en betegeld [...] Indeling o.a.: 2 kelders, hal, woonkamer ca. 27 m2, [ge]deeltelijk betegelde keuken met installatie en apparatu[ur]. 1e verd. 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, douch[e] vaste wastafel en 2e toilet. 2e verd. mansardekamer [...] zolder. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 112.000,- k.k.

Kantstraat halfvrijstaand woonhuis met schuur en roy[ale] tuin met fruitbomen. Indeling: kelder, entree, royale woo[n]kamer met mooie openhaard en parketvloer, aparte g[...] kamer-ensuite, zeer goed uitgeruste keuken met vol e[...] installatie, bijkeuken en toilet. 1e verd. 4 grote slaap[ka]mers met bergkasten, badkamer met vaste wastafel, [...] bad, douche en vaste kast. 2e verd. zolder via vaste tr[ap]. Vraagprijs ƒ 167.5000,- k.k.

St. Barbarastraat halfvrijstaande hoekwoning met gar[age] en tuin op 275 m2 grond. Indeling: hal, betegelde keu[ken] met mooie installatie, woonkamer met parketvloer en o[p]enhaard, 3 slaapkamers, badkamer met mooi sanitair, zo[l]der. Gehele pand is onderkelderd en voorzien van rol[lu]ken. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 119.000,- k.k.

Abdisschenbosch vrijstaand landhuis met garage op [...] m2 grond. Indeling: ruime kelder met plavuizenvloer, be[te]gelde hal met schrotenplafond, studieruimte, woonkam[er] met plavuizenvloer en veldbrand open haardpartij, keu[ken] met eiken keukinstallatie en bijkeuken, 3 met schrotenp[la]fonds voorziene slaapkamers, badkamer met 2e toilet, [...] bad, en vaste wastafel op zuil, mooi aangelegde tu[in]. Vraagprijs ƒ 335.000,- k.k.

Van alle bovenstaande objecten is op aanvraag gratis uitgebreid (foto-)dokumentatie materiaal te verkrijgen.



Deze projekten zijn uitermate geschikt om een bestaand huis op "in te ruilen" zonder ook maar het minste risico dat u op een gegeven moment 2 huizen bezit; dat garandeert Stienstra.

Natuurlijk kunt u 'szaterdags én door de week telefonisch alle informatie krijgen.

De openingstijden van onze kantoren zijn:
Maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 19.00 uur,
'szaterdags van 9.00 tot 13.00 uur.

Makelaardij onroerend goed • bouwprojektontwikkeling • hypotheken • verzekeringen

stienstra

Stienstra Heerlen bv.
Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen
Telefoon 045-712255*

Stienstra Maastricht bv.
Scharnerweg 108, 6224 JJ Maastricht
Telefoon 043-628888